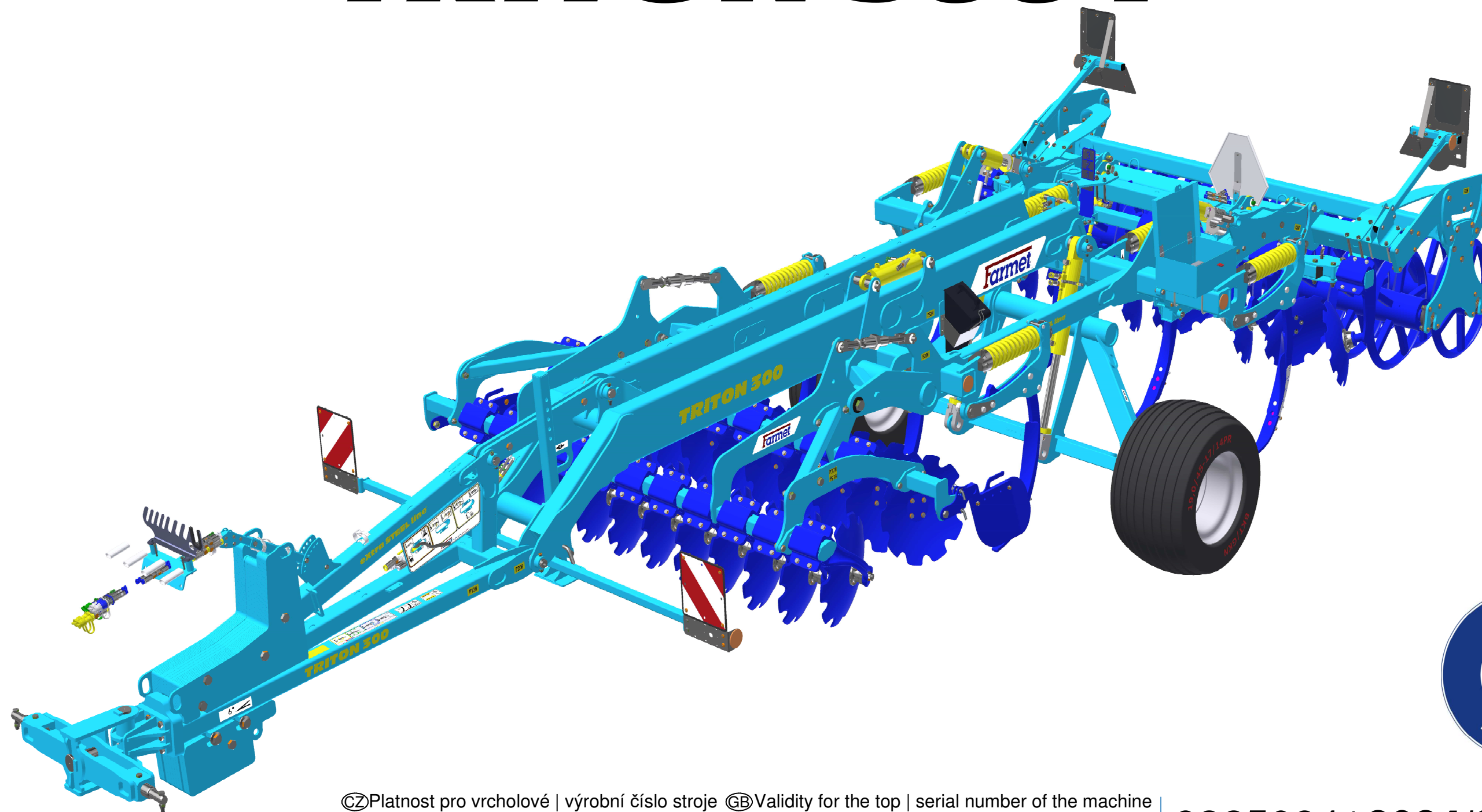


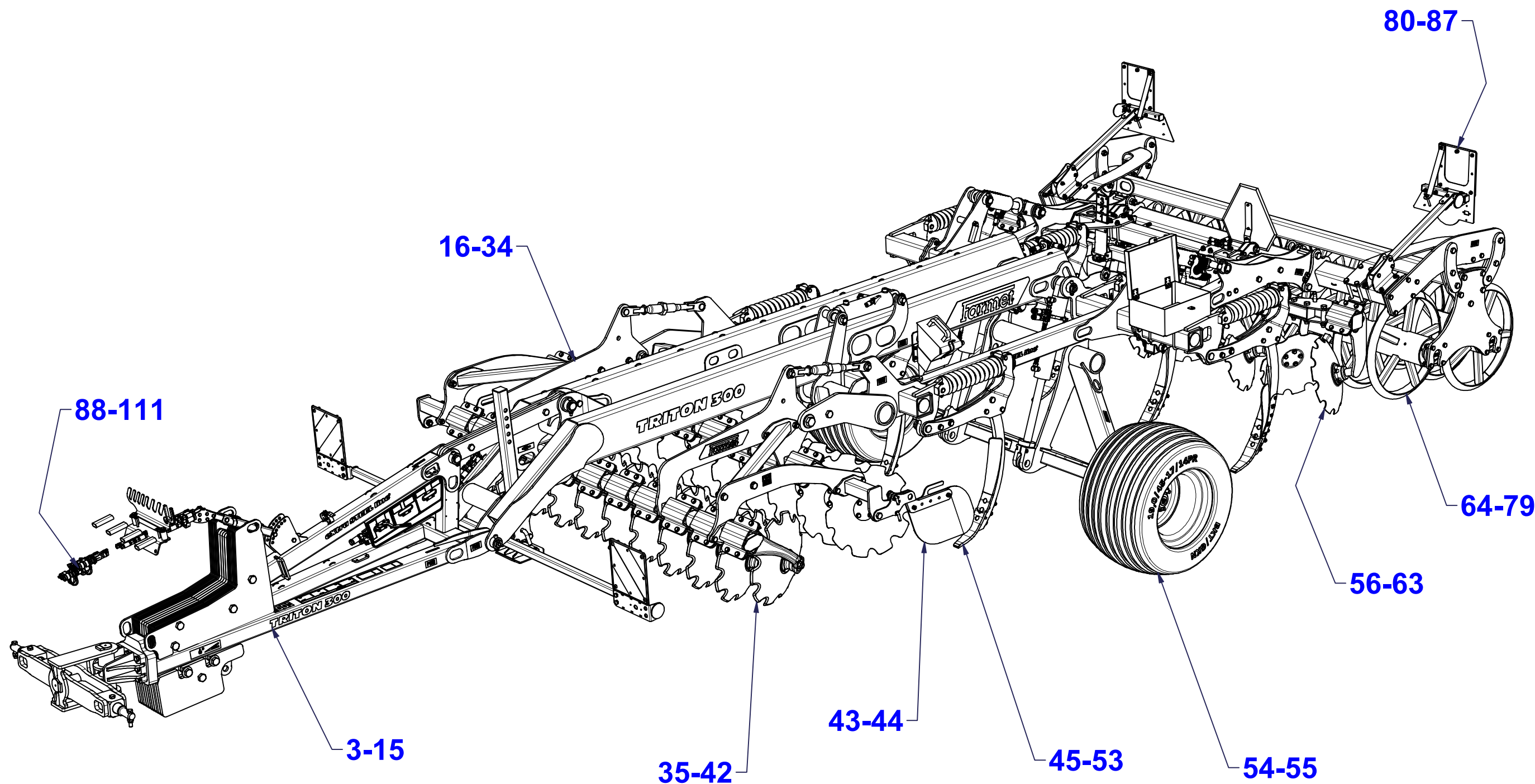
ⒸZ KATALOG NÁHRADNÍCH DÍLŮ ⒸB CATALOGUE OF SPARE PARTS ⒸD ERSATZTEILLISTE
ⒸRU КАТАЛОГ ЗАПАСНЫХ ЧАСТЕЙ ⒸF CATALOGUE DES PIÈCES DE RECHANGE ⒸPL KATALOG CZĘŚCI ZAMIENNYCH

TRITON 300 P



ⒸZ Platnost pro vrcholové | výrobní číslo stroje ⒸB Validity for the top | serial number of the machine
ⒸD Gültigkeit für die Haupt- | Herstellungsnummer der Maschine ⒸRU Действительно для главного | заводского номера машины
ⒸF Validité du numéro de référence | de série de la machine ⒸPL Obowiązuje dla numeru głównego | seryjnego maszyny

9325084 | 2024/0770



☉ ZÁKLAD STROJE

☐ UNTERBAU DER MASCHINE

☉ BÂTI DE LA MACHINE

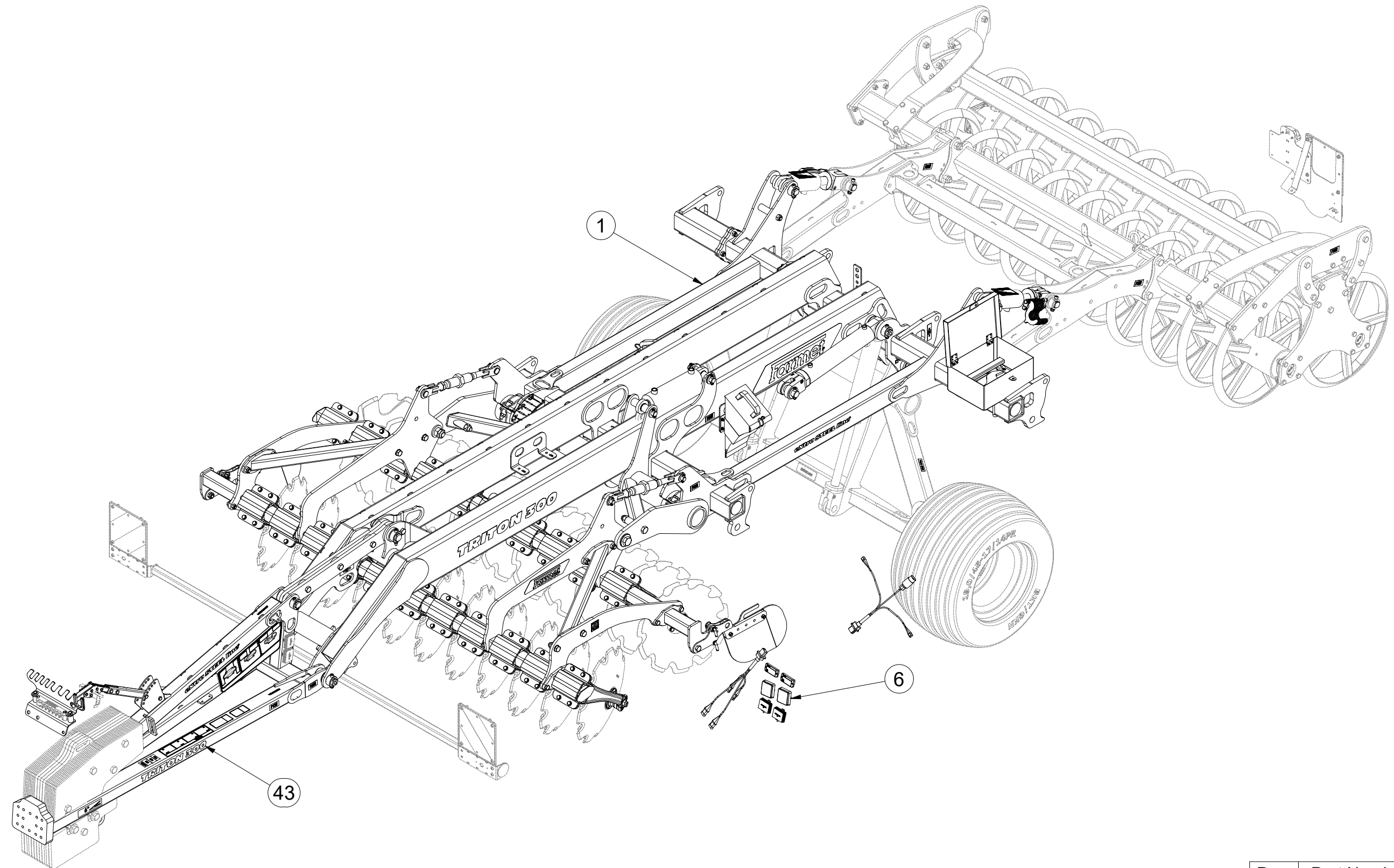
VZ00036597

☉ FOOTING OF THE MACHINE

☉ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

☉ PODSTAWA MASZINY

Farmet



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00036595	1
6	VZ00007628	1
43	m20562	1

Ⓒ ZÁKLAD STROJE

Ⓓ UNTERBAU DER MASCHINE

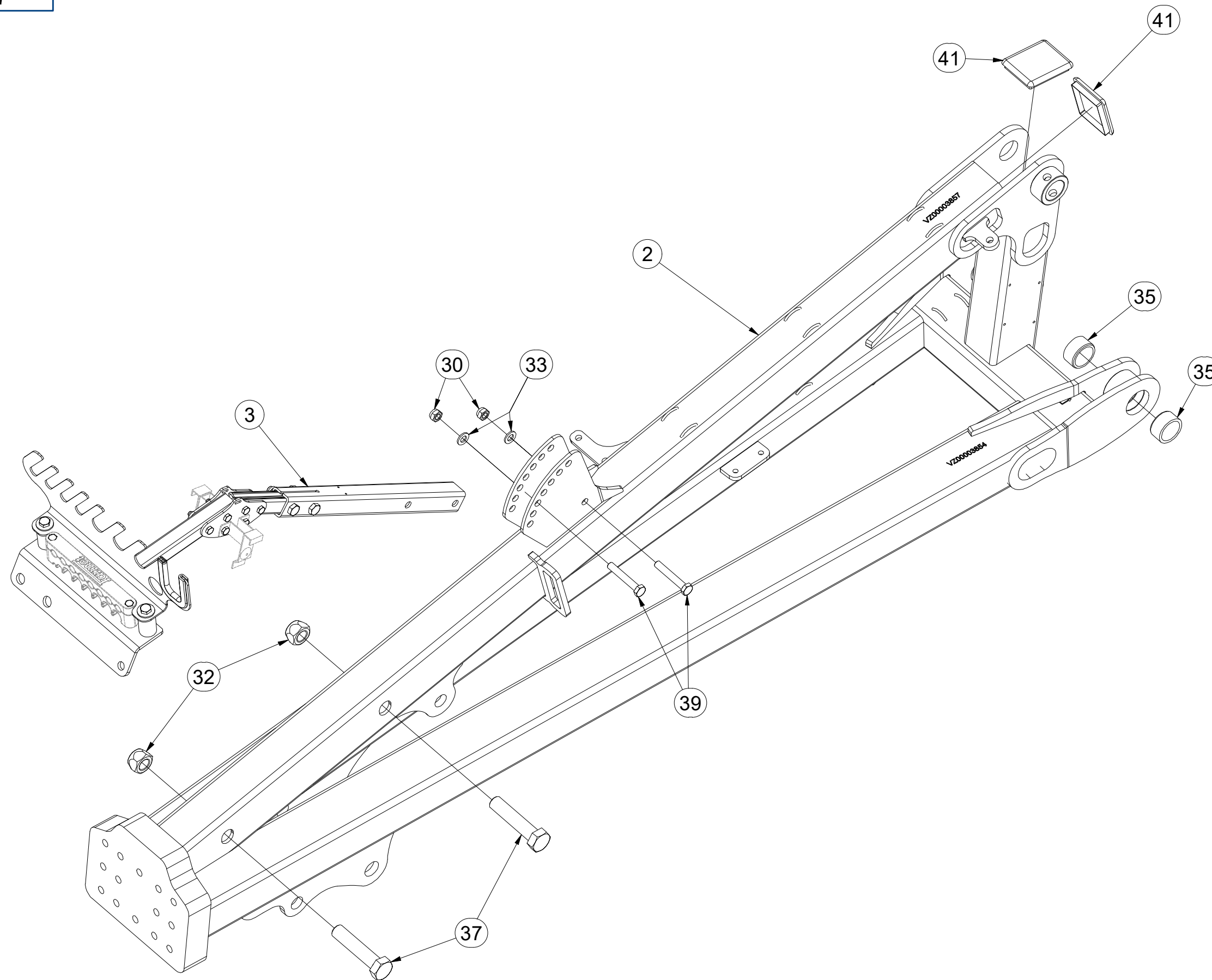
Ⓕ BÂTI DE LA MACHINE

VZ00036597

Ⓖ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓡ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓟ PODSTAWA MASZYNY



Pos.	Part Number	Pcs.
2	VZ00003851	1
3	VZ00014349	1
30	m04301	3
32	m18565	2
33	m01214	2
35	m15002	4
37	m06604	2
39	m12493	2
41	m12166	2

Ⓒ ZÁKLAD STROJE

Ⓓ UNTERBAU DER MASCHINE

Ⓕ BÂTI DE LA MACHINE

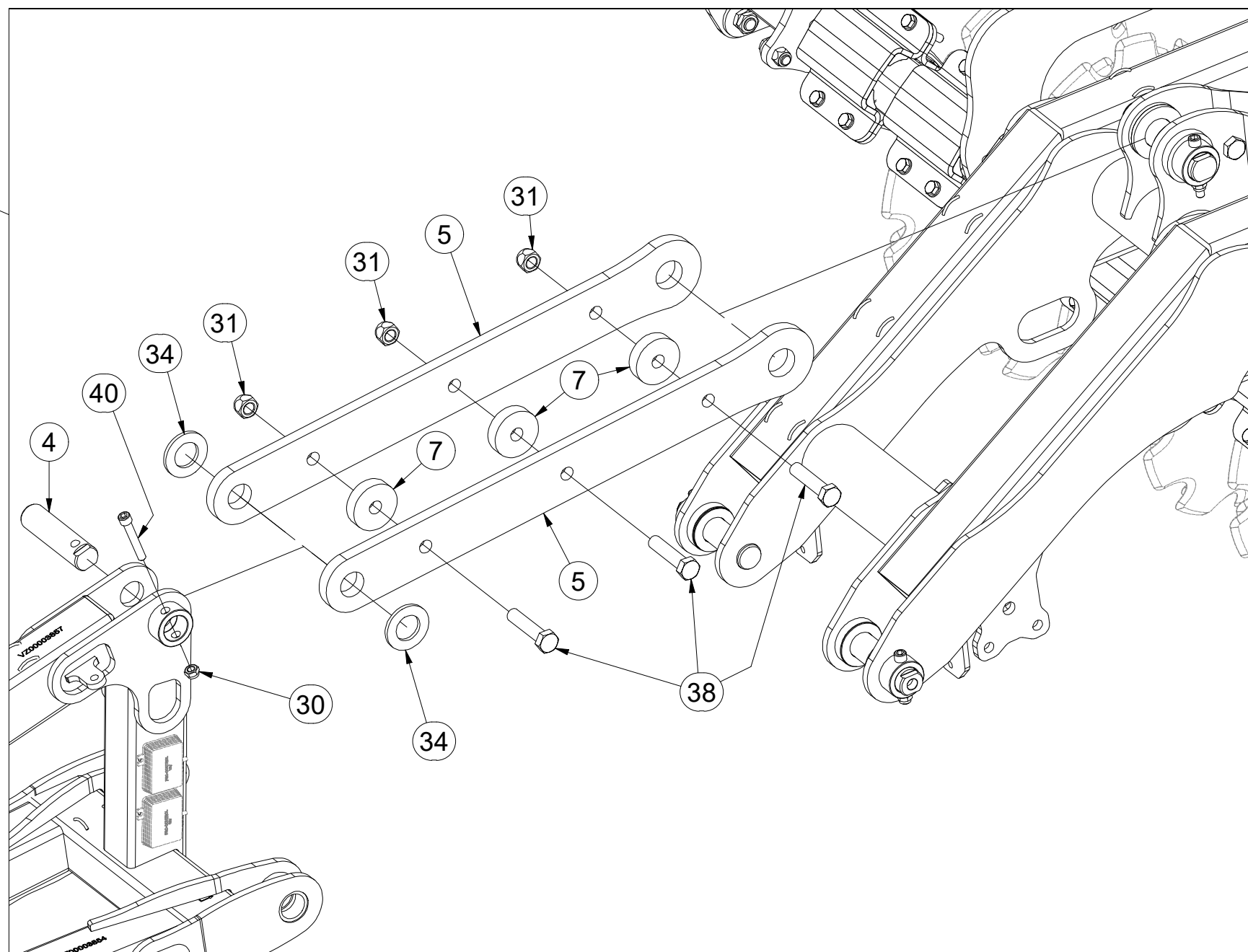
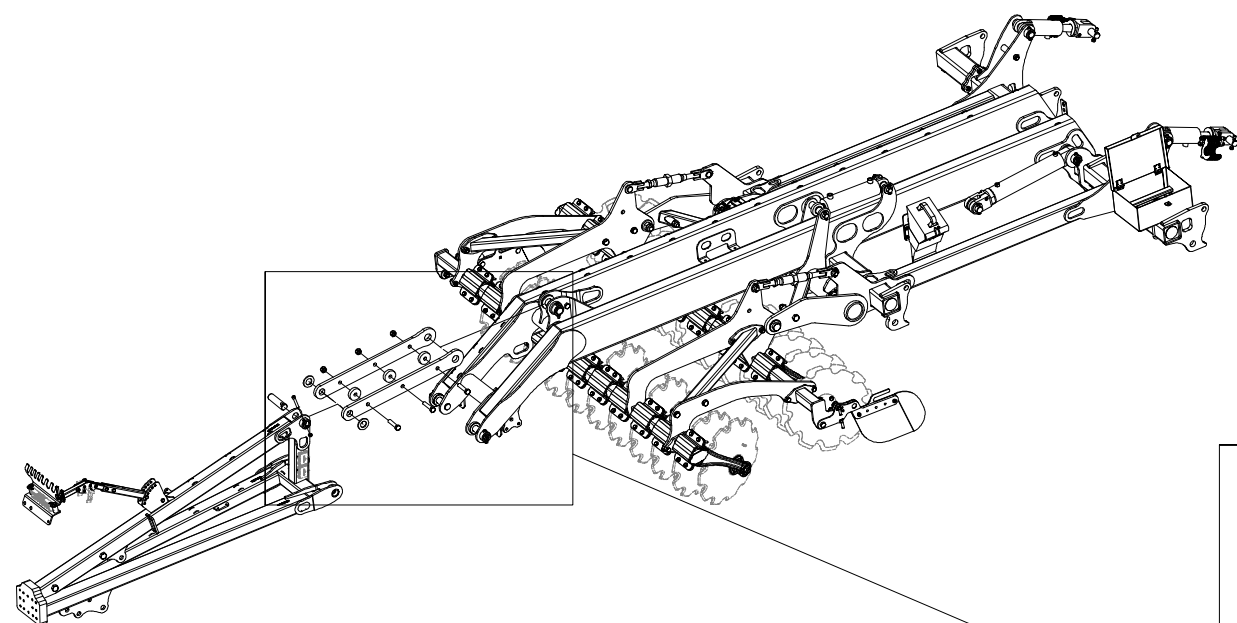
Ⓖ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓡ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓟ PODSTAWA MASZyny



VZ00036597



Pos.	Part Number	Pcs.
4	VZ00004586	1
5	VZ00015168	2
7	VZ00005657	3
30	m04301	3
31	m11169	3
34	m03175	2
38	m10668	3
40	m13033	1

☉ ZÁKLAD STROJE

Ⓧ UNTERBAU DER MASCHINE

Ⓧ BÂTI DE LA MACHINE

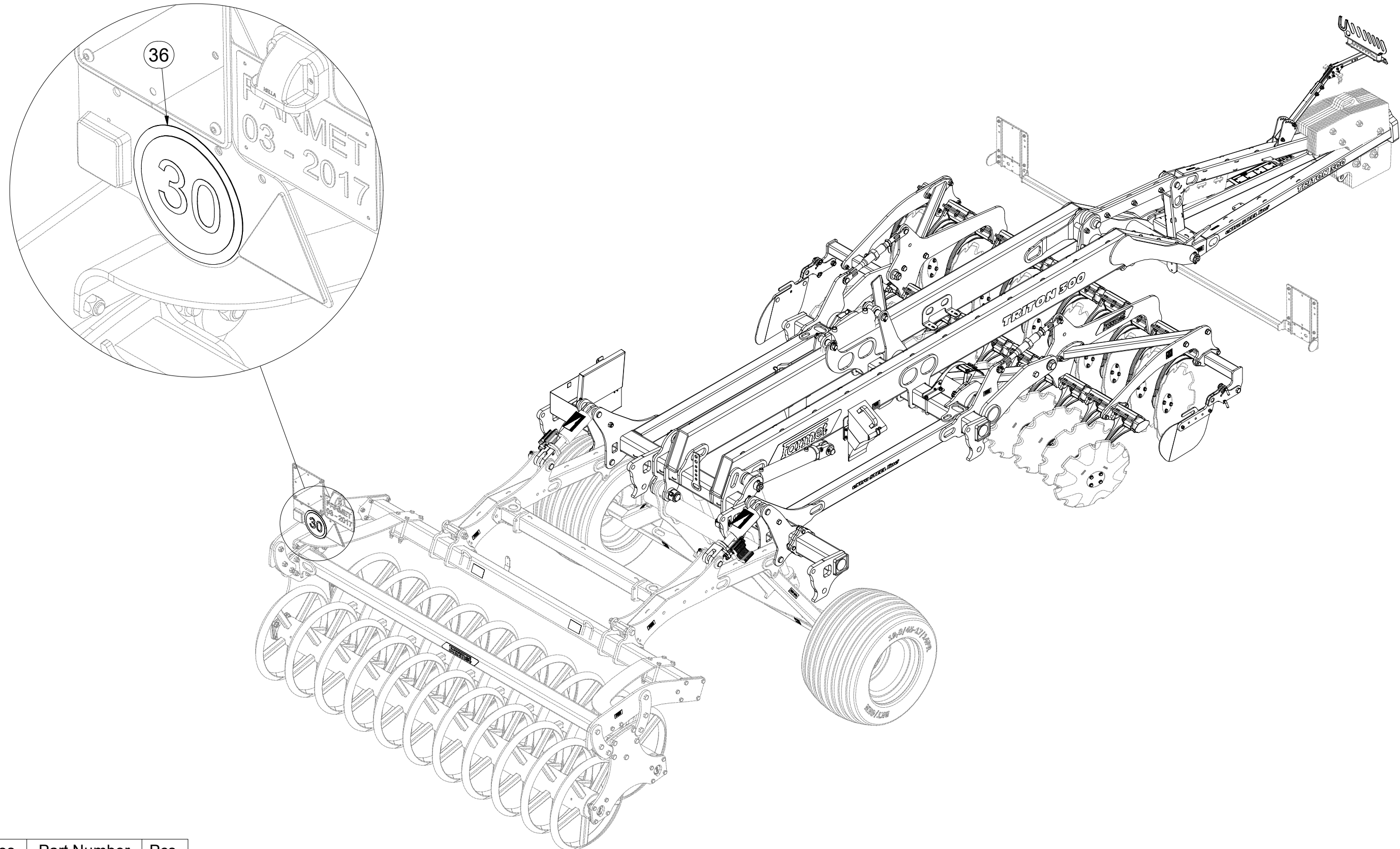
Ⓧ FOOTING OF THE MACHINE

Ⓧ ОСНОВАНИЕ МАШИНЫ

Ⓧ PODSTAWA MASZYNY

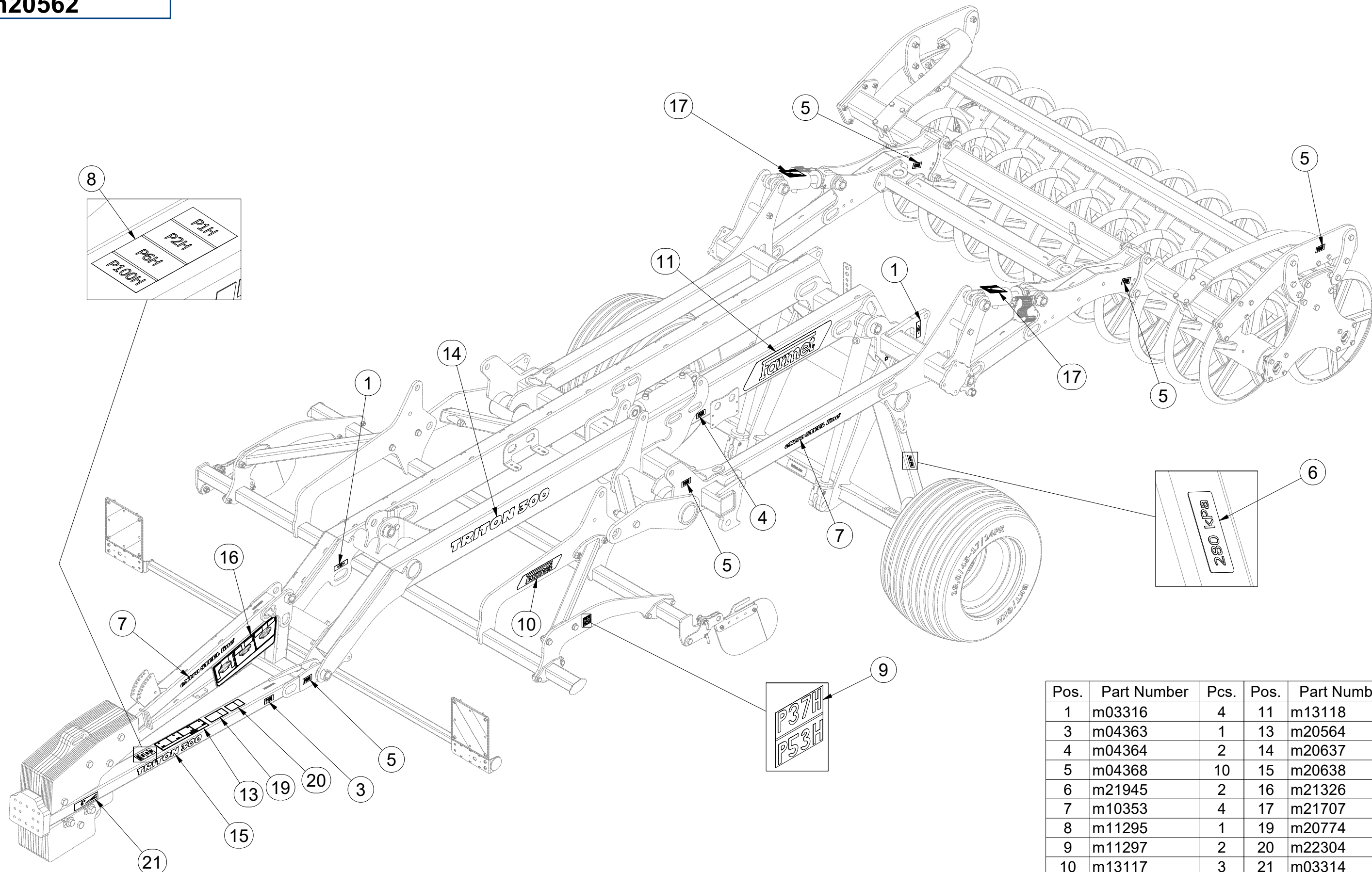


VZ00036597



Pos.	Part Number	Pcs.
36	m19161	1

m20562



Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	m03316	4	11	m13118	2
3	m04363	1	13	m20564	1
4	m04364	2	14	m20637	2
5	m04368	10	15	m20638	2
6	m21945	2	16	m21326	1
7	m10353	4	17	m21707	2
8	m11295	1	19	m20774	1
9	m11297	2	20	m22304	1
10	m13117	3	21	m03314	1

☉ SAMOLEPKY STROJE

☉ AUFKLEBER MASCHINEN

☉ VOITURE MACHINES

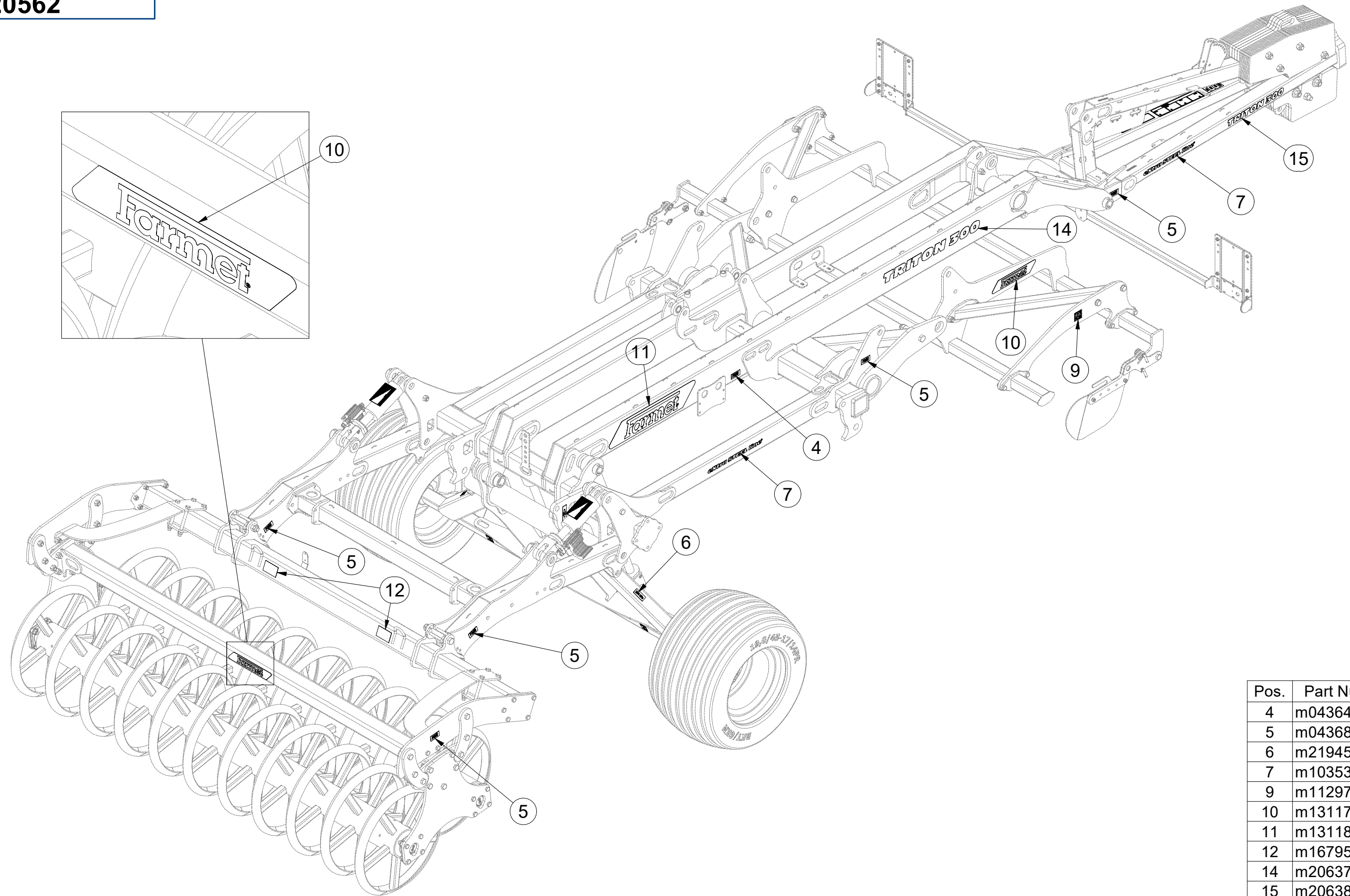
☉ STICKERS MACHINES

☉ СТИКЕРЫ МАШИНЫ

☉ NAKLEJKI MASZYNY



m20562



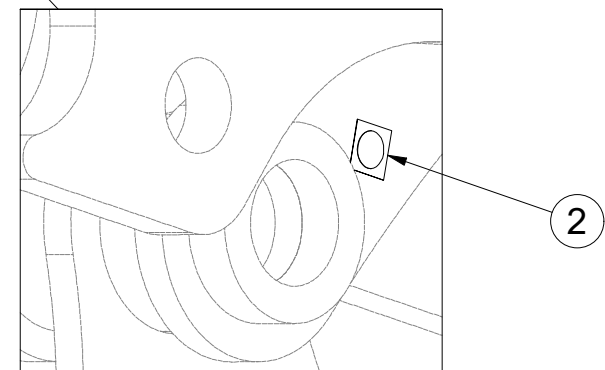
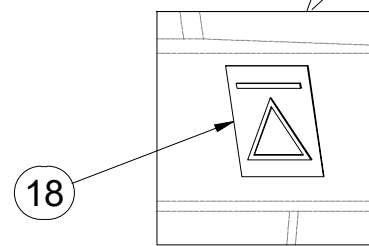
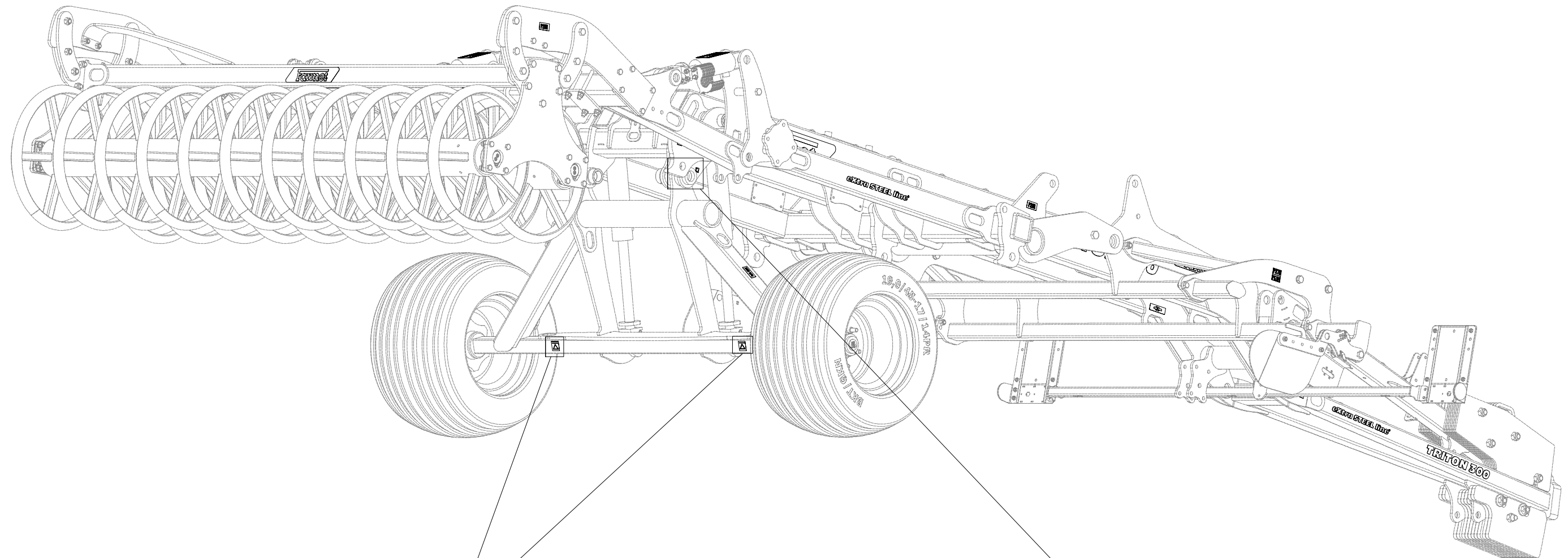
Pos.	Part Number	Pcs.
4	m04364	2
5	m04368	10
6	m21945	2
7	m10353	4
9	m11297	2
10	m13117	3
11	m13118	2
12	m16795	2
14	m20637	2
15	m20638	2

(CZ) SAMOLEPKY STROJE
 (D) AUFKLEBER MASCHINEN
 (F) VOITURE MACHINES

(GB) STICKERS MACHINES
 (RU) СТИКЕРЫ МАШИНЫ
 (PL) NAKLEJKI MASZYNY



m20562



Pos.	Part Number	Pcs.
2	m03320	2
18	m03512	2

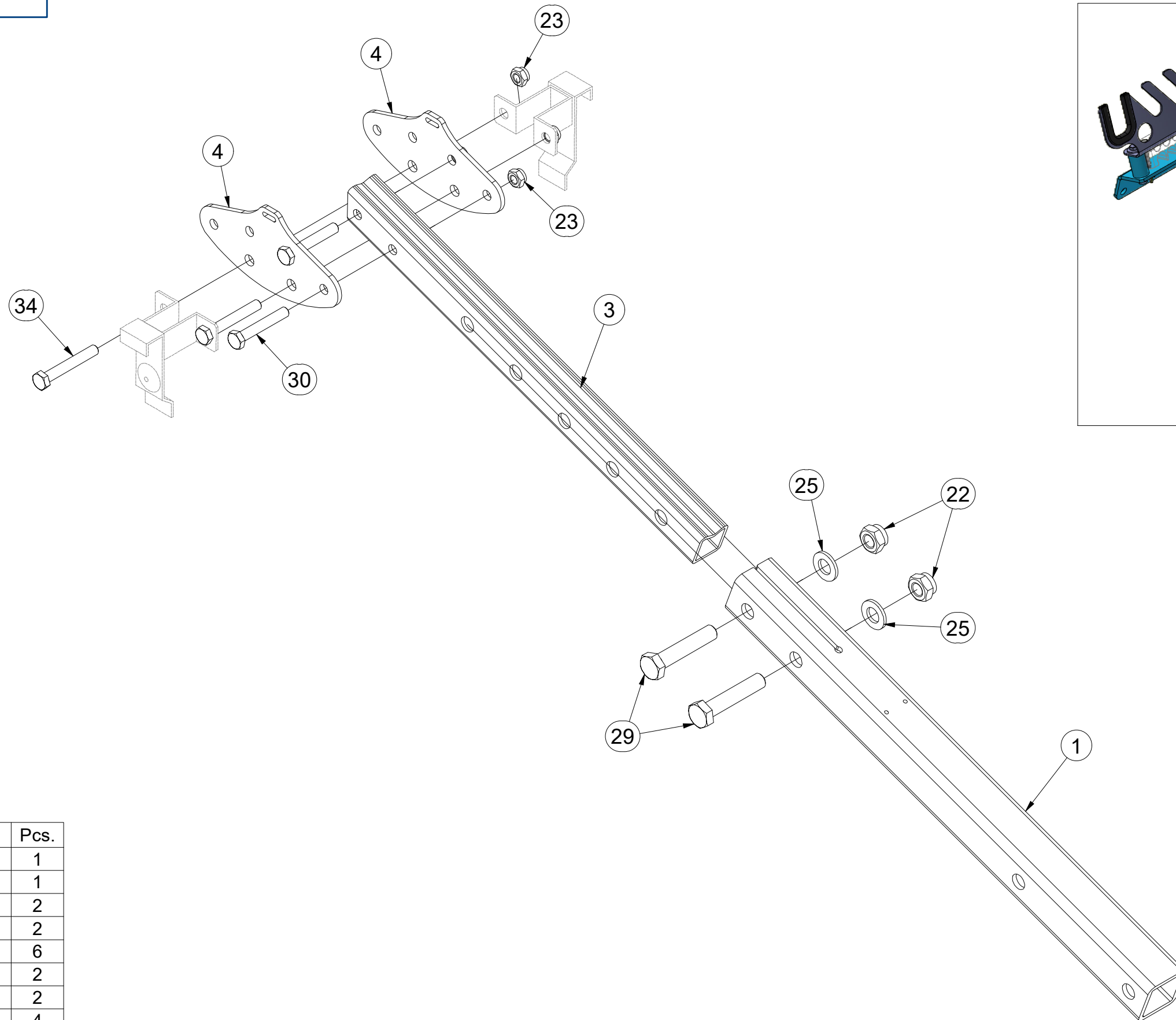
(CZ) TELESKOPICKÝ DRŽÁK HADIC
 (D) TELESKOPSCHLAUCHHALTER
 (F) SUPPORT DE TUYAU TÉLESCOPIQUE

(GB) TELESCOPIC HOSE HOLDER
 (RU) ТЕЛЕСКОПИЧЕСКИЙ ДЕРЖАТЕЛЬ ШЛАНГА
 (PL) TELESKOPOWY UCHWYT NA WĄŻ



VZ00014349

1.



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00014376	1
3	VZ00008594	1
4	VZ00008595	2
22	m04301	2
23	m04503	6
25	m01214	2
29	m01131	2
30	m09296	4
34	m10593	2

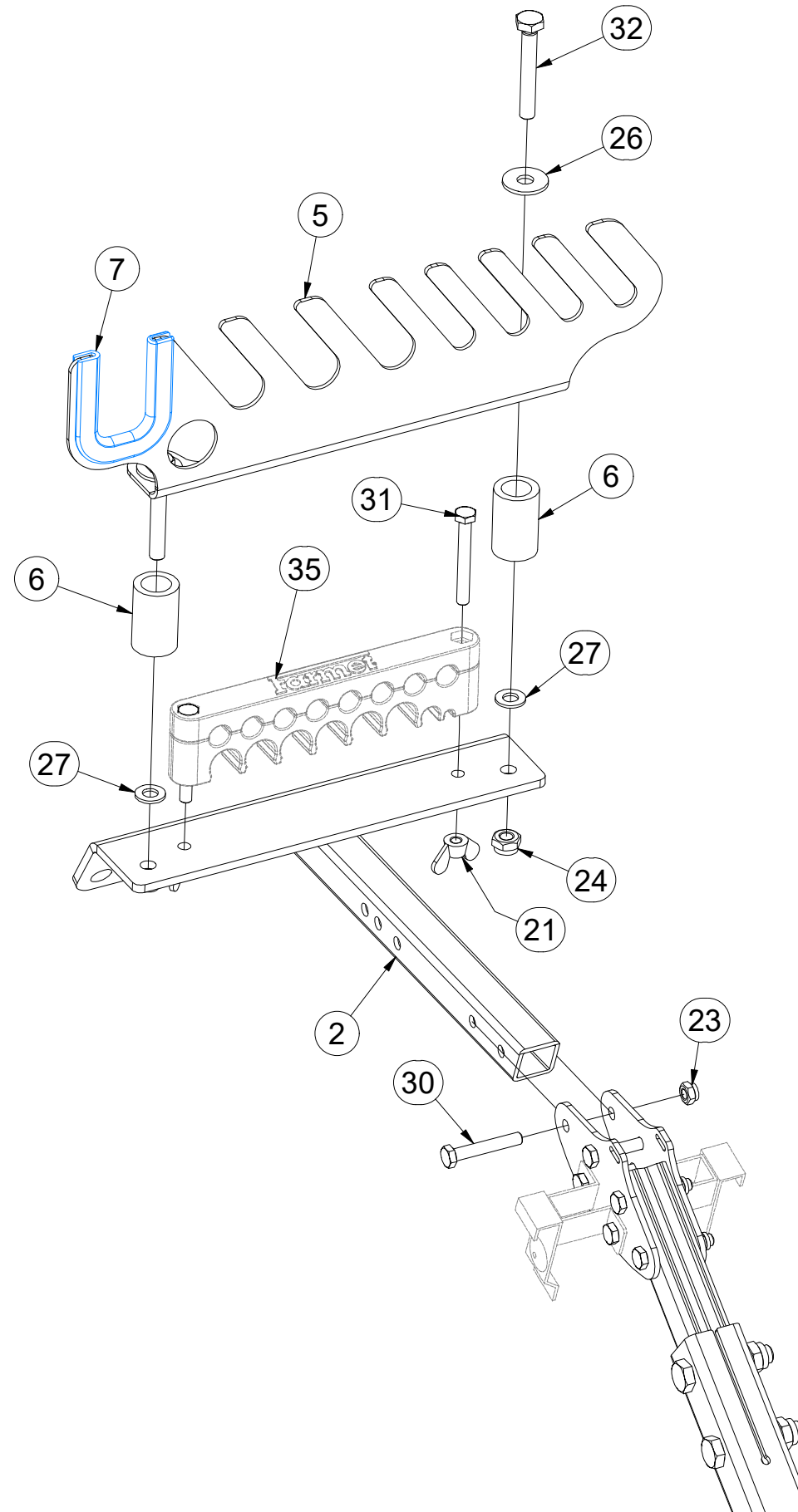
- Ⓒ TELESKOPICKÝ DRŽÁK HADIC
- Ⓓ TELESKOPSCHLAUCHHALTER
- Ⓕ SUPPORT DE TUYAU TÉLESCOPIQUE

- Ⓒ TELESCOPIC HOSE HOLDER
- Ⓓ ТЕЛЕСКОПИЧЕСКИЙ ДЕРЖАТЕЛЬ ШЛАНГА
- Ⓕ TELESKOPOWY UCHWYT NA WĄŻ



VZ00014349

2.



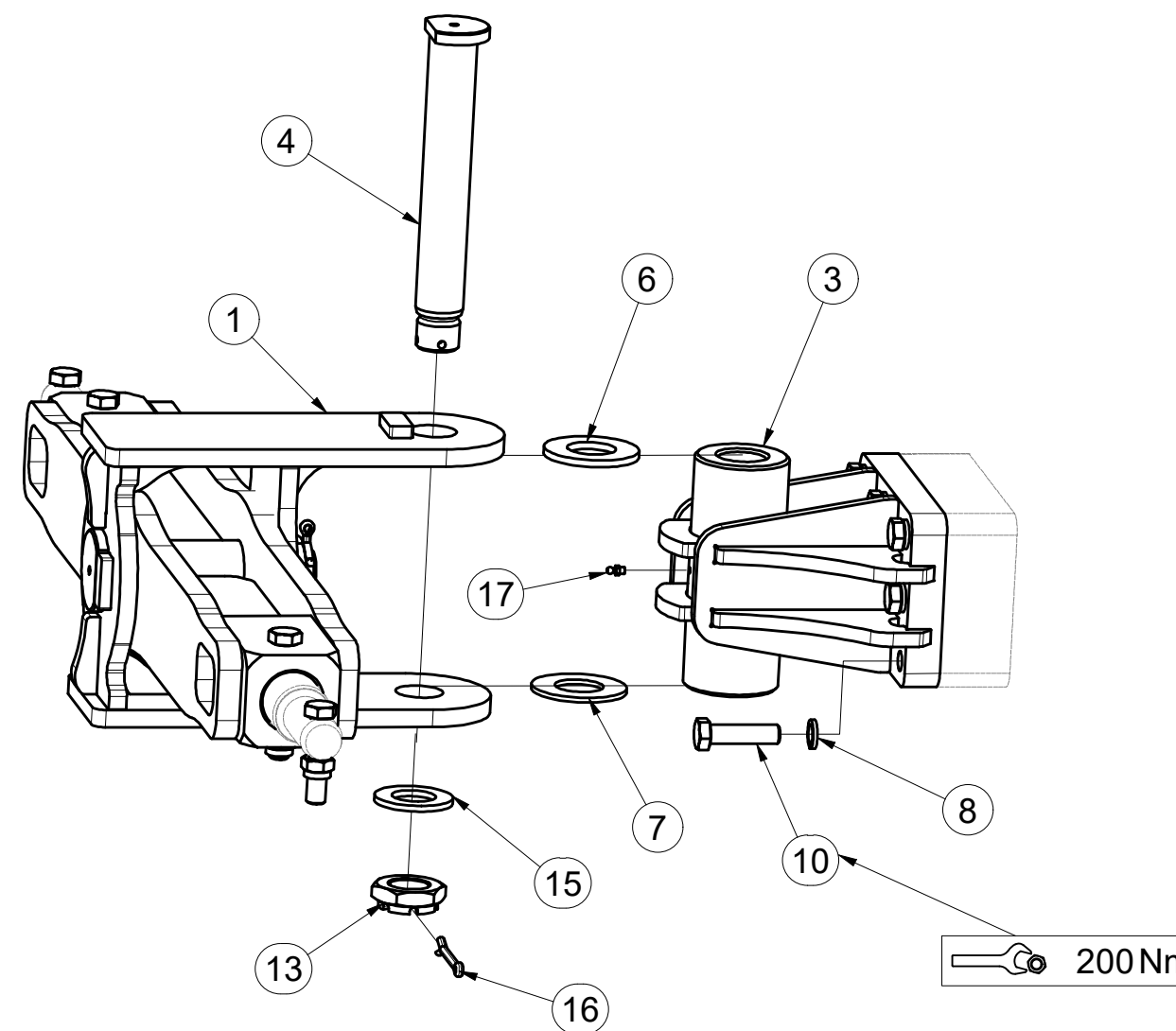
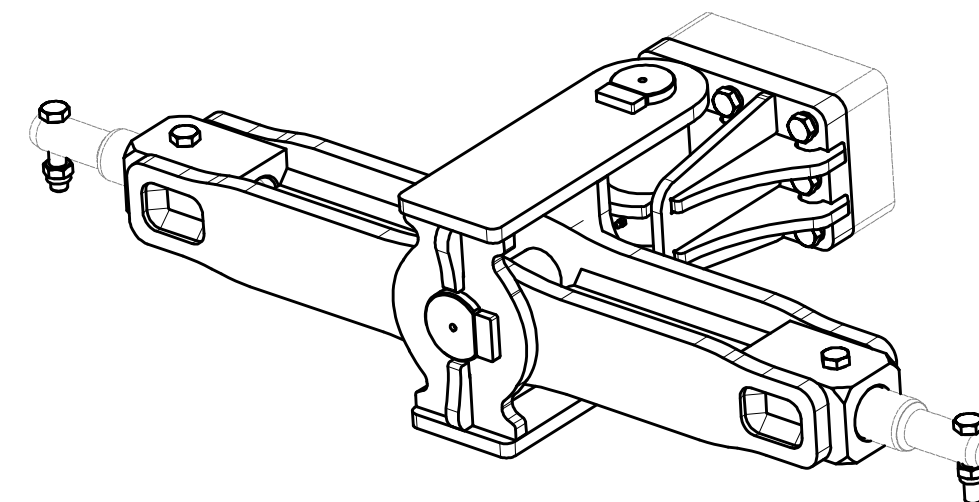
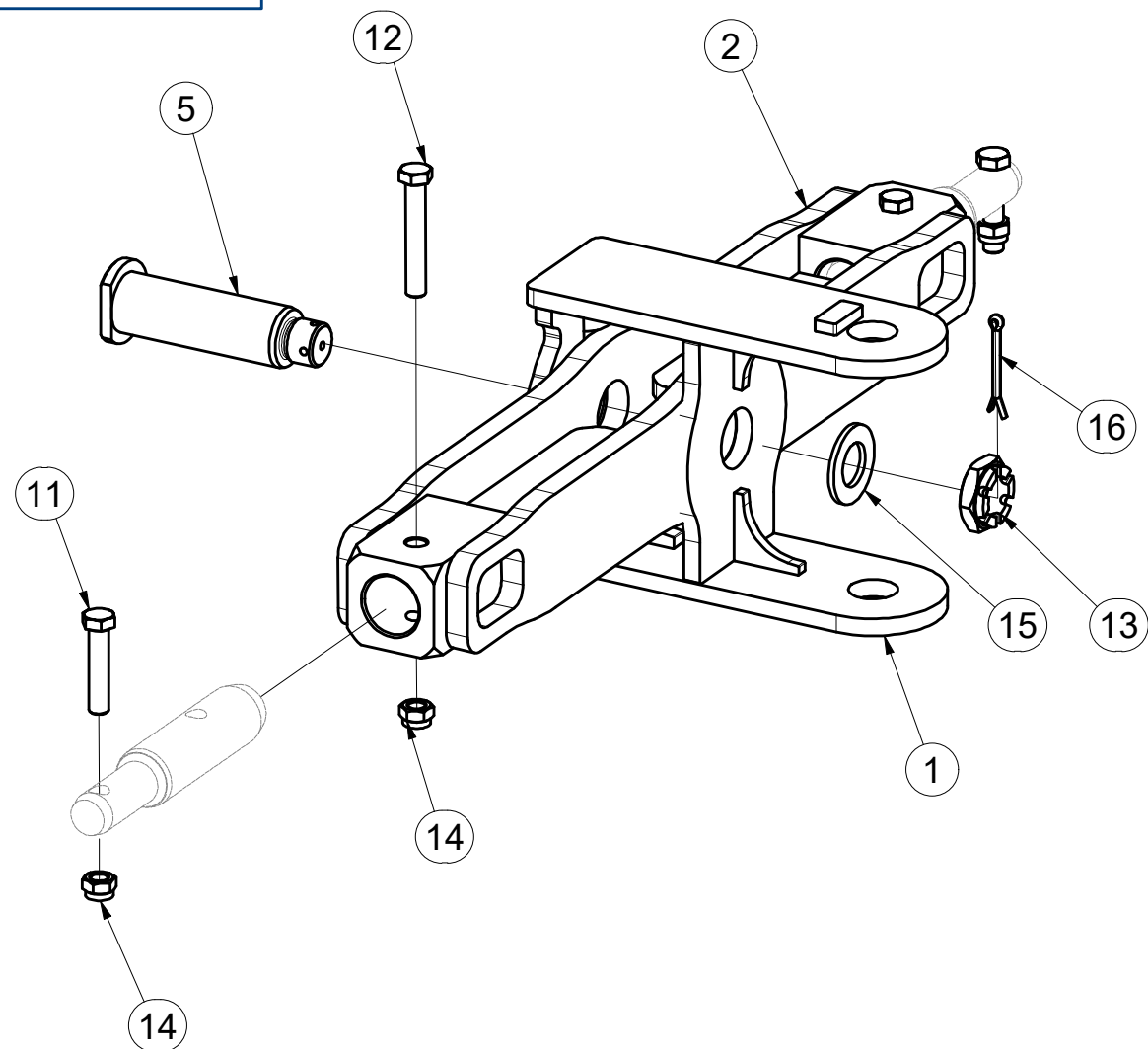
Pos.	Part Number	Pcs.
2	VZ00014351	1
5	VZ00014353	1
6	VZ00010943	2
7	VZ00010979	1
21	m01316	2
23	m04503	6
24	m13617	2
26	m14035	2
27	m06859	2
30	m09296	4
31	m03931	2
32	m09319	2
35	m21464	1

- Ⓒ NÁSTAVEC OJE
- Ⓓ DEICHSELAUFBAU
- Ⓕ RALLONGE DE TIMON

- Ⓖ DRAWBAR EXTENSION
- Ⓡ УДЛИНИТЕЛЬ ДЫШЛА
- Ⓟ PRZEDŁUŻENIE DYSZLA



VZ00014706



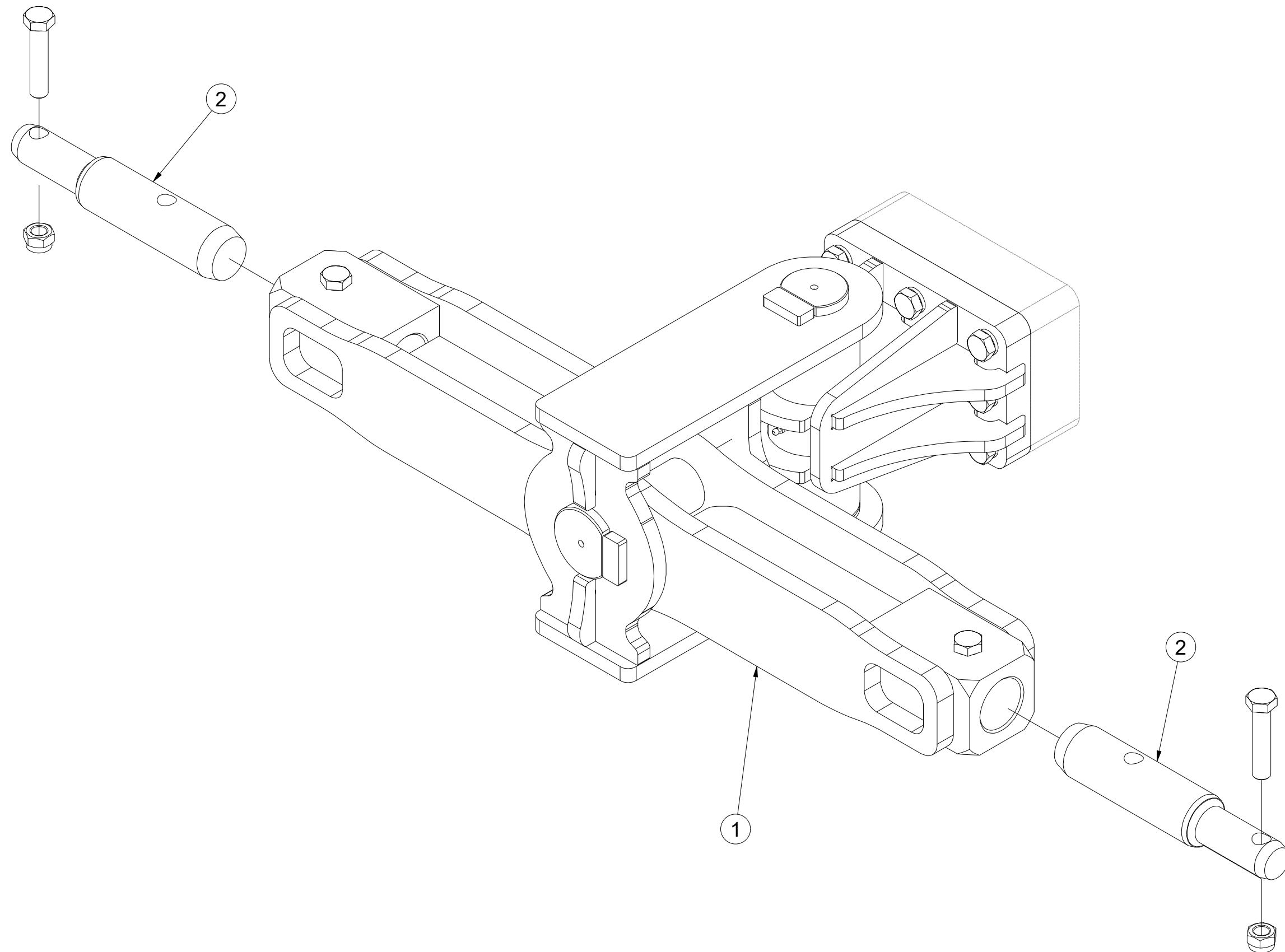
Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	3012105	1	10	m14482	8
2	3004315	1	11	m01133	2
3	3010054	1	12	m05304	2
4	4007817	1	13	m02533	2
5	4007818	1	14	m03683	4
6	4003745	1	15	m03866	2
7	4003744	1	16	m04139	2
8	m02157	8	17	m01725	1

ⒸZ NÁSTAVEC OJE
Ⓓ DEICHSELAUFBAU
Ⓕ RALLONGE DE TIMON

ⒼB DRAWBAR EXTENSION
ⒺU УДЛИНИТЕЛЬ ДЫШЛА
ⒽL PRZEDŁUŻENIE DYSZLA

Farmet

VZ00014708



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00014706	1
2	VZ00022883	2

Ⓒ ZÁVAŽÍ

Ⓓ GEWICHT

Ⓕ CONTREPOIDS

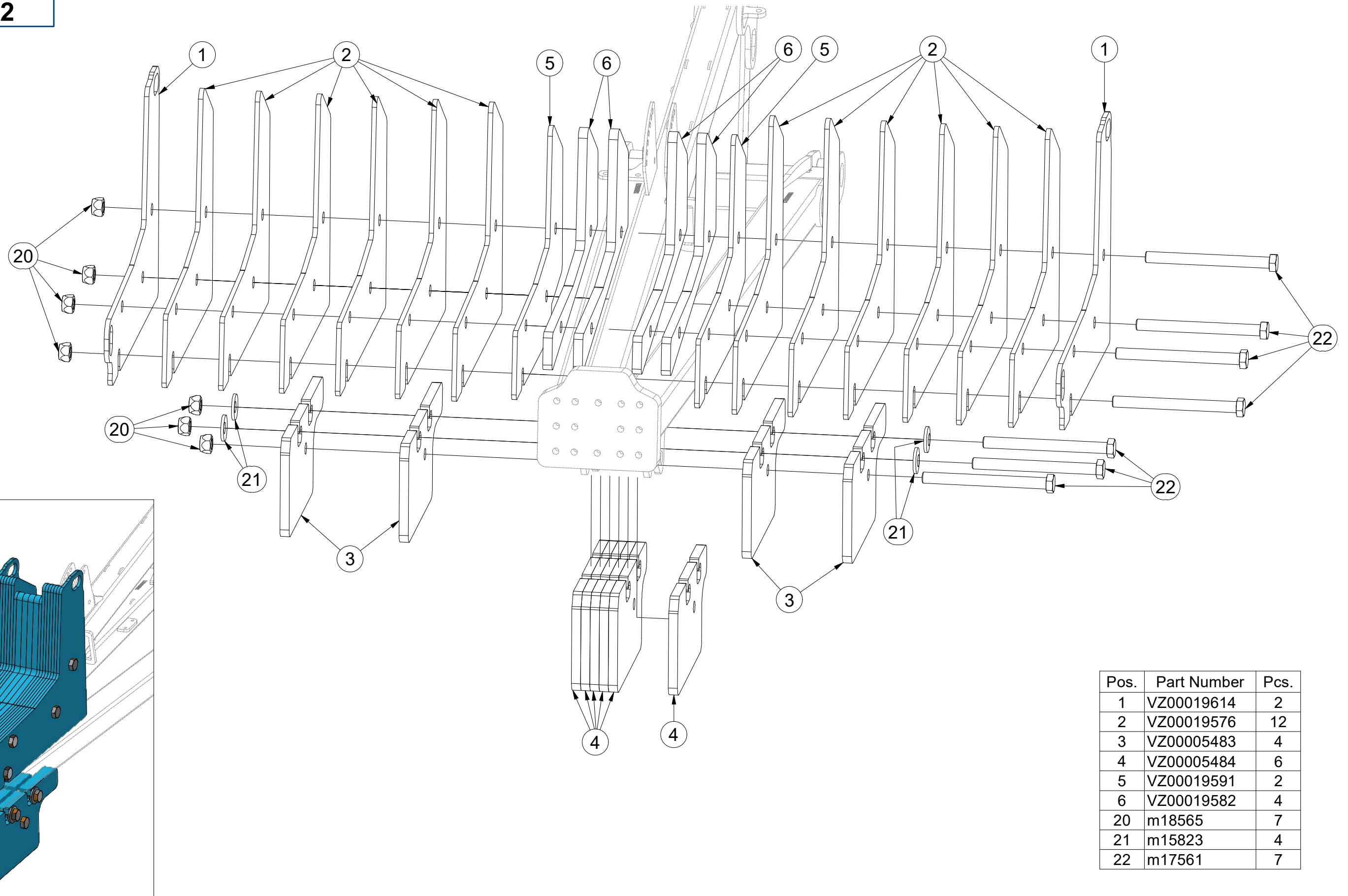
Ⓖ WEIGHT

Ⓔ ГРУЗ

Ⓗ OBCIĄŻNIK



VZ00019632



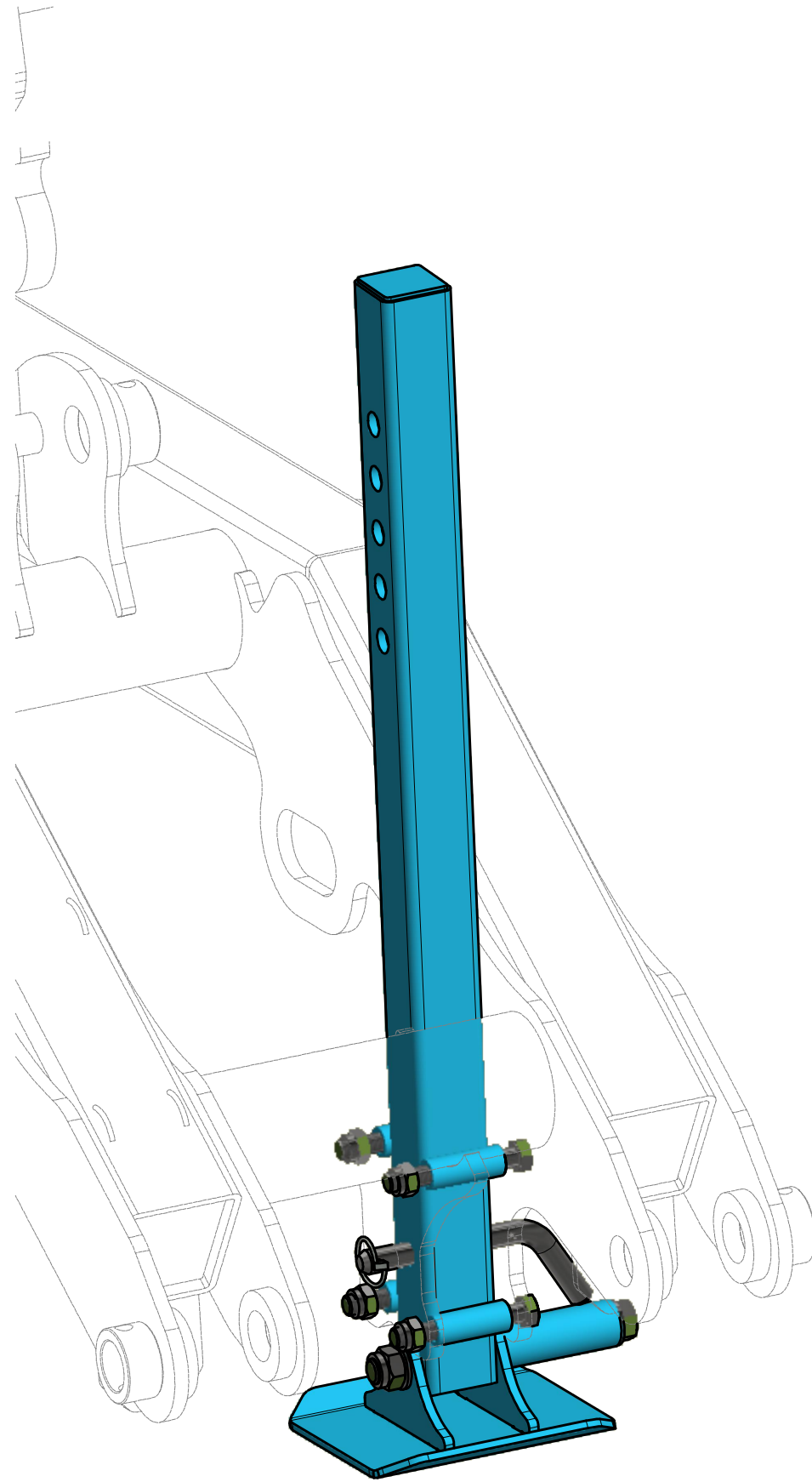
Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00019614	2
2	VZ00019576	12
3	VZ00005483	4
4	VZ00005484	6
5	VZ00019591	2
6	VZ00019582	4
20	m18565	7
21	m15823	4
22	m17561	7

CZ OPĚRNÁ NOHA
 D STÜTZFUß
 F LA JAMBE DE SUPPORT

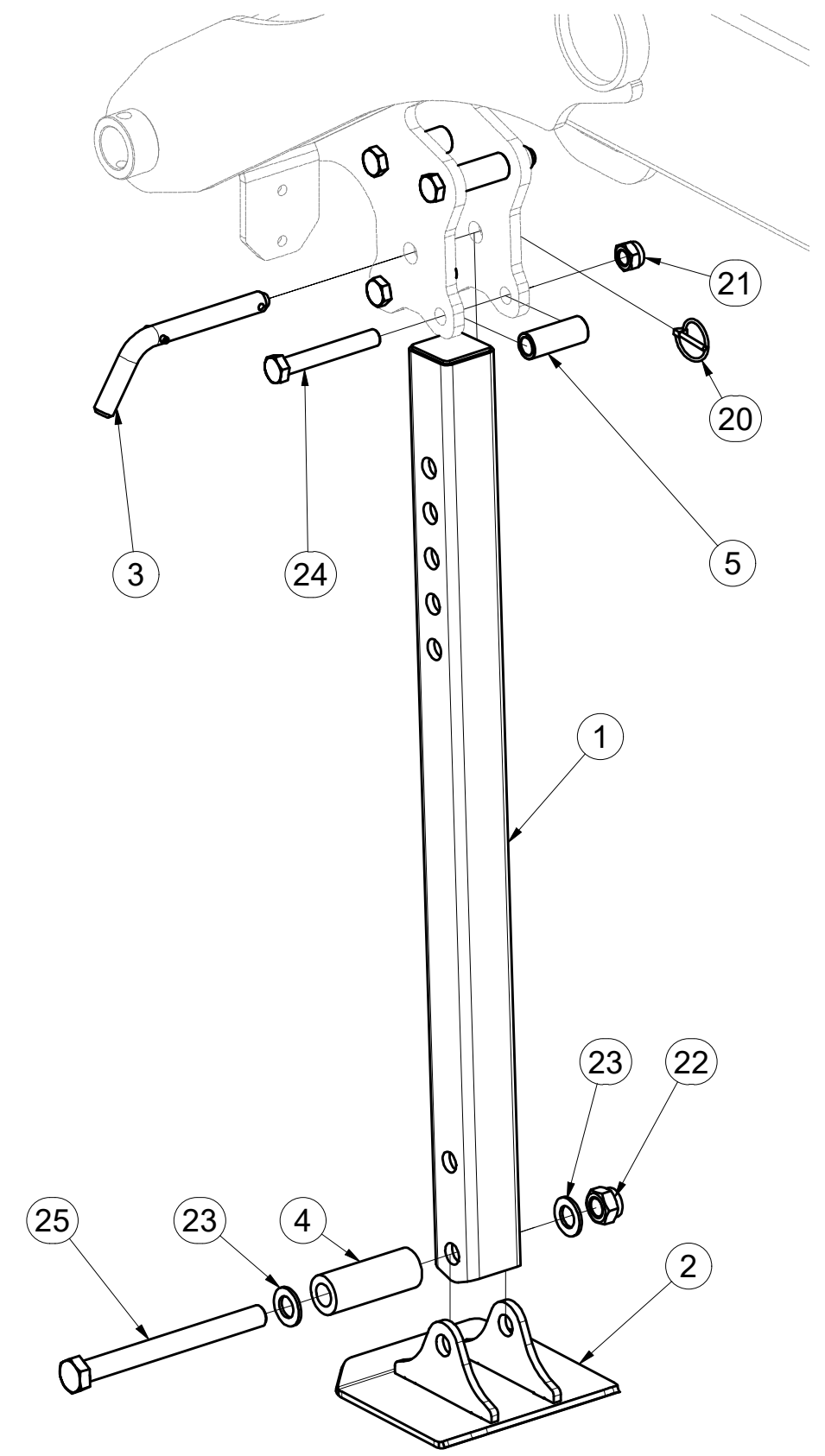
GB SUPPORT LEG
 RU ОПОРА
 PL NOGA PODPOROWA



VZ00014744



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00017160	1
2	VZ00017163	1
3	4012205	1
4	VZ00017165	1
5	VZ00005257	4
20	m10454	1
21	m03683	4
22	m05648	1
23	m03768	2
24	m02970	4
25	m17543	1



☉ POLOTOVAR STROJE

Ⓧ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓧ MACHINE - SEMI-PRODUIT

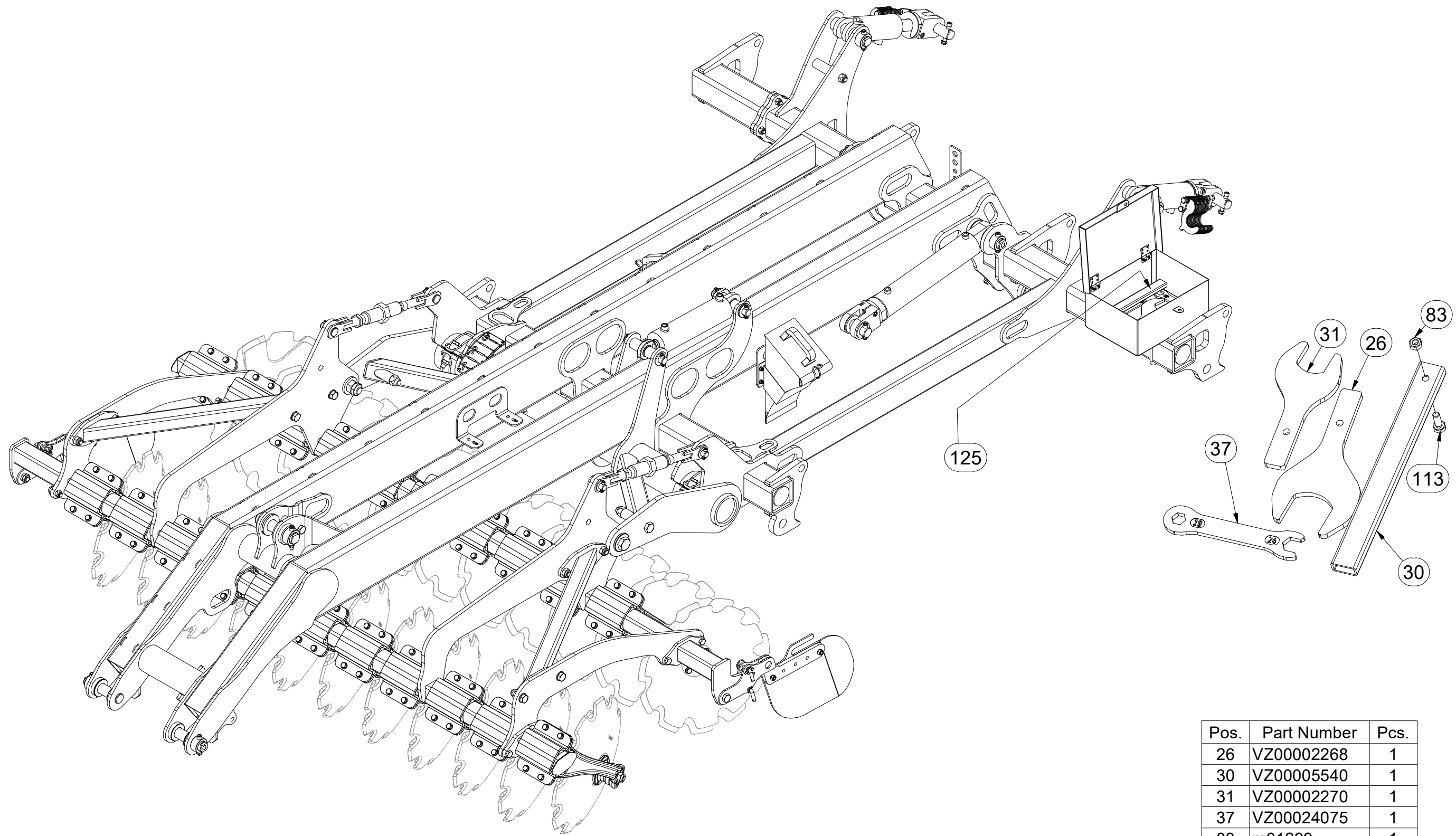
Ⓧ SEMIFINISHED MACHINE

Ⓧ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

Ⓧ PÓŁFABRYKAT MASZYN



VZ00036595



Pos.	Part Number	Pcs.
26	VZ00002268	1
30	VZ00005540	1
31	VZ00002270	1
37	VZ00024075	1
83	m01299	1
113	m04612	1
125	m19712	1

Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

Ⓖ SEMIFINISHED MACHINE

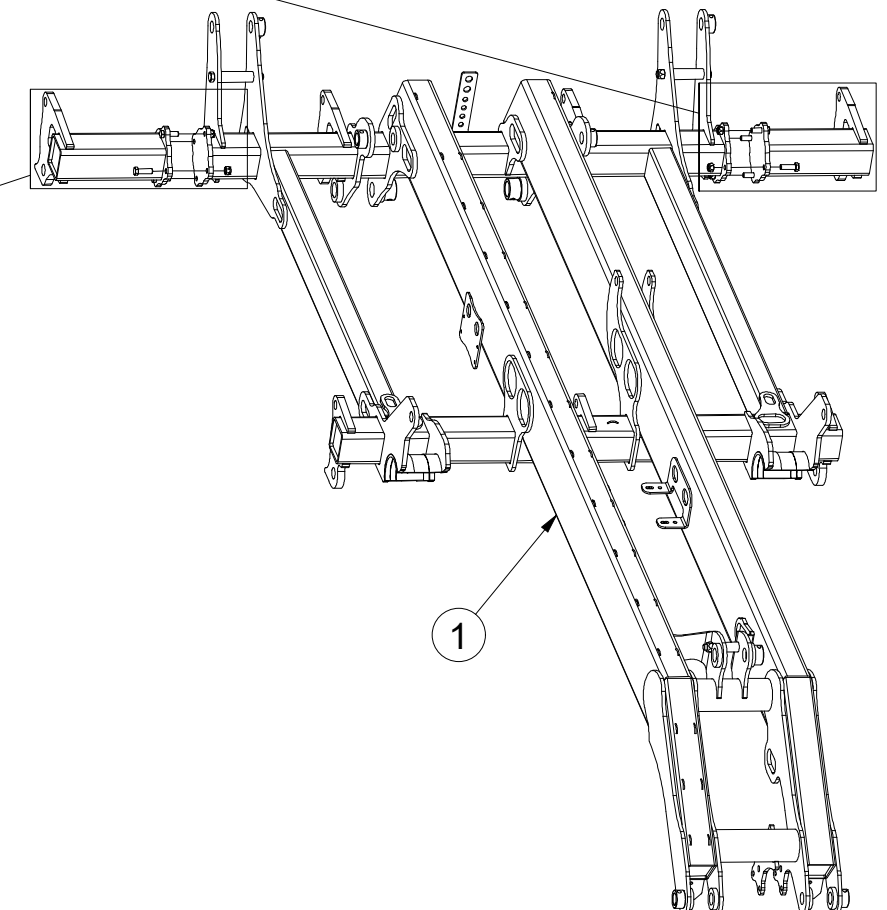
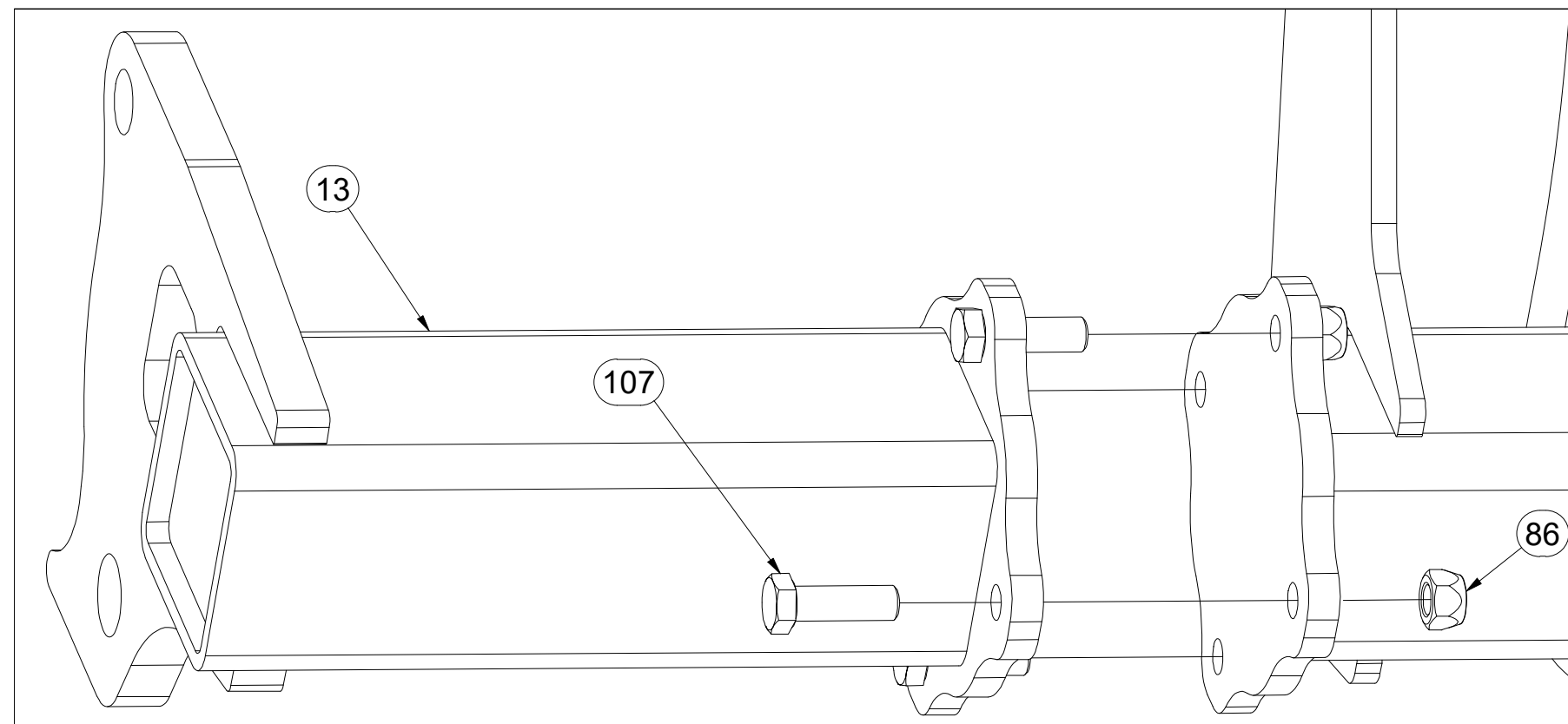
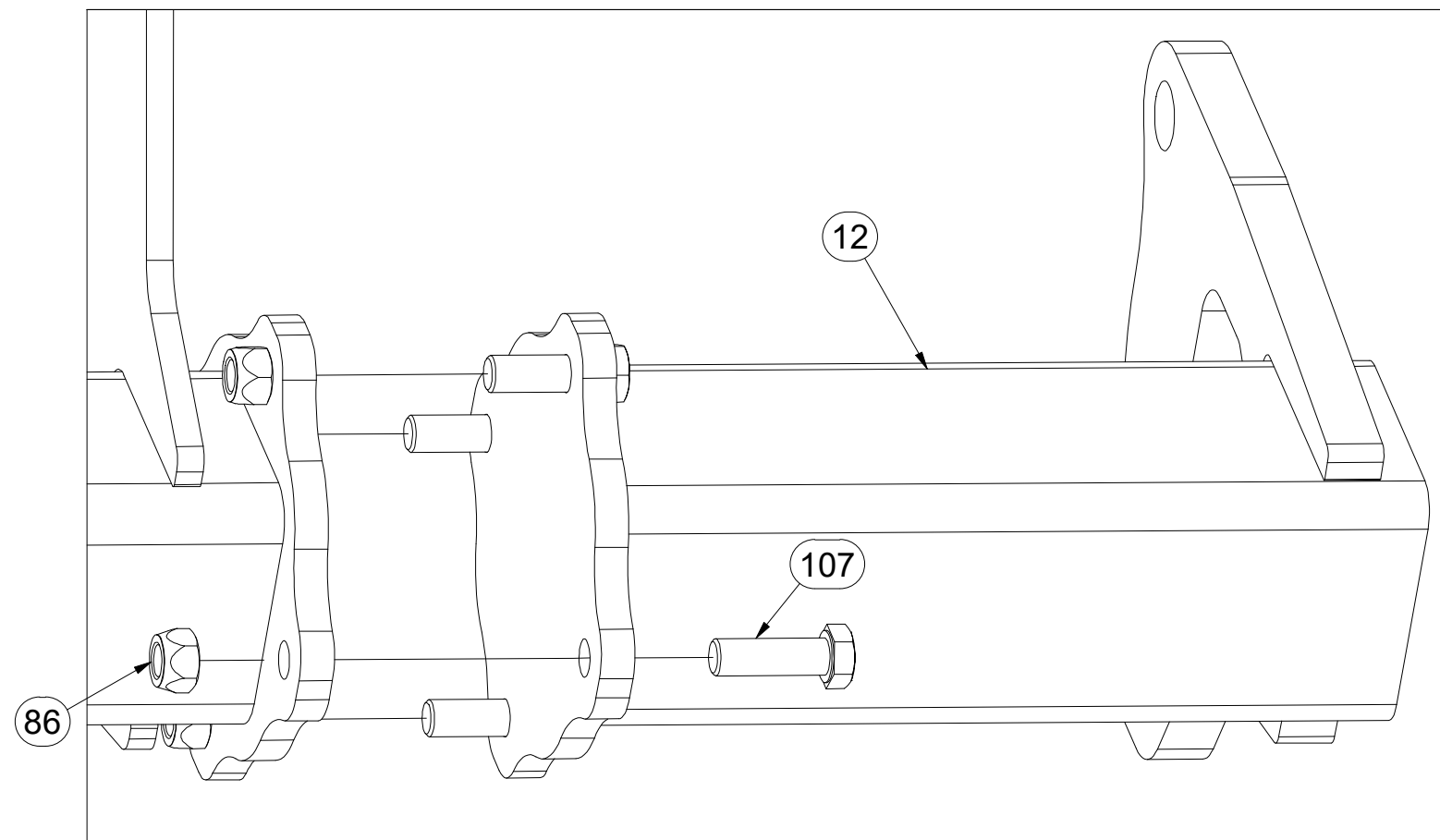
Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

Ⓟ PÓŁFABRYKAT MASZYNY



VZ00036595

Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00041861	1
12	VZ00020318	1
13	VZ00020319	1
86	m13846	16
107	m10849	12



Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

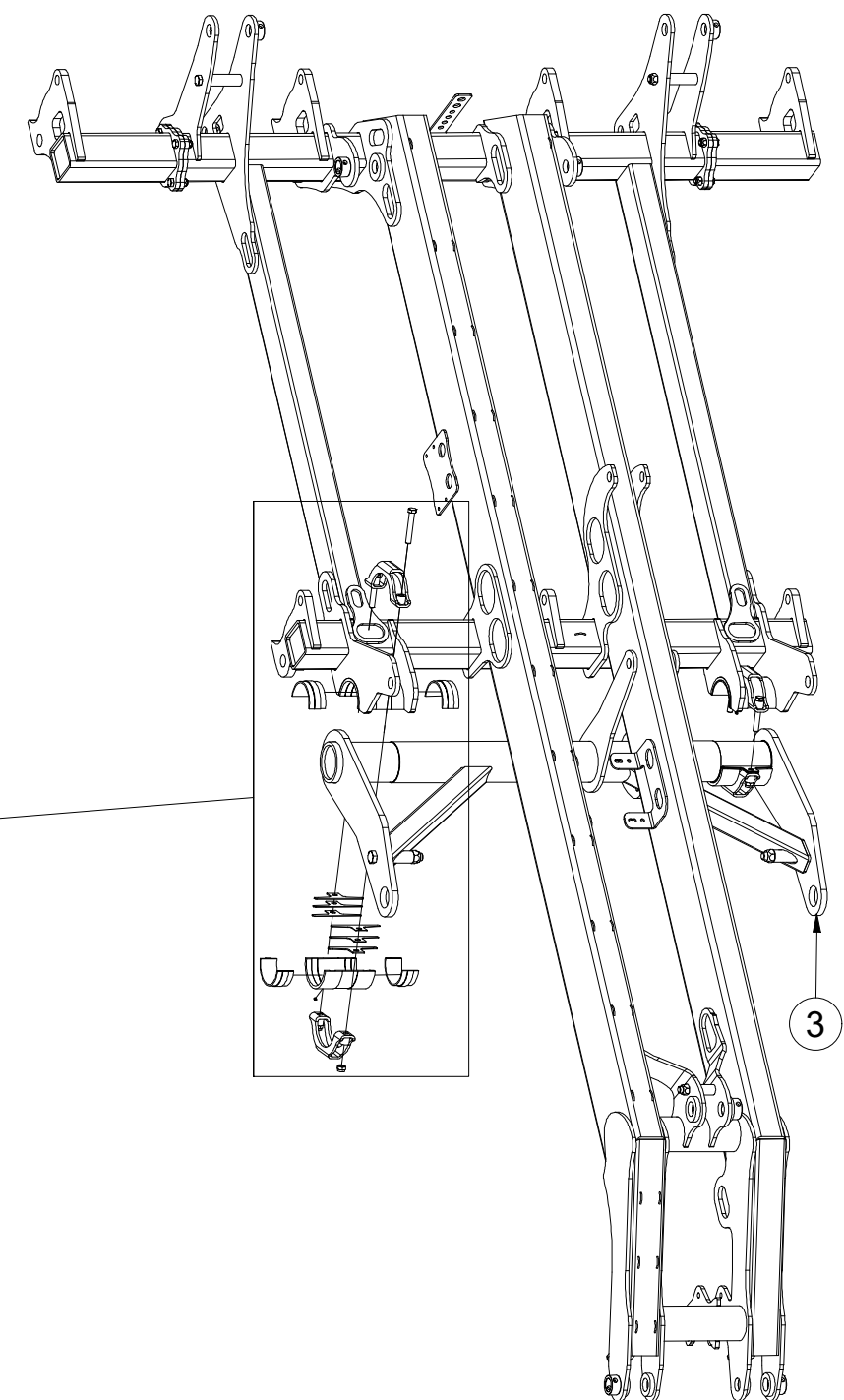
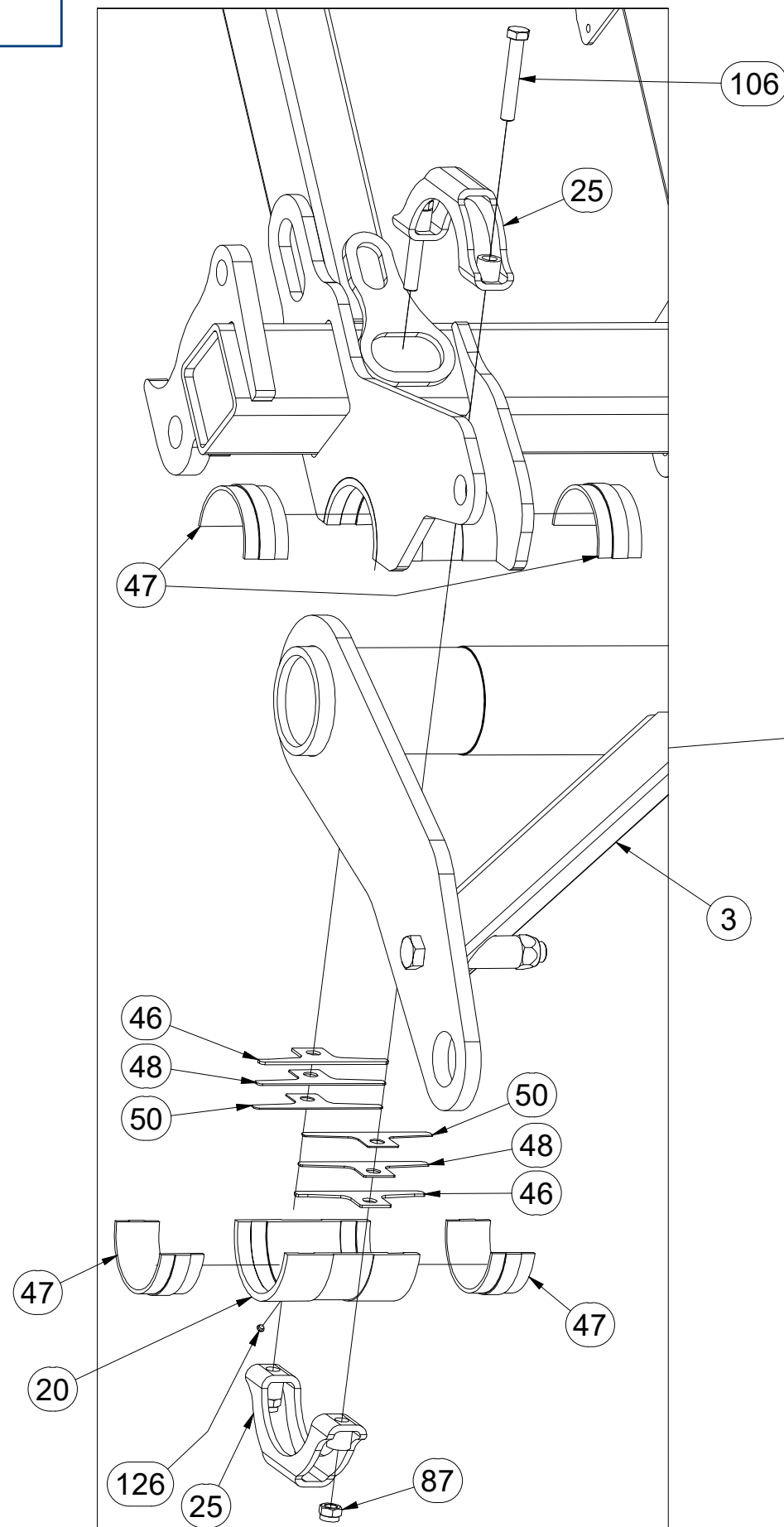
Ⓖ SEMIFINISHED MACHINE

Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

Ⓟ PÓŁFABRYKAT MASZYN



VZ00036595



Pos.	Part Number	Pcs.
3	VZ00035429	1
20	4020970	2
25	3010453	4
46	4018061	4
47	4018086	8
48	4020967	4
50	4020968	4
87	m03683	4
106	m05304	4
126	m11099	2

Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

Ⓖ SEMIFINISHED MACHINE

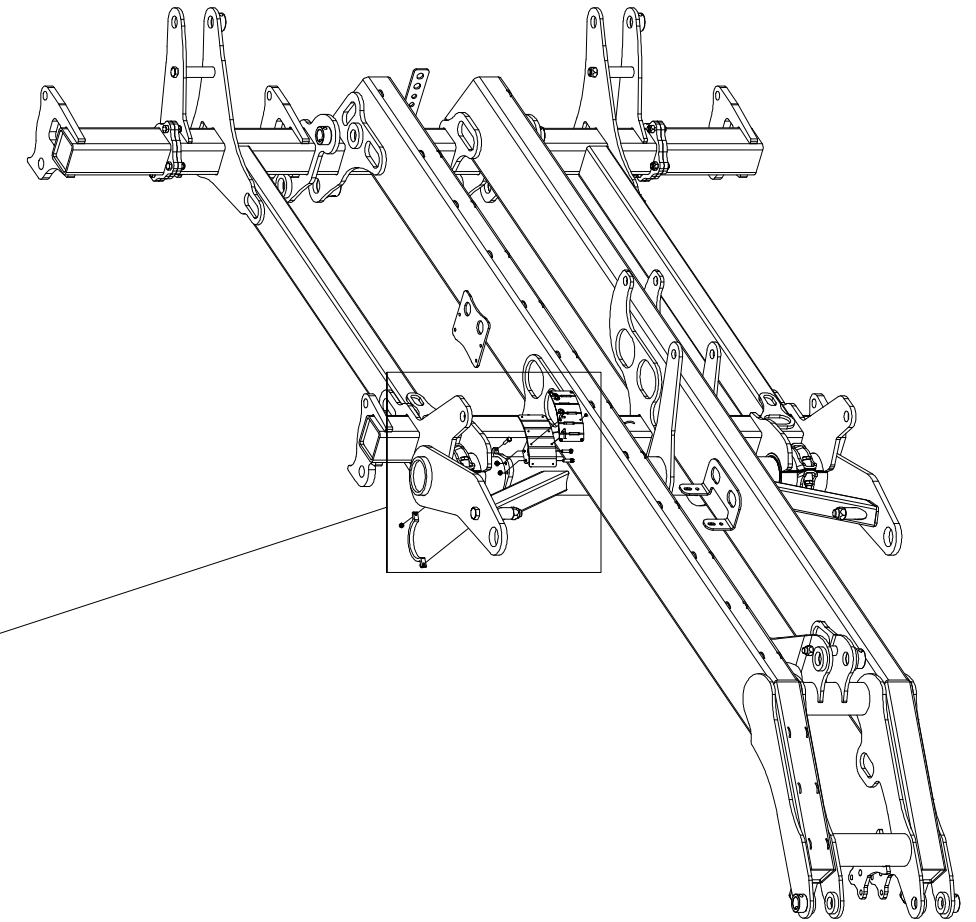
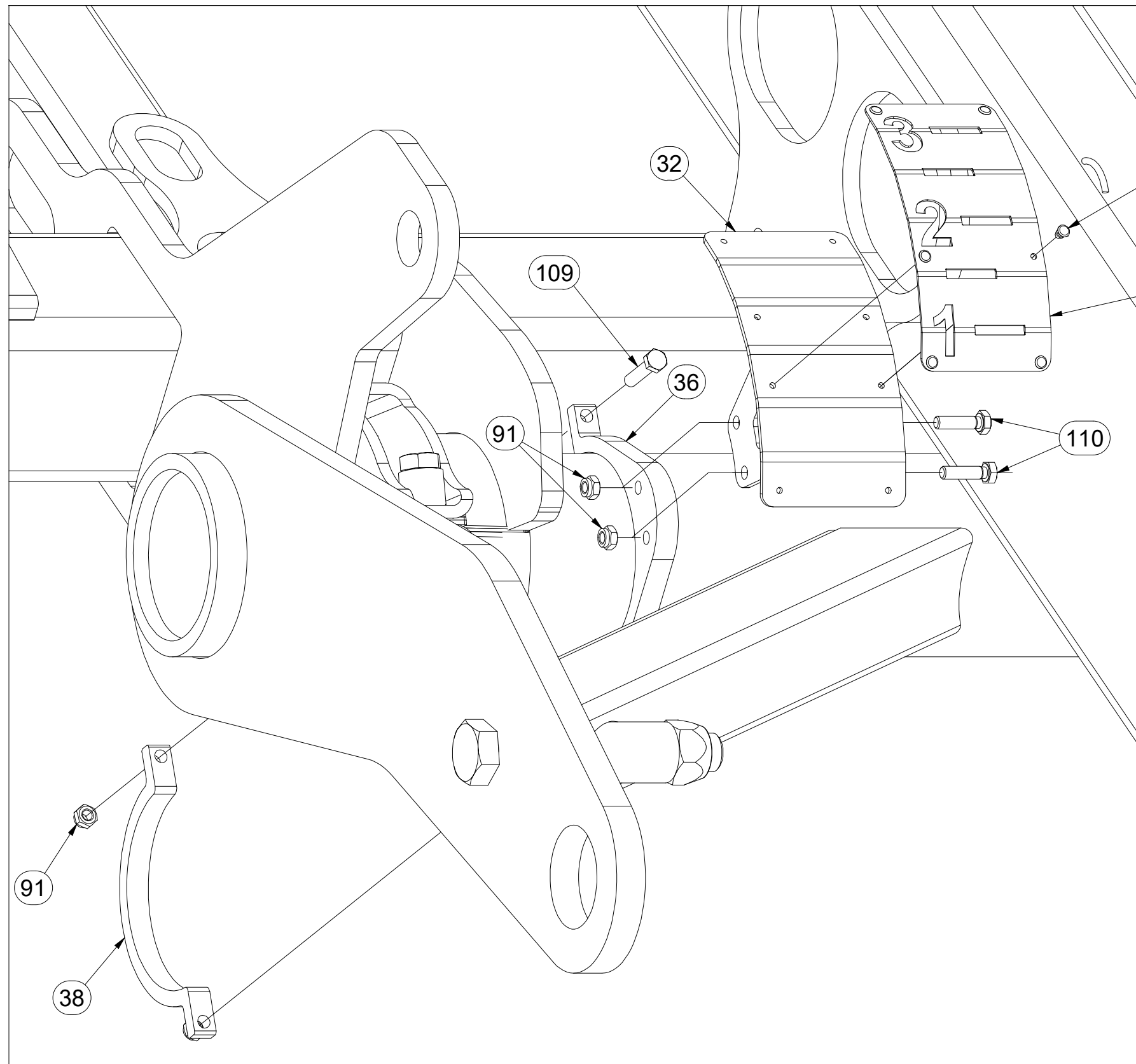
Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

Ⓟ PÓLFABRYKAT MASZYNY



VZ00036595

1.



Pos.	Part Number	Pcs.
32	VZ00005401	1
36	4022682	1
38	4022684	1
43	VZ00005400	1
91	m04503	18
109	m01096	2
110	m04791	2
121	m11334	6

Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

Ⓖ SEMIFINISHED MACHINE

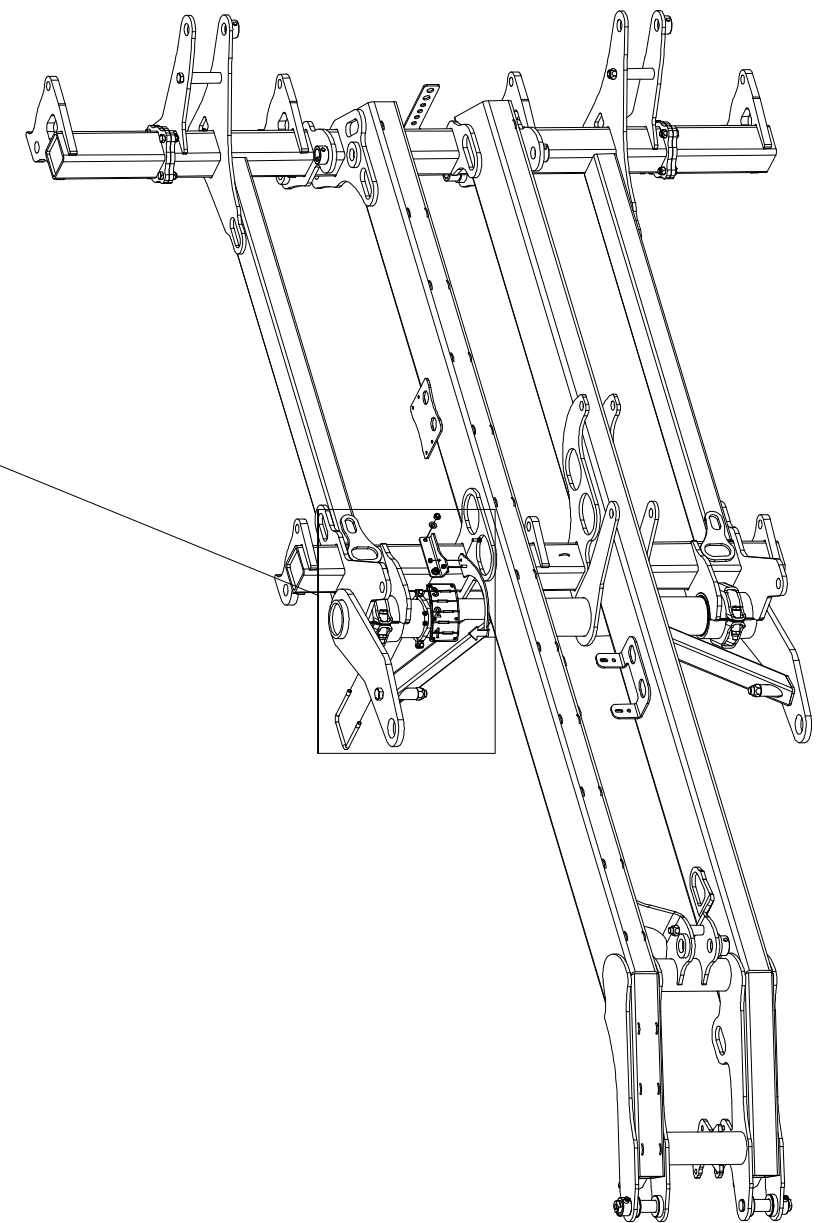
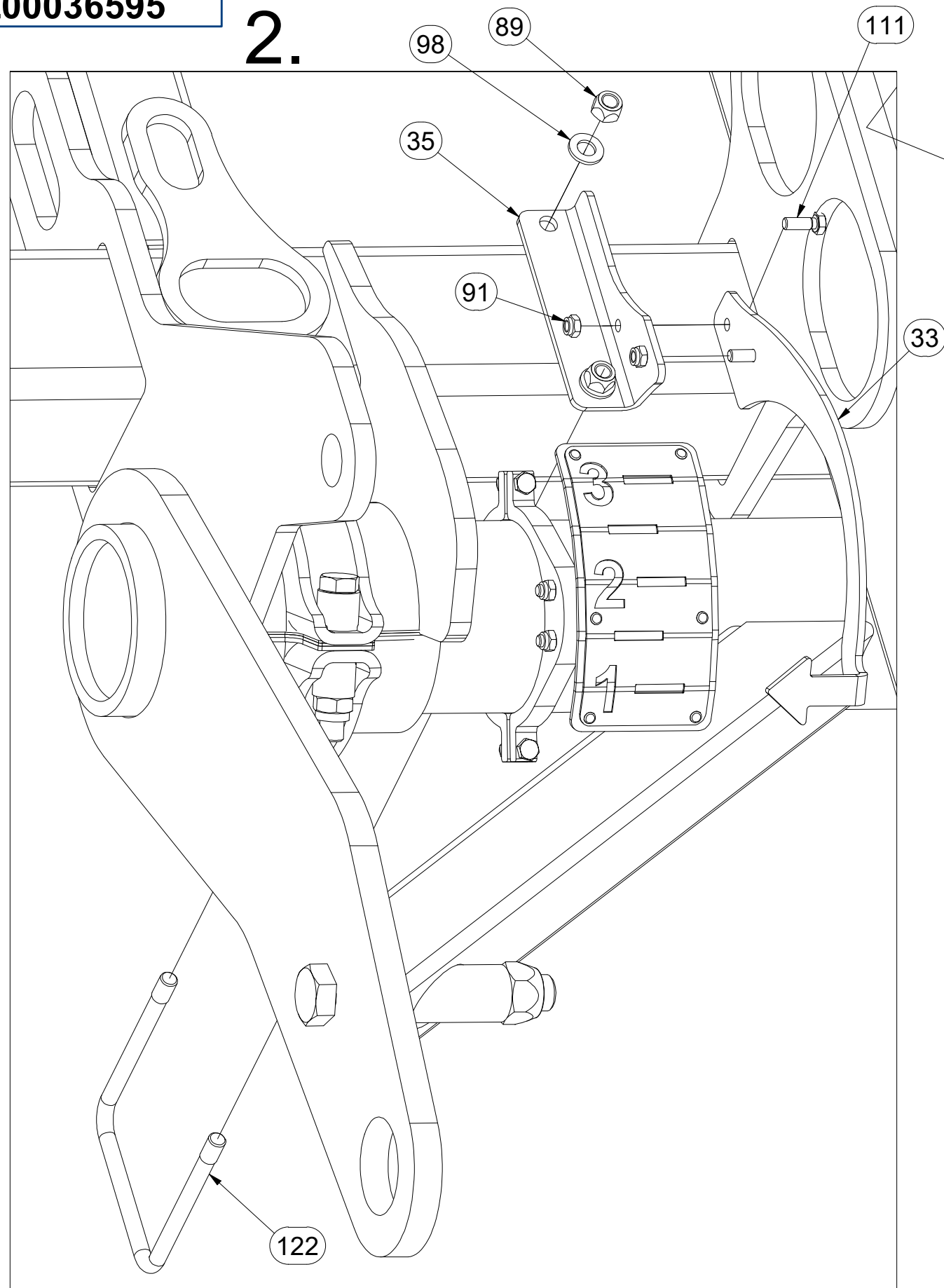
Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

Ⓟ PÓŁFABRYKAT MASZYN



VZ00036595

2.



Pos.	Part Number	Pcs.
33	VZ00005260	1
35	4022686	1
89	m12134	2
91	m04503	18
98	m01214	6
111	m01090	2
122	m10096	3

Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

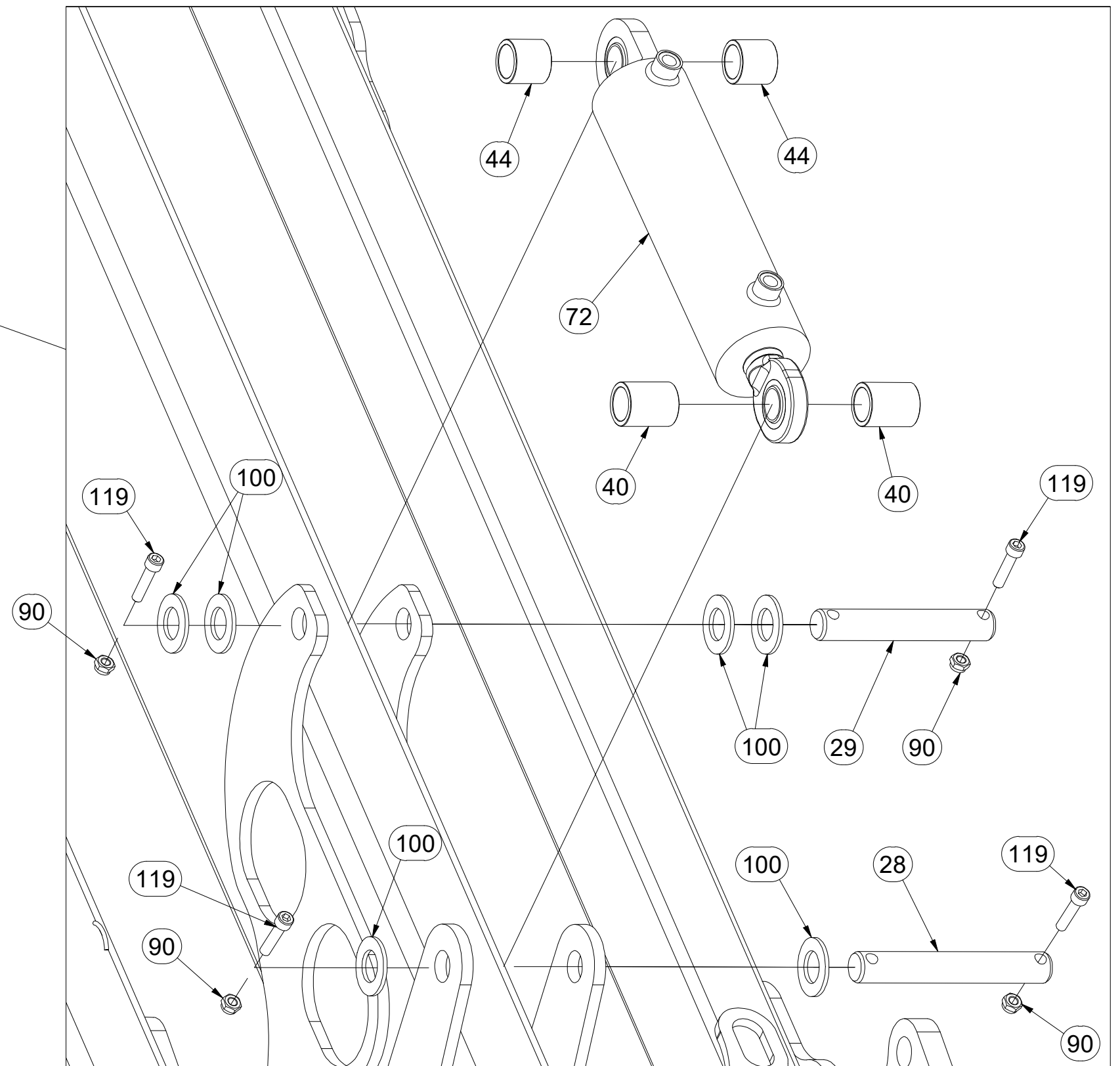
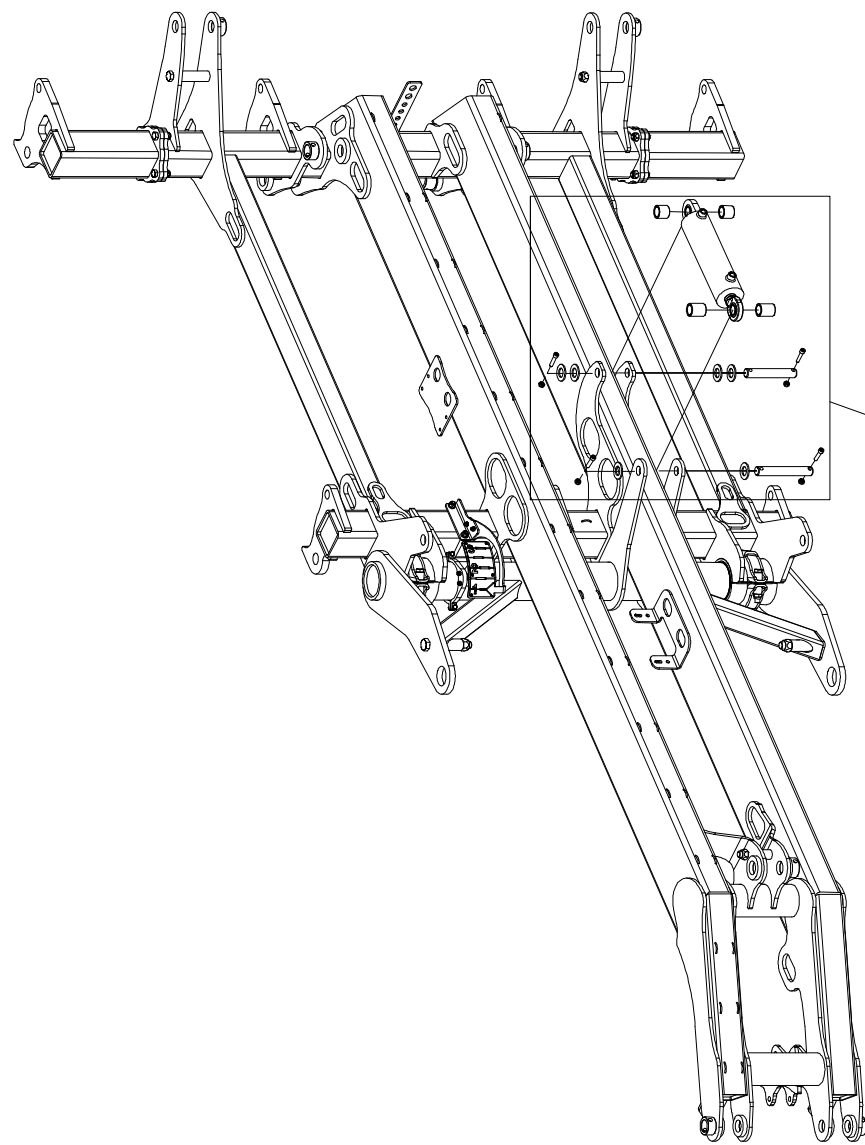
Ⓖ SEMIFINISHED MACHINE

Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

Ⓟ PÓLFABRYKAT MASZYN



VZ00036595



Pos.	Part Number	Pcs.
28	VZ00005605	1
29	4008180	1
40	VZ00005543	2
44	VZ00005542	2
72	m25173	1
90	m03775	4
100	m14029	6
119	m14143	4

☉ POLOTOVAR STROJE

Ⓧ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓣ MACHINE - SEMI-PRODUIT

Ⓢ SEMIFINISHED MACHINE

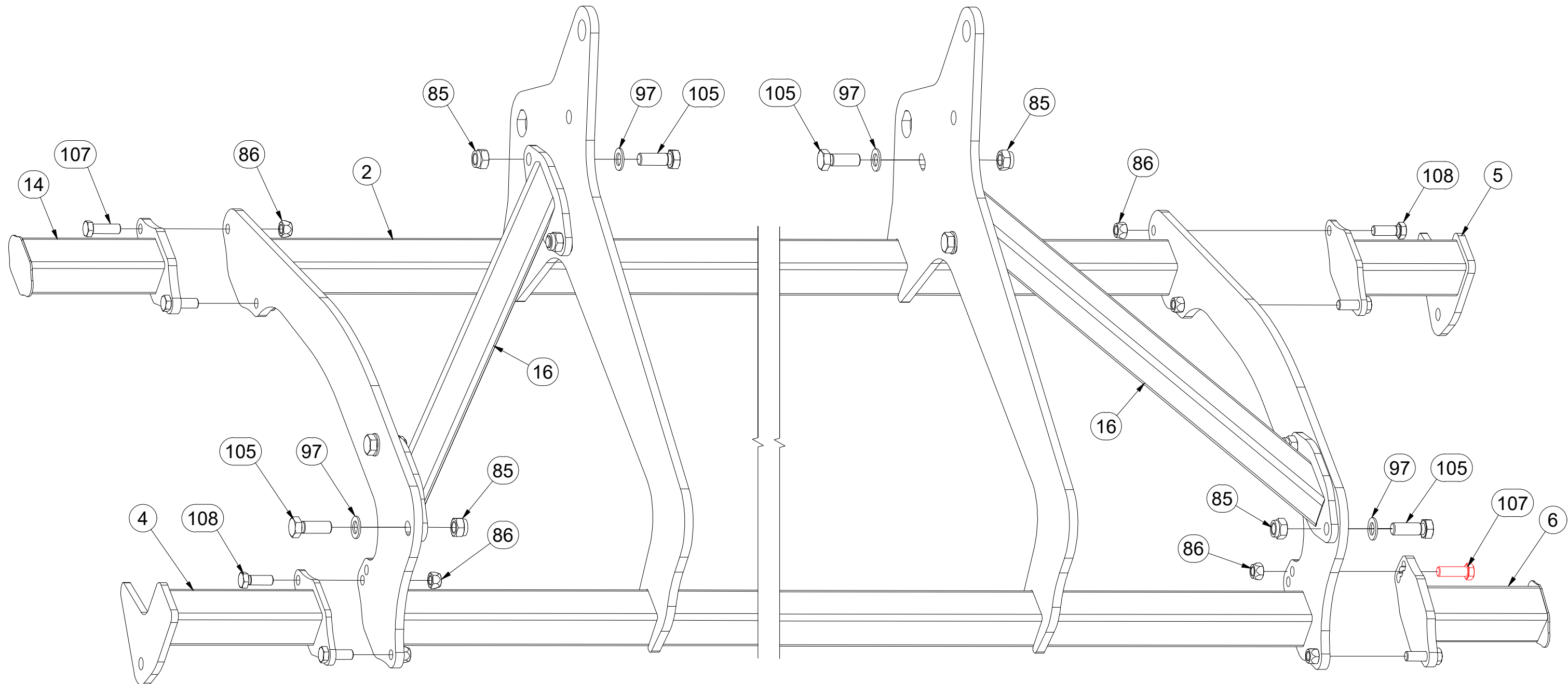
Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

Ⓟ PÓLFABRYKAT MASZYN



VZ00036595

Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
2	VZ00003621	1	85	m05648	8
4	VZ00004907	1	86	m13846	16
5	VZ00004901	1	97	m20597	8
6	VZ00044763	1	105	m12771	8
14	VZ00019615	1	107	m10849	12
16	VZ00004191	2	108	m02254	4



Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

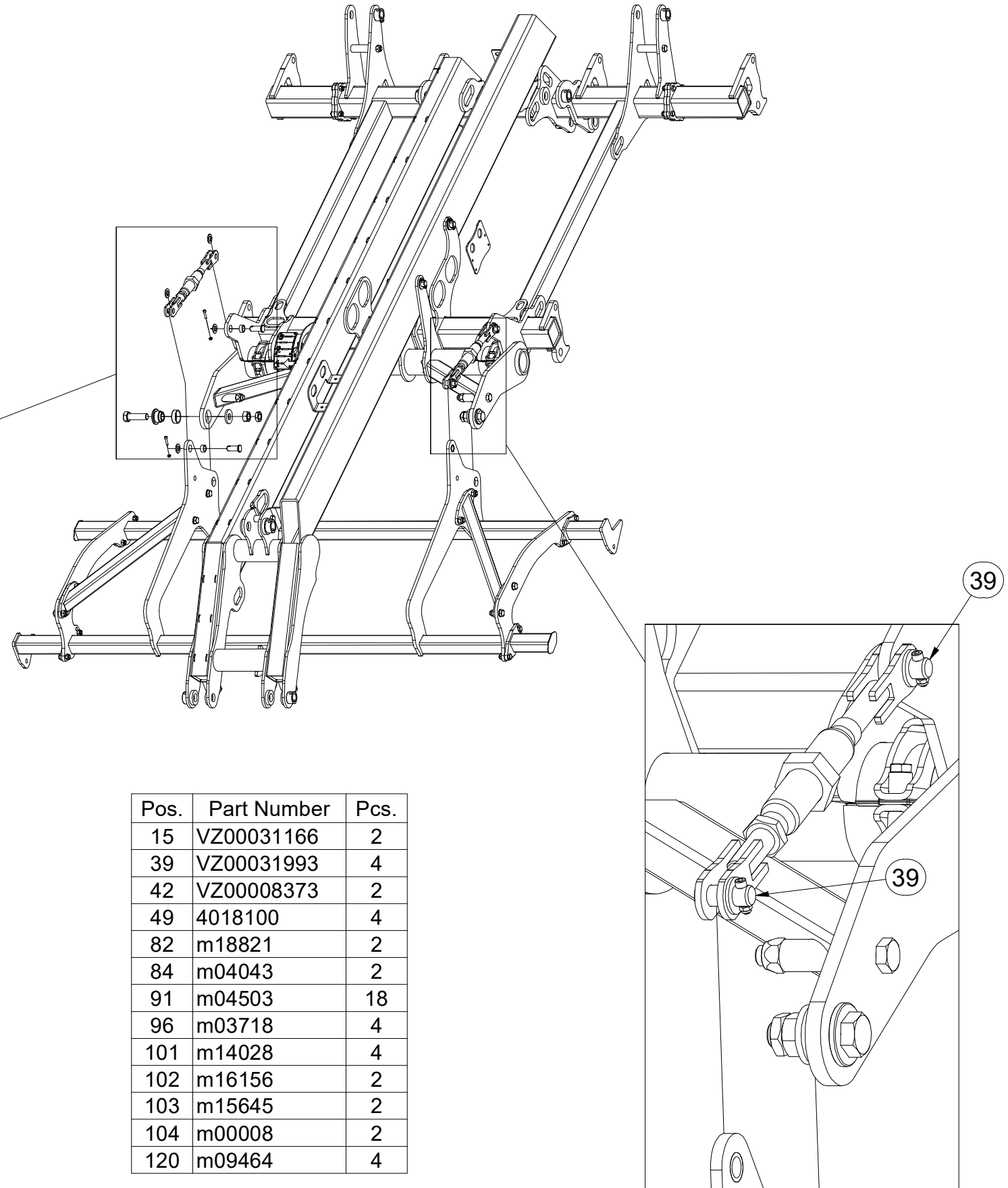
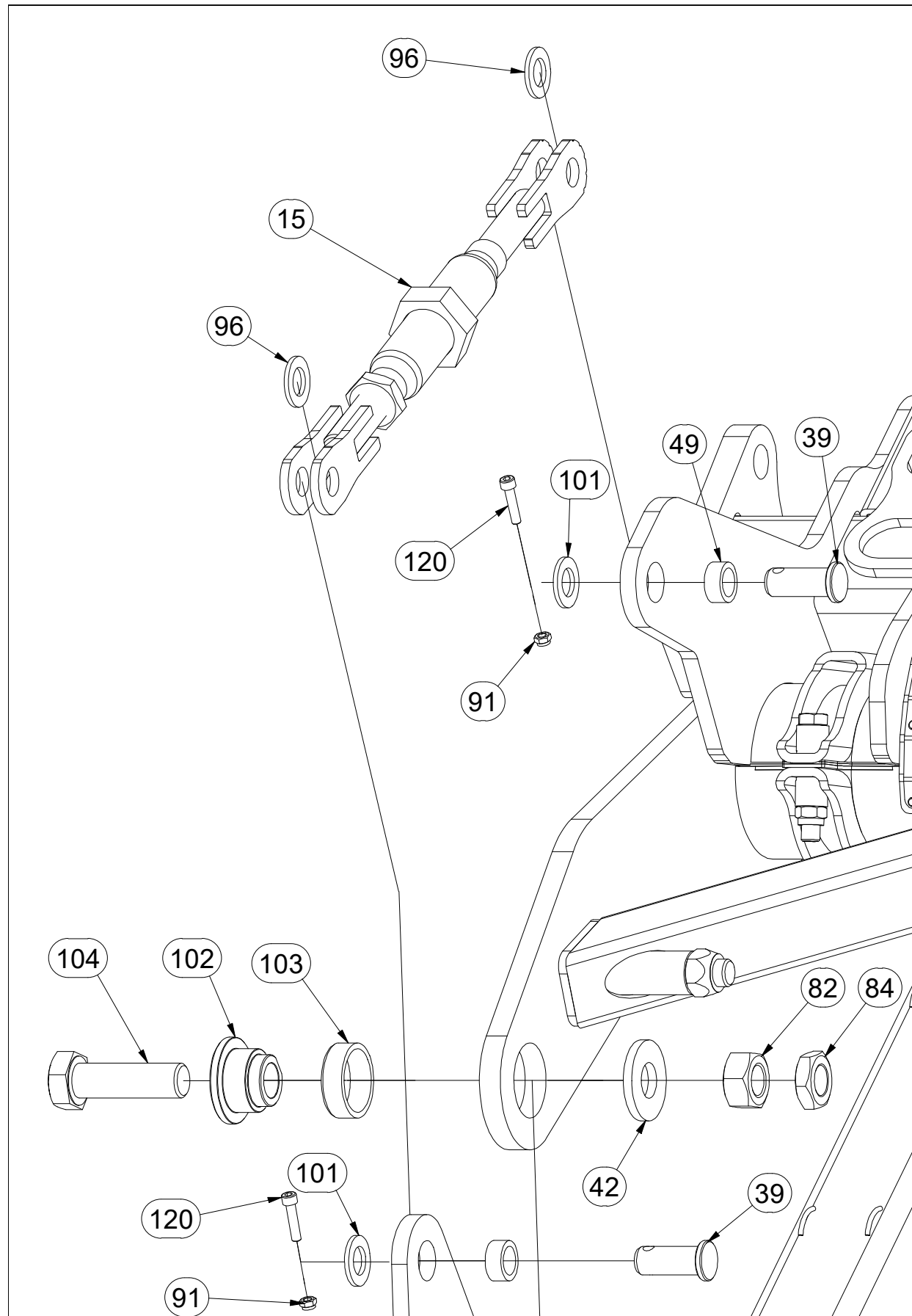
Ⓖ SEMIFINISHED MACHINE

Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

Ⓟ PÓLFABRYKAT MASZYN



VZ00036595



Pos.	Part Number	Pcs.
15	VZ00031166	2
39	VZ00031993	4
42	VZ00008373	2
49	4018100	4
82	m18821	2
84	m04043	2
91	m04503	18
96	m03718	4
101	m14028	4
102	m16156	2
103	m15645	2
104	m00008	2
120	m09464	4

Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

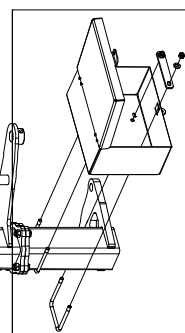
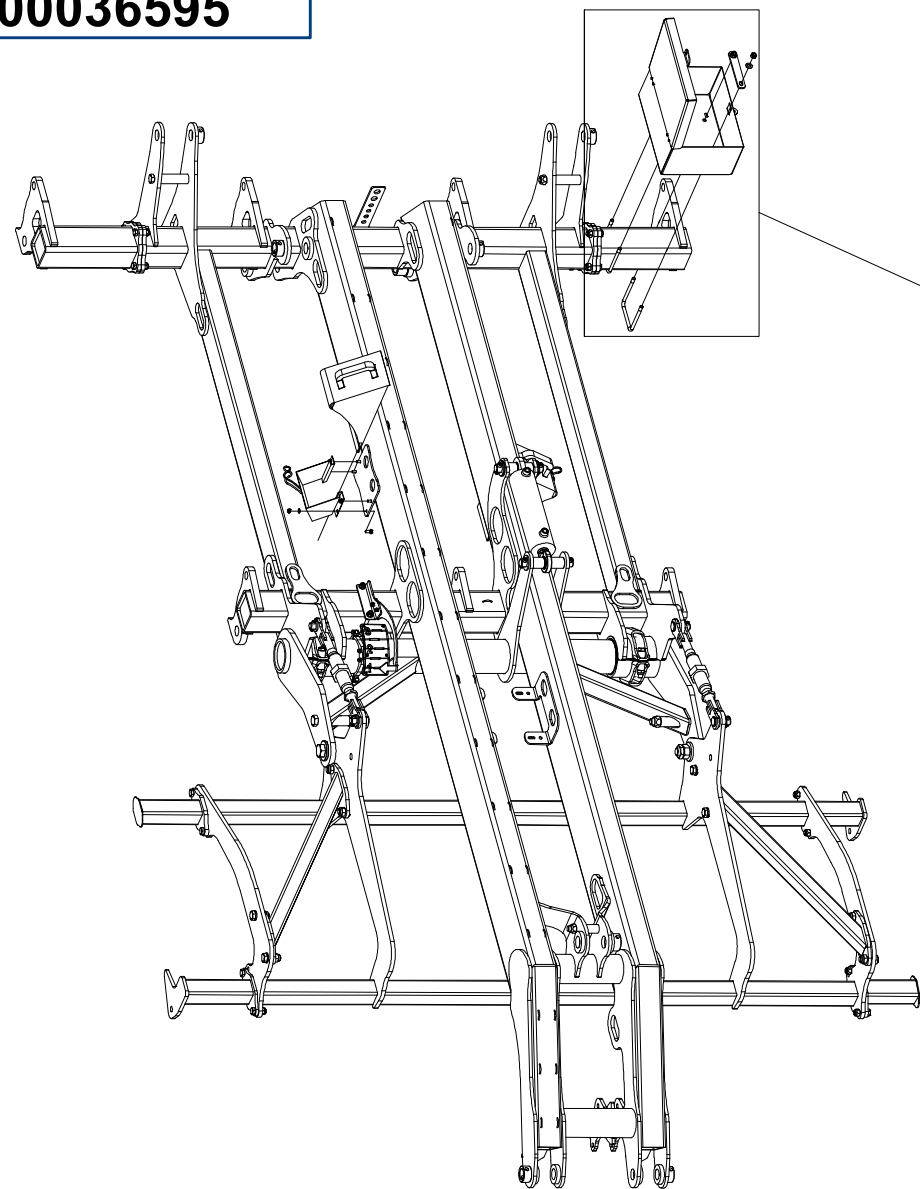
Ⓖ SEMIFINISHED MACHINE

Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

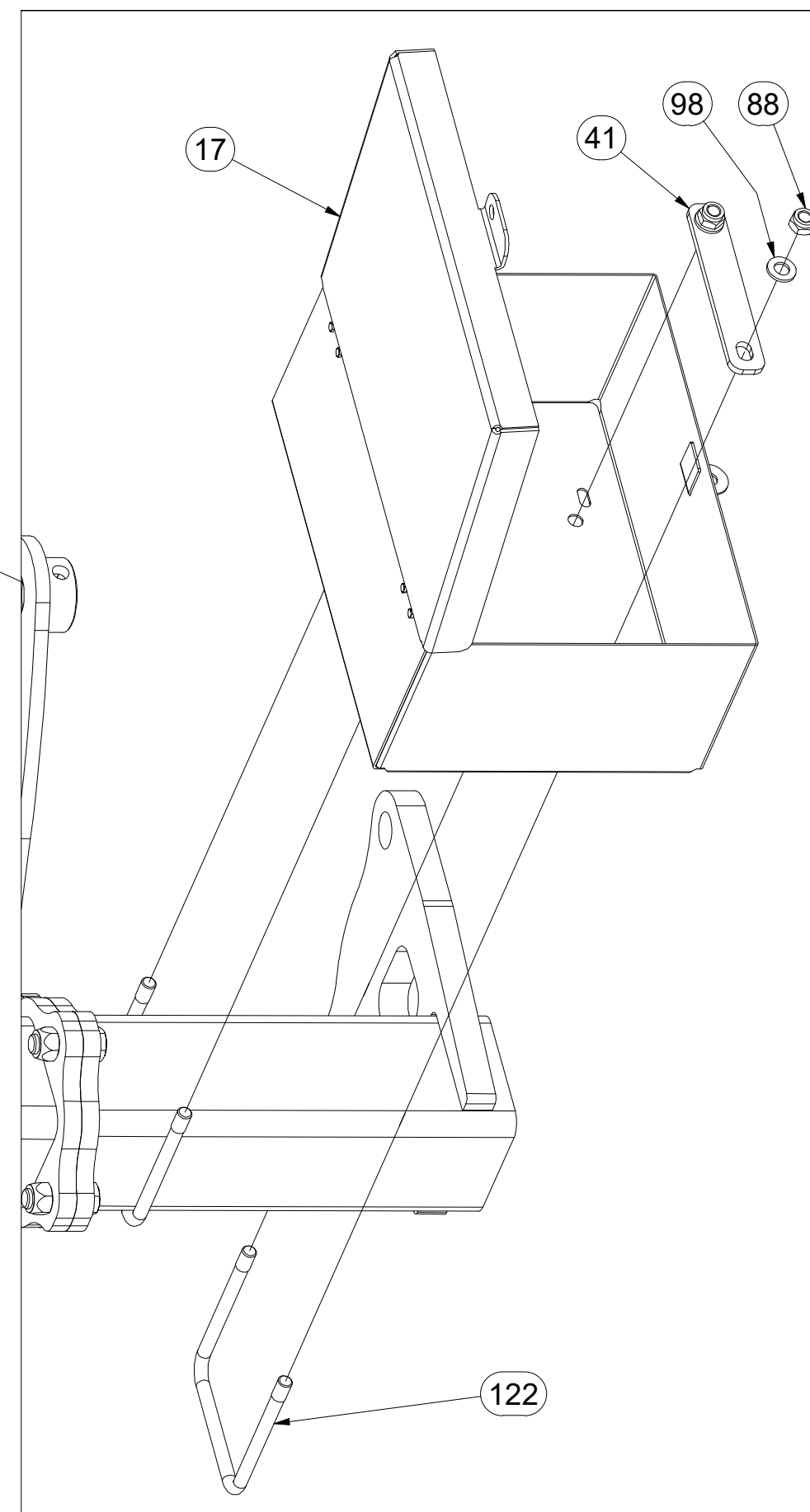
Ⓟ PÓŁFABRYKAT MASZYNY



VZ00036595



Pos.	Part Number	Pcs.
17	VZ00009949	1
41	VZ00005419	2
88	m04301	17
98	m01214	6
122	m10096	3



Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

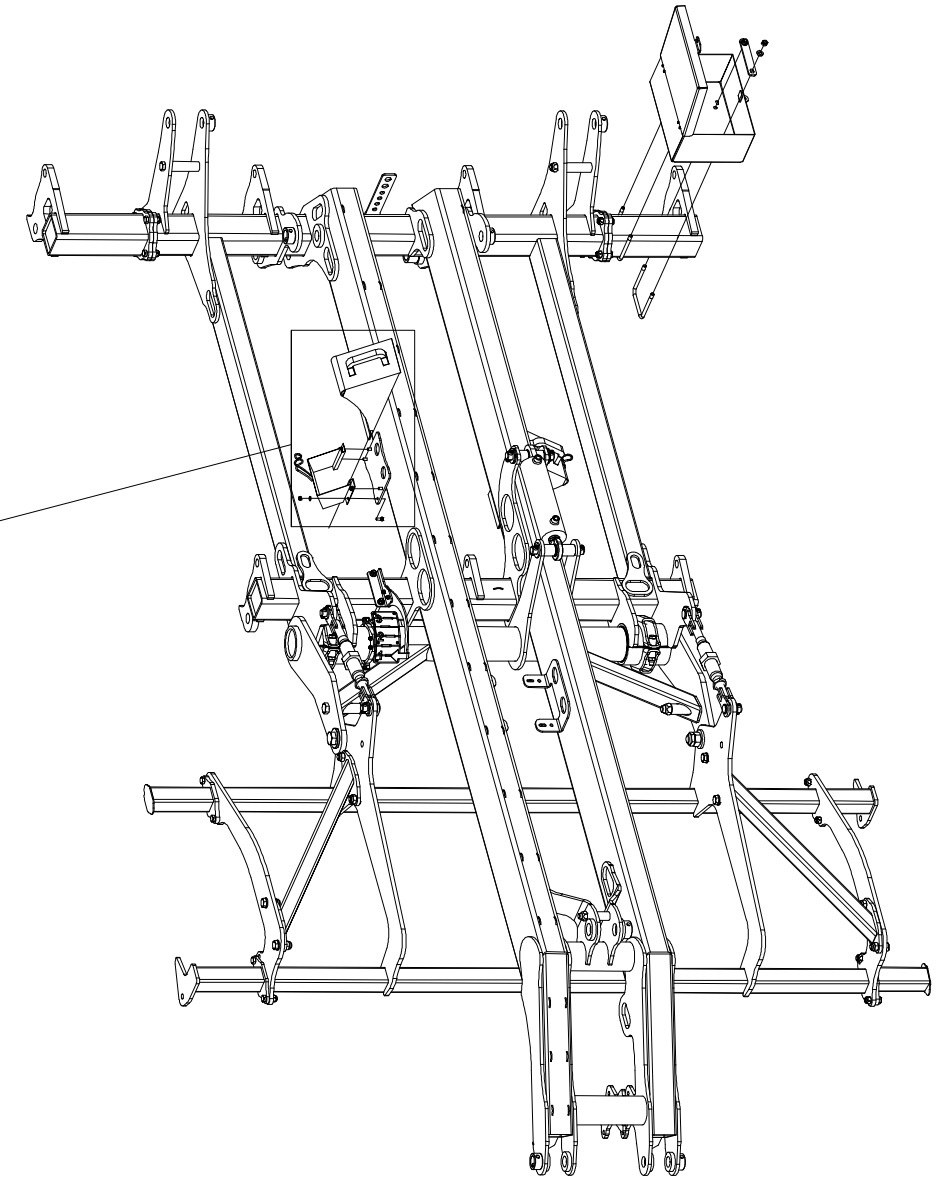
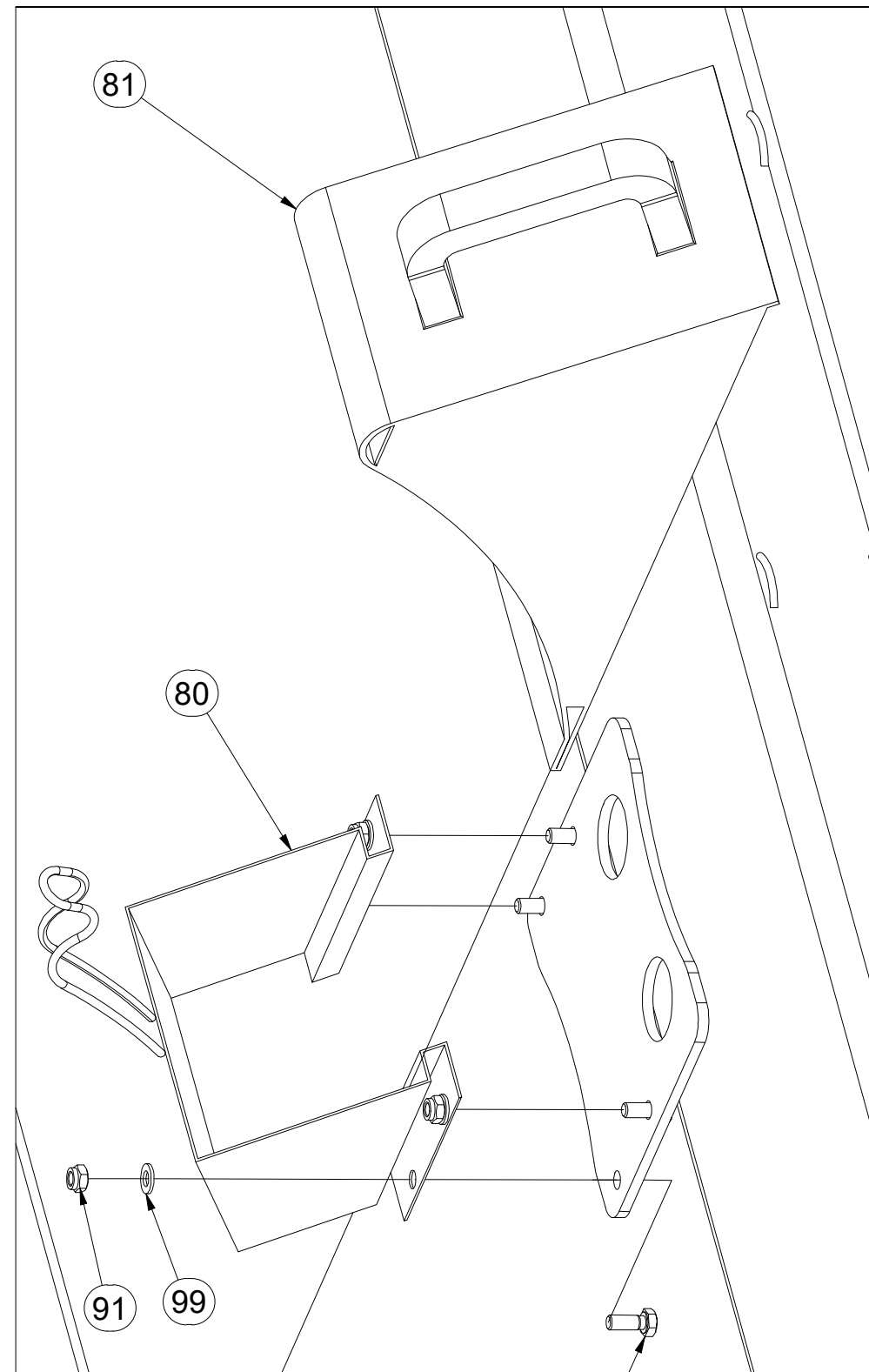
Ⓖ SEMIFINISHED MACHINE

Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

Ⓟ PÓŁFABRYKAT MASZYN



VZ00036595



Pos.	Part Number	Pcs.
80	m12572	2
81	m16186	2
91	m04503	18
99	m01203	8
112	m01089	8

Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

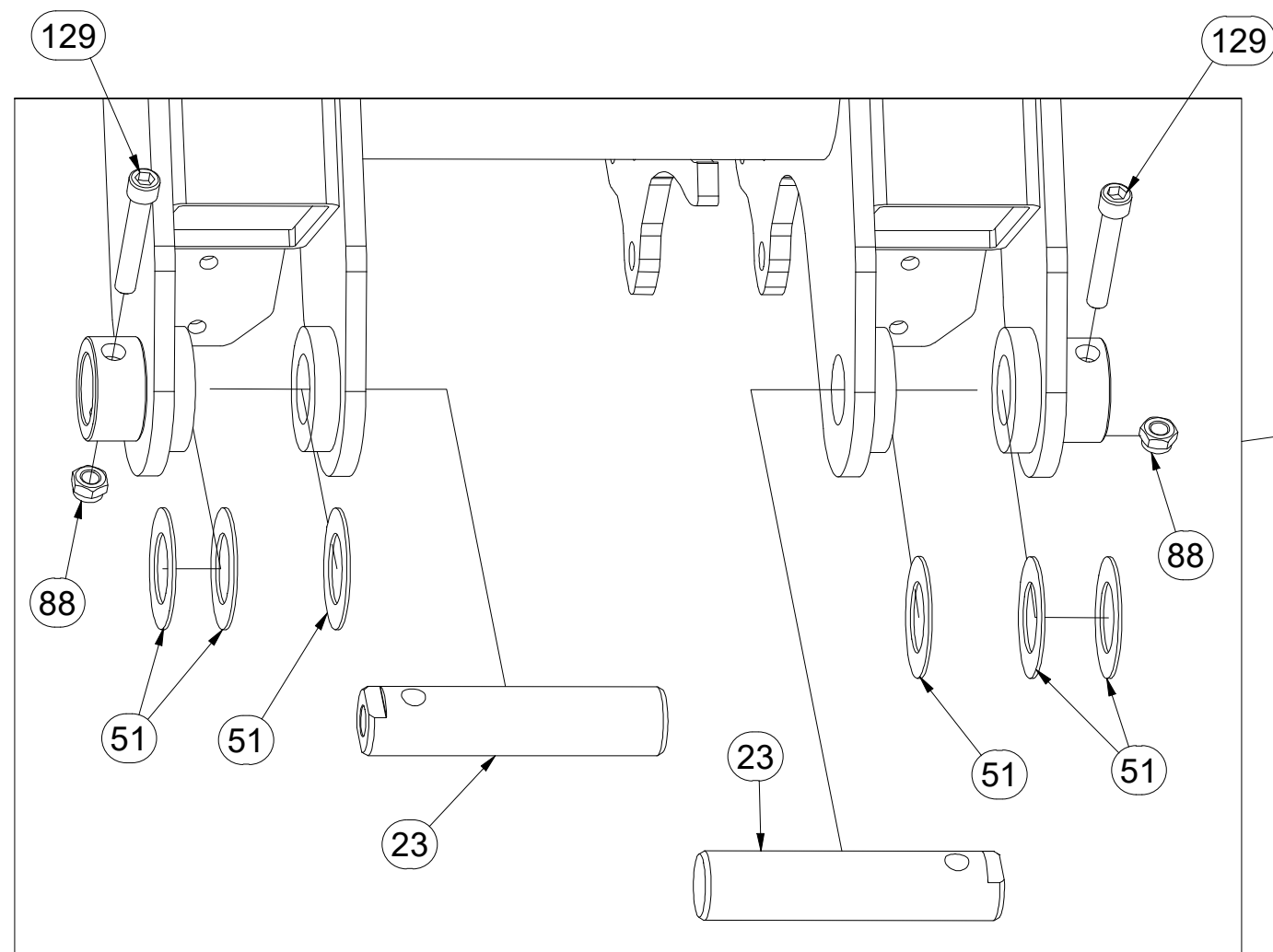
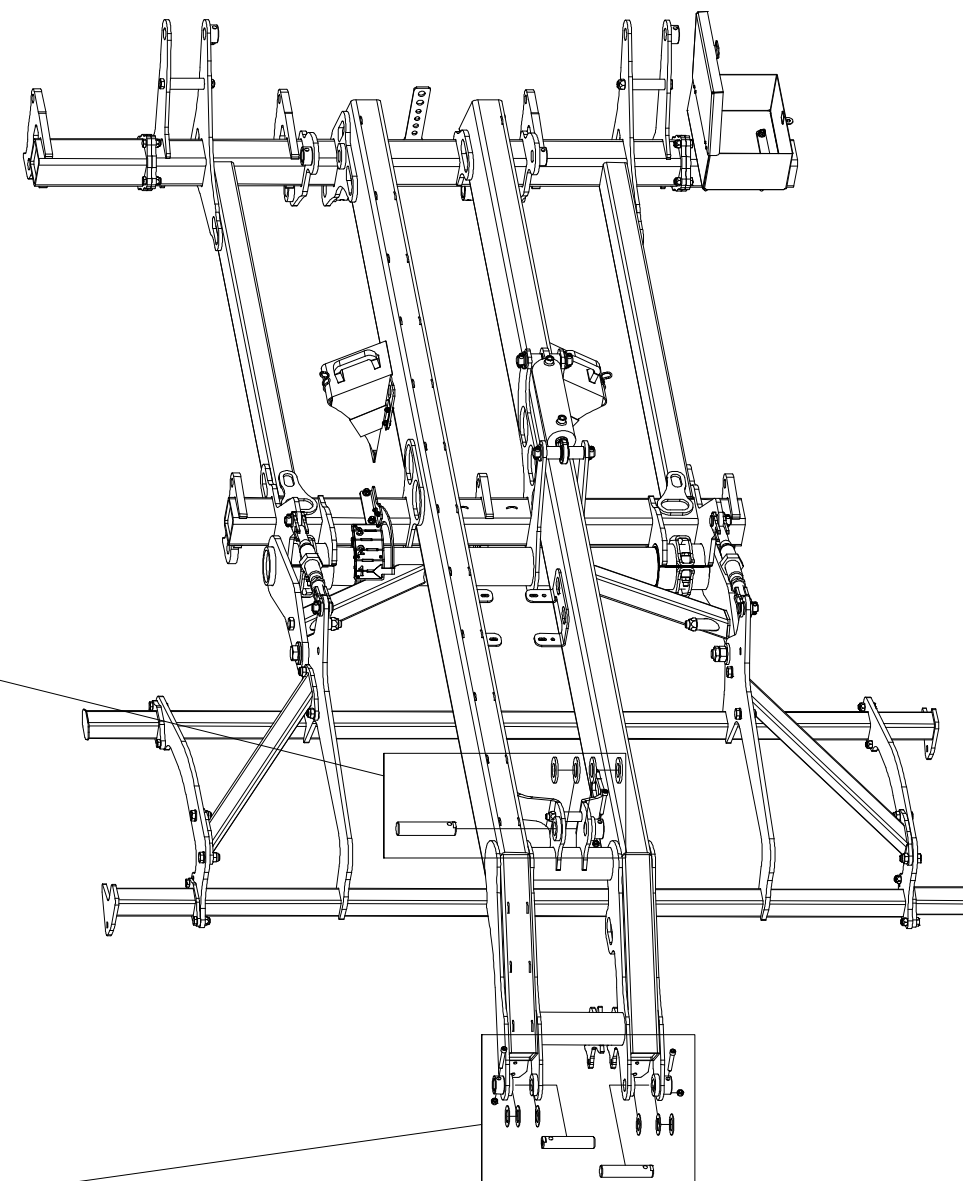
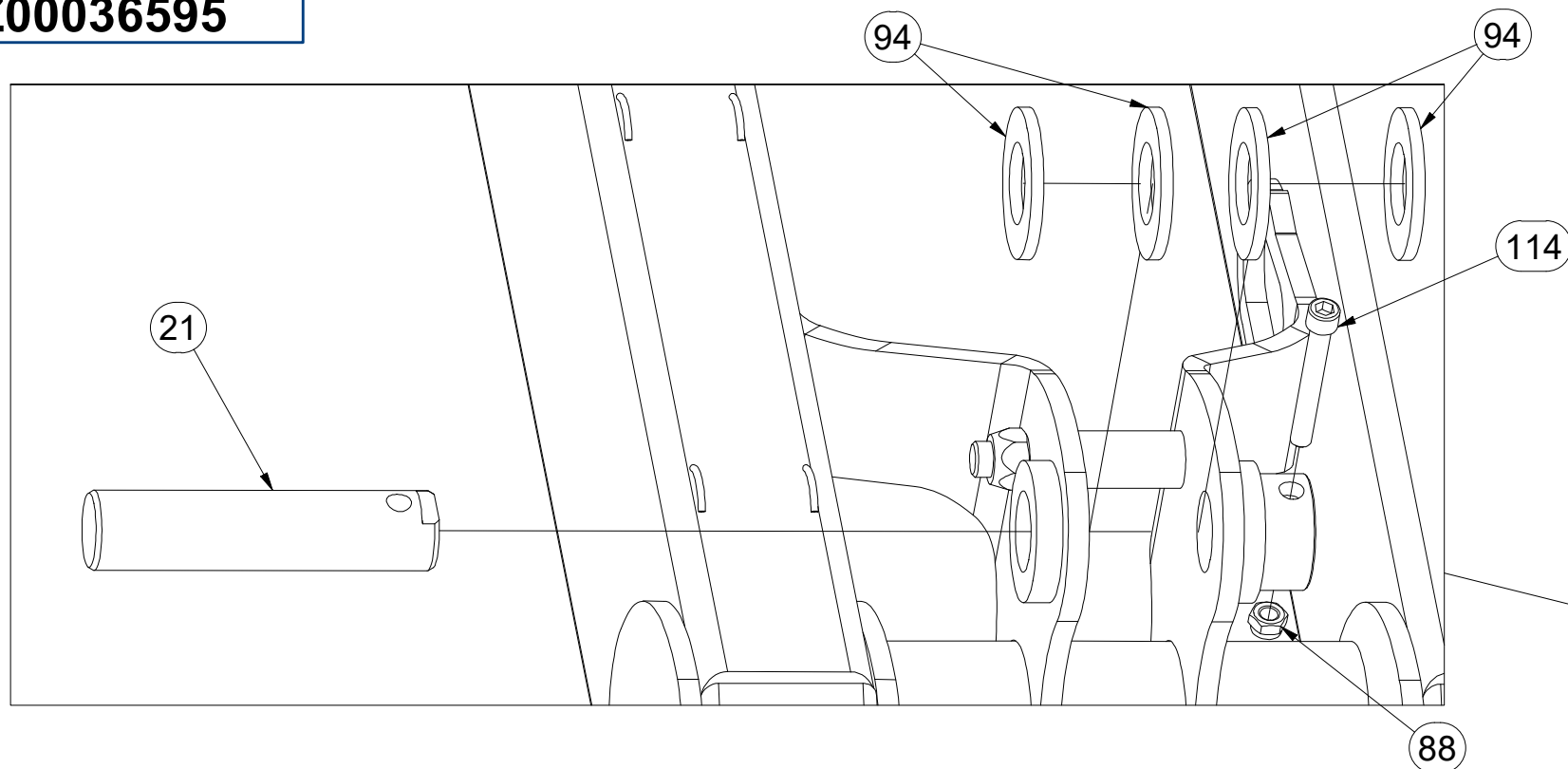
Ⓖ SEMIFINISHED MACHINE

Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

Ⓟ PÓLFABRYKAT MASZYN



VZ00036595



Pos.	Part Number	Pcs.
21	4026447	1
23	VZ00004599	2
51	VZ00004584	6
88	m04301	17
94	m05447	4
114	m11032	1
129	m14862	2

Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

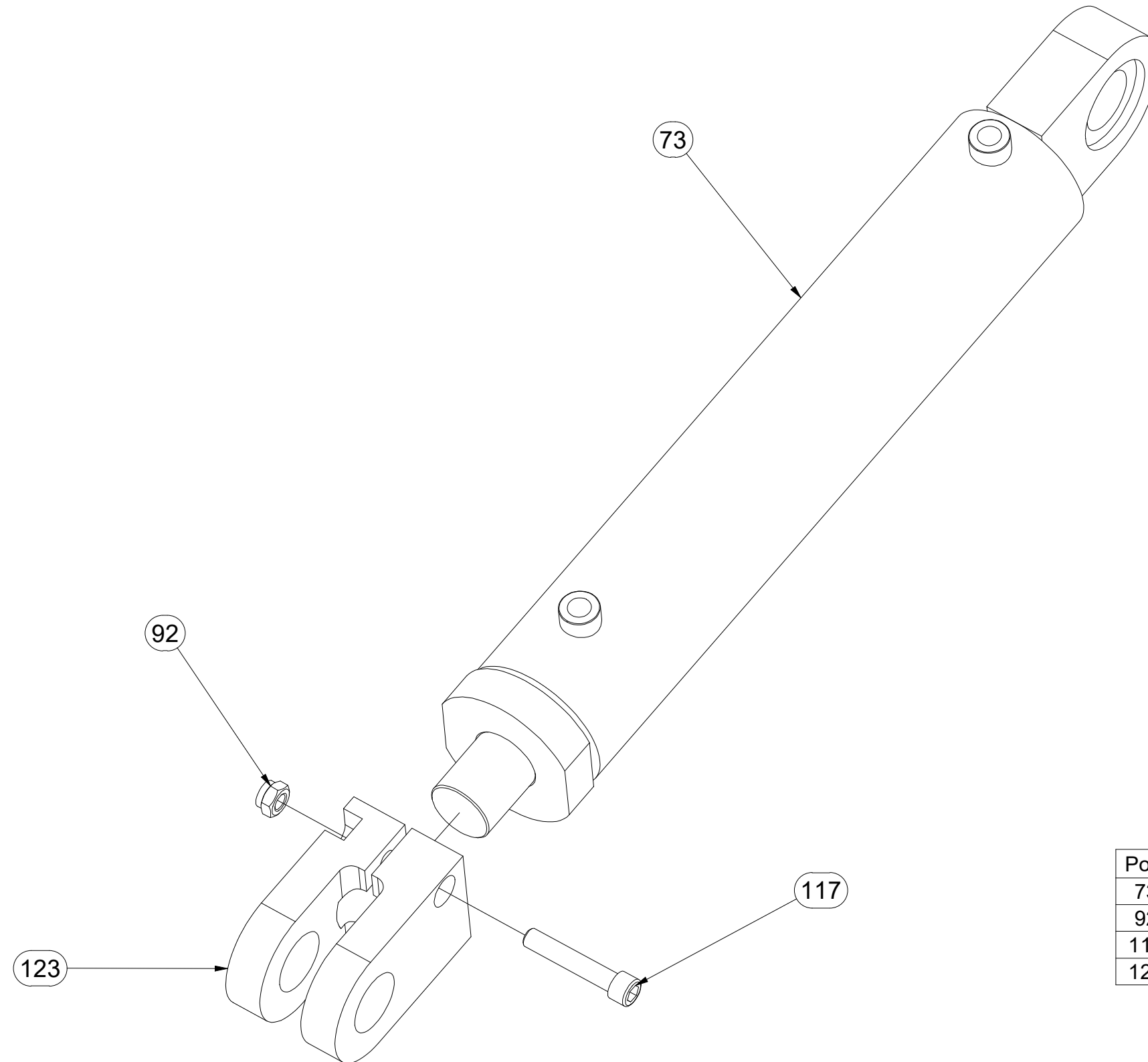
Ⓖ SEMIFINISHED MACHINE

Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

Ⓟ PÓŁFABRYKAT MASZYN



VZ00036595



Pos.	Part Number	Pcs.
73	m22147	2
92	m21001	2
117	m14867	2
123	m15149	2

Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

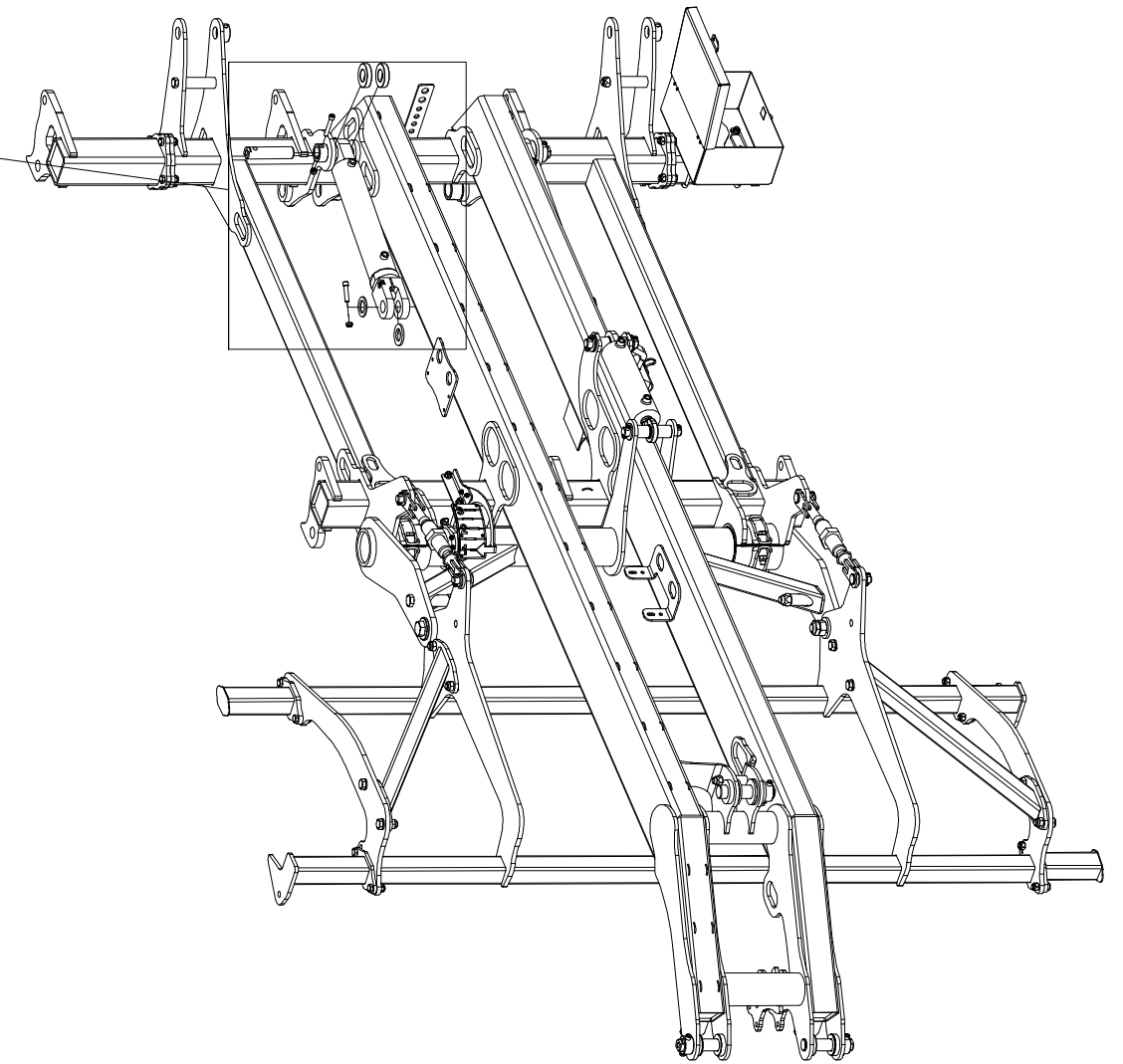
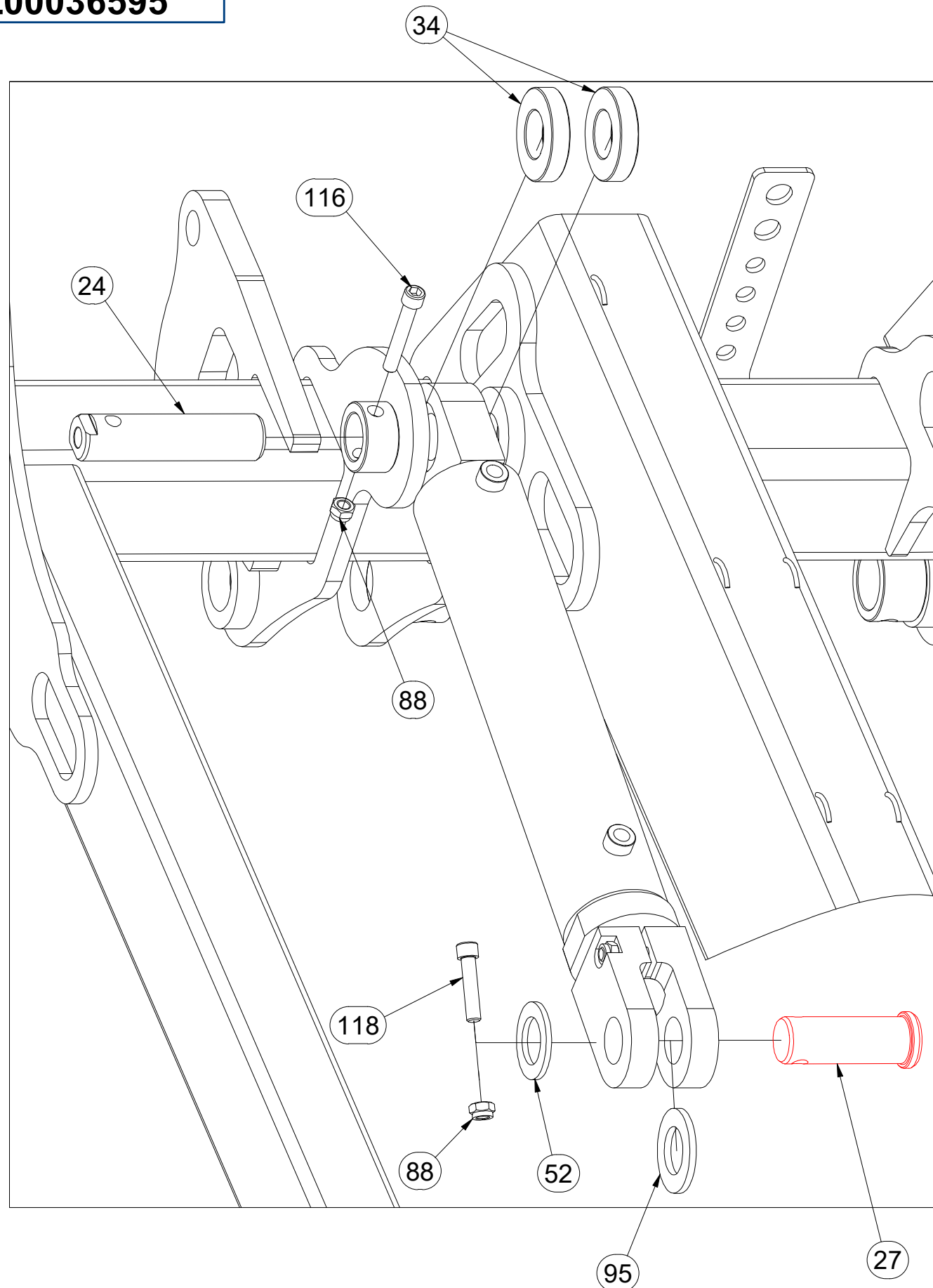
Ⓒ SEMIFINISHED MACHINE

Ⓓ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

Ⓕ PÓLFABRYKAT MASZYNY



VZ00036595



Pos.	Part Number	Pcs.
24	VZ00005154	2
27	VZ00004610	2
34	VZ00004609	4
52	4013139	2
88	m04301	17
95	m03175	2
116	m13033	8
118	m14008	2

Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

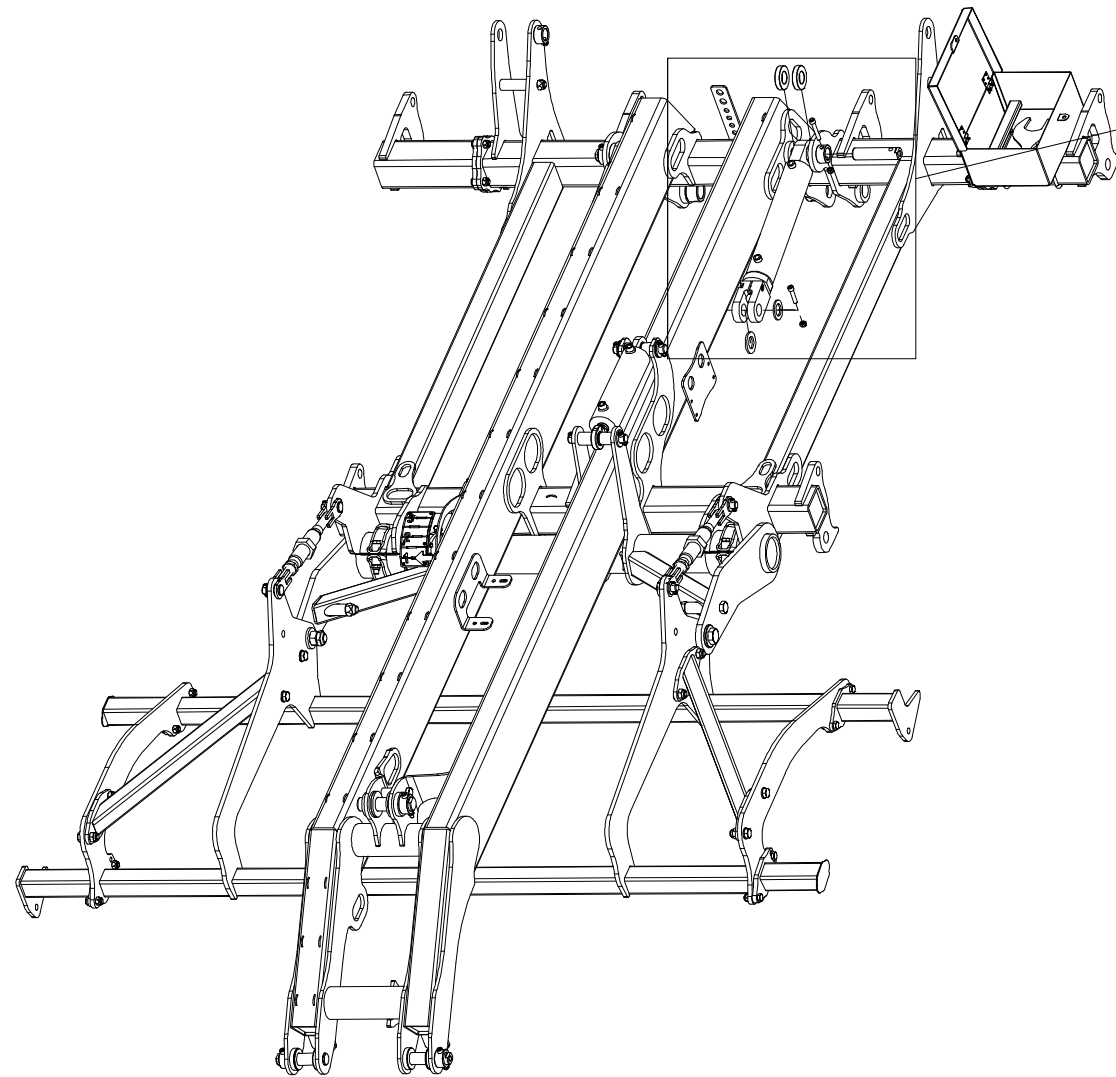
Ⓖ SEMIFINISHED MACHINE

Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

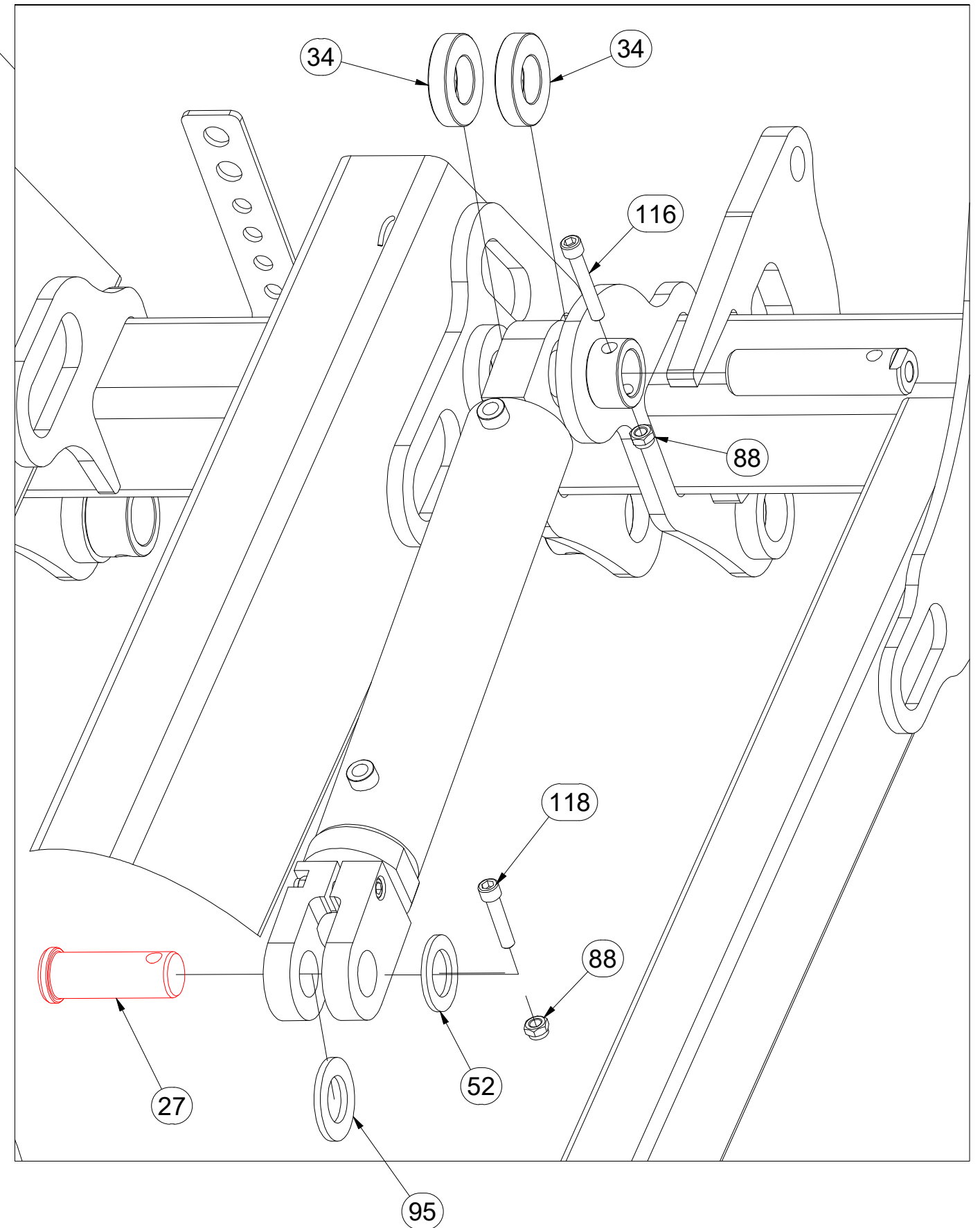
Ⓟ PÓLFABRYKAT MASZYN



VZ00036595



Pos.	Part Number	Pcs.
27	VZ00004610	2
34	VZ00004609	4
52	4013139	2
88	m04301	17
95	m03175	2
116	m13033	8
118	m14008	2



Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

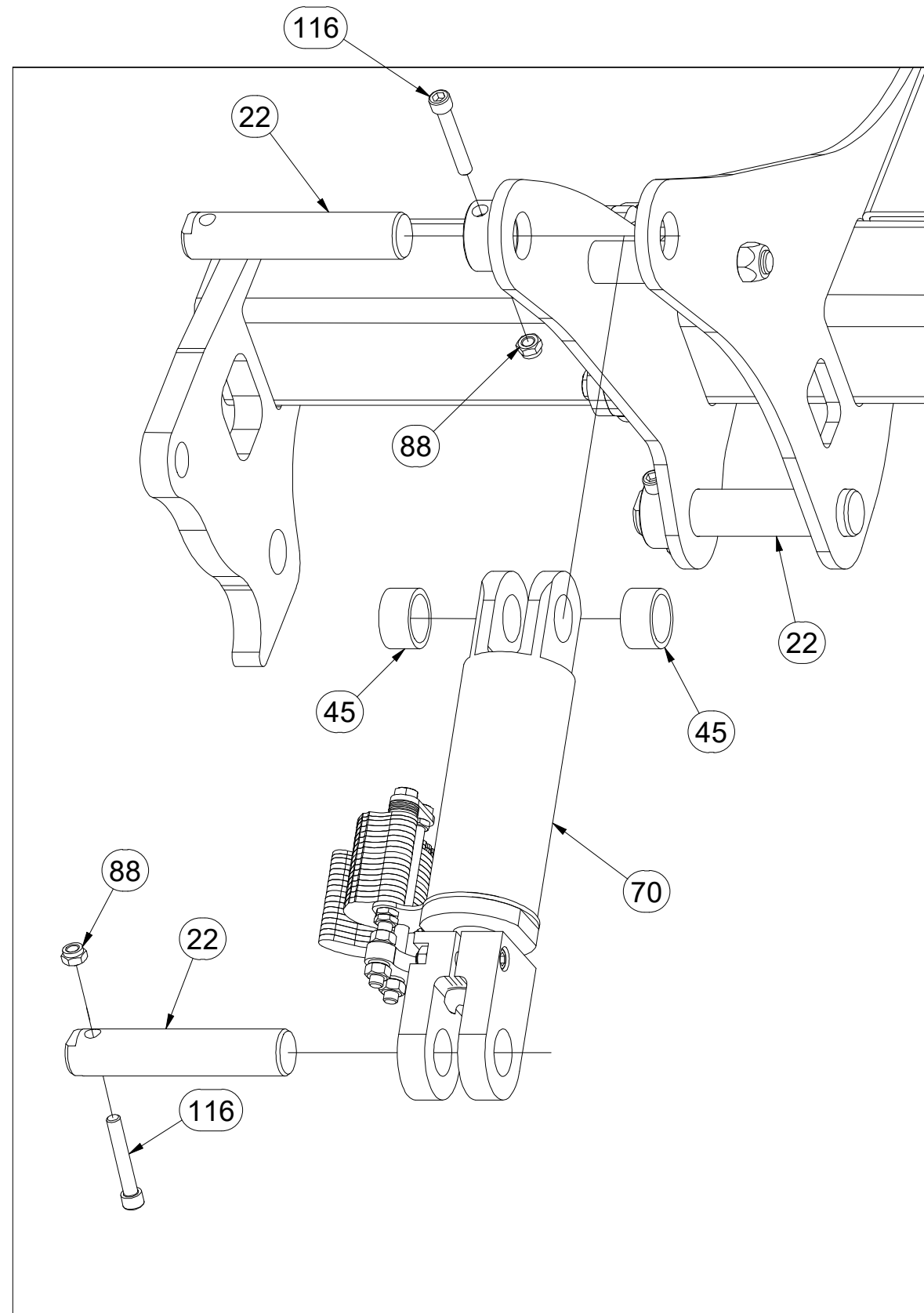
Ⓖ SEMIFINISHED MACHINE

Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

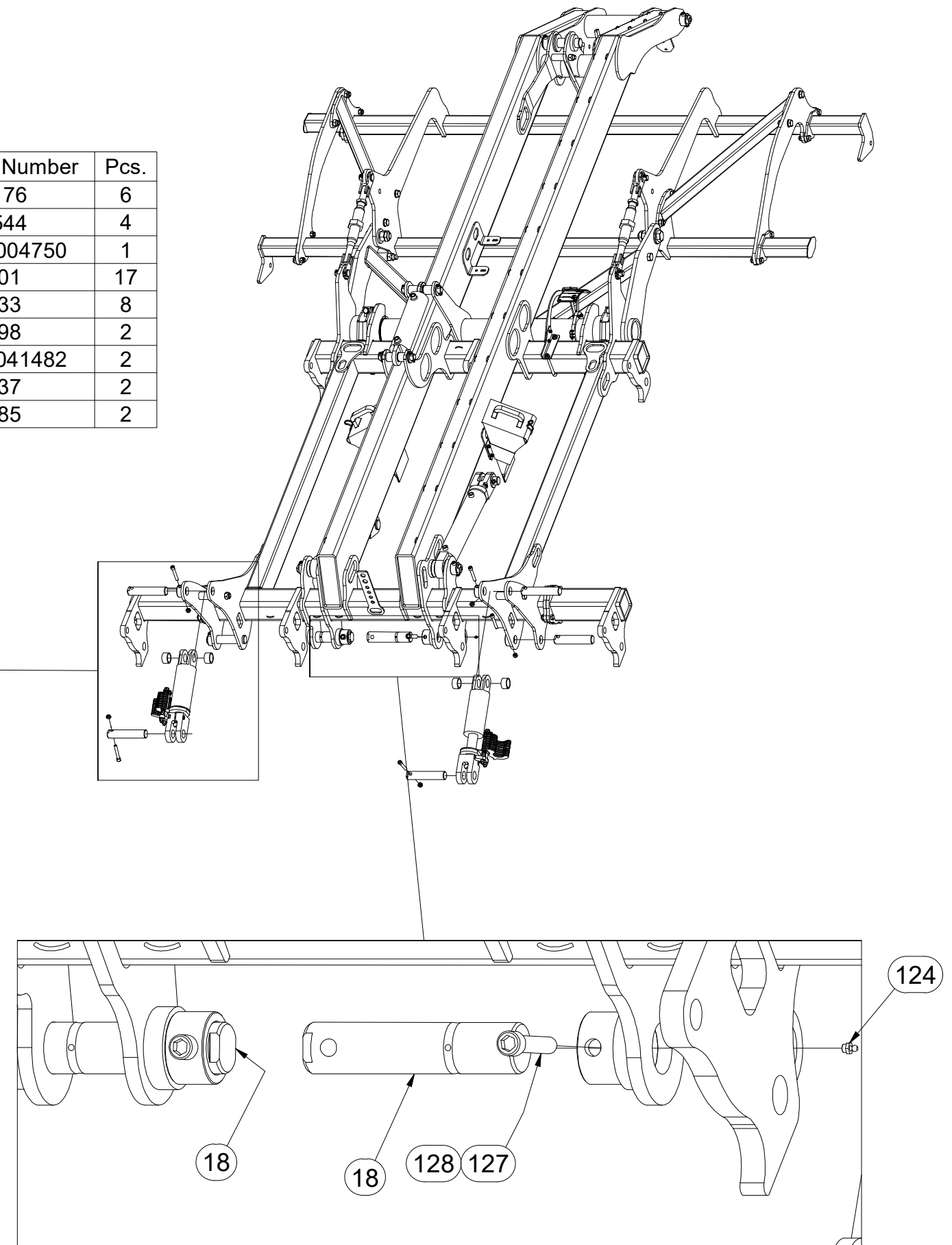
Ⓟ PÓŁFABRYKAT MASZYN



VZ00036595



Pos.	Part Number	Pcs.
22	4024176	6
45	9004544	4
70	VZ00004750	1
88	m04301	17
116	m13033	8
124	m05698	2
18	VZ00041482	2
127	m25837	2
128	m20385	2



Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

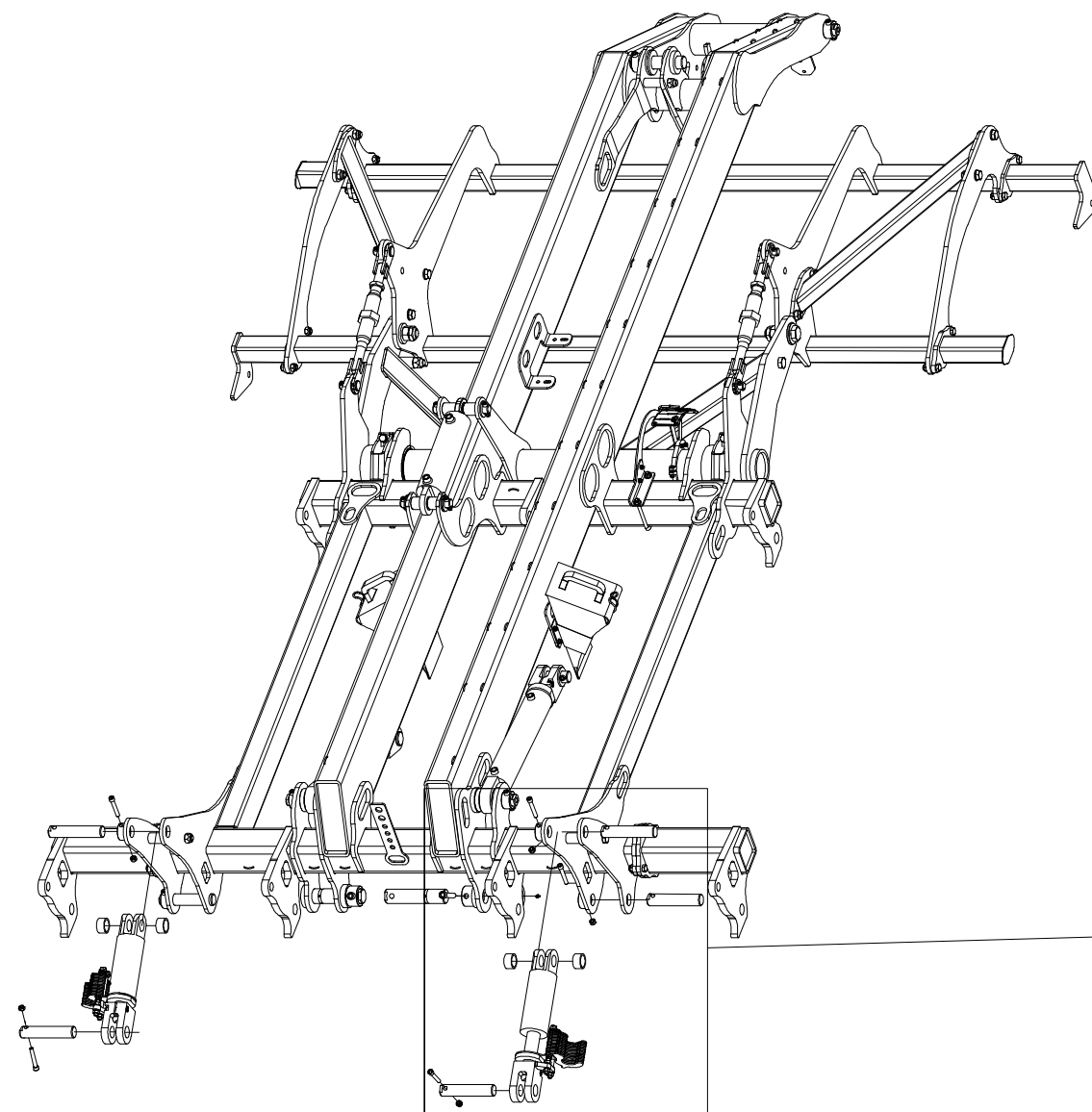
Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

VZ00036595

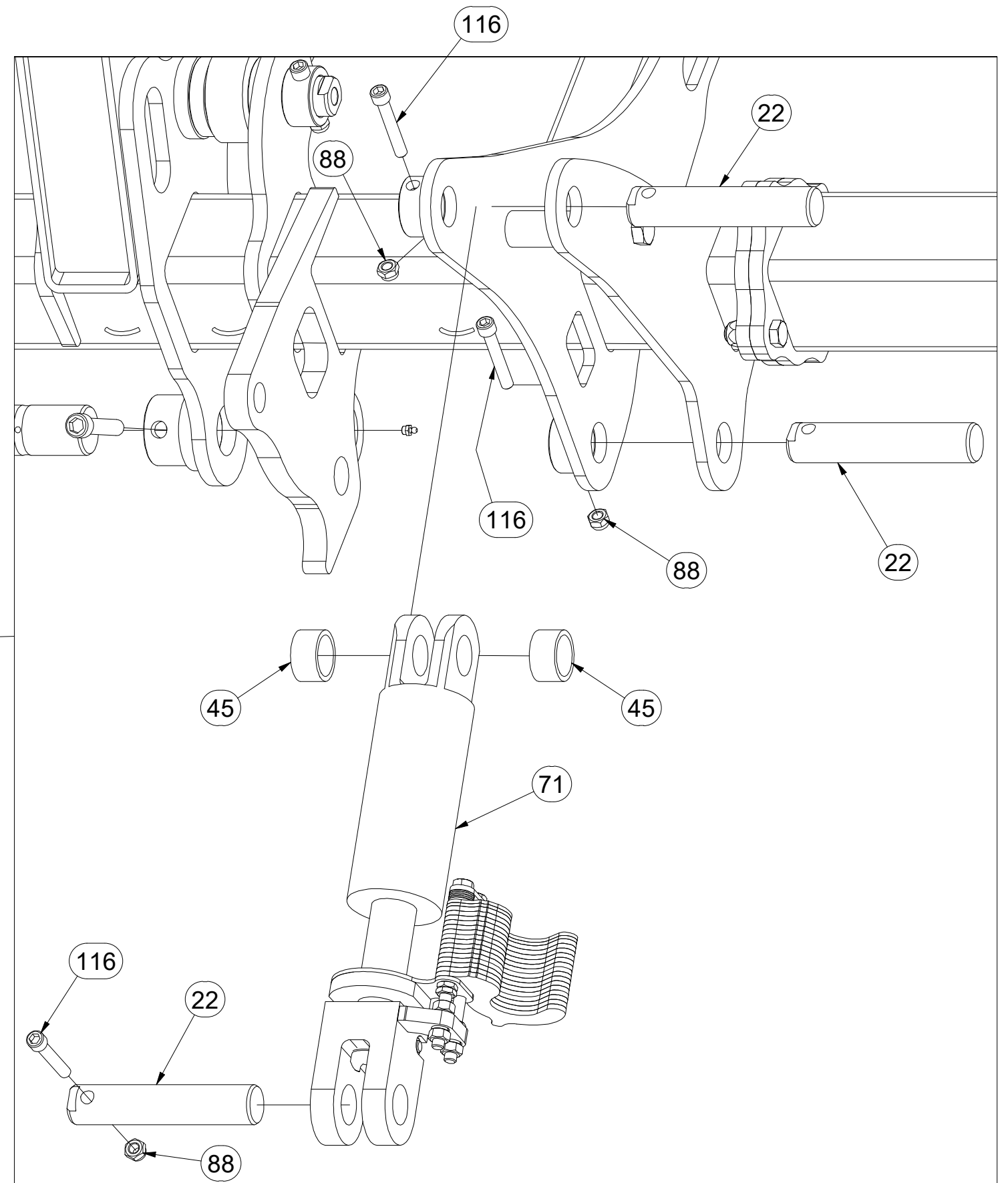
Ⓖ SEMIFINISHED MACHINE

Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

Ⓟ PÓLFABRYKAT MASZYN



Pos.	Part Number	Pcs.
22	4024176	6
45	9004544	4
71	VZ00004751	1
88	m04301	17
116	m13033	8



Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

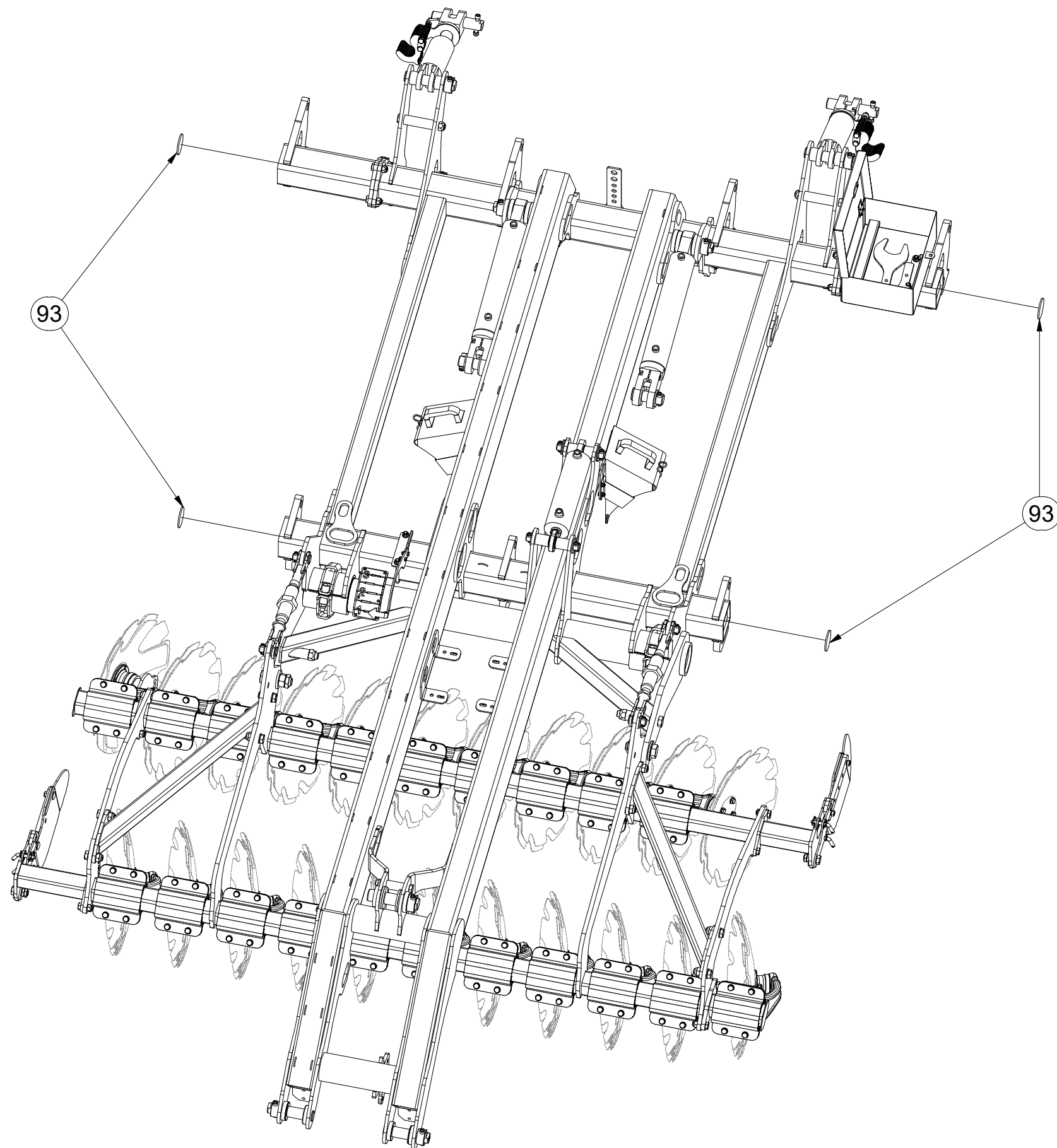
Ⓖ SEMIFINISHED MACHINE

Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

Ⓟ PÓŁFABRYKAT MASZYN



VZ00036595



☉ POLOTOVAR STROJE

☉ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

☉ MACHINE - SEMI-PRODUIT

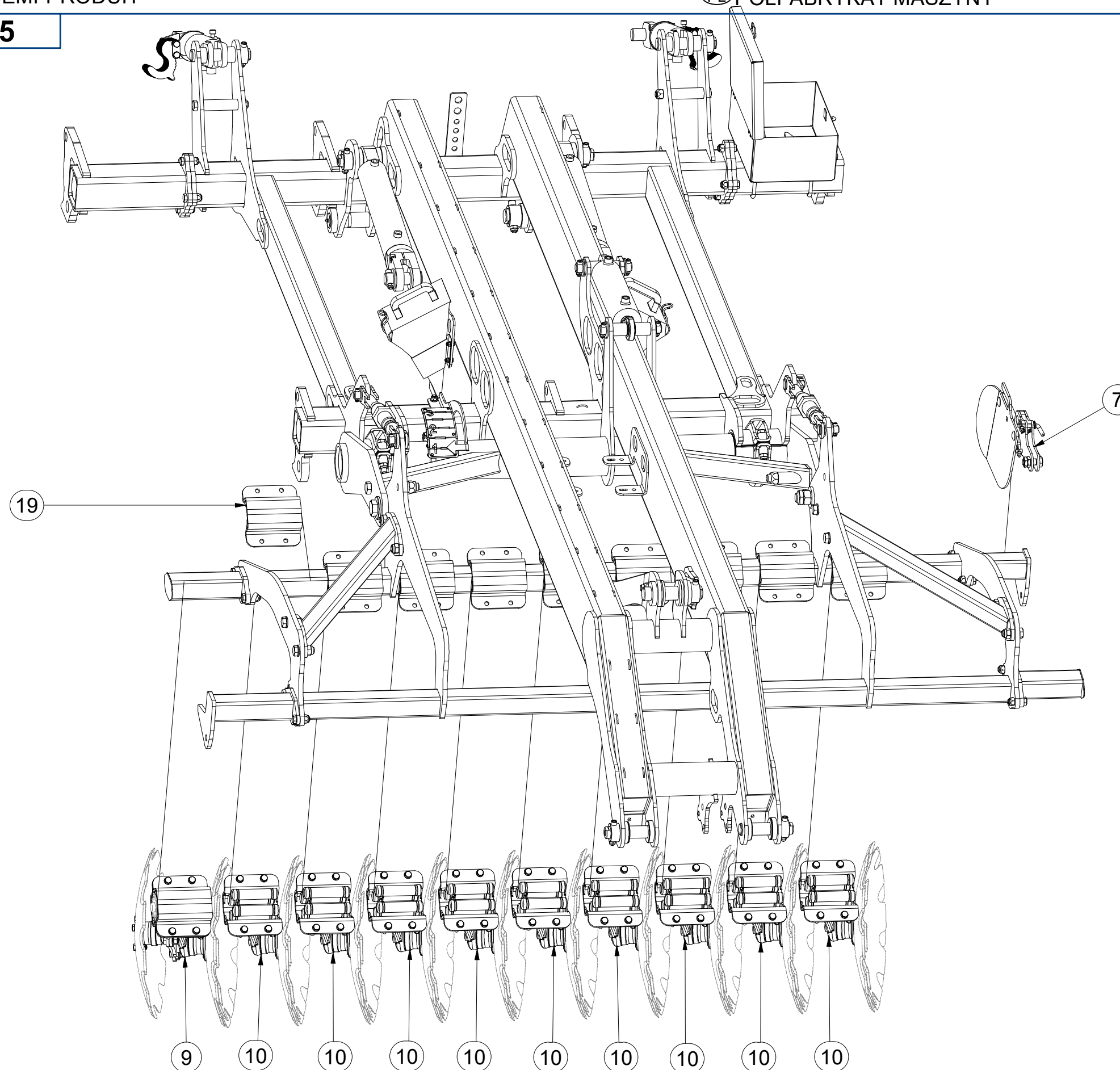
☉ SEMIFINISHED MACHINE

☉ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

☉ PÓLFABRYKAT MASZYNY



VZ00036595



Pos.	Part Number	Pcs.
7	3011705	1
9	VZ00019560	1
10	3008375	9
19	9004269	20

Ⓒ POLOTOVAR STROJE

Ⓓ MASCHINEN-HALBFABRIKAT

Ⓕ MACHINE - SEMI-PRODUIT

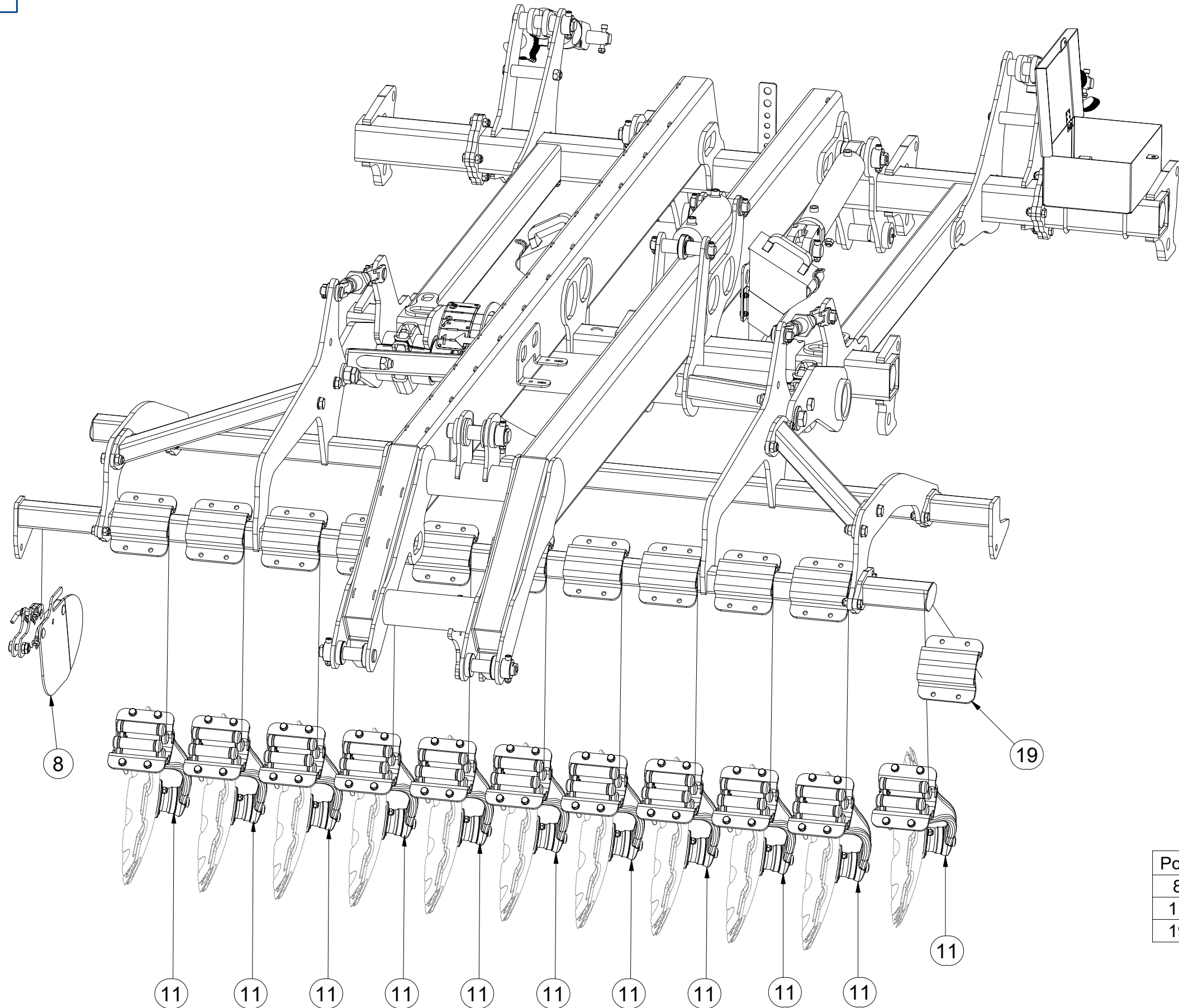
Ⓖ SEMIFINISHED MACHINE

Ⓡ ПОЛУФАБРИКАТ МАШИНЫ

Ⓟ PÓLFABRYKAT MASZYN



VZ00036595



Pos.	Part Number	Pcs.
8	3011707	1
11	3008374	11
19	9004269	20

Ⓒ ZADNÍ DVOUDISK

Ⓓ DUPLEXSCHEIBE, HINTERE

Ⓕ ARRIÈRE DISQUE DOUBLE

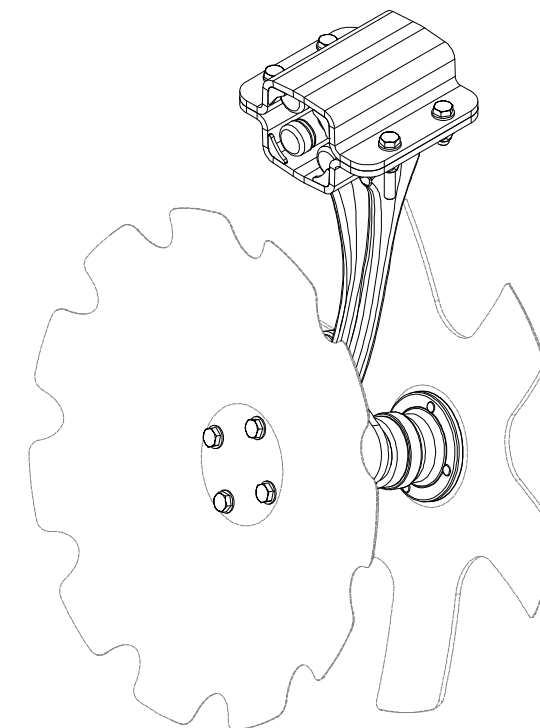
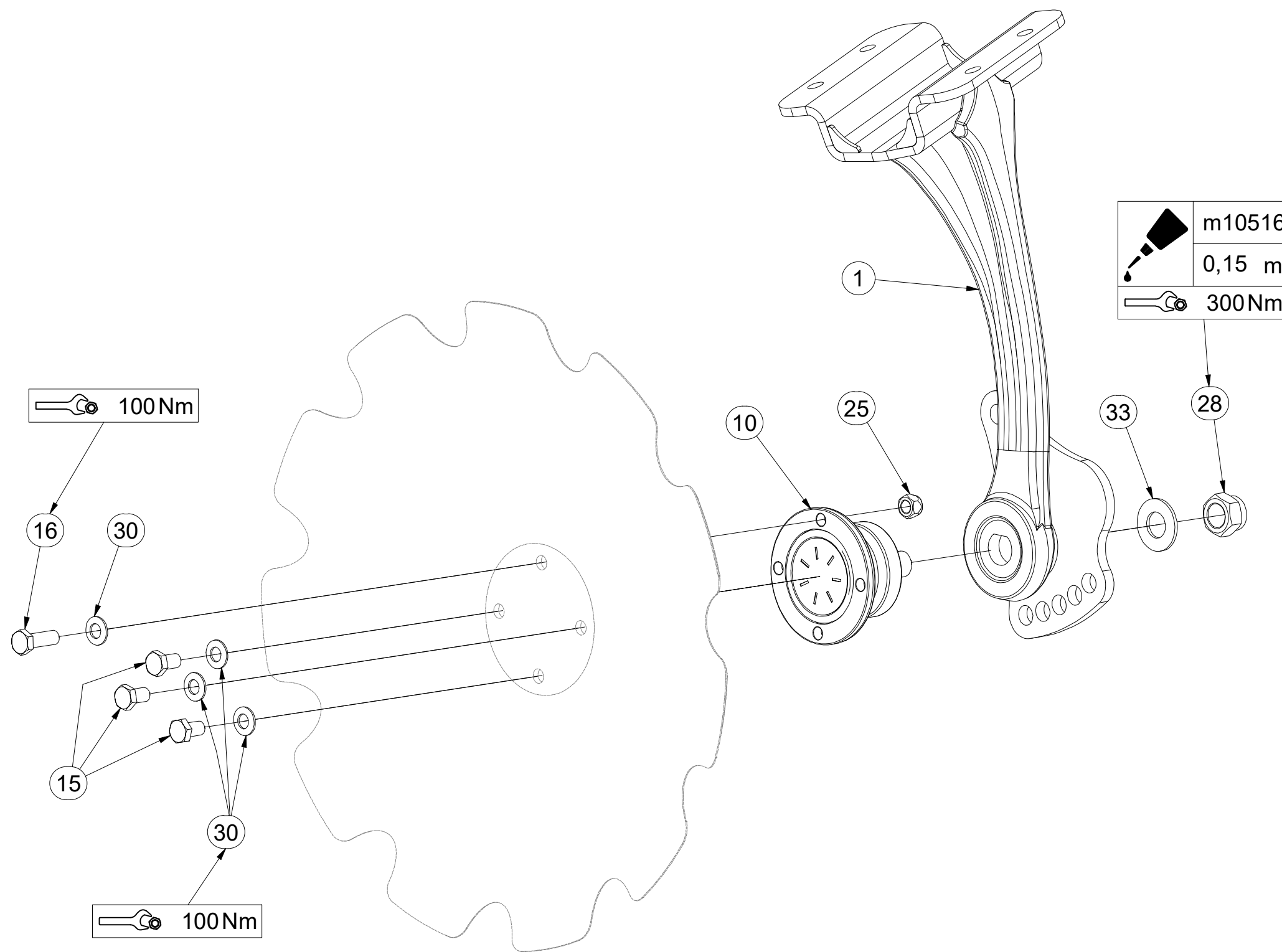
Ⓖ REAR TWIN DISC

Ⓡ ДВОЙНОЙ ДИСК ЗАДНИЙ

Ⓟ TALERZ PODWÓJNY TYLNY



VZ00019560



Pos.	Part Number	Pcs.
1	3008384	1
10	m11308	2
15	m11309	6
16	m11559	2
25	m11560	2
28	m11313	2
30	m17545	8
33	VZ00011395	2

Ⓒ ZADNÍ DVOUDISK

Ⓓ DUPLEXSCHEIBE, HINTERE

Ⓕ ARRIÈRE DISQUE DOUBLE

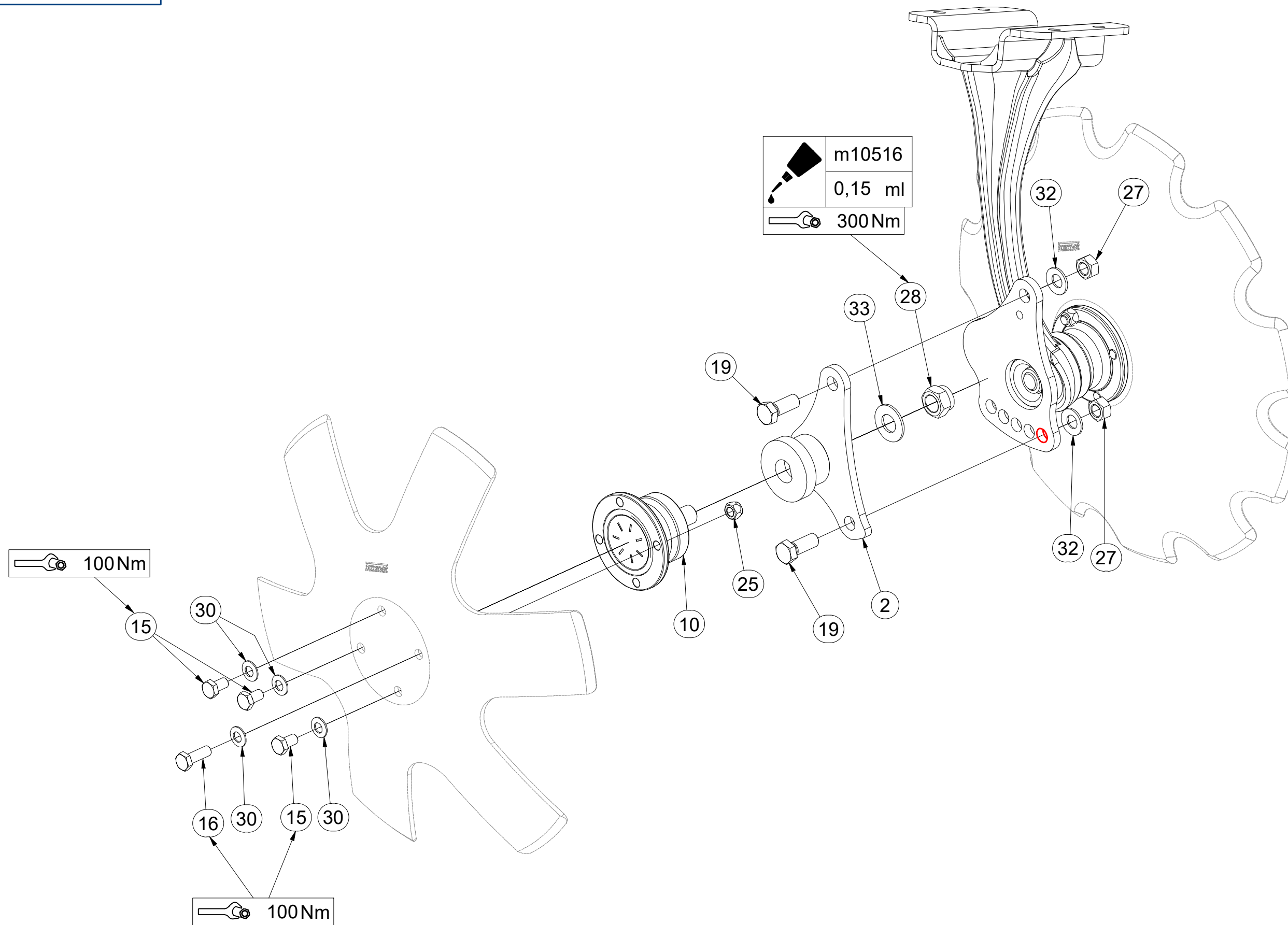
Ⓒ REAR TWIN DISC

Ⓓ ДВОЙНОЙ ДИСК ЗАДНИЙ

Ⓕ TALERZ PODWÓJNY TYLNY



VZ00019560



Pos.	Part Number	Pcs.
2	VZ00019243	1
10	m11308	2
15	m11309	6
16	m11559	2
19	m01129	2
25	m11560	2
27	m01306	2
28	m11313	2
30	m17545	8
32	m17584	2
33	VZ00011395	2

Ⓒ ZADNÍ DVOUDISK

Ⓓ DUPLEXSCHEIBE, HINTERE

Ⓕ ARRIÈRE DISQUE DOUBLE

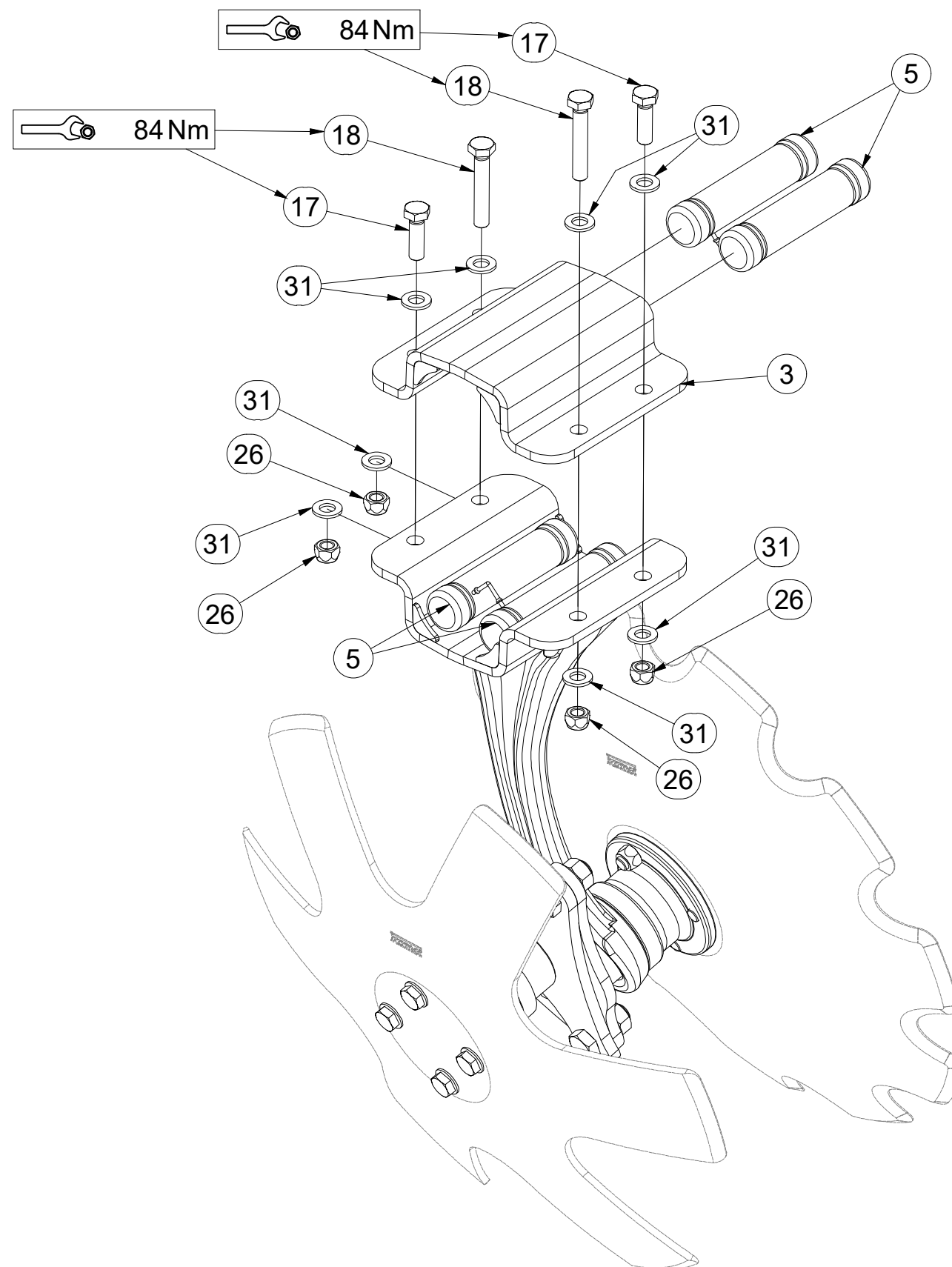
Ⓖ REAR TWIN DISC

Ⓡ ДВОЙНОЙ ДИСК ЗАДНИЙ

Ⓣ TALERZ PODWÓJNY TYLNY



VZ00019560



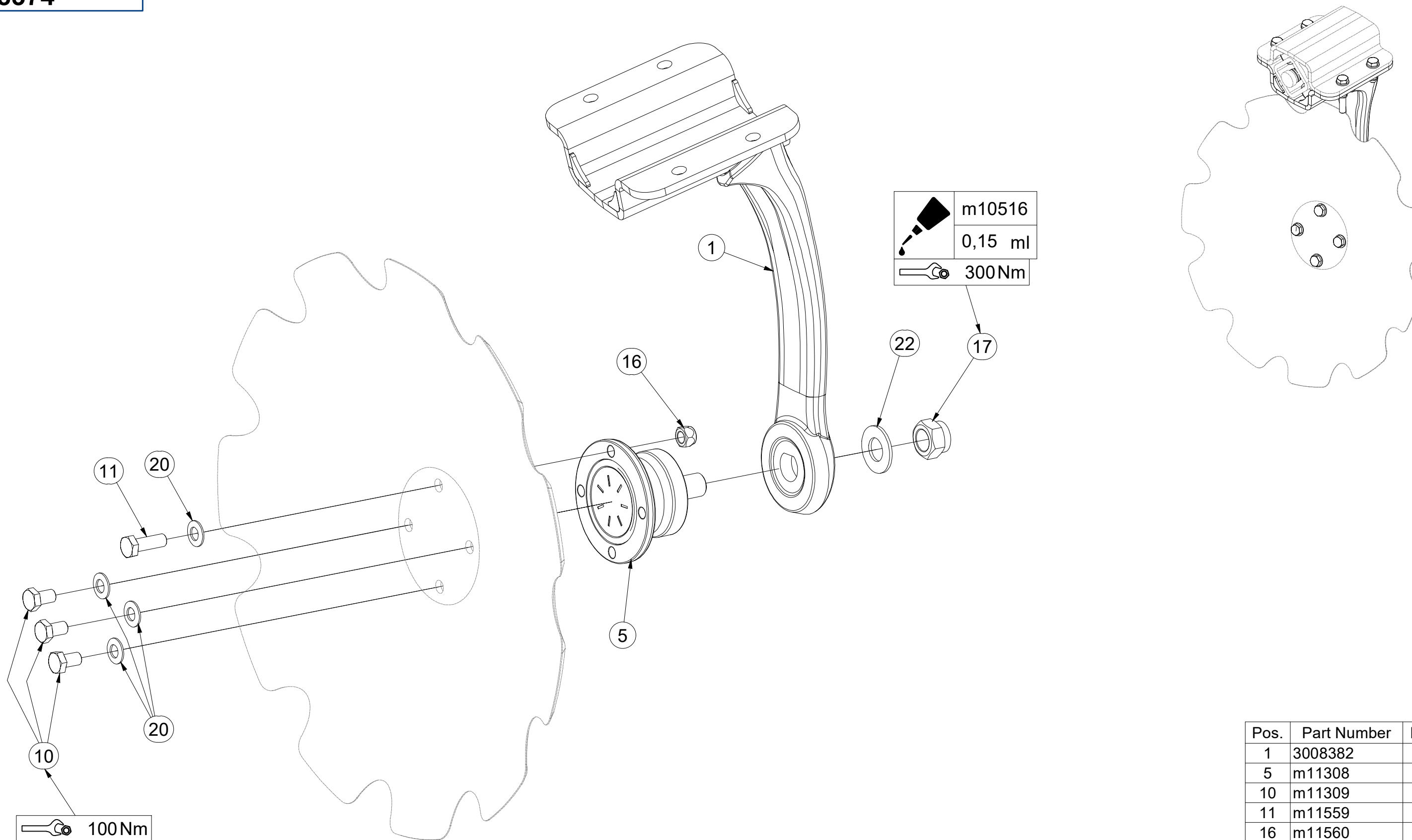
Pos.	Part Number	Pcs.
3	9004269	1
5	VZ00003901	4
17	m17657	2
18	m17653	2
26	m12134	4
31	m17741	8

CZ PŘEDNÍ DISK
 D SCHEIBE, VORDERE
 F DISQUE AVANT

GB FRONT DISC
 RU ДИСК ПЕРЕДНИЙ
 PL TALERZ PRZEDNI



3008374



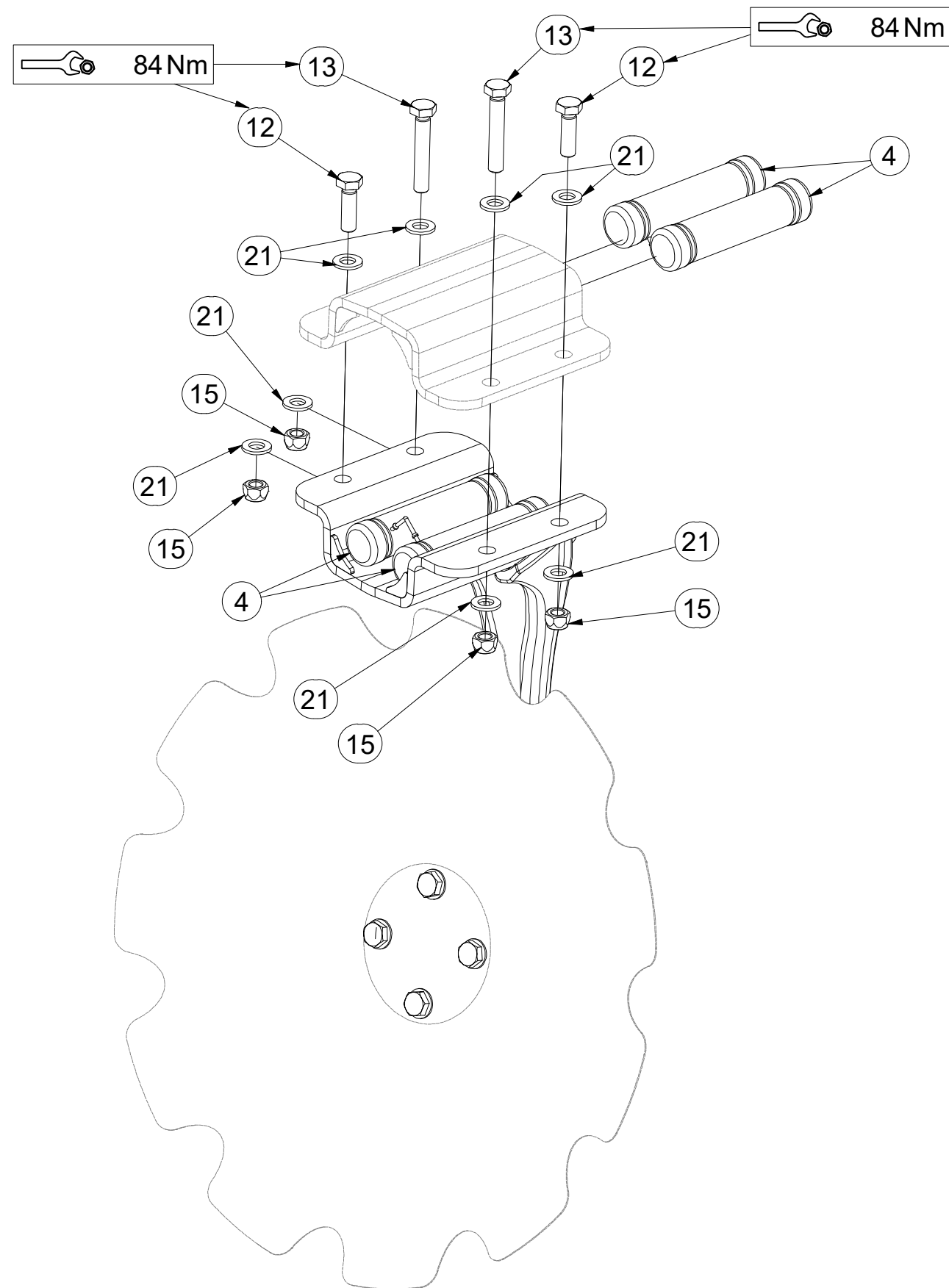
Pos.	Part Number	Pcs.
1	3008382	1
5	m11308	1
10	m11309	3
11	m11559	1
16	m11560	1
17	m11313	1
20	m17545	4
22	VZ00011395	1

CZ PŘEDNÍ DISK
 D SCHEIBE, VORDERE
 F DISQUE AVANT

GB FRONT DISC
 RU ДИСК ПЕРЕДНИЙ
 PL TALERZ PRZEDNI



3008374



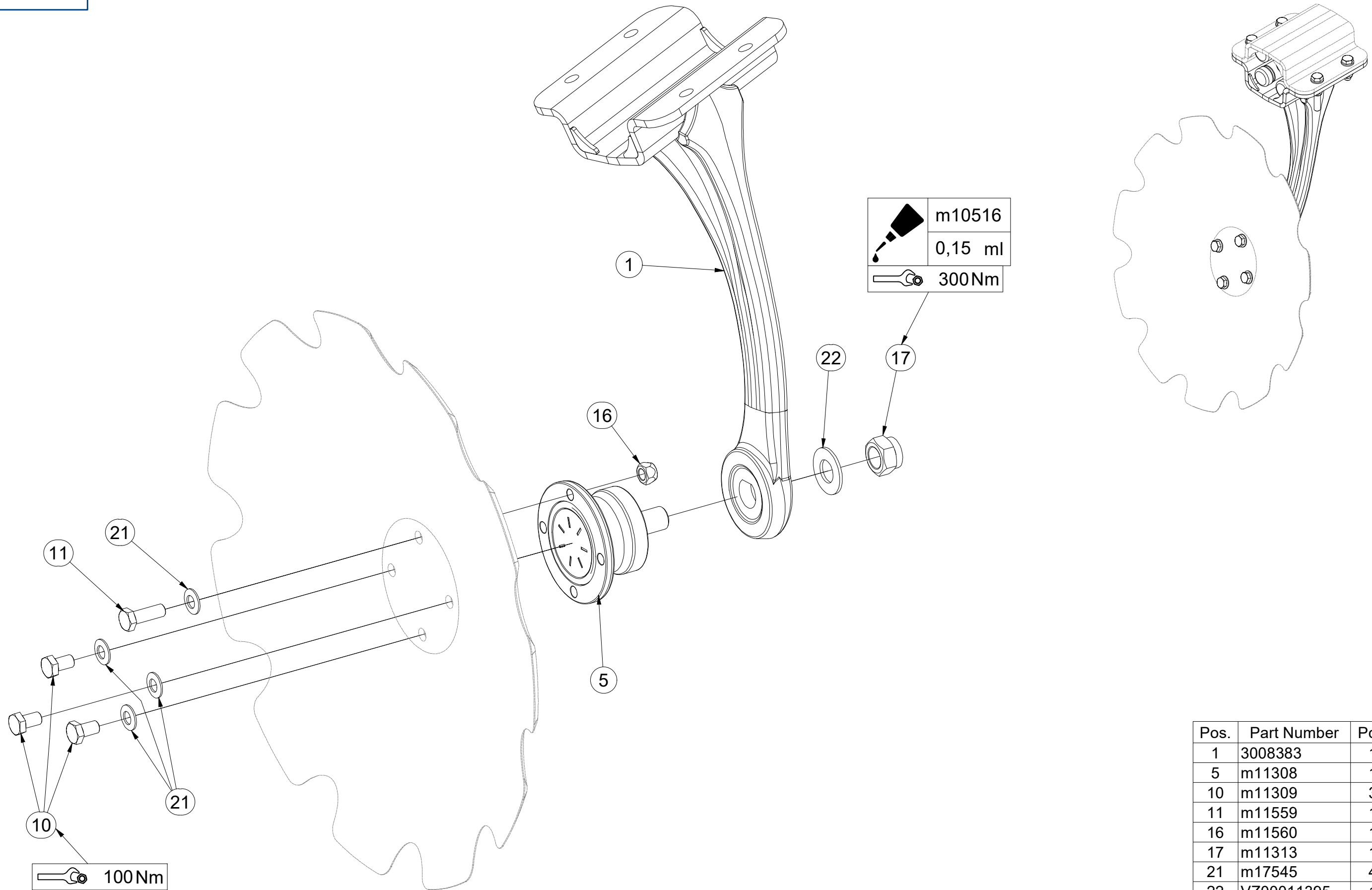
Pos.	Part Number	Pcs.
4	VZ00003901	4
12	m17657	2
13	m17653	2
15	m12134	4
21	m17741	8

CZ ZADNÍ DISK
 D SCHEIBE, HINTERE
 F DISQUE ARRIÈRE

GB REAR DISC
 RU ДИСК ЗАДНИЙ
 PL TALERZ TYLNY



3008375



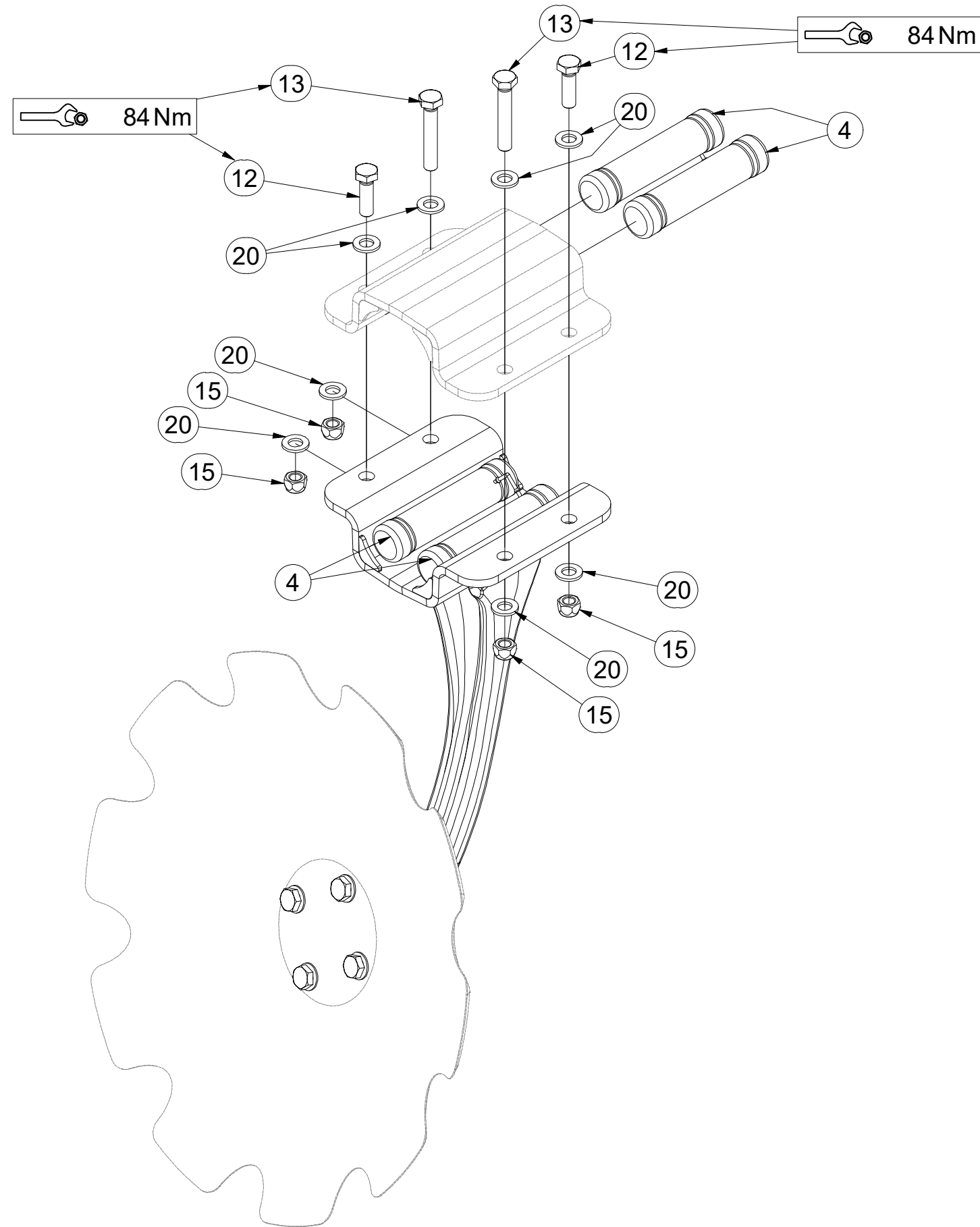
Pos.	Part Number	Pcs.
1	3008383	1
5	m11308	1
10	m11309	3
11	m11559	1
16	m11560	1
17	m11313	1
21	m17545	4
22	VZ00011395	1

CZ ZADNÍ DISK
 D SCHEIBE, HINTERE
 F DISQUE ARRIÈRE

GB REAR DISC
 RU ДИСК ЗАДНИЙ
 PL TALERZ TYLNY



3008375



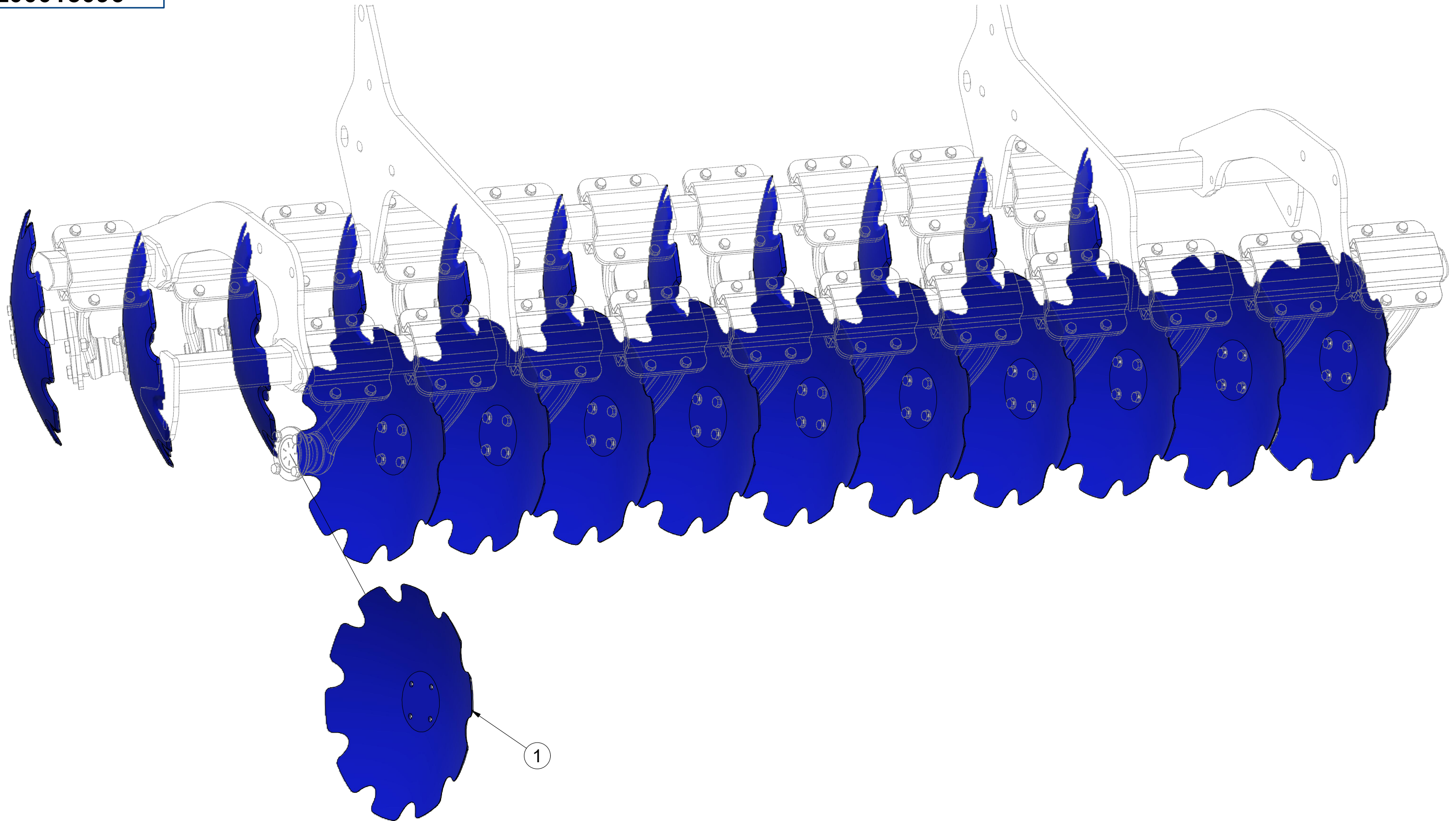
Pos.	Part Number	Pcs.
4	VZ00003901	4
12	m17657	2
13	m17653	2
15	m12134	4
20	m17741	8

Ⓒ SADA DISKŮ
Ⓓ SCHEIBENSATZ
Ⓕ KIT DE DISQUES

Ⓖ DISC SET
Ⓡ КОМПЛЕКТ ДИСКОВ
Ⓢ ZESTAW TALERZY



VZ00015096



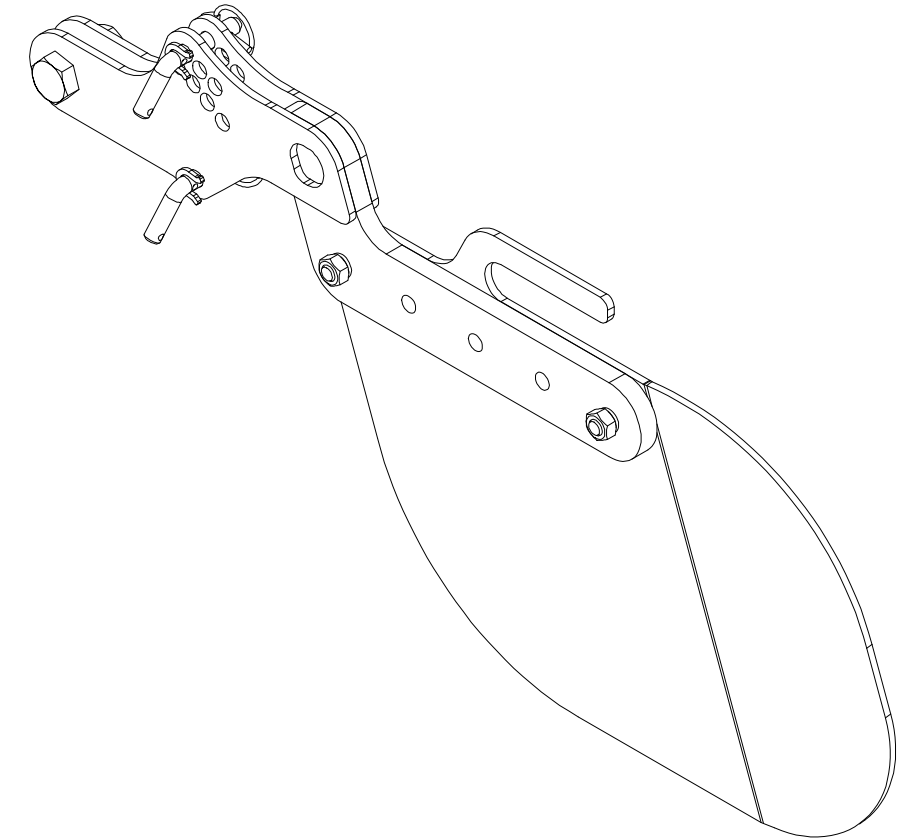
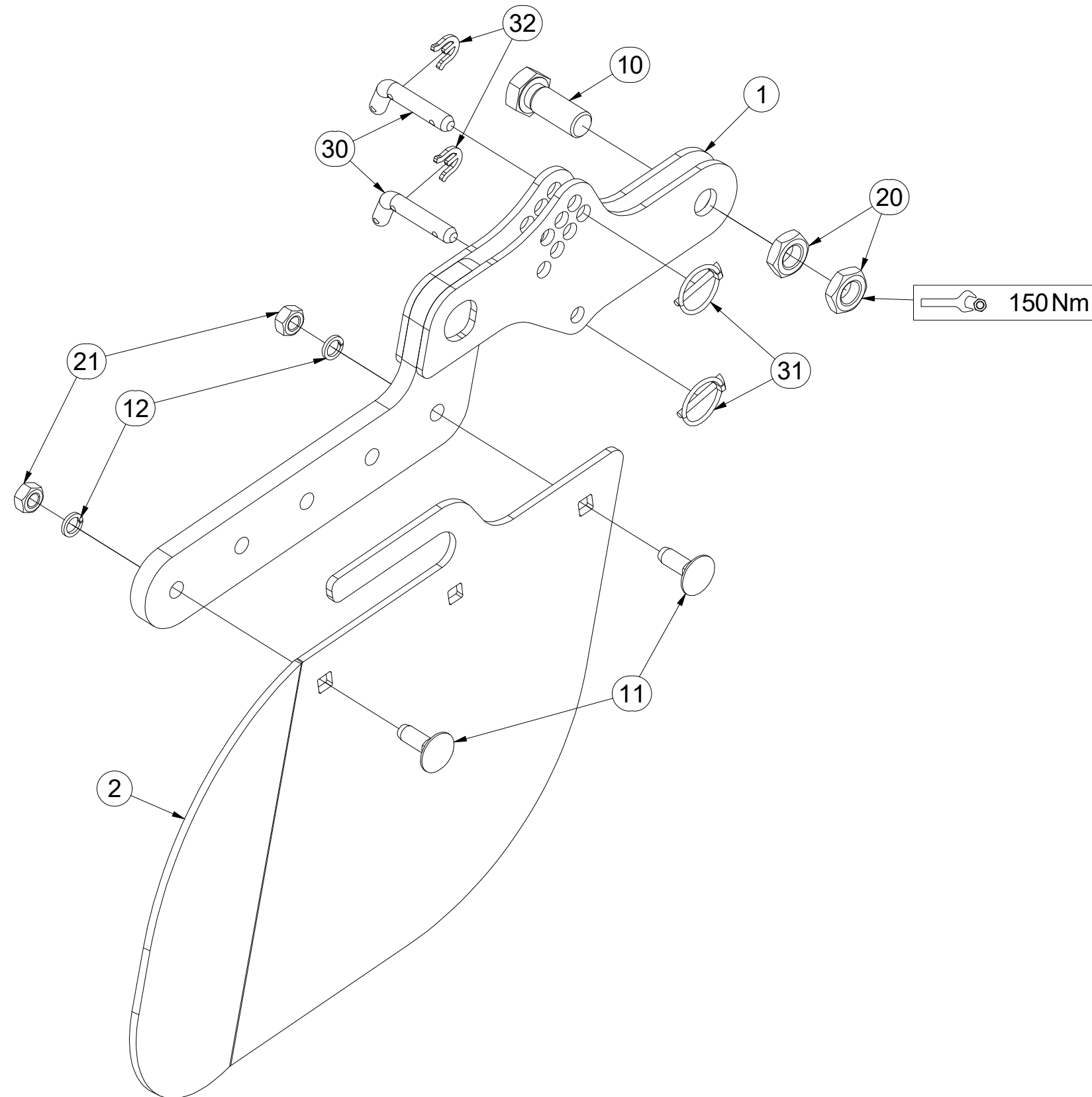
Pos.	Part Number	Pcs.
1	3007653	22

- Ⓒ DEFLEKTOR LEVÝ
- Ⓓ DEFLEKTOR, LINKER
- Ⓕ DÉFLECTEUR GAUCHE

- Ⓖ DEFLECTOR LEFT
- Ⓡ ДЕФЛЕКТОР ЛЕВЫЙ
- Ⓟ DEFLEKTOR LEWY



3011705



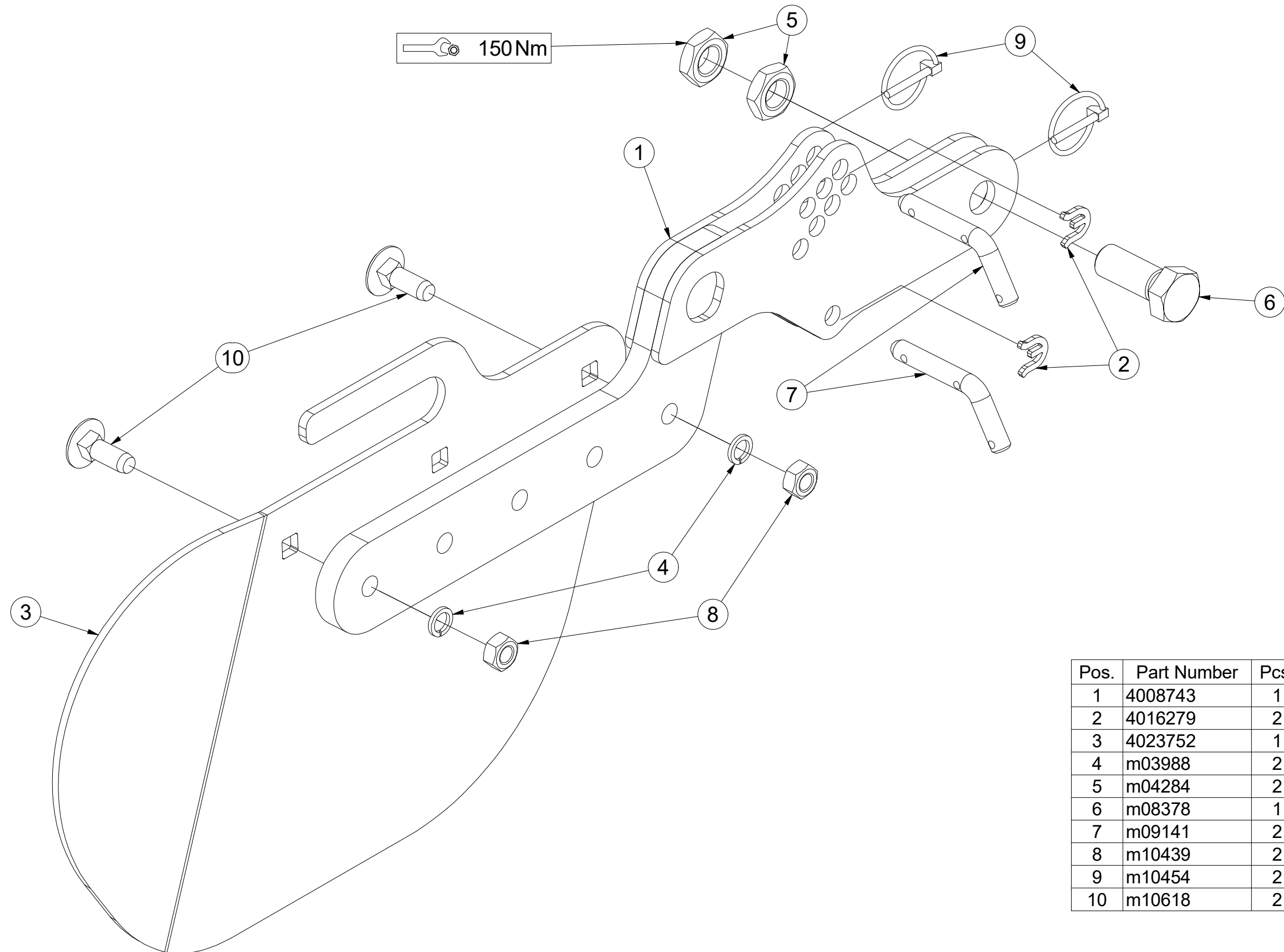
Pos.	Part Number	Pcs.
1	4008743	1
2	4023748	1
10	m08378	1
11	m10618	2
12	m03988	2
20	m04284	2
21	m10439	2
30	m09141	2
31	m10454	2
32	4016279	2

CZ DEFLEKTOR PRAVÝ
 D DEFLEKTOR, RECHTER
 F DÉFLECTEUR DROIT

GB DEFLECTOR RIGHT
 RU ДЕФЛЕКТОР ПРАВЫЙ
 PL DEFLEKTOR PRAWY



3011707

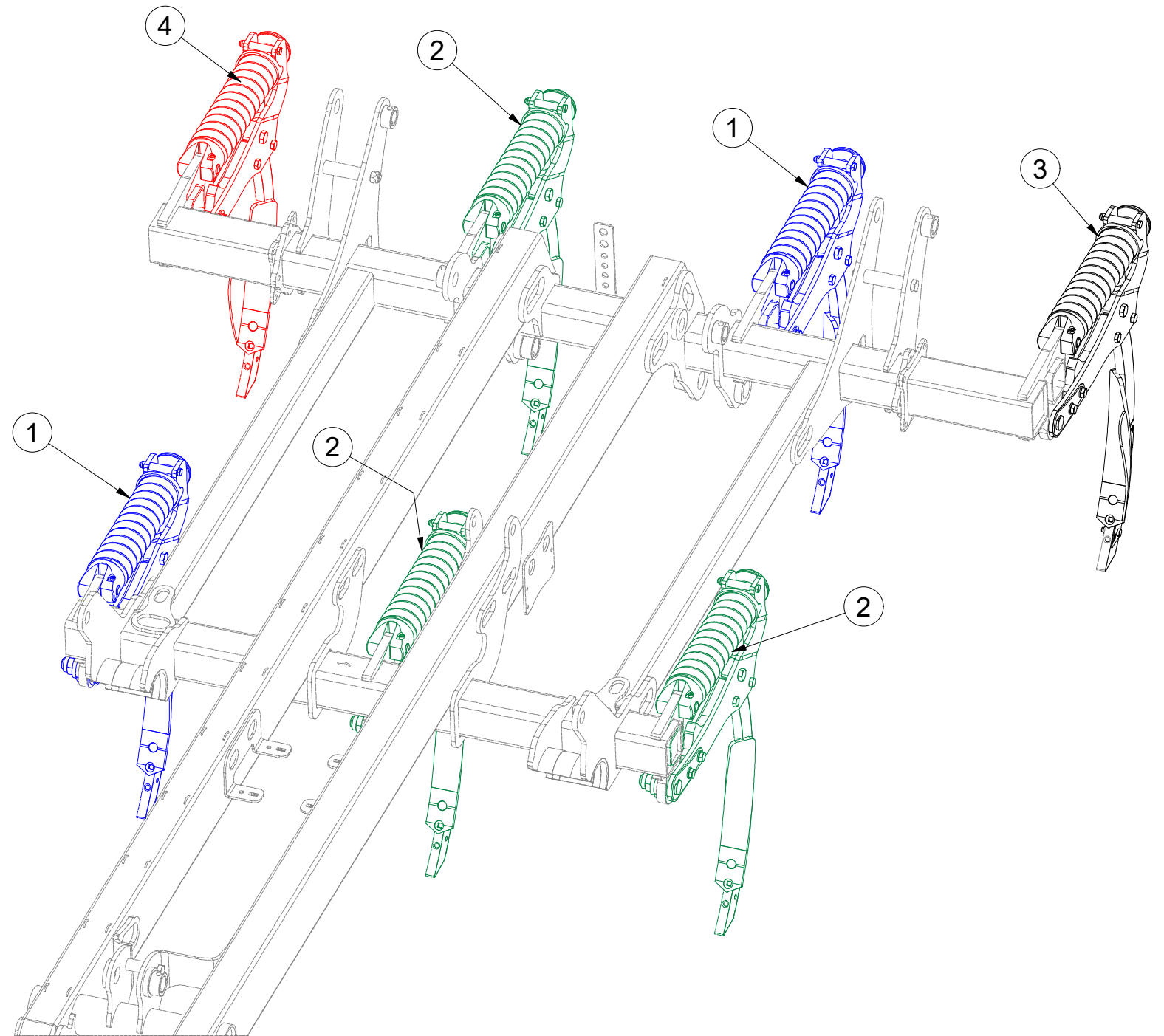
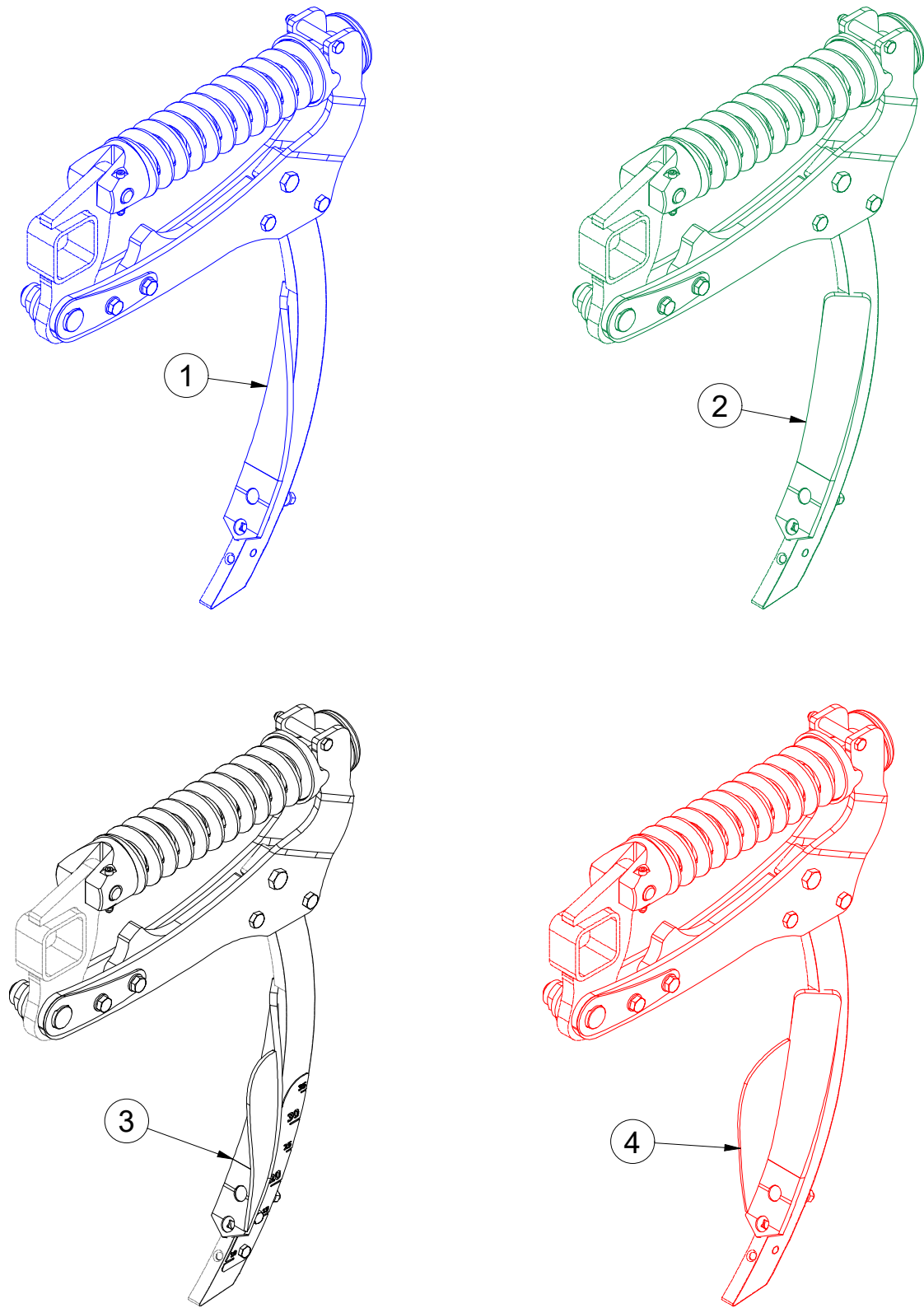


Pos.	Part Number	Pcs.
1	4008743	1
2	4016279	2
3	4023752	1
4	m03988	2
5	m04284	2
6	m08378	1
7	m09141	2
8	m10439	2
9	m10454	2
10	m10618	2

CZ SADA JIŠTĚNÍ
 D SICHERUNGSATZ
 F KIT DE PROTECTION

VZ00043656

GB SET OF PROTECTION
 RU КОМПЛЕКТ ПРЕДОХРАНЕИЕ
 PL ZESTAW ZABEZPIECZENIE



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00043650	2
2	VZ00043651	3
3	VZ00043652	1
4	VZ00043653	1

Ⓒ JEDNOTKA PRACOVNÍ

Ⓓ ARBEITSEINHEIT

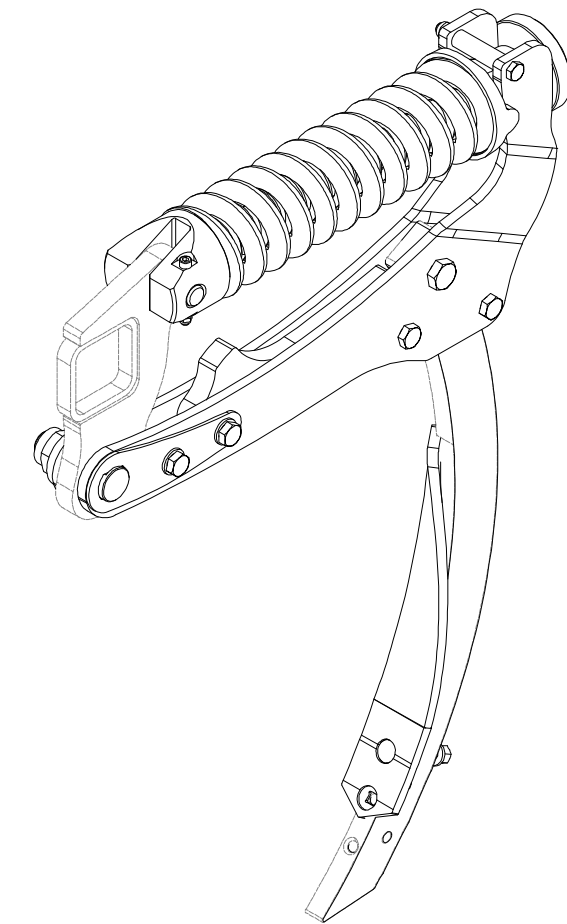
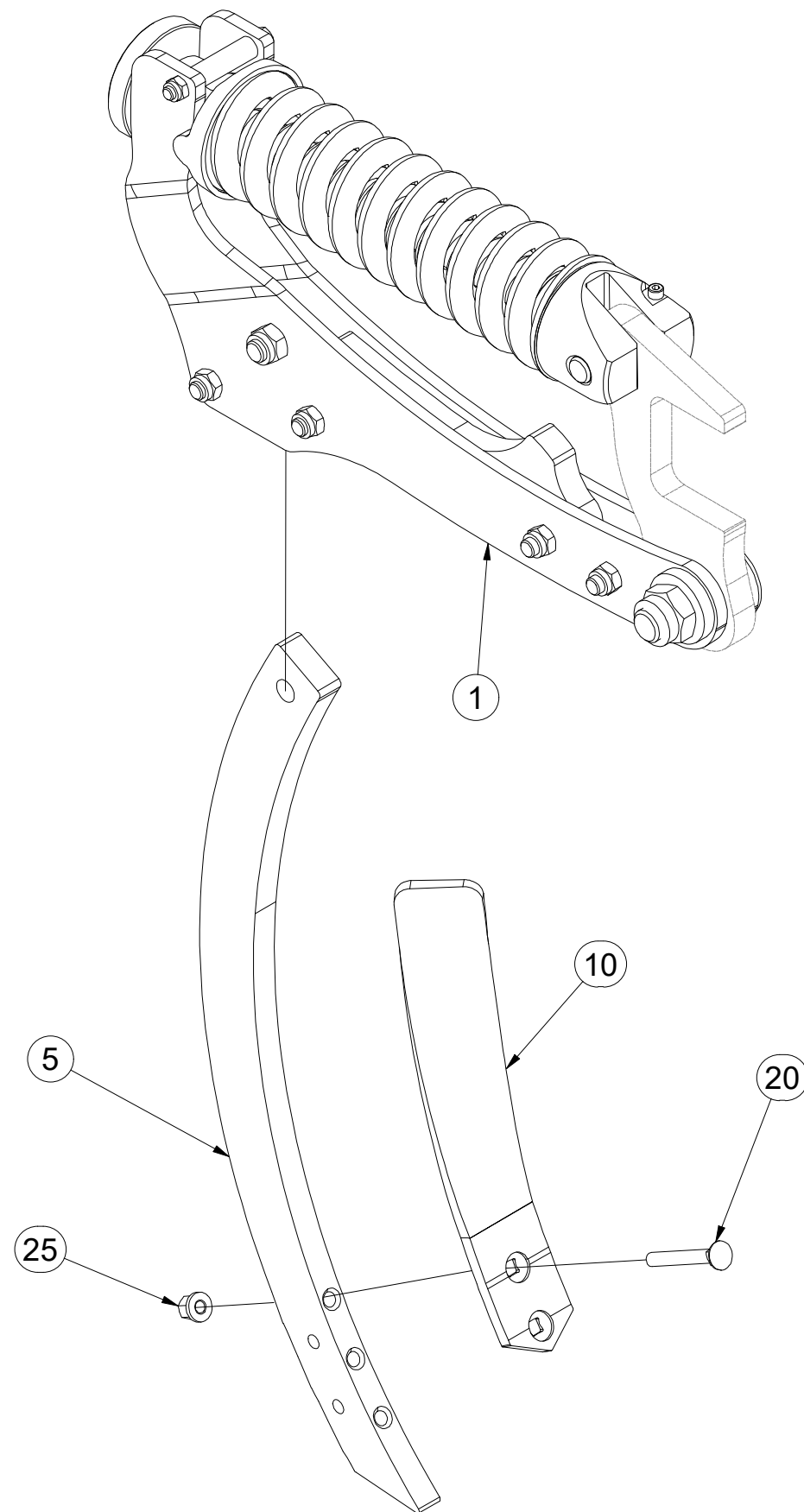
Ⓕ UNITÉ DE TRAVAIL

VZ00043650

Ⓖ WORKING CHISEL

Ⓡ РАБОЧИЙ УЗЕЛ

Ⓢ JEDNOSTKA ROBOCZA



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00043000	1
5	VZ00011920	1
10	VZ00027395	1
20	m12040	1
25	m21201	1

Ⓒ JEDNOTKA PRACOVNÍ

Ⓓ ARBEITSEINHEIT

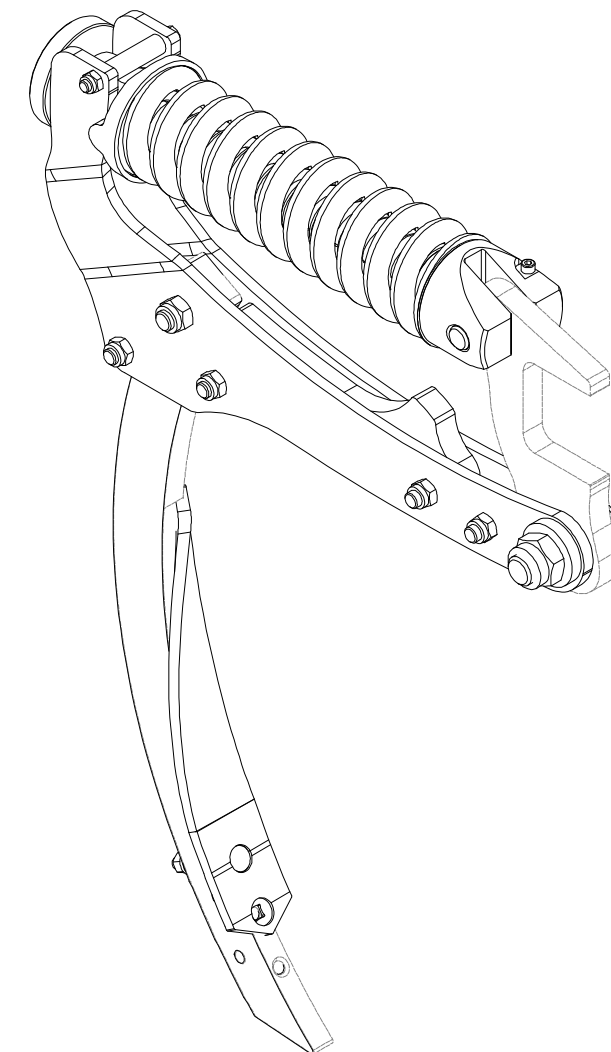
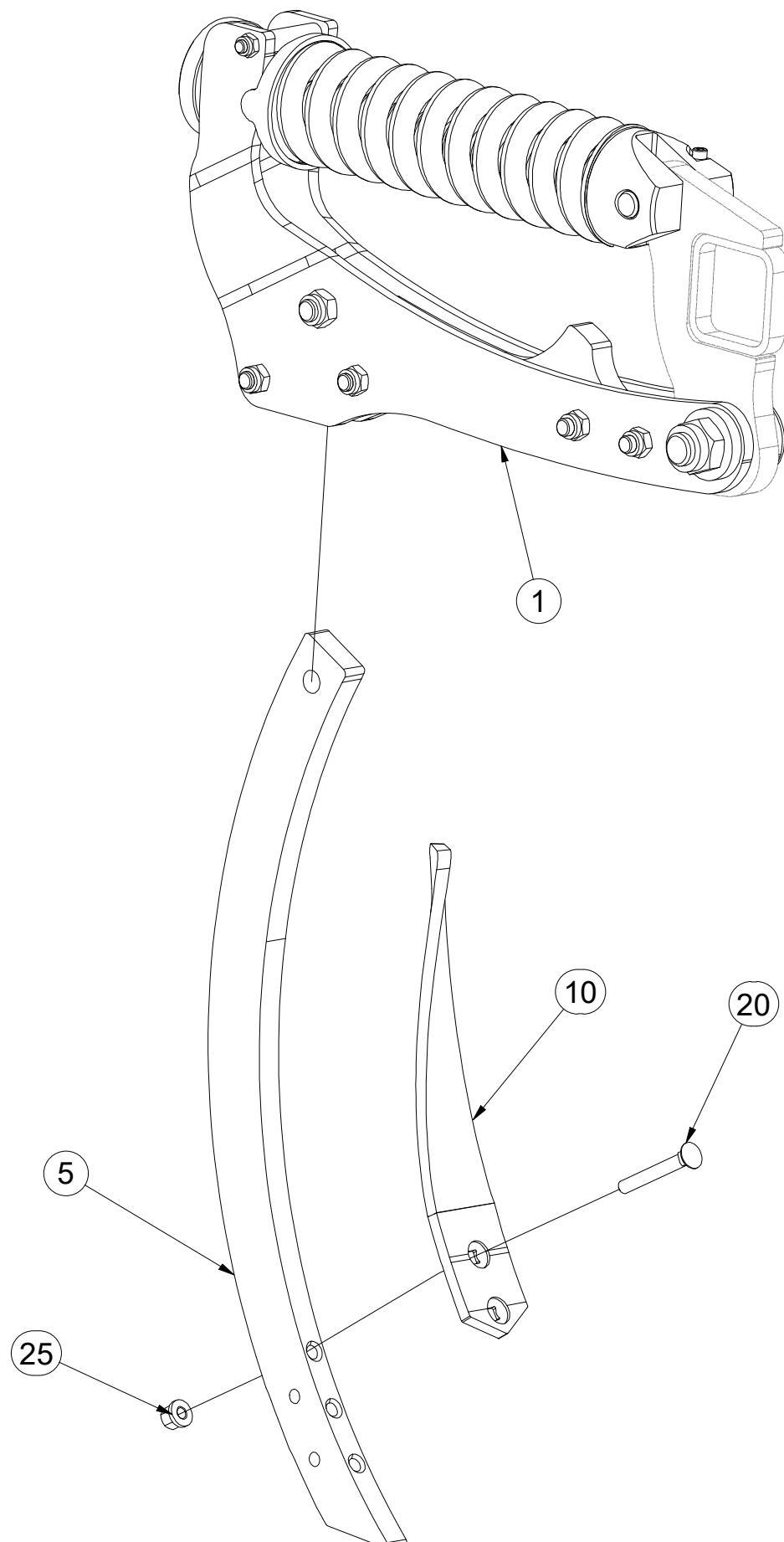
Ⓕ UNITÉ DE TRAVAIL

VZ00043651

Ⓖ WORKING CHISEL

Ⓡ РАБОЧИЙ УЗЕЛ

Ⓟ JEDNOSTKA ROBOCZA



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00043000	1
5	VZ00011920	1
10	VZ00027396	1
20	m12040	1
25	m21201	1

Ⓒ JEDNOTKA PRACOVNÍ

Ⓓ ARBEITSEINHEIT

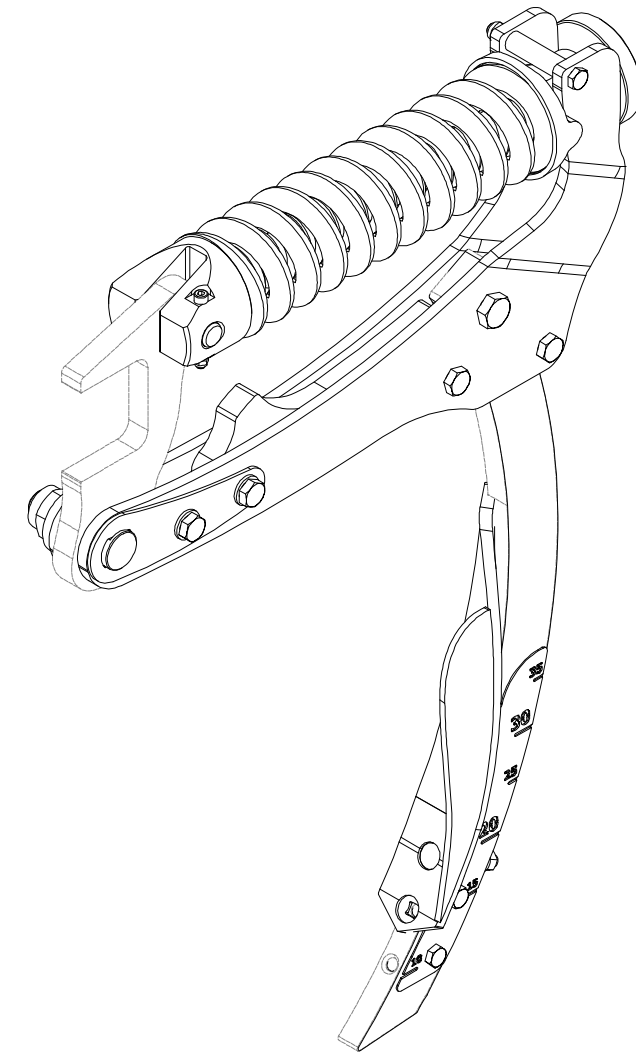
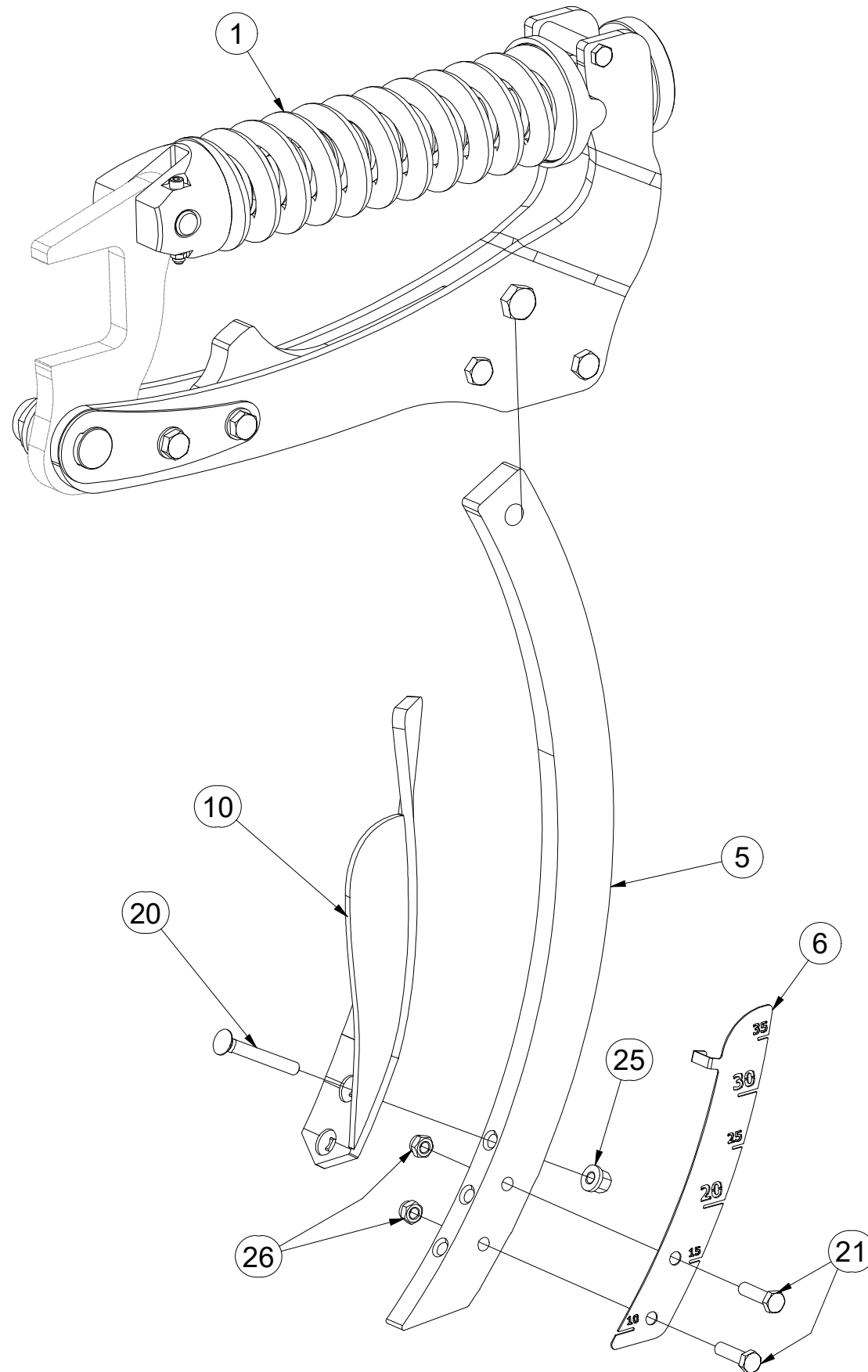
Ⓕ UNITÉ DE TRAVAIL

VZ00043652

Ⓒ WORKING CHISEL

Ⓓ РАБОЧИЙ УЗЕЛ

Ⓕ JEDNOSTKA ROBOCZA



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00043000	1
5	VZ00011920	1
6	VZ00004550	1
10	VZ00027397	1
20	m12040	1
21	m06077	2
25	m21201	1
26	m04301	2

Ⓒ JEDNOTKA PRACOVNÍ

Ⓓ ARBEITSEINHEIT

Ⓕ UNITÉ DE TRAVAIL

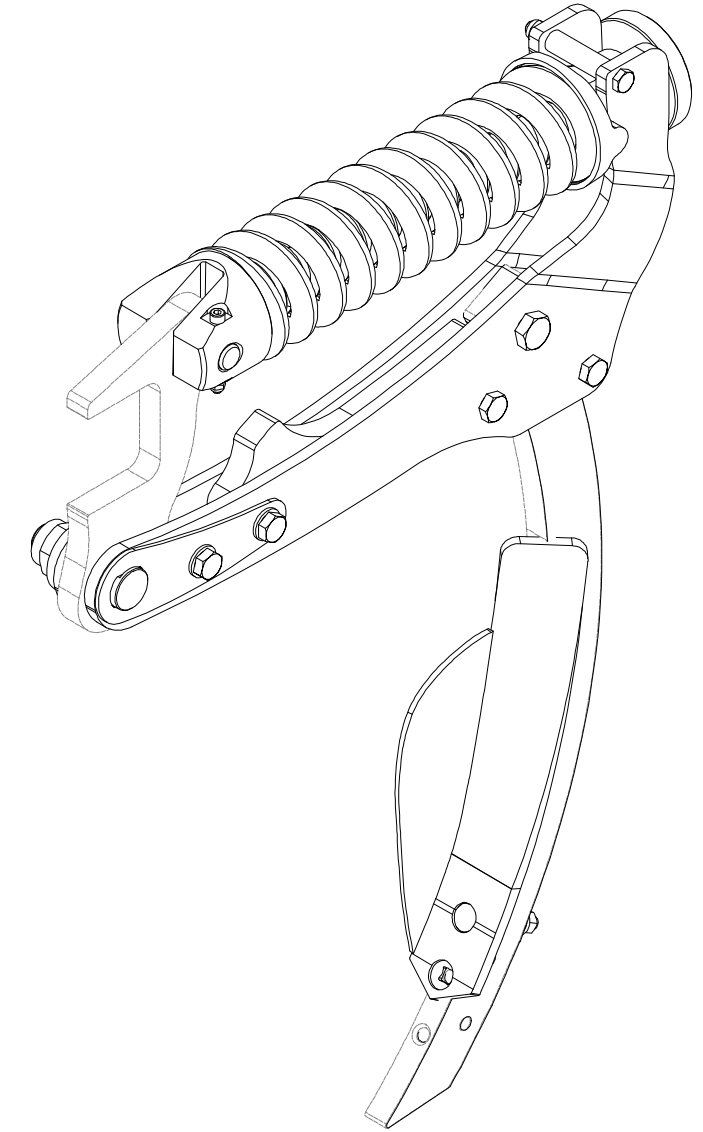
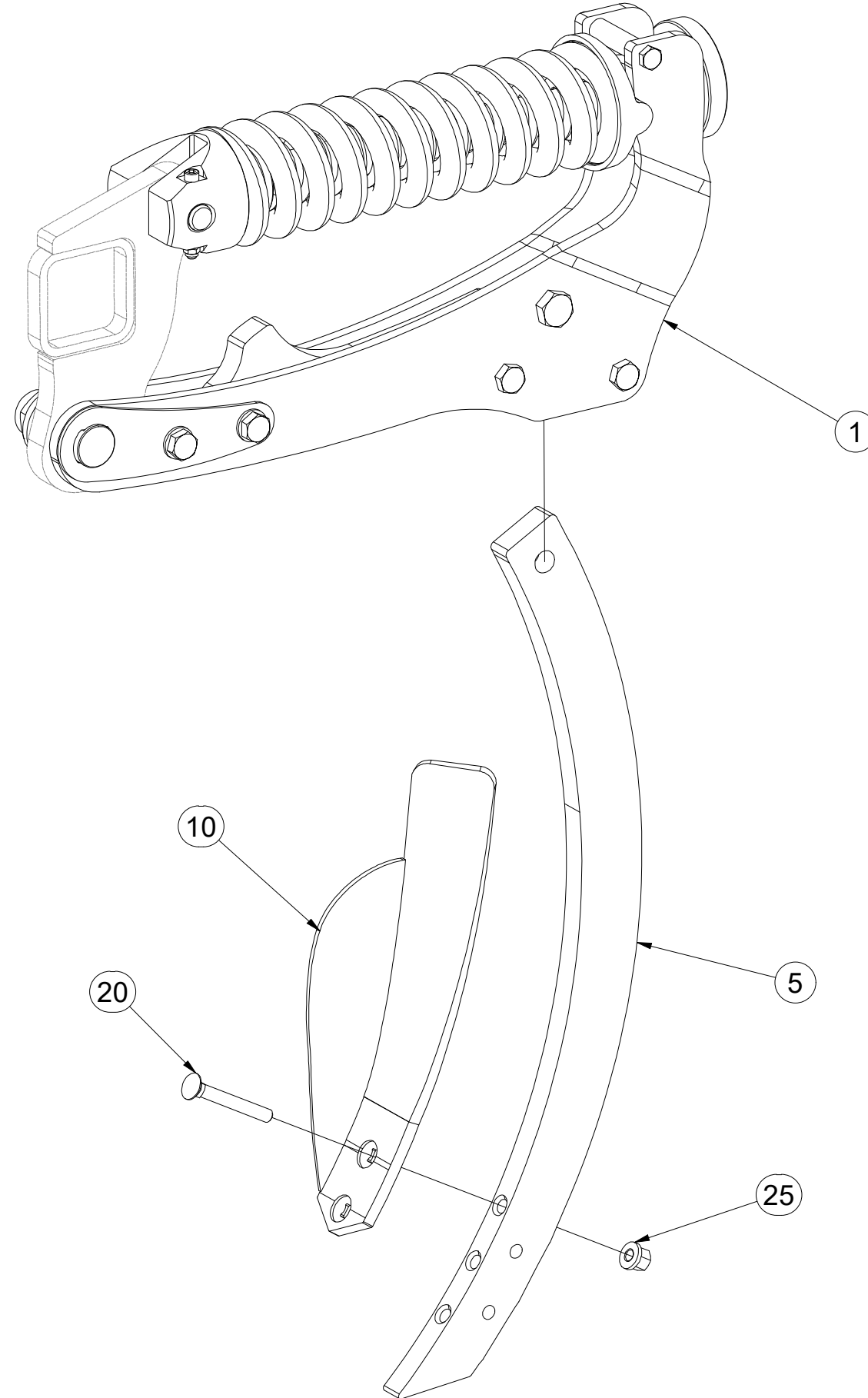
VZ00043653

Ⓖ WORKING CHISEL

Ⓡ РАБОЧИЙ УЗЕЛ

Ⓟ JEDNOSTKA ROBOCZA

Farmet



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00043000	1
5	VZ00011920	1
10	VZ00027398	1
20	m12040	1
25	m21201	1

Ⓒ JIŠTĚNÍ

Ⓓ SICHERUNG

Ⓕ PROTECTION

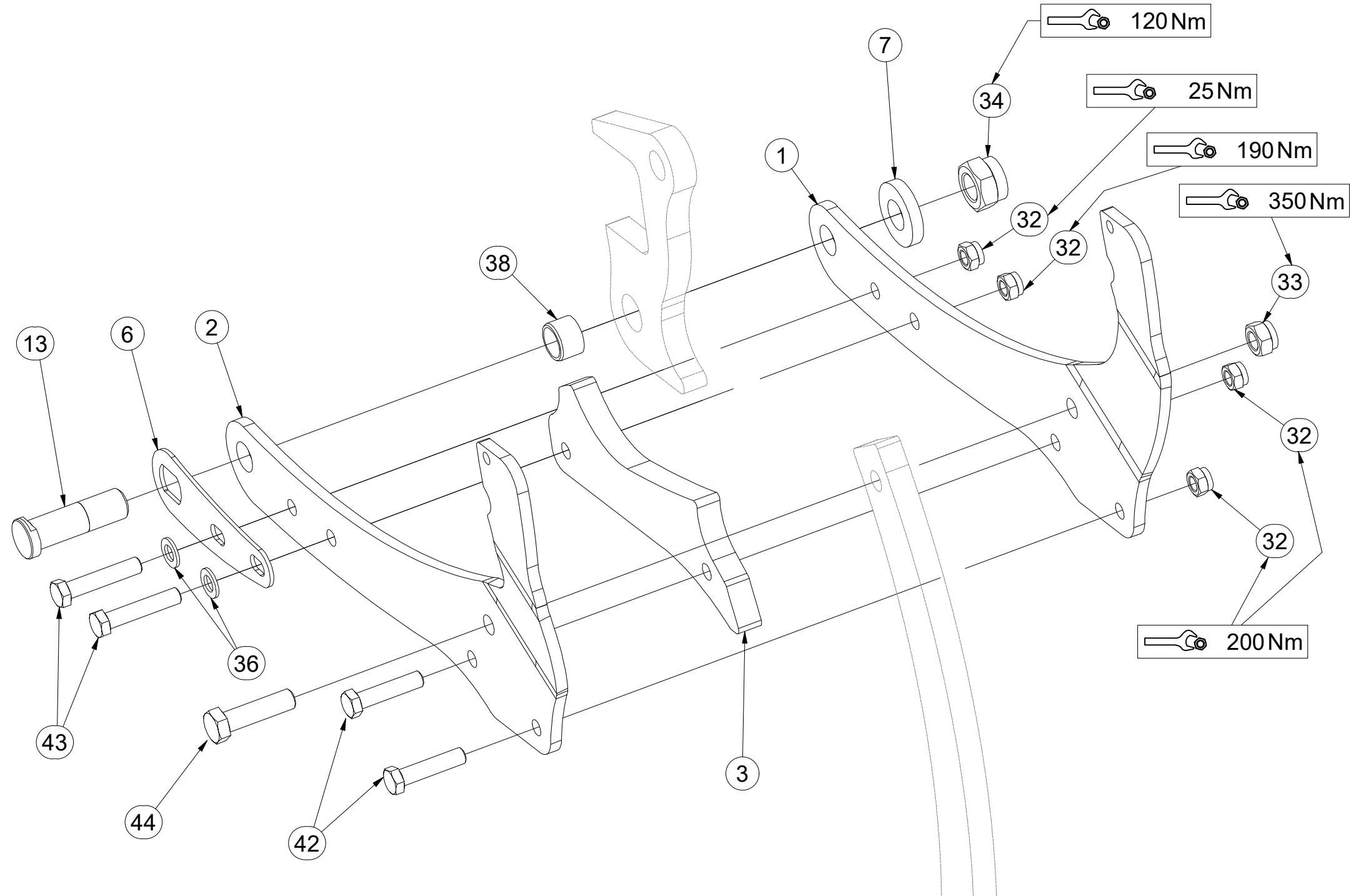
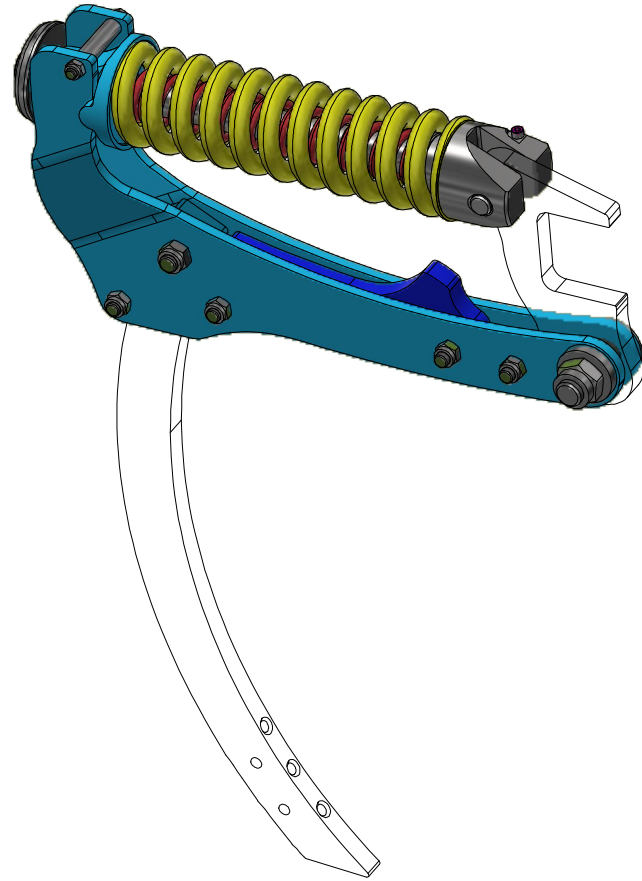
Ⓖ PROTECTION

Ⓡ ПРЕДОХРАНЕНИЕ

Ⓟ ZABEZPIECZENIE



VZ00043000



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00043180	1
2	VZ00043181	1
3	VZ00043084	1
6	VZ00043550	1
7	VZ00008649	1
13	4003686	1
32	m03683	4
33	m05648	1
34	m08036	1
36	m01219	2
38	m15982	1
42	m18147	2
43	m03767	2
44	m05723	1

Ⓒ JIŠTĚNÍ

Ⓓ SICHERUNG

Ⓕ PROTECTION

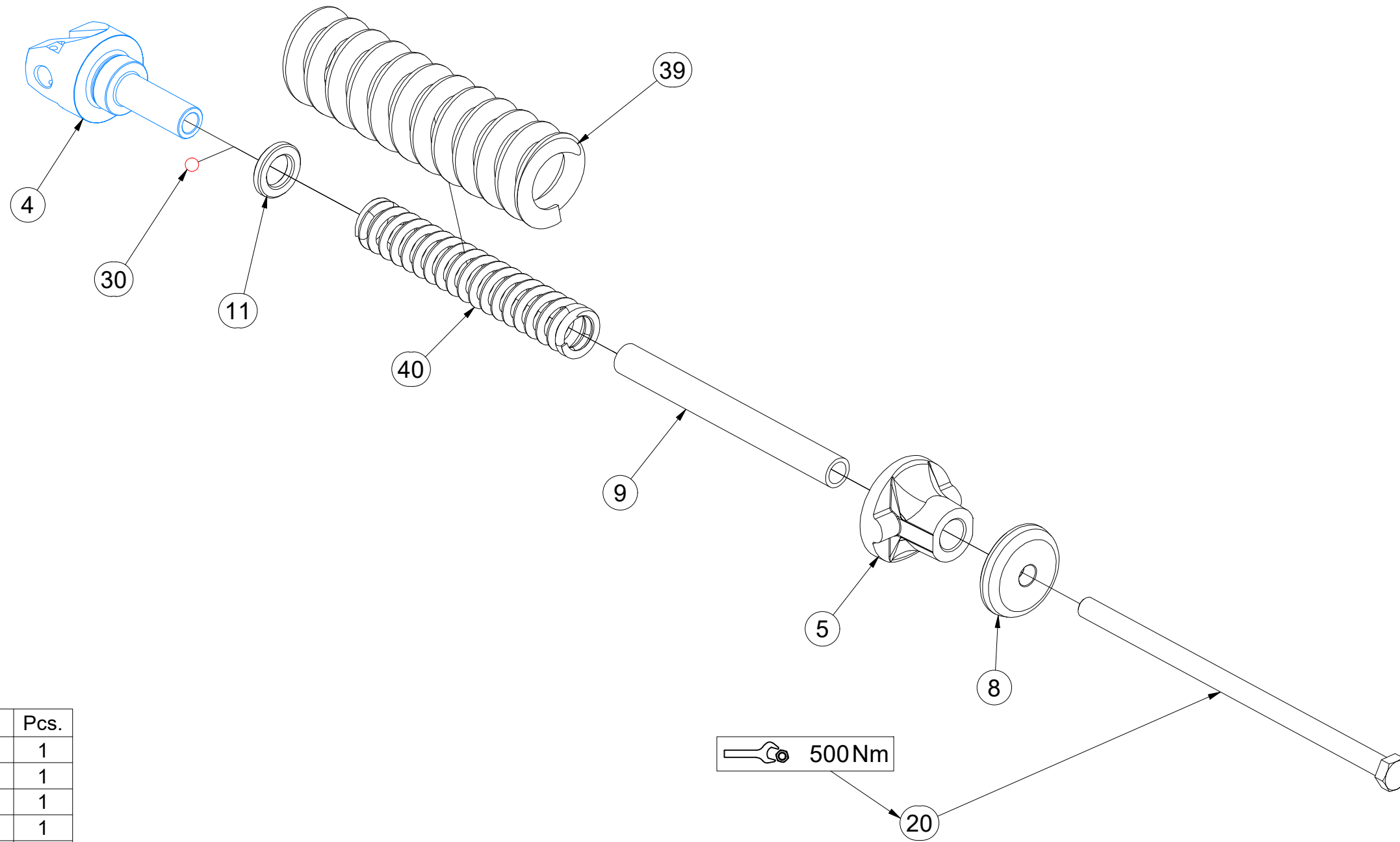
Ⓖ PROTECTION

Ⓡ ПРЕДОХРАНЕНИЕ

Ⓟ ZABEZPIECZENIE

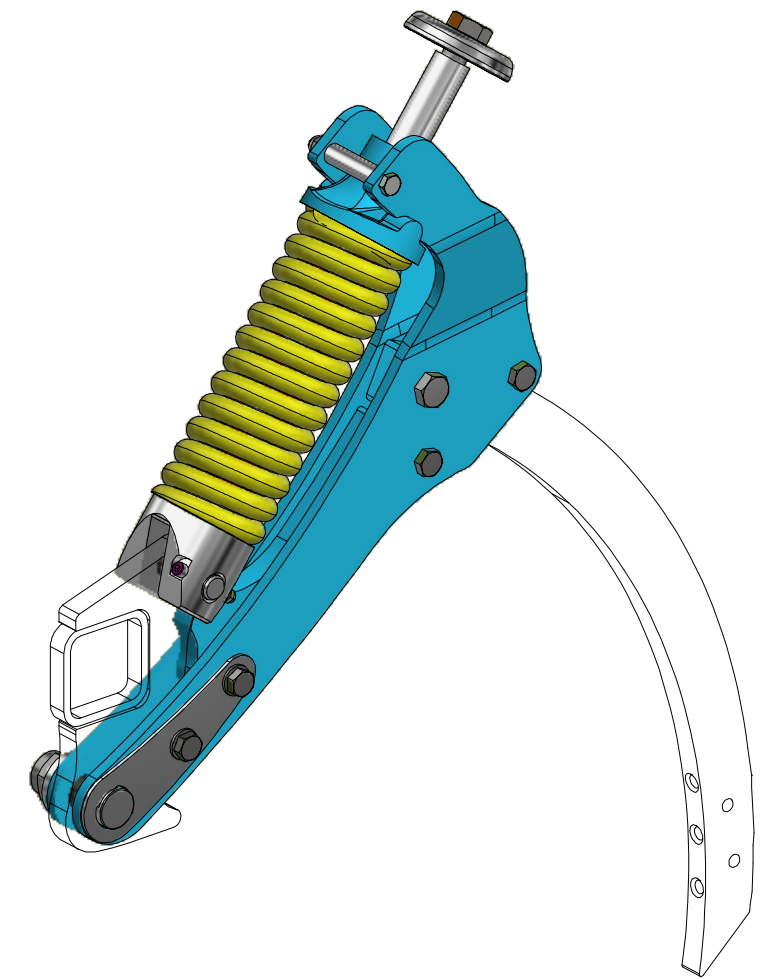
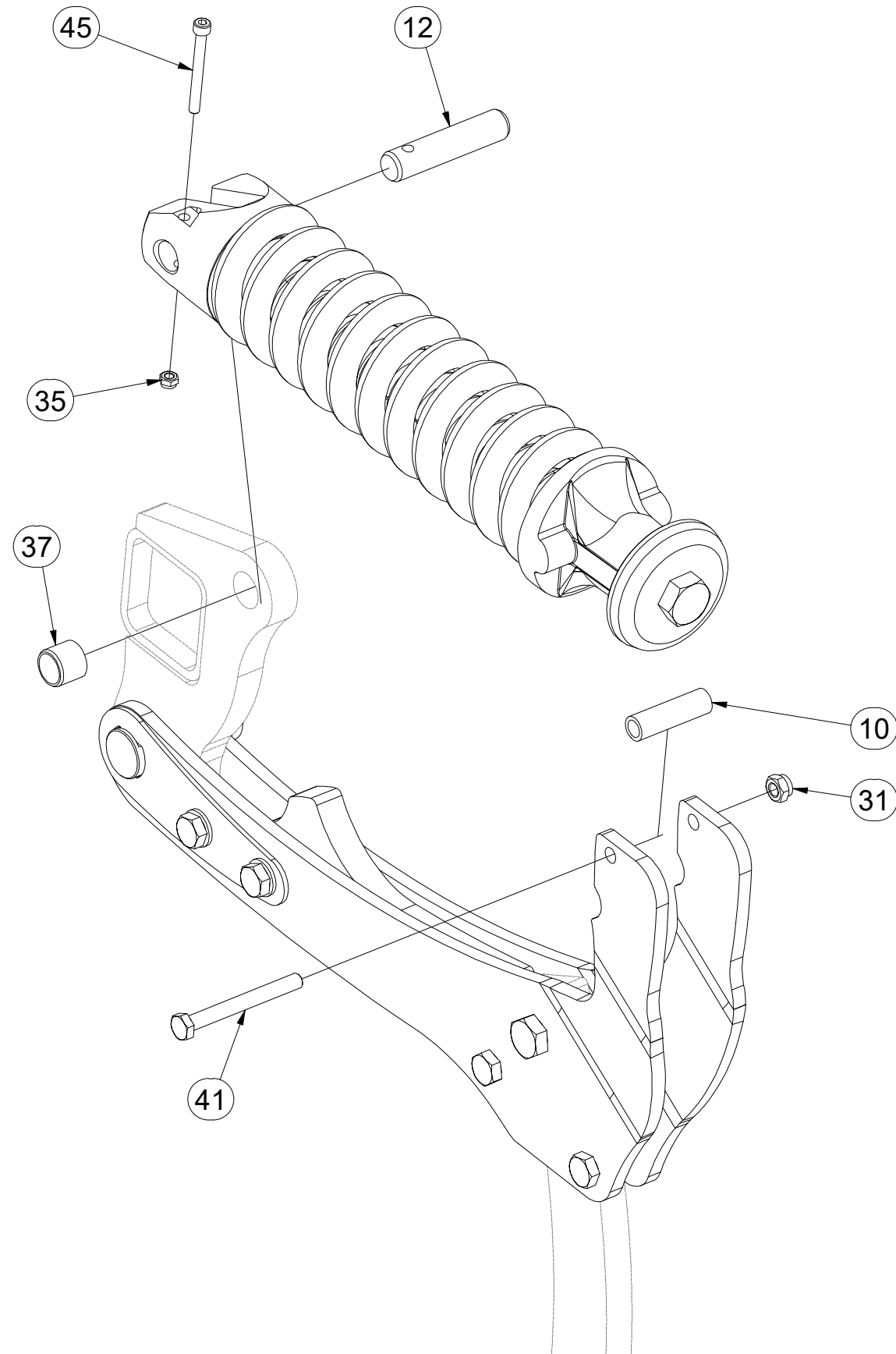


VZ00043000



Pos.	Part Number	Pcs.
4	VZ00043515	1
5	VZ00043649	1
8	VZ00046926	1
9	VZ00043551	1
11	VZ00043149	1
20	m25226	1
30	m20603	1
39	m08022	1
40	m19236	1

VZ00043000



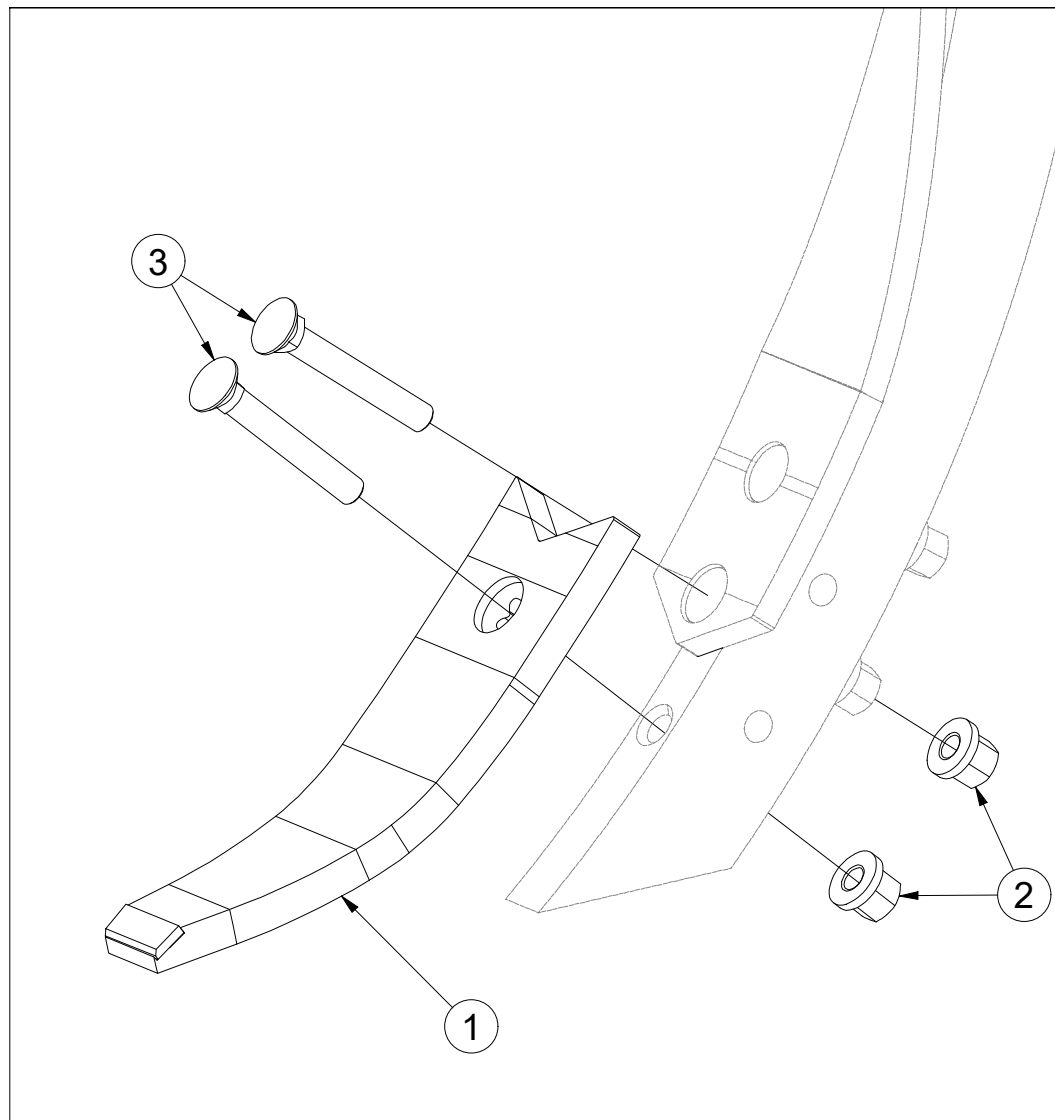
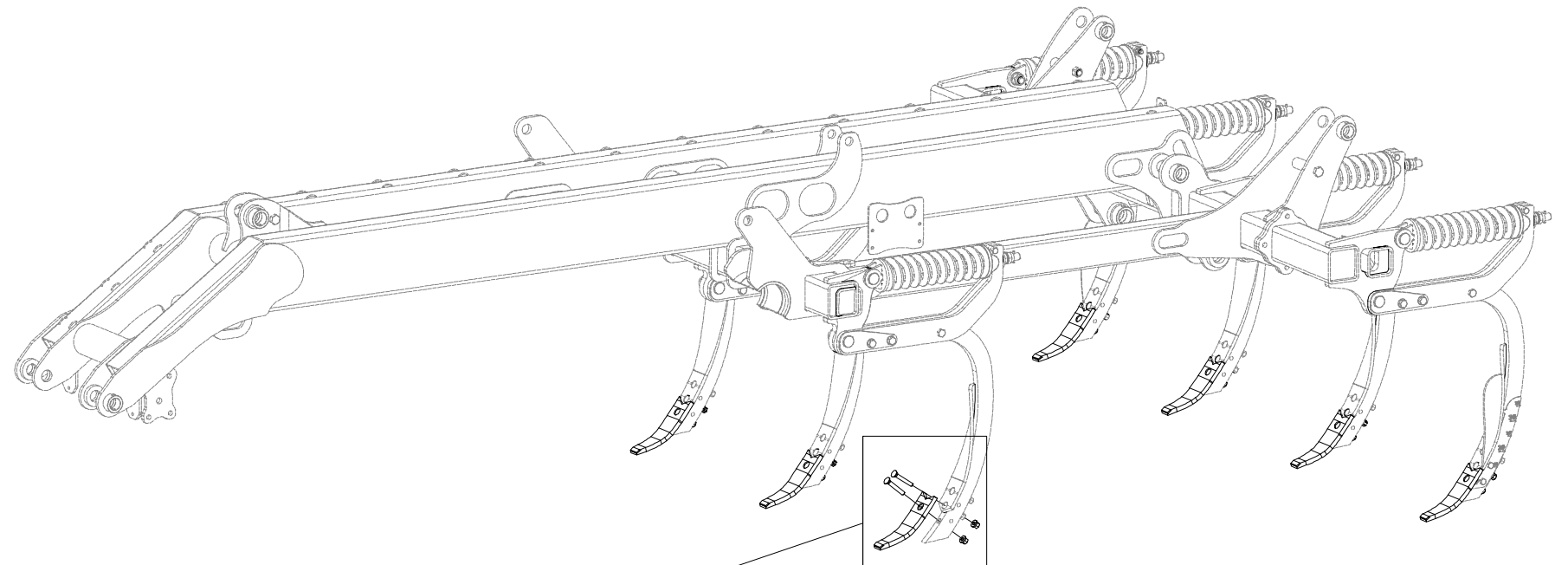
Pos.	Part Number	Pcs.
10	VZ00007967	1
12	VZ00008152	1
31	m04301	1
35	m04503	1
37	m15981	1
41	m03927	1
45	m23625	1

CZ SADA DLÁT
 D MIESSSELSTZ
 F KIT DE CISEAU

GB SET OF CHISEL
 RU КОМПЛЕКТ ДОЛОТОВ
 PL ZESTAW DŁUTÓW



VZ00036613



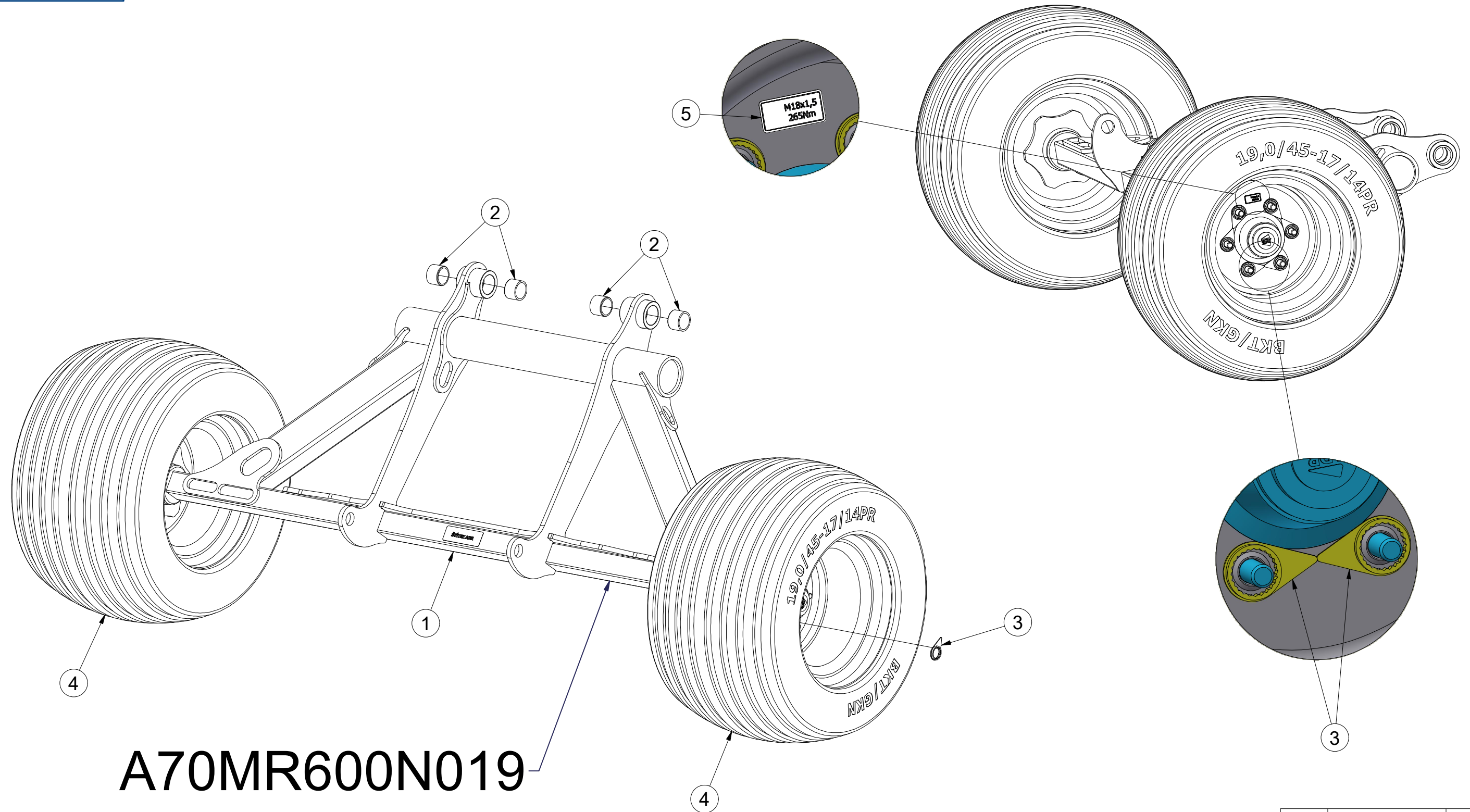
Pos.	Part Number	Pcs.
1	4005271	7
2	m21201	14
3	m08764	14

- Ⓒ SADA NÁPRAVY
- Ⓓ SATZ AUFHÄNGUNG
- Ⓕ KIT DE L'ESSIEU

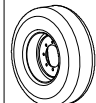
- Ⓖ AXLE SET
- Ⓡ КОМПЛЕКТ ОСИ КОЛЁС
- Ⓟ ZESTAW OSI



VZ00005089



A70MR600N019

	M18x1,5-265Nm
	400 kPa

Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00003982	1
2	VZ00005150	4
3	m19659	12
4	m19870	2
5	m19732	2

ⒸZ NÁPRAVA

ⒹACHSE

ⒻESSIEU

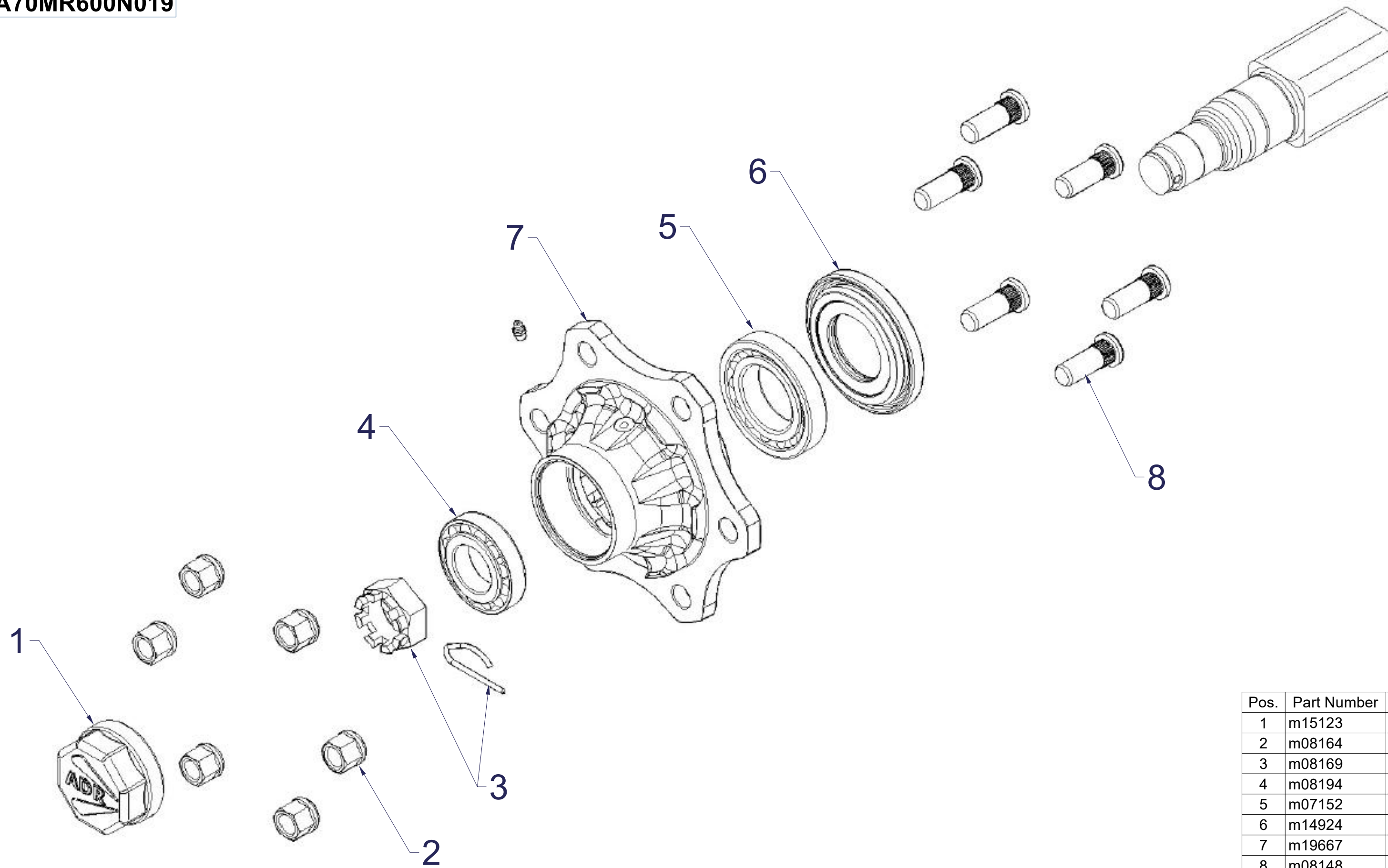
ⒼB AXLE

ⒶO OCB

ⒶO OS



A70MR600N019



Pos.	Part Number	Pcs.
1	m15123	2
2	m08164	12
3	m08169	2
4	m08194	2
5	m07152	2
6	m14924	2
7	m19667	2
8	m08148	12

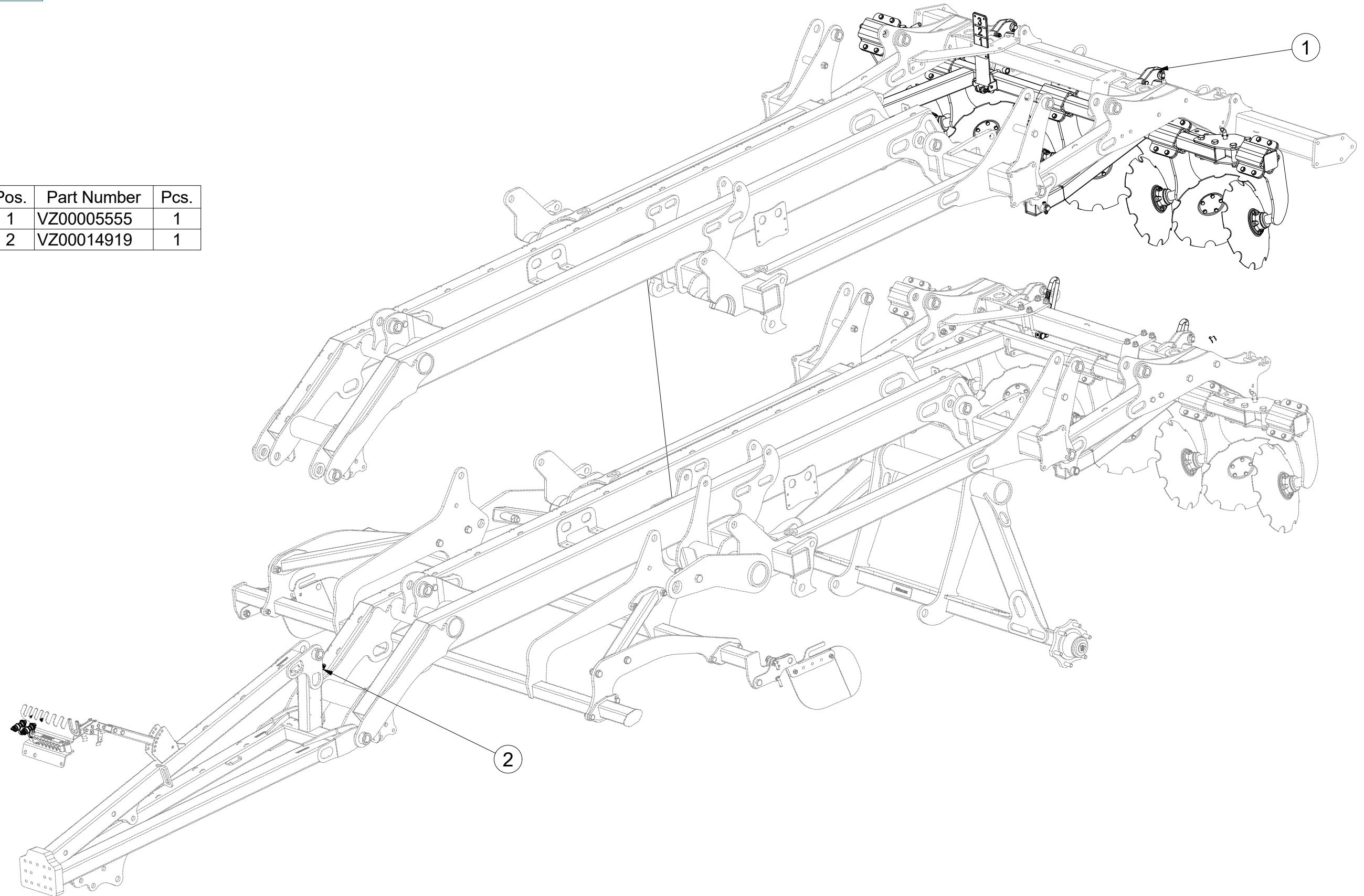
- Ⓒ SADA DISKŮ
- Ⓓ SCHEIBENSATZ
- Ⓕ KIT DE DISQUES

- Ⓖ DISC SET
- Ⓡ КОМПЛЕКТ ДИСКОВ
- Ⓟ ZESTAW TALERZY



VZ00014931

Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00005555	1
2	VZ00014919	1

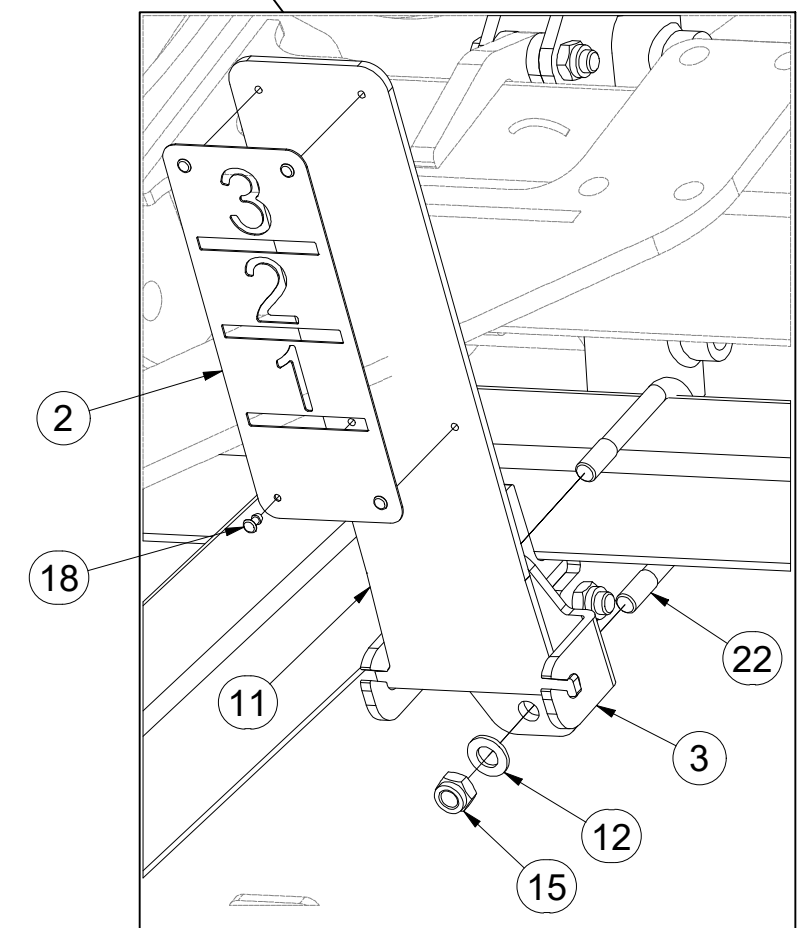
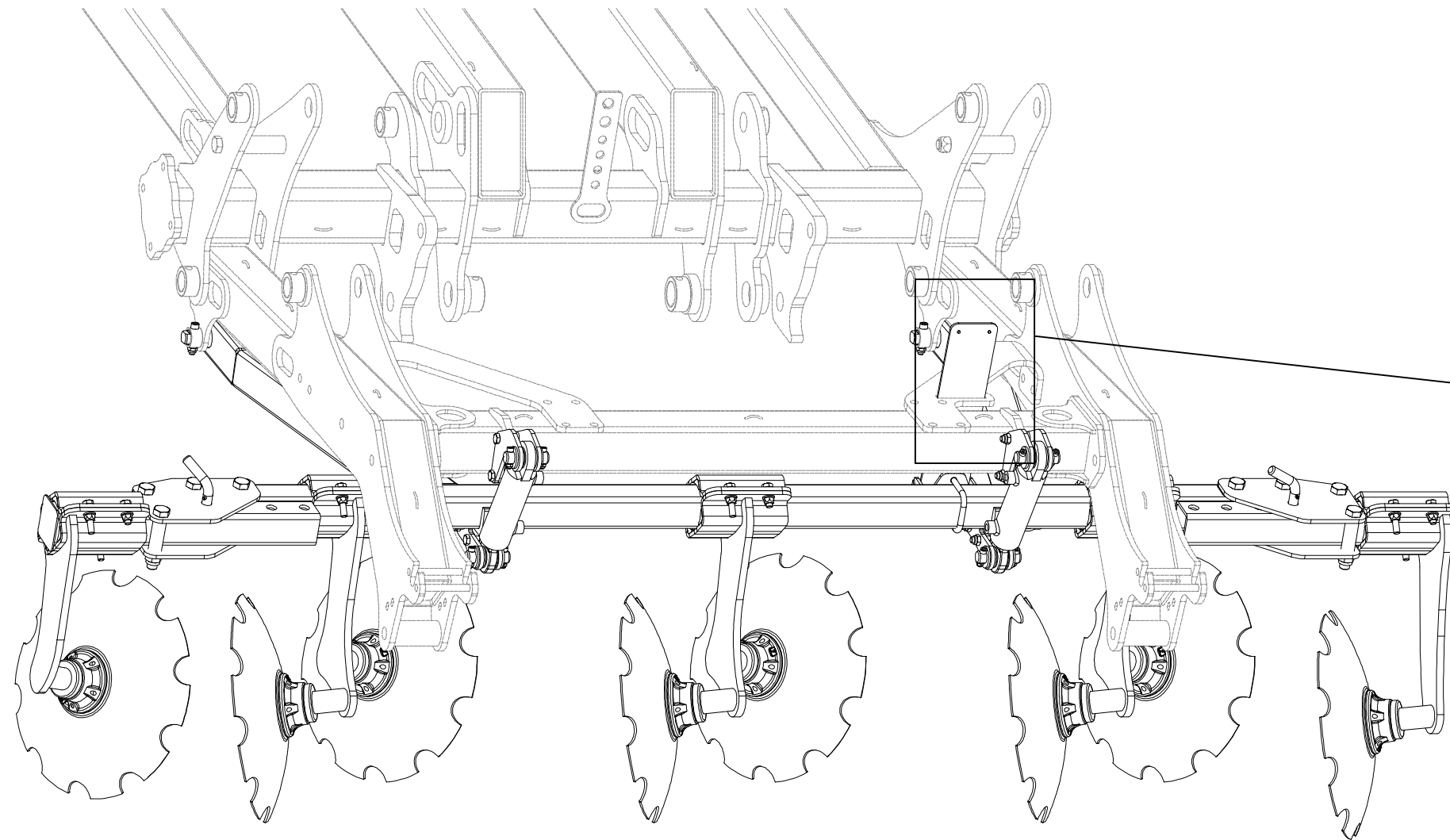


CZ SADA DISKŮ
 D SCHEIBENSATZ
 F KIT DE DISQUES

GB DISC SET
 RU КОМПЛЕКТ ДИСКОВ
 PL ZESTAW TALERZY



VZ00005555



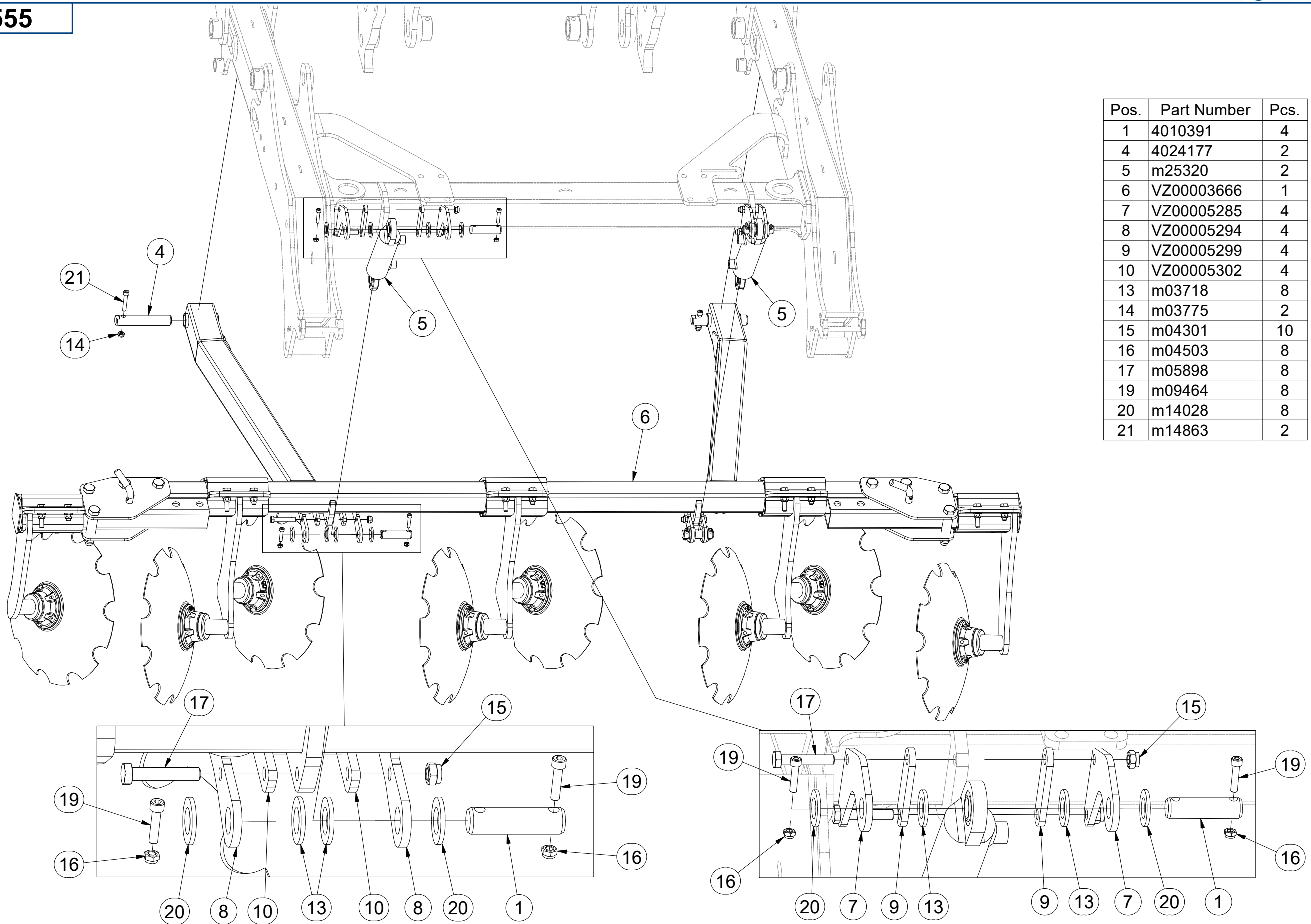
Pos.	Part Number	Pcs.
2	4020403	1
3	4022918	1
11	VZ00005383	1
12	m01214	2
15	m04301	10
18	m05776	4
22	m17233	1

CZ SADA DISKŮ
 D SCHEIBENSATZ
 F KIT DE DISQUES

GB DISC SET
 RU КОМПЛЕКТ ДИСКОВ
 PL ZESTAW TALERZY



VZ00005555



Pos.	Part Number	Pcs.
1	4010391	4
4	4024177	2
5	m25320	2
6	VZ00003666	1
7	VZ00005285	4
8	VZ00005294	4
9	VZ00005299	4
10	VZ00005302	4
13	m03718	8
14	m03775	2
15	m04301	10
16	m04503	8
17	m05898	8
19	m09464	8
20	m14028	8
21	m14863	2

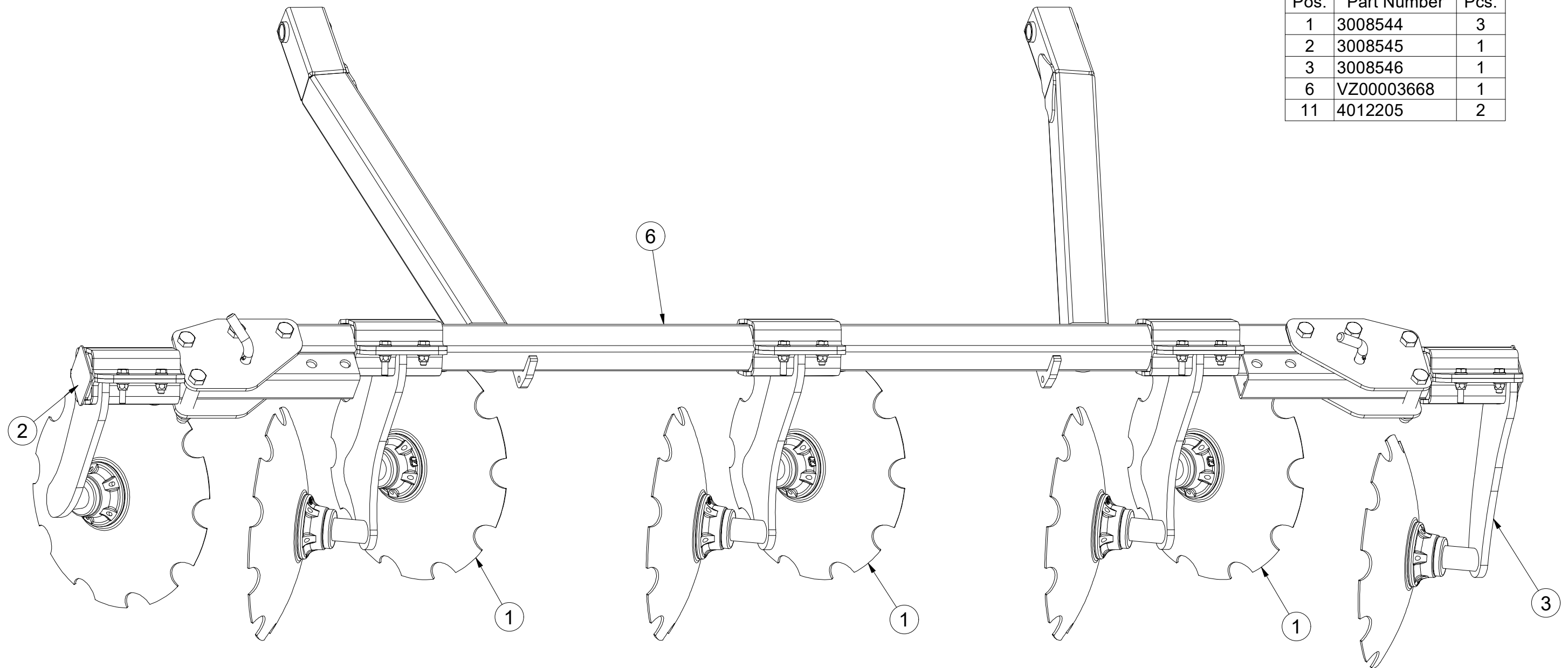
Ⓒ SADA DISKŮ
Ⓓ SCHEIBENSATZ
Ⓕ KIT DE DISQUES

Ⓖ DISC SET
Ⓒ КОМПЛЕКТ ДИСКОВ
Ⓔ ZESTAW TALERZY



VZ00003666

Pos.	Part Number	Pcs.
1	3008544	3
2	3008545	1
3	3008546	1
6	VZ00003668	1
11	4012205	2



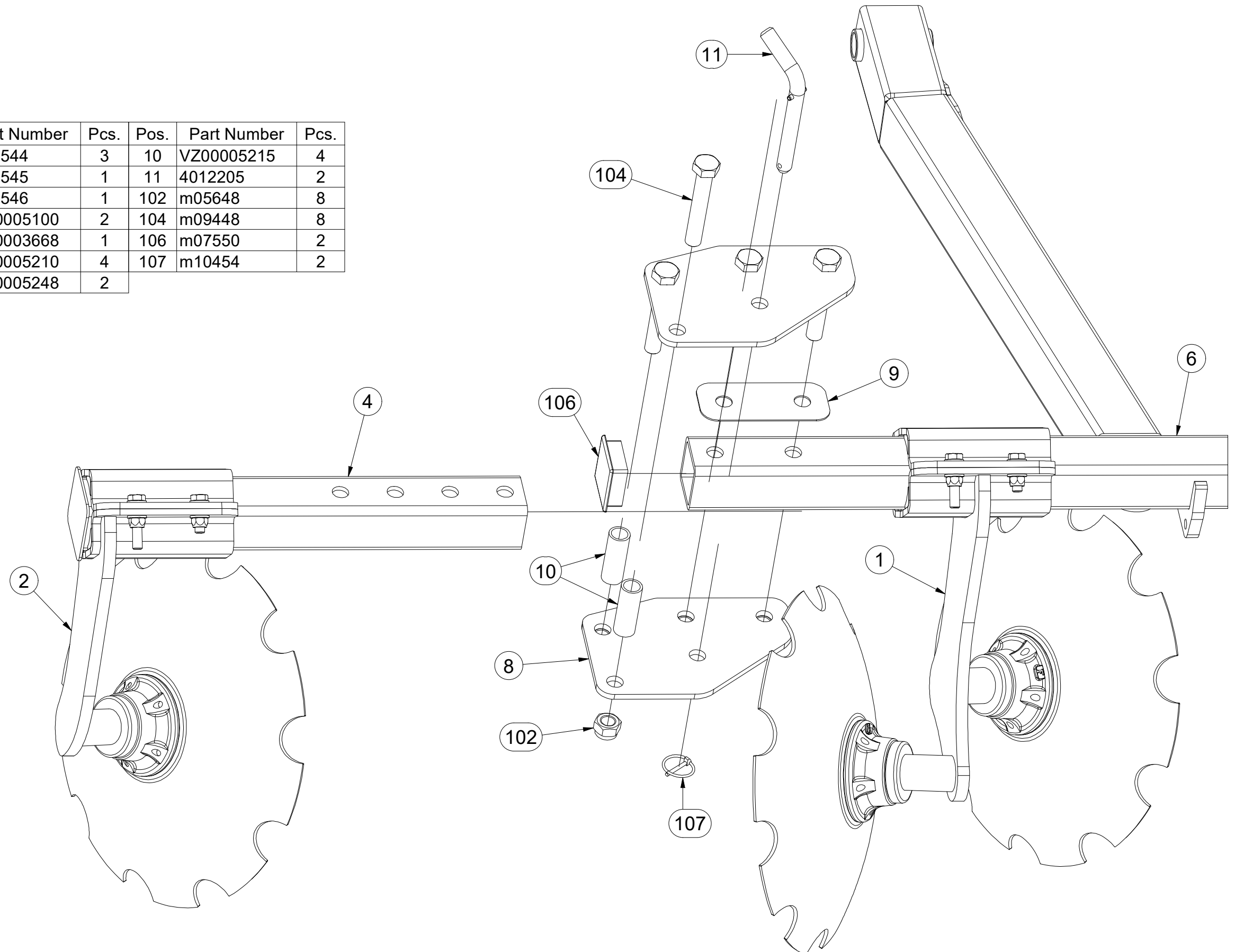
CZ SADA DISKŮ
 D SCHEIBENSATZ
 F KIT DE DISQUES

GB DISC SET
 RU КОМПЛЕКТ ДИСКОВ
 PL ZESTAW TALERZY



VZ00003666

Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	3008544	3	10	VZ00005215	4
2	3008545	1	11	4012205	2
3	3008546	1	102	m05648	8
4	VZ00005100	2	104	m09448	8
6	VZ00003668	1	106	m07550	2
8	VZ00005210	4	107	m10454	2
9	VZ00005248	2			



Ⓒ DVOJDISK

Ⓓ DUPLEXSCHEIBE

Ⓕ DISQUE DOUBLE

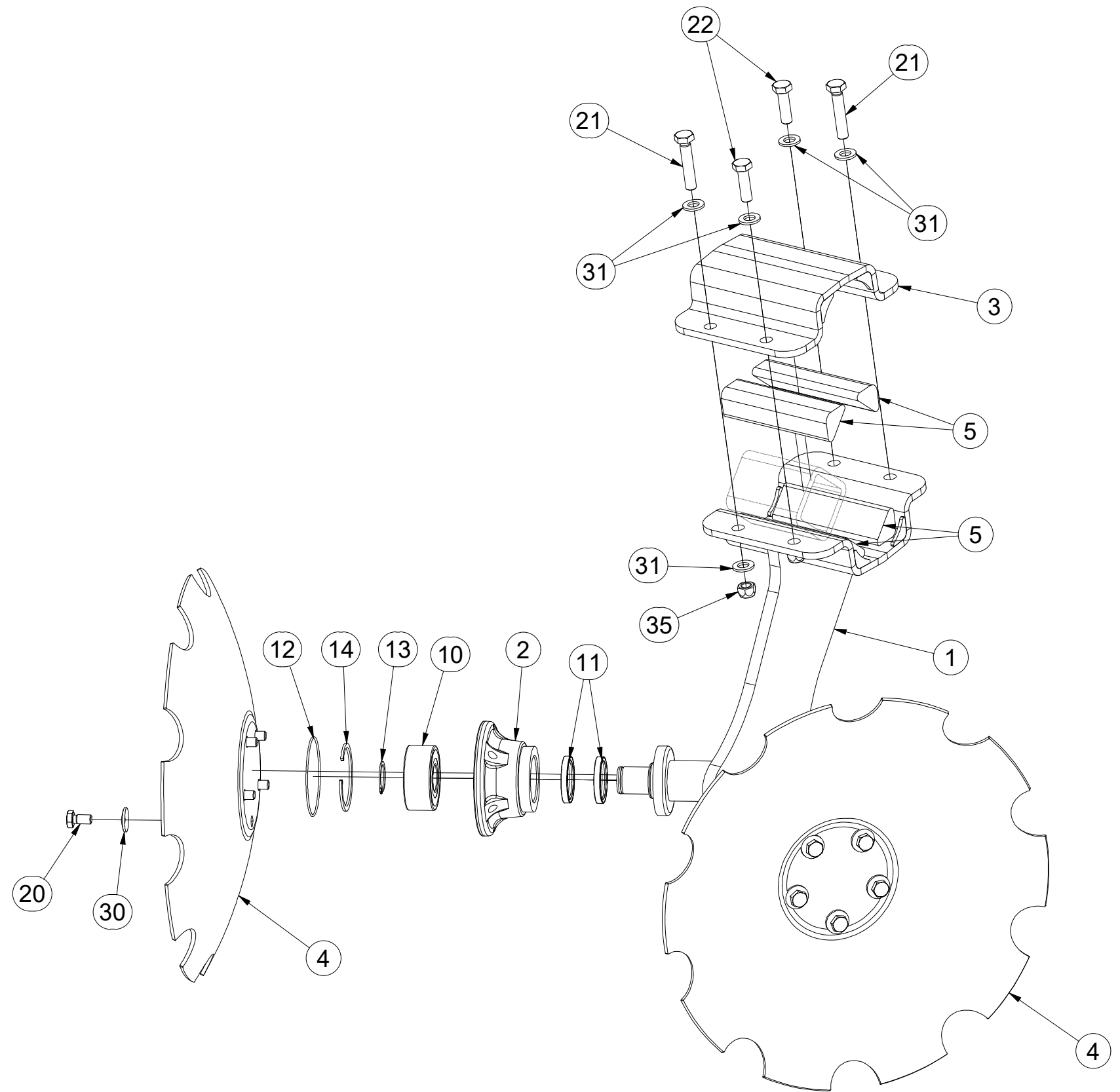
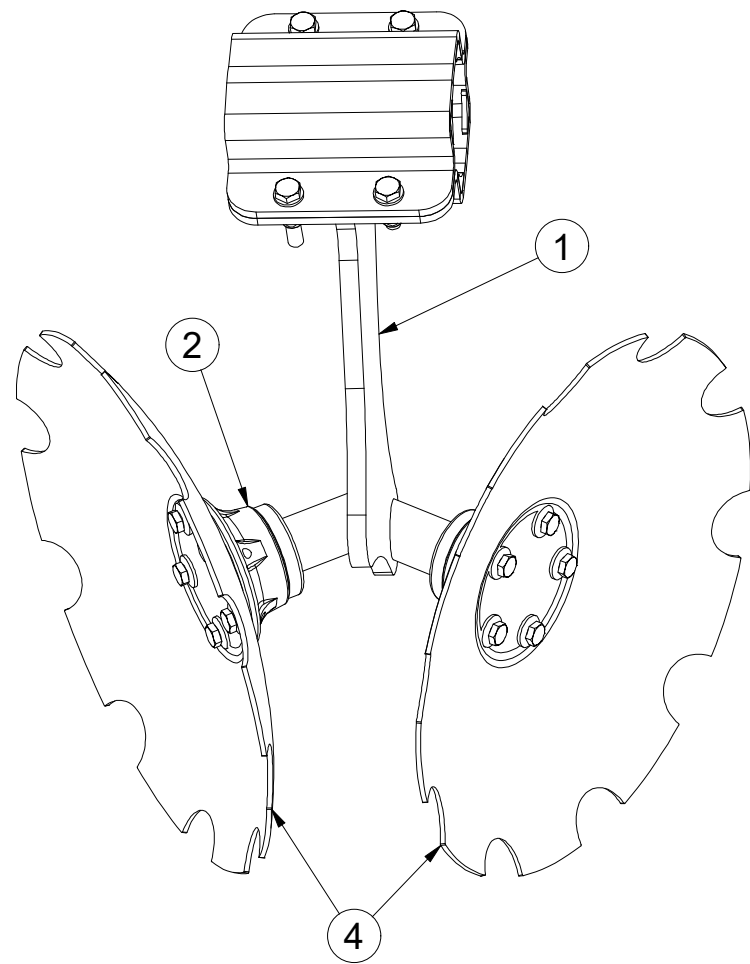
Ⓒ TWIN DISC

Ⓓ ДВОЙНОЙ ДИСК

Ⓕ TALERZ PODWÓJNY



3008544



Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	3008423	1	13	m03705	2
2	3008166	2	14	m04250	2
3	9004269	1	20	m00120	10
4	3003144	2	21	m07963	2
5	9004286	4	22	m03926	2
10	m14552	2	30	m19157	10
11	m11160	4	31	m01214	8
12	m11159	2	35	m12134	4

Ⓒ DISK LEVÝ

Ⓓ SCHEIBE, LINKE

Ⓕ DISQUE GAUCHE

Ⓖ LEFT DISC

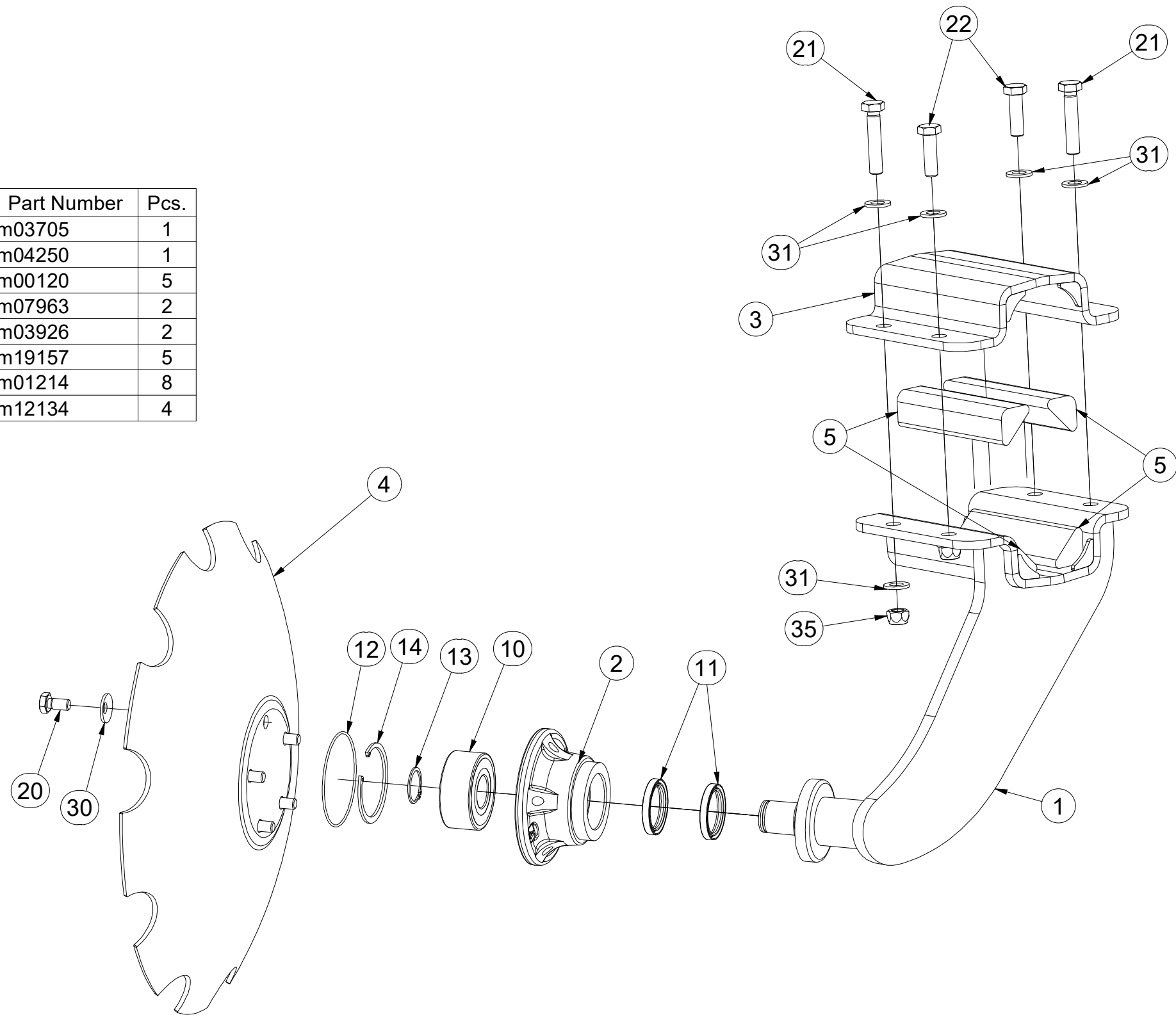
Ⓒ ДИСК ЛЕВЫЙ

Ⓗ TALERZ LEWY



3008545

Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	3008421	1	13	m03705	1
2	3008166	1	14	m04250	1
3	9004269	1	20	m00120	5
4	3003144	1	21	m07963	2
5	9004286	4	22	m03926	2
10	m14552	1	30	m19157	5
11	m11160	2	31	m01214	8
12	m11159	1	35	m12134	4



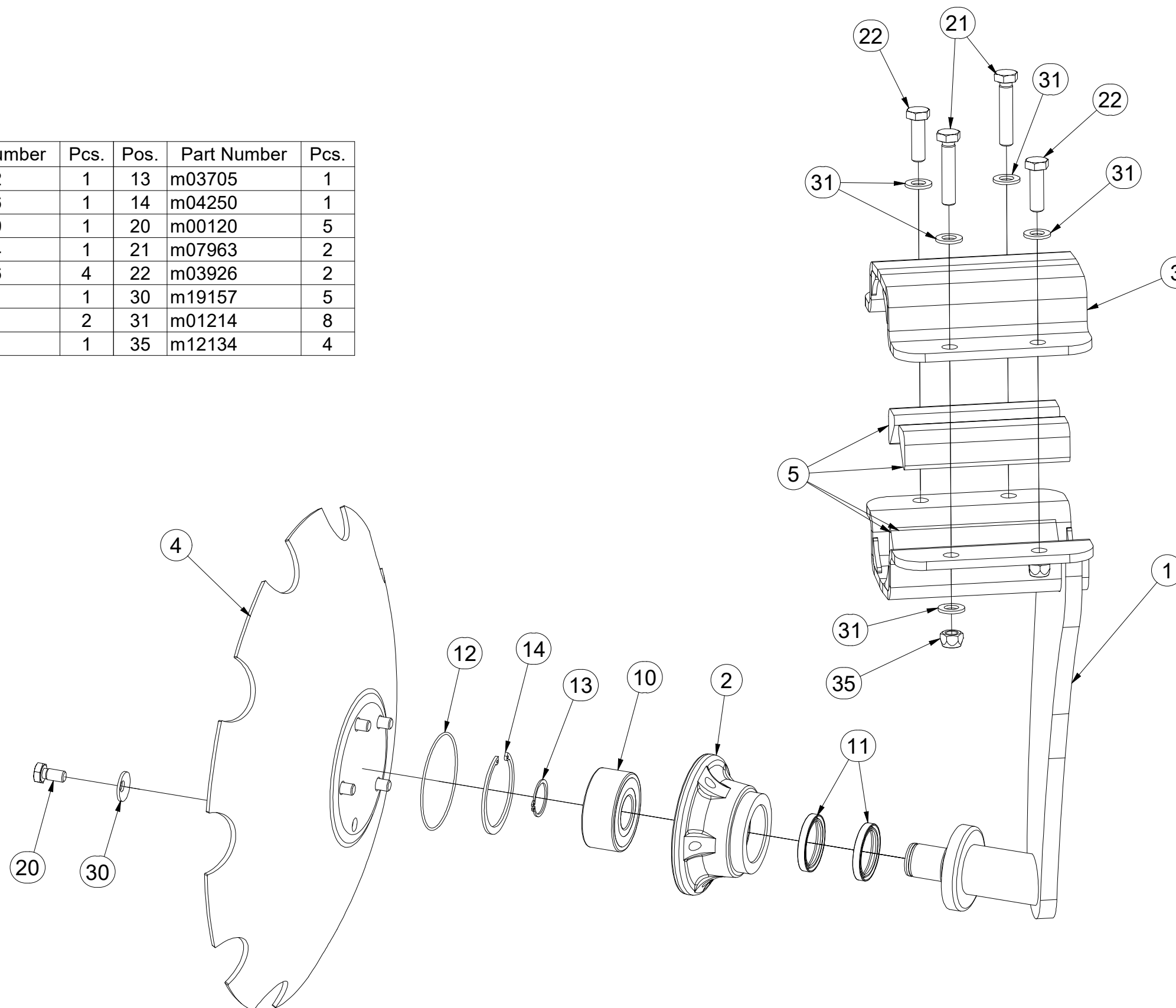
(CZ) DISK PRAVÝ
 (D) SCHEIBE, RECHTE
 (F) DISQUE DROITE

(GB) RIGHT DISC
 (RU) ДИСК ПРАВЫЙ
 (PL) TALERZ PRAWY



3008546

Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	3008422	1	13	m03705	1
2	3008166	1	14	m04250	1
3	9004269	1	20	m00120	5
4	3003144	1	21	m07963	2
5	9004286	4	22	m03926	2
10	m14552	1	30	m19157	5
11	m11160	2	31	m01214	8
12	m11159	1	35	m12134	4



Ⓒ SADA ZADNÍCH VÁLČŮ + TERČE

Ⓓ SATZ HINTERE WALZEN + SCHEIBE

Ⓕ KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE + CIBLES

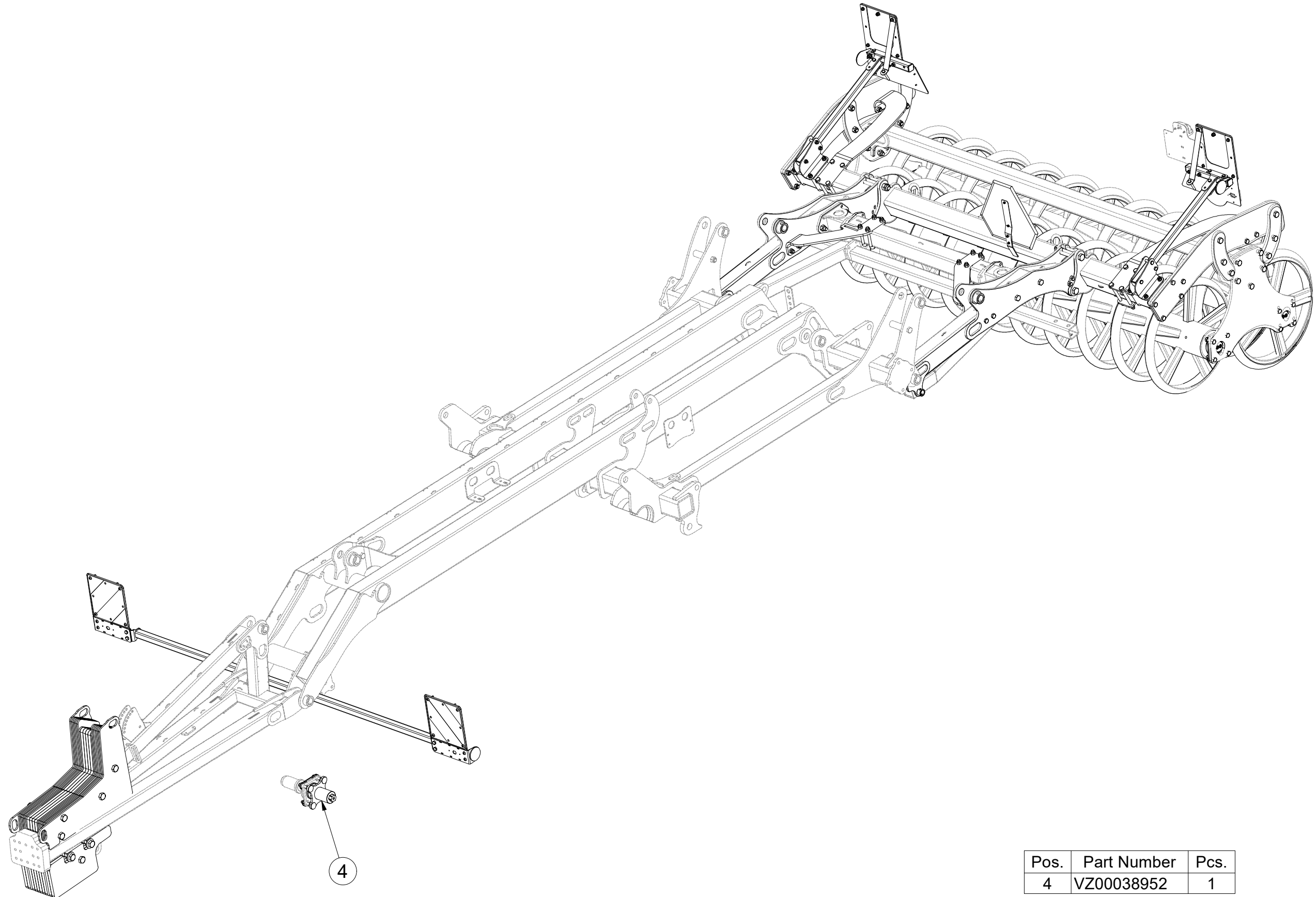
VZ00042456

Ⓖ SET OF REAR ROLLERS + DISCS

Ⓡ КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ + ЩИТКИ

Ⓟ ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW + TARCZE

Farmet



Pos.	Part Number	Pcs.
4	VZ00038952	1

Ⓒ SADA ZADNÍCH VÁLCŮ + TERČE

Ⓓ SATZ HINTERE WALZEN + SCHEIBE

Ⓕ KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE + CIBLES

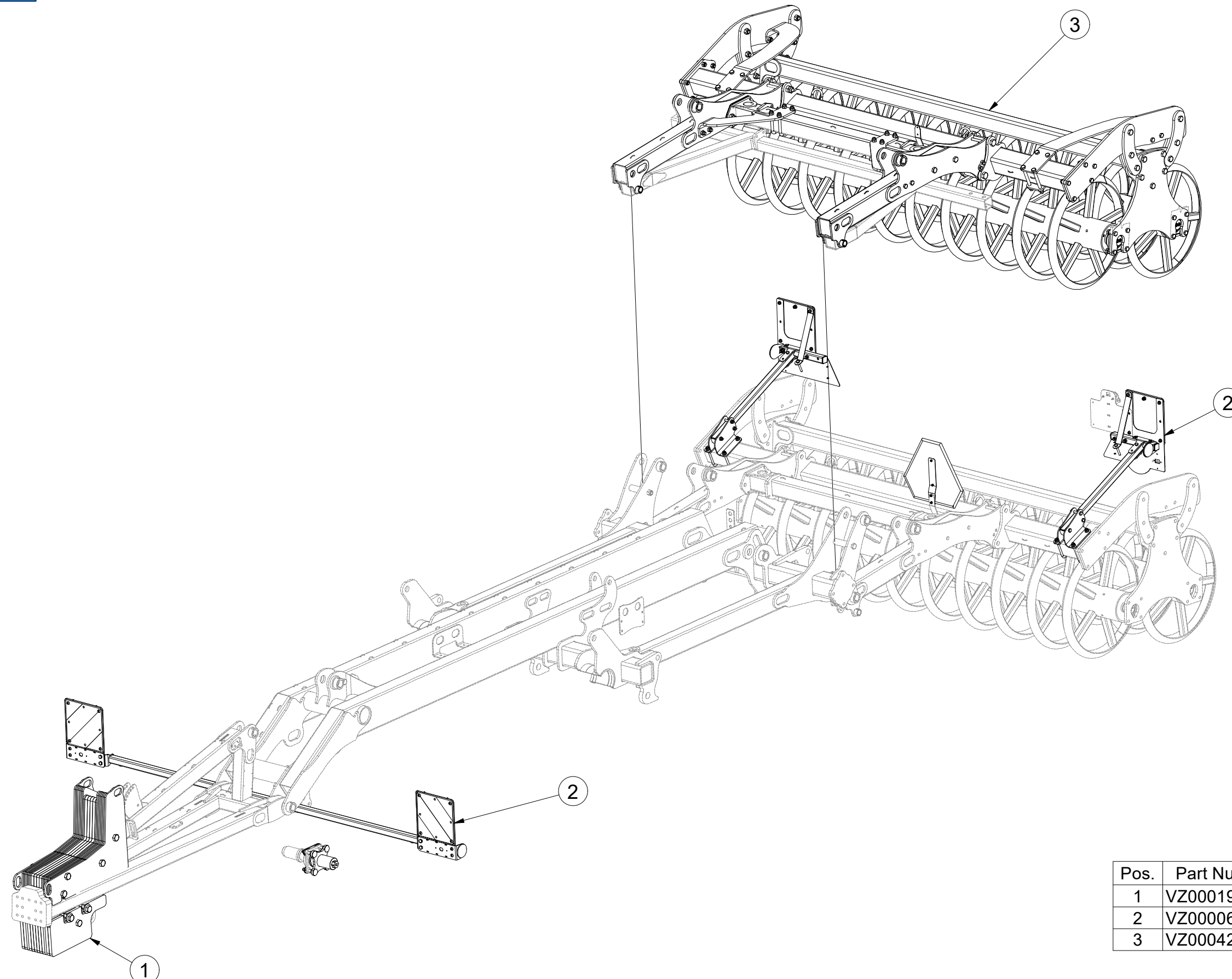
VZ00042456

Ⓖ SET OF REAR ROLLERS + DISCS

Ⓡ КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ + ЩИТКИ

Ⓢ ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW + TARCZE

Farmet



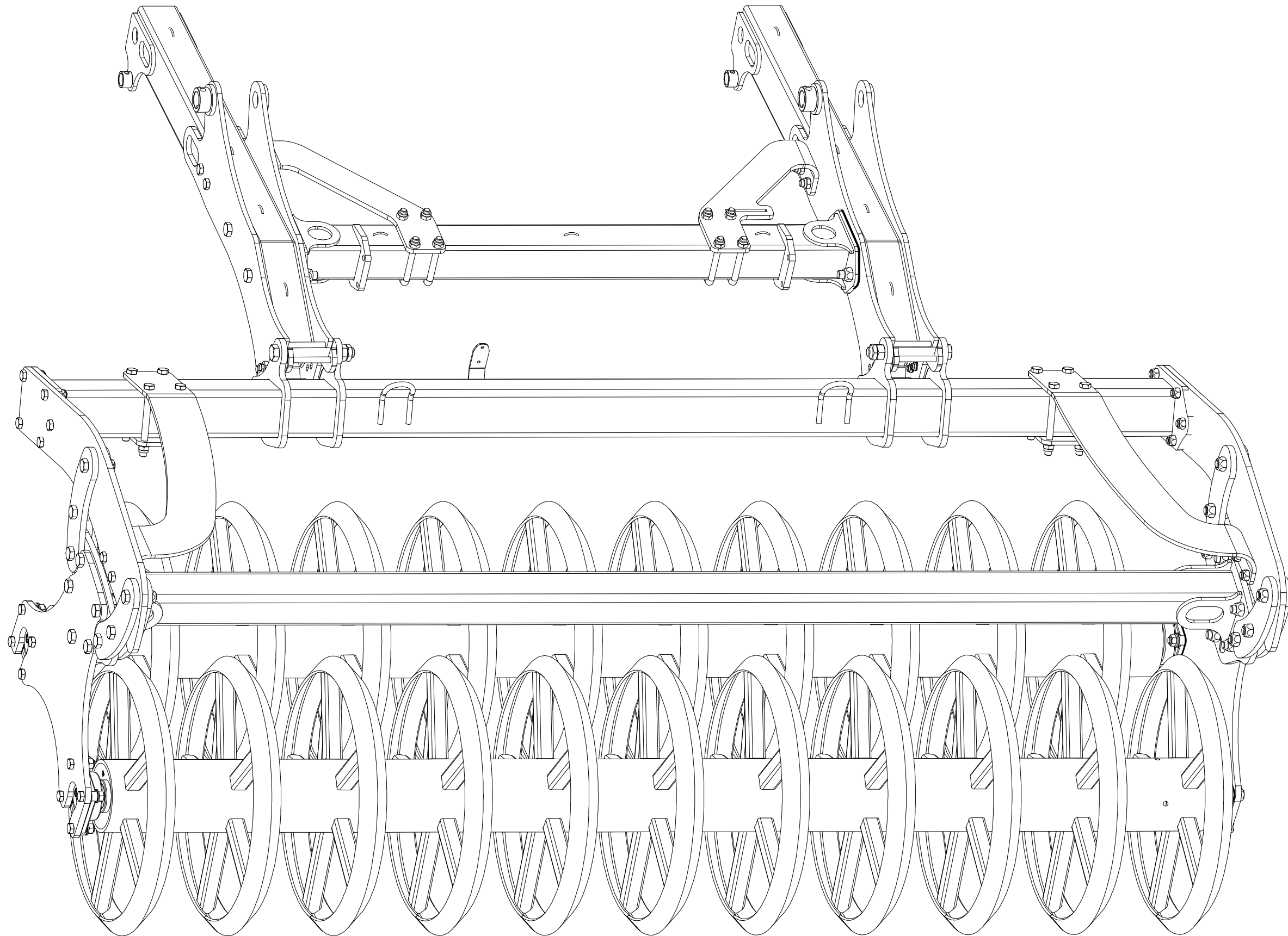
Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00019632	1
2	VZ00006194	1
3	VZ00042455	1

- Ⓒ SADA ZADNÍCH VÁLCŮ
- Ⓓ SATZ HINTERE WALZEN
- Ⓕ KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

- Ⓖ SET OF REAR ROLLERS
- Ⓡ КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ
- Ⓟ ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW



VZ00042455

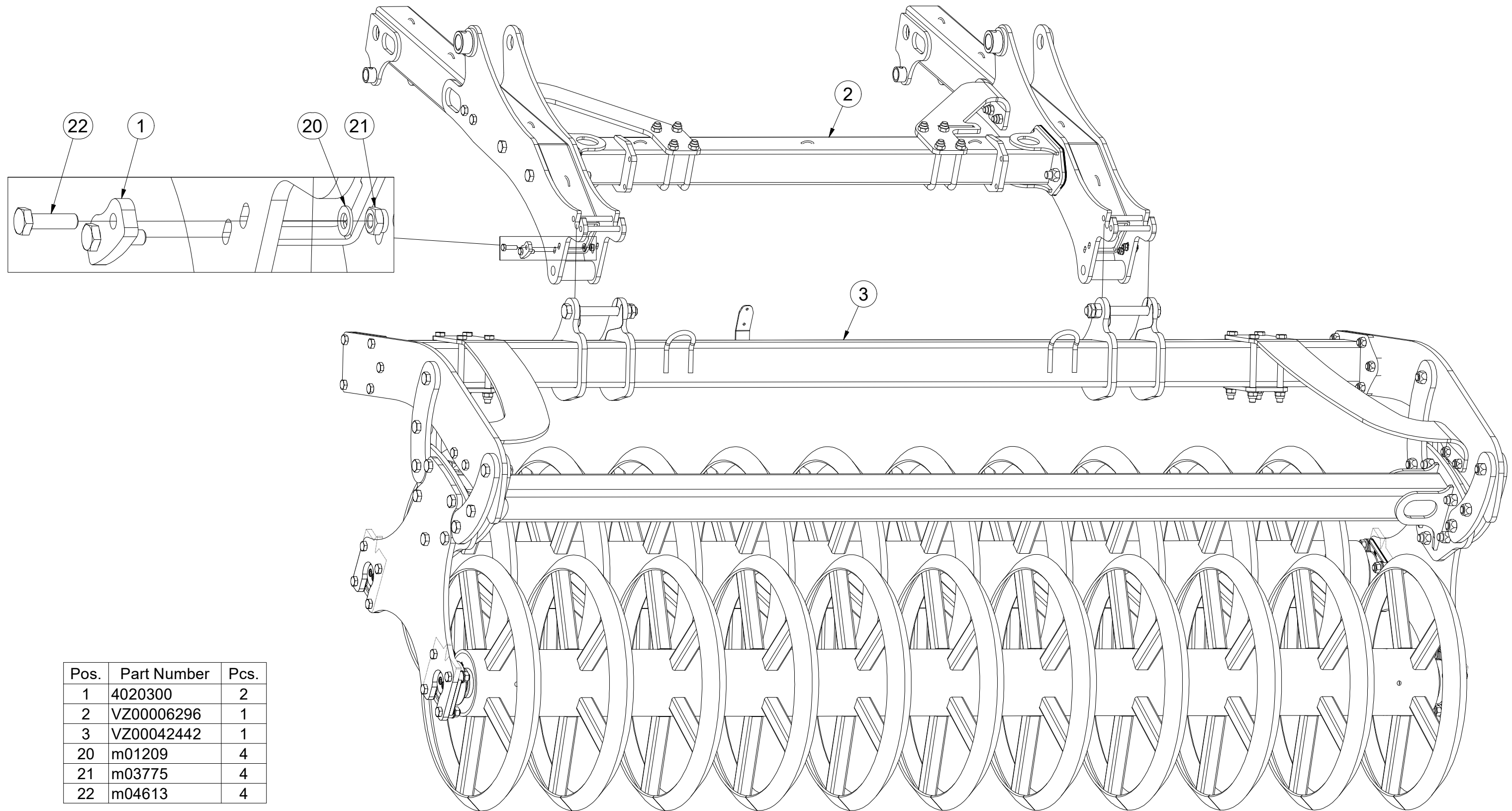


CZ SADA ZADNÍCH VÁLCŮ
 D SATZ HINTERE WALZEN
 F KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

GB SET OF REAR ROLLERS
 RU КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ
 PL ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW



VZ00042455



Pos.	Part Number	Pcs.
1	4020300	2
2	VZ00006296	1
3	VZ00042442	1
20	m01209	4
21	m03775	4
22	m04613	4

Ⓒ SADA ZADNÍCH VÁLČŮ

Ⓓ SATZ HINTERE WALZEN

Ⓕ KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

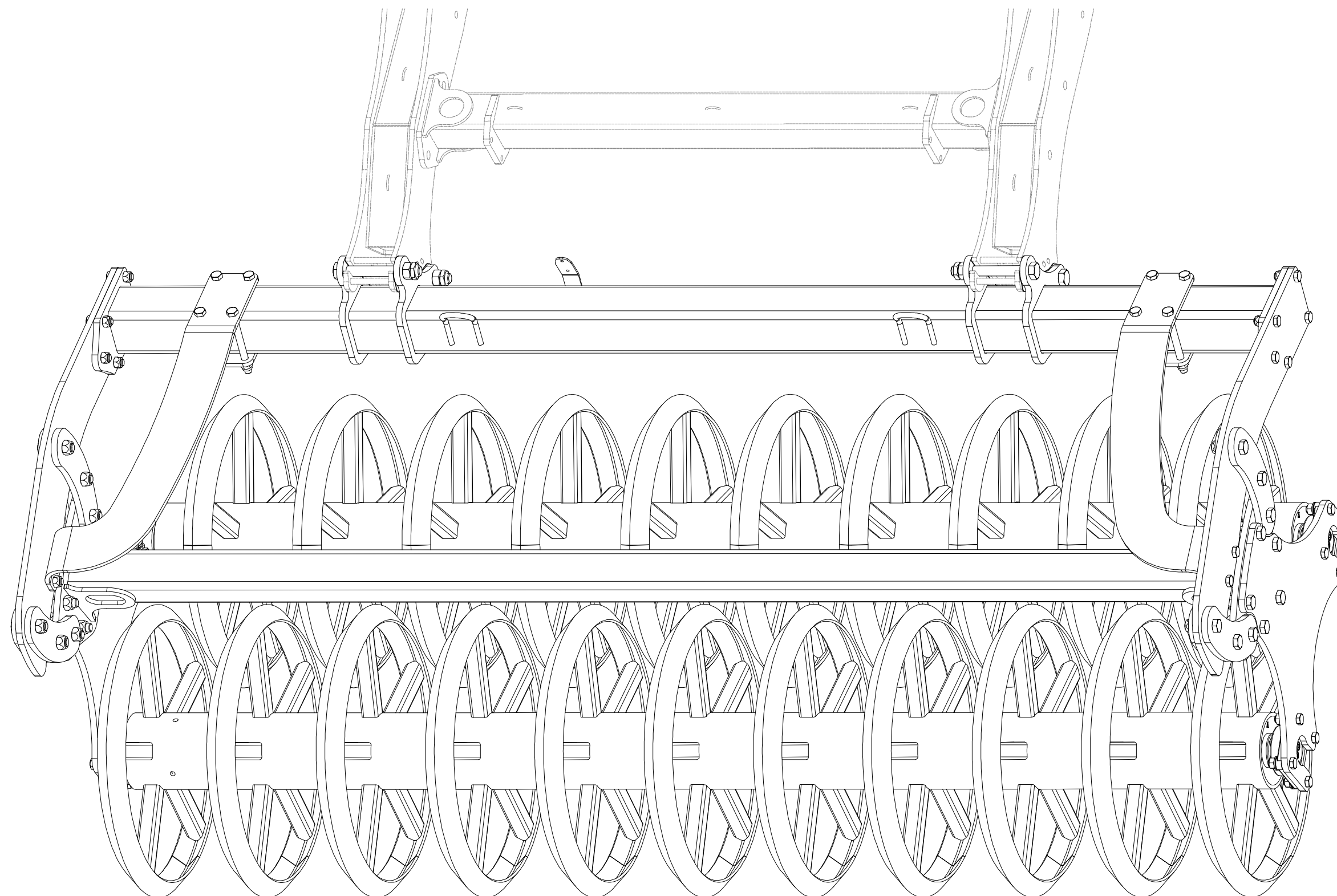
VZ00042442

Ⓖ SET OF REAR ROLLERS

Ⓡ КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ

Ⓟ ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW

Farmet

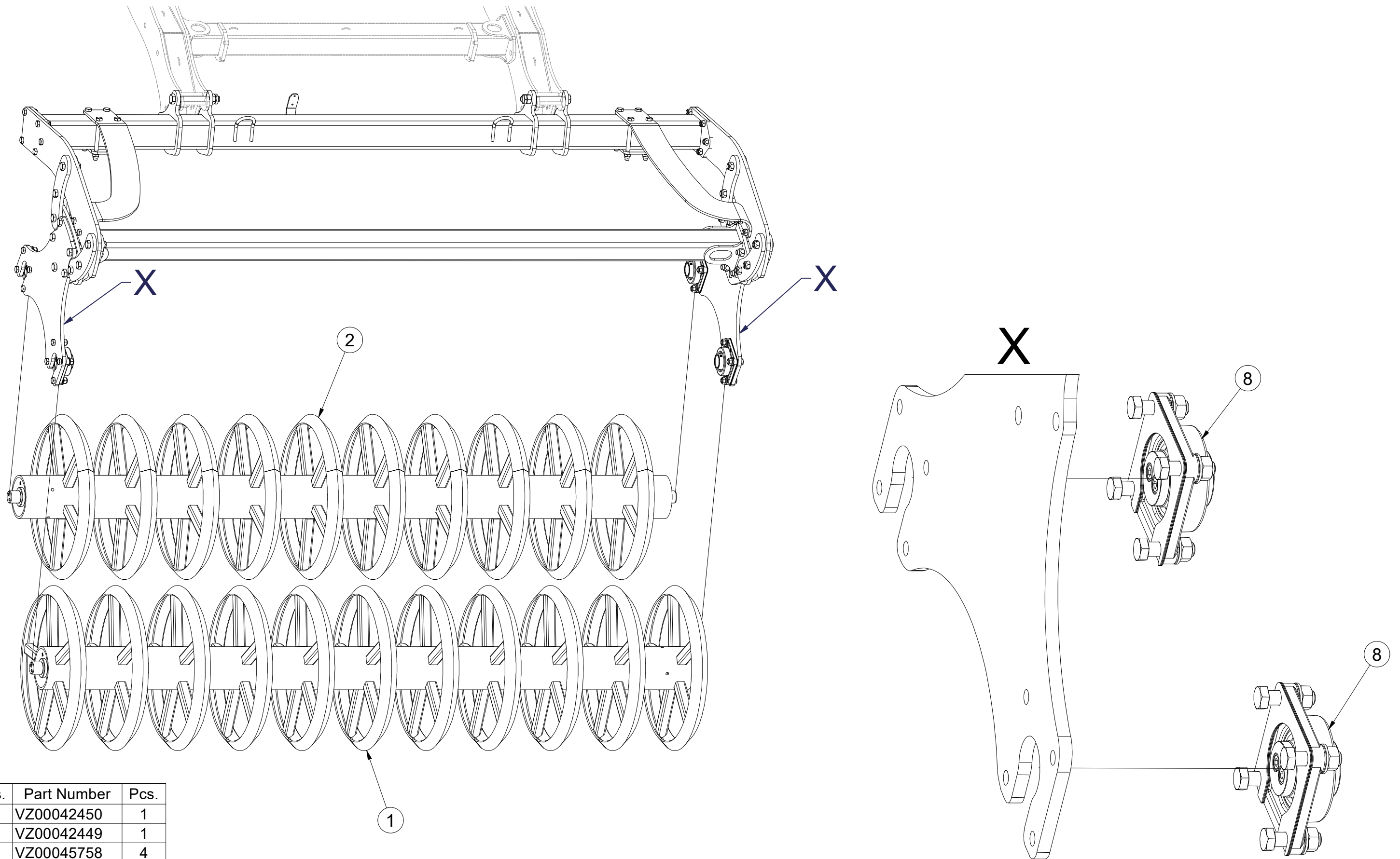


CZ SADA ZADNÍCH VÁLCŮ
 D SATZ HINTERE WALZEN
 F KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

GB SET OF REAR ROLLERS
 RU КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ
 PL ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW



VZ00042442



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00042450	1
2	VZ00042449	1
8	VZ00045758	4

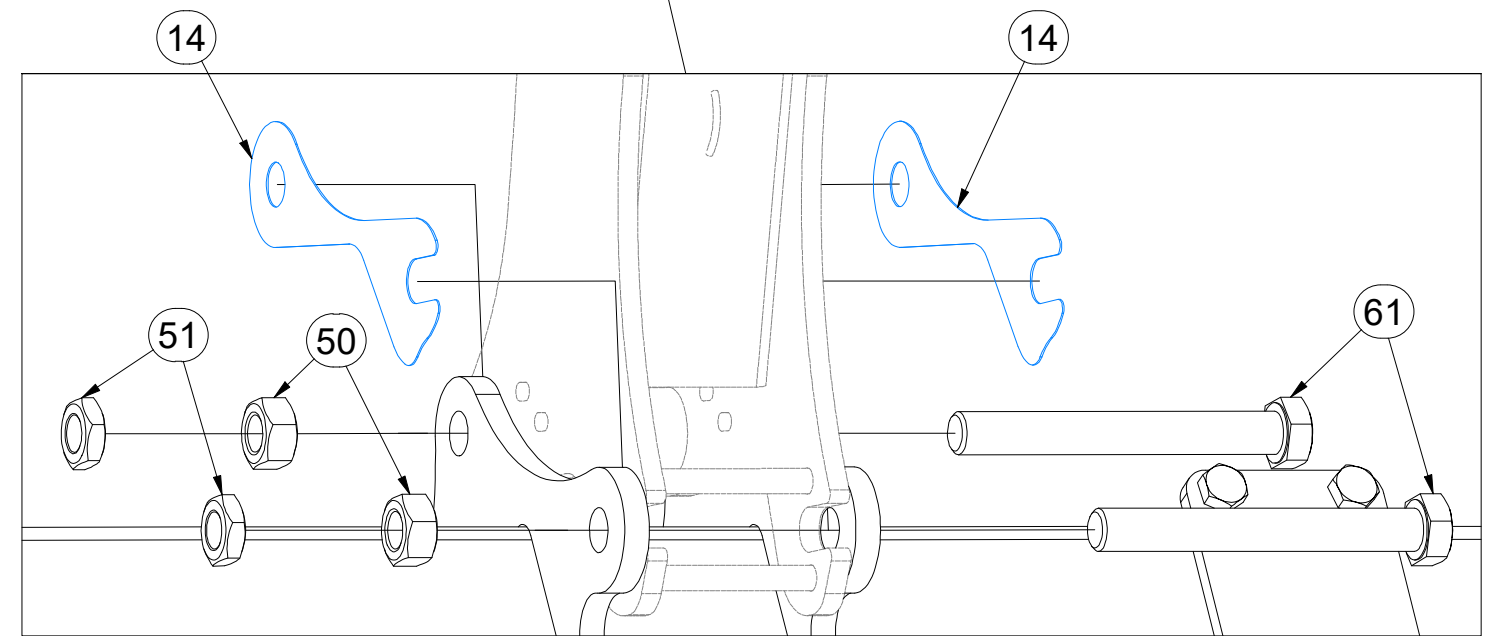
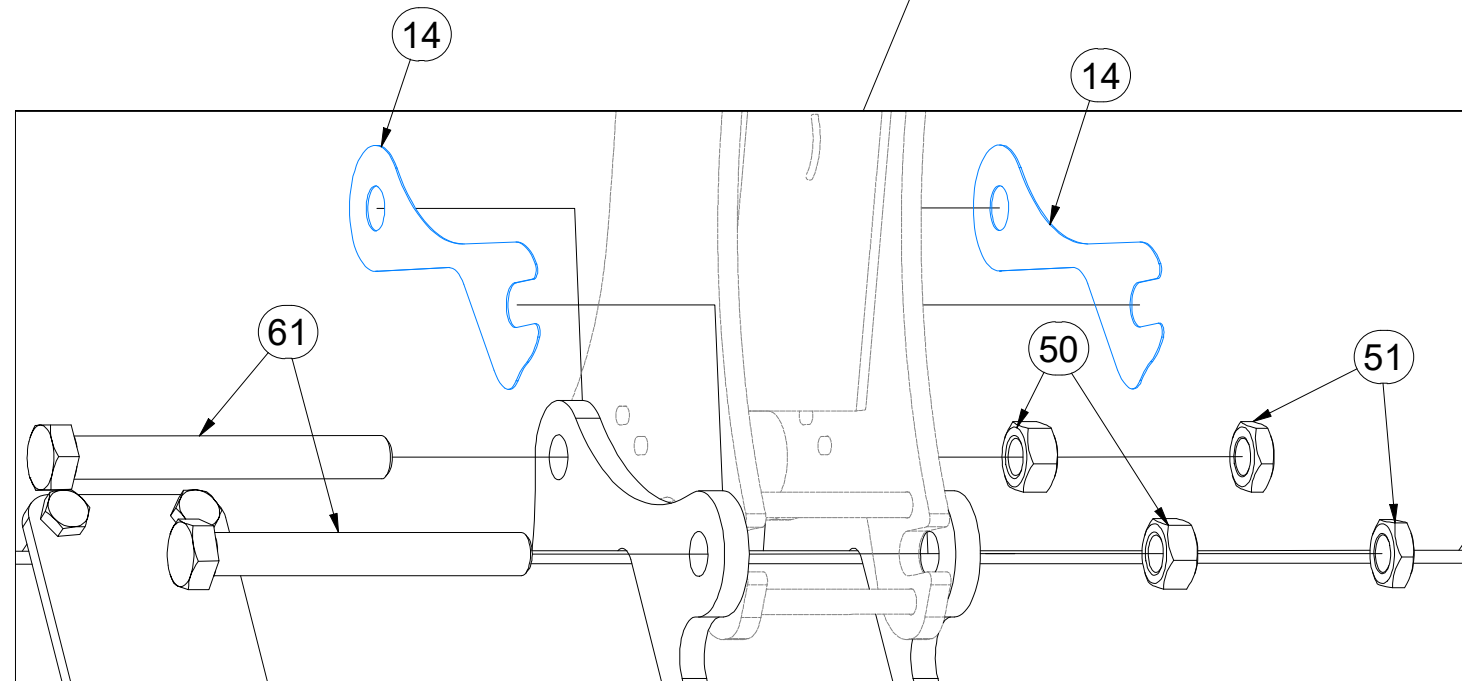
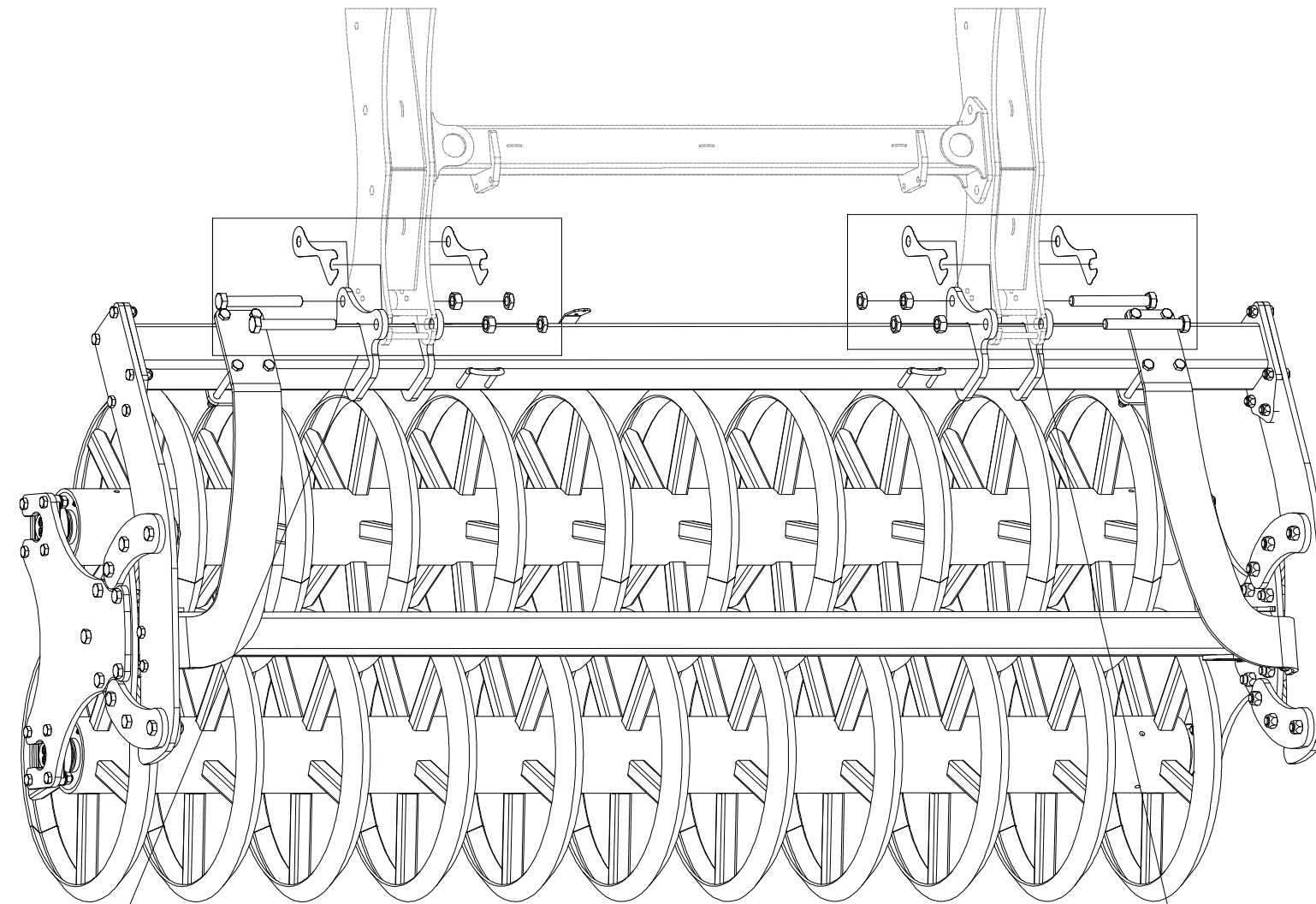
- Ⓒ SADA ZADNÍCH VÁLČŮ
- Ⓓ SATZ HINTERE WALZEN
- Ⓕ KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

- Ⓖ SET OF REAR ROLLERS
- Ⓡ КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ
- Ⓟ ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW



VZ00042442

Pos.	Part Number	Pcs.
14	VZ00023191	4
50	m01308	4
51	m20916	4
61	VZ00009587	4

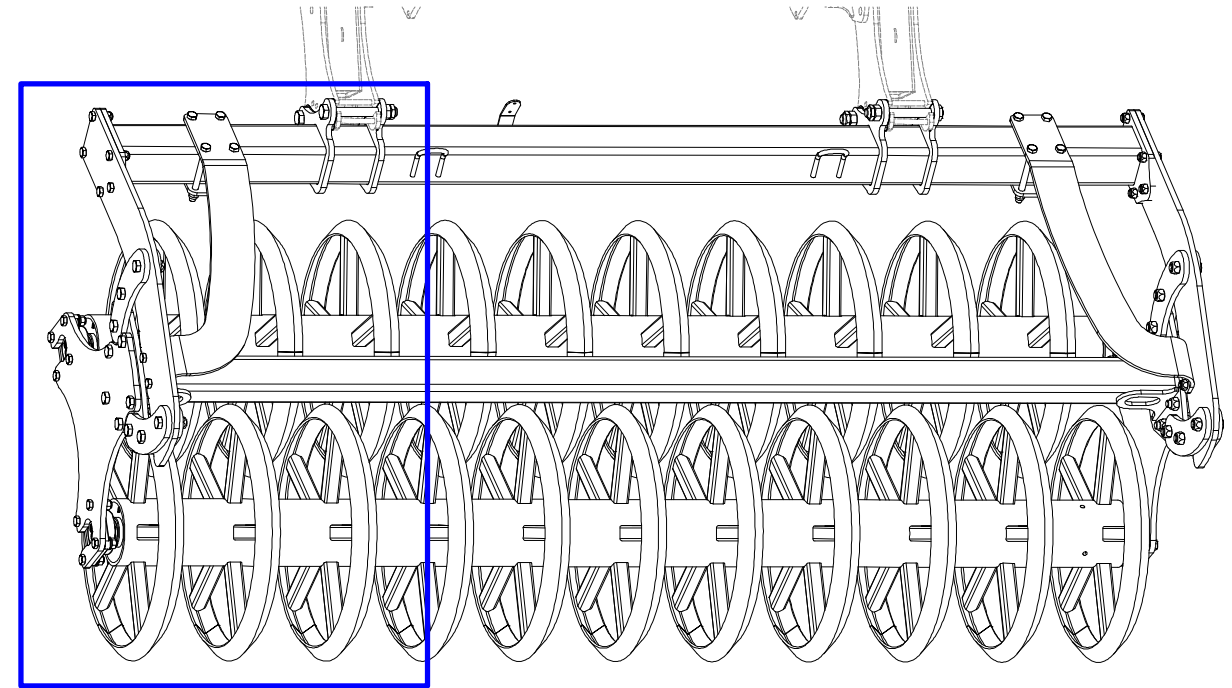
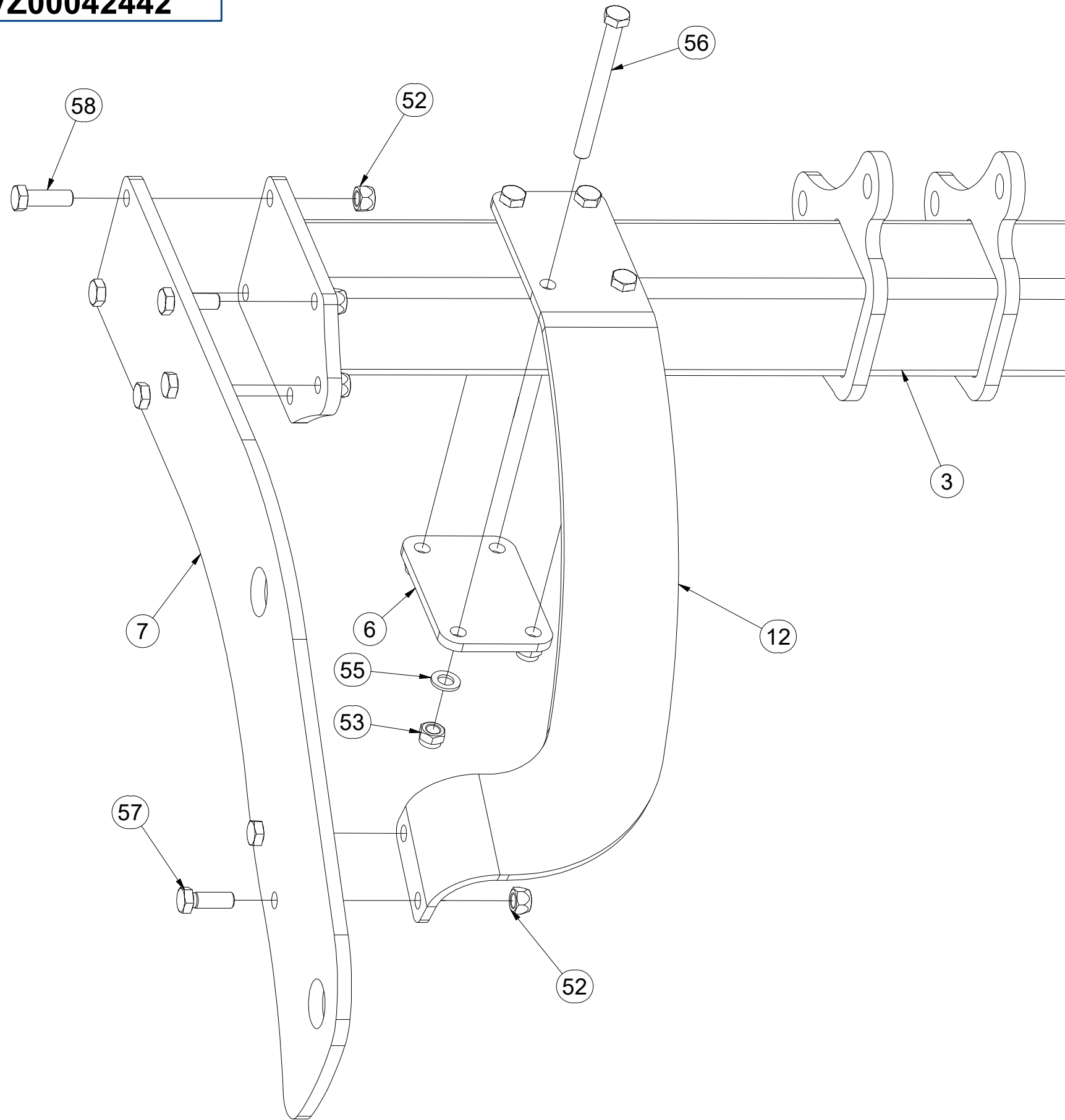


CZ SADA ZADNÍCH VÁLČŮ
 D SATZ HINTERE WALZEN
 F KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

GB SET OF REAR ROLLERS
 RU КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ
 PL ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW



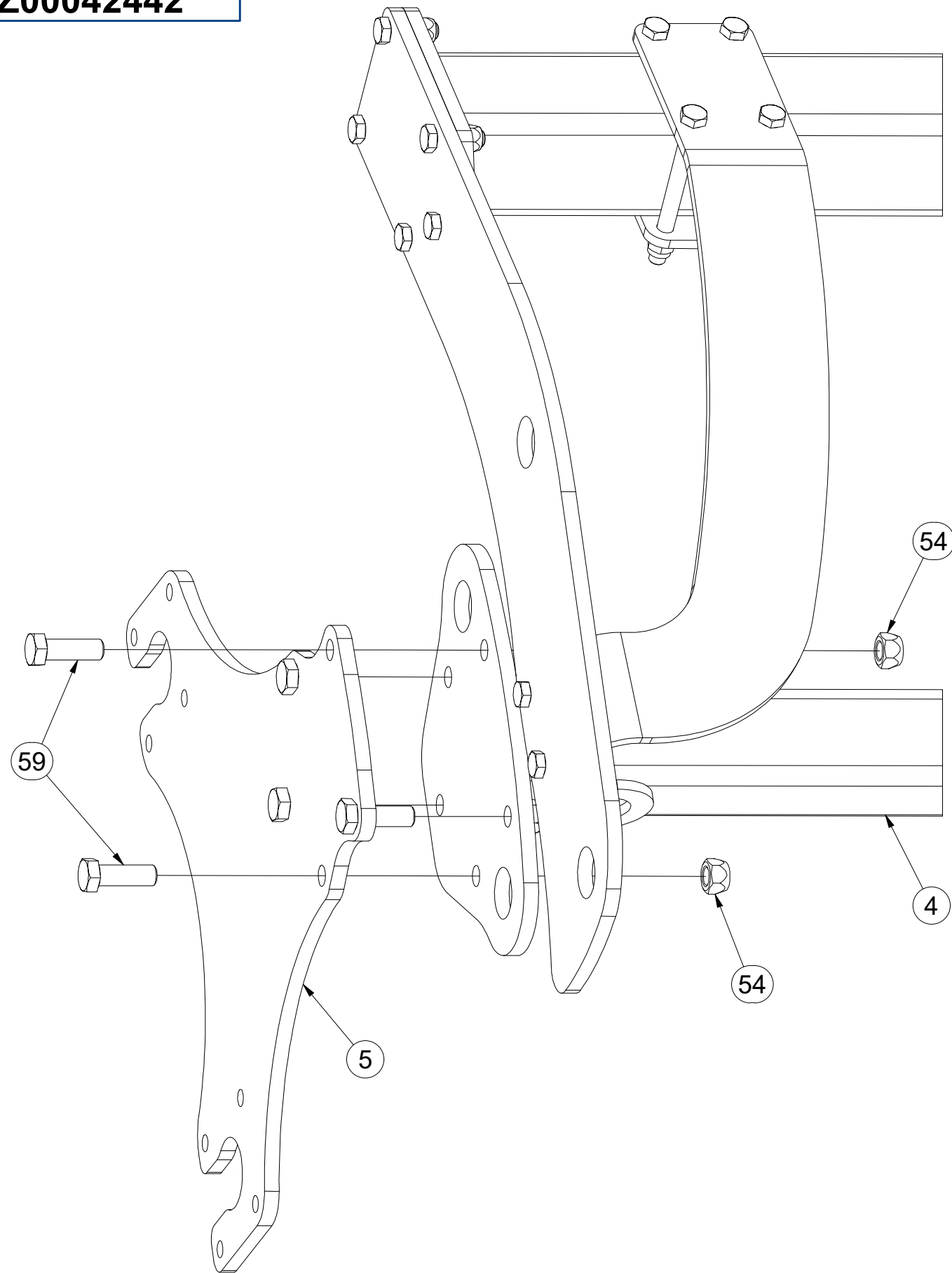
VZ00042442



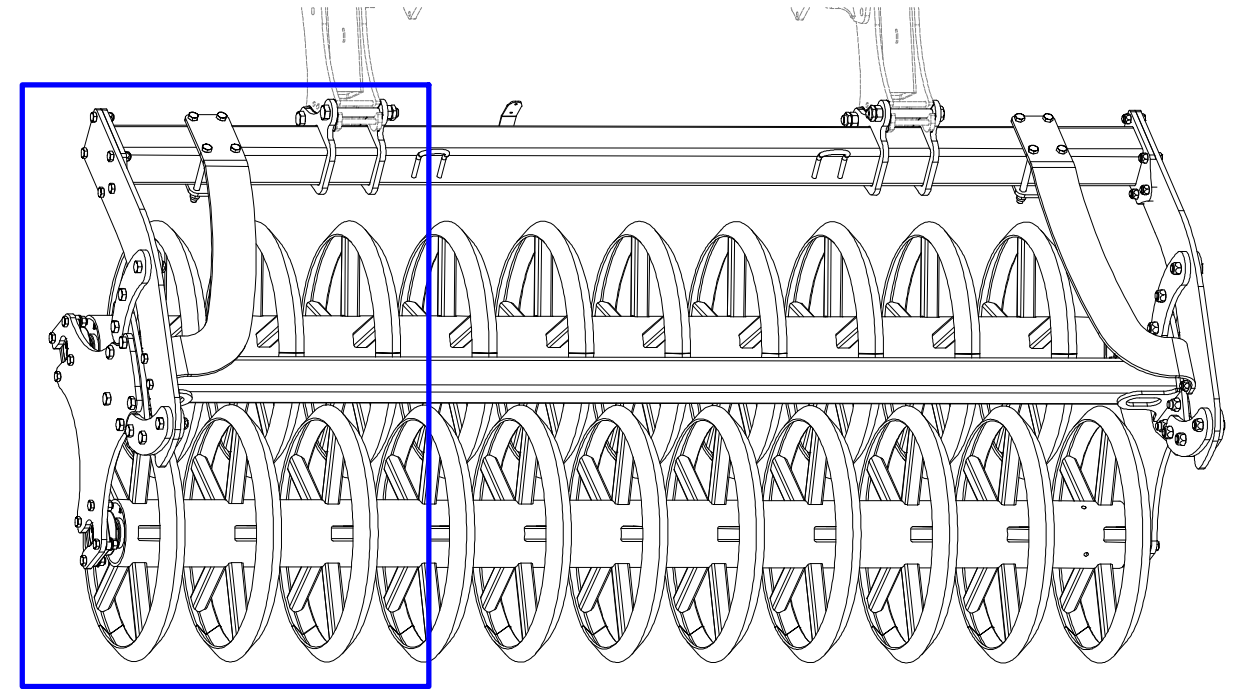
Pos.	Part Number	Pcs.
3	VZ00003937	1
6	4026262	2
7	4026265	2
12	4026573	1
52	m13846	14
53	m03683	8
55	m01219	8
56	m13041	8
57	m13647	4
58	m10849	10

- ⒸZ SADA ZADNÍCH VÁLCŮ
- Ⓓ SATZ HINTERE WALZEN
- Ⓕ KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

VZ00042442



- ⒸGB SET OF REAR ROLLERS
- ⒹRU КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ
- ⒻPL ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW



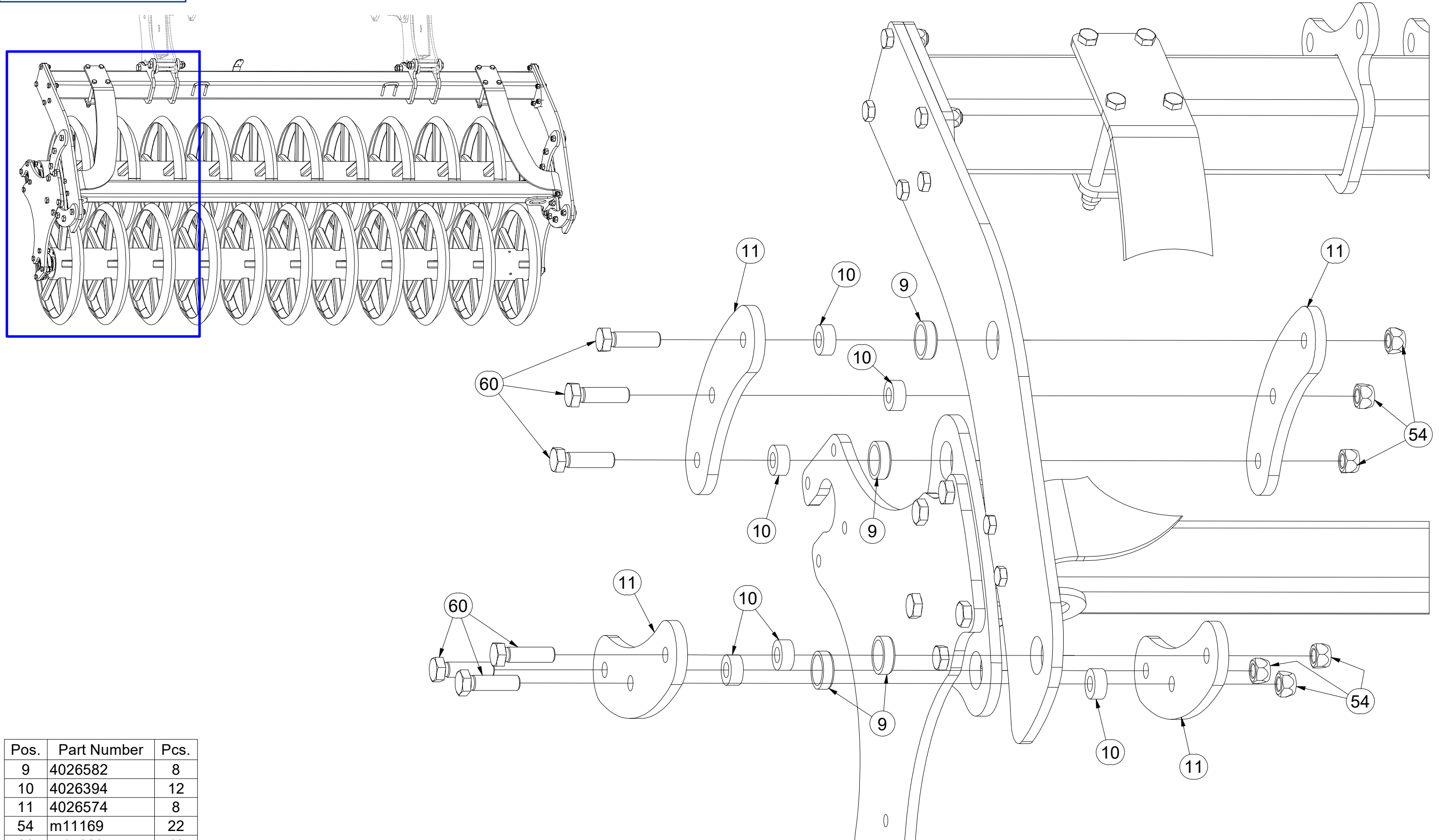
Pos.	Part Number	Pcs.
4	VZ00003800	1
5	VZ00045766	2
54	m11169	22
59	m14496	10

CZ SADA ZADNÍCH VÁLČŮ
 D SATZ HINTERE WALZEN
 F KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

GB SET OF REAR ROLLERS
 RU КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ
 PL ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW



VZ00042442



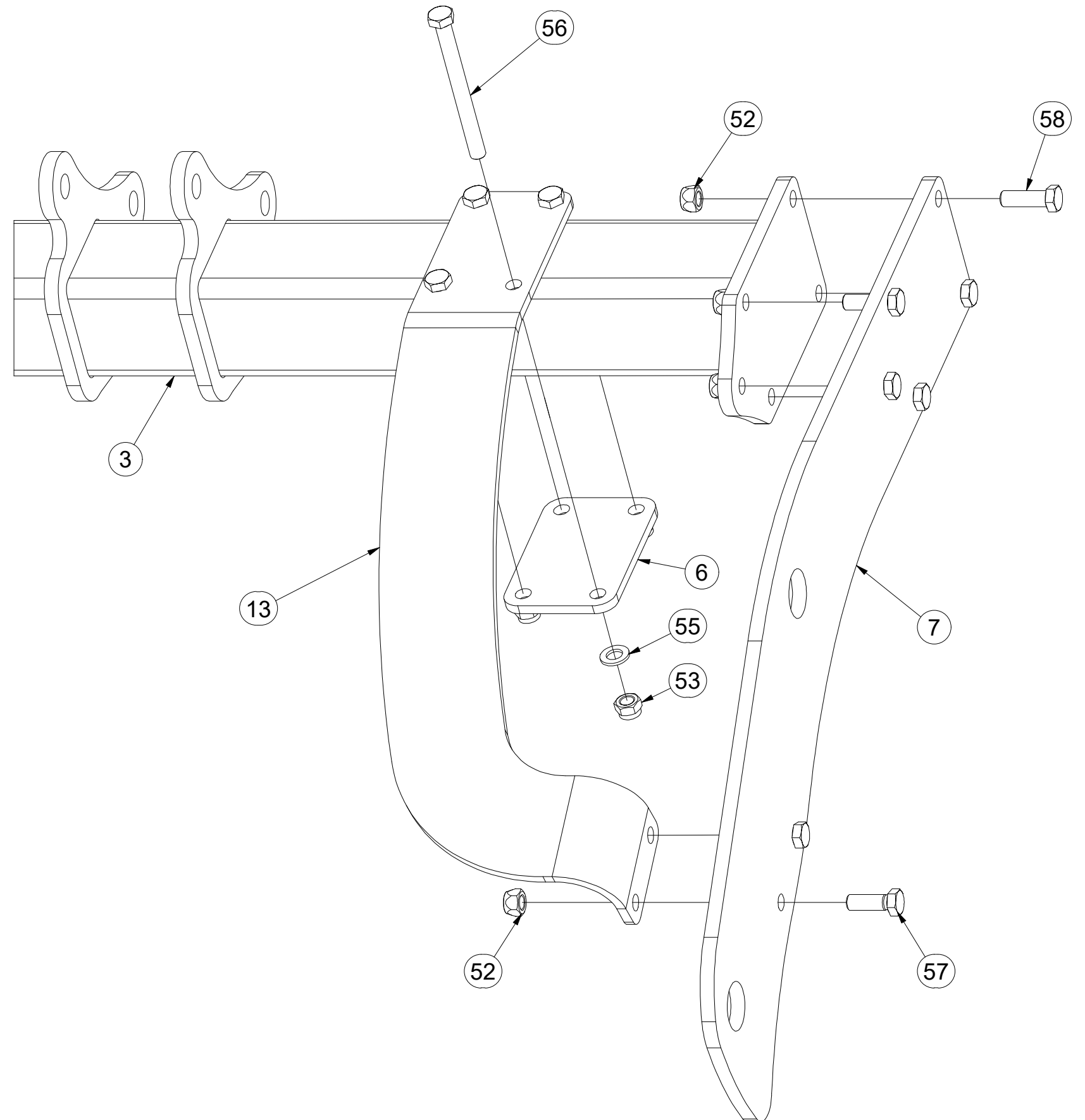
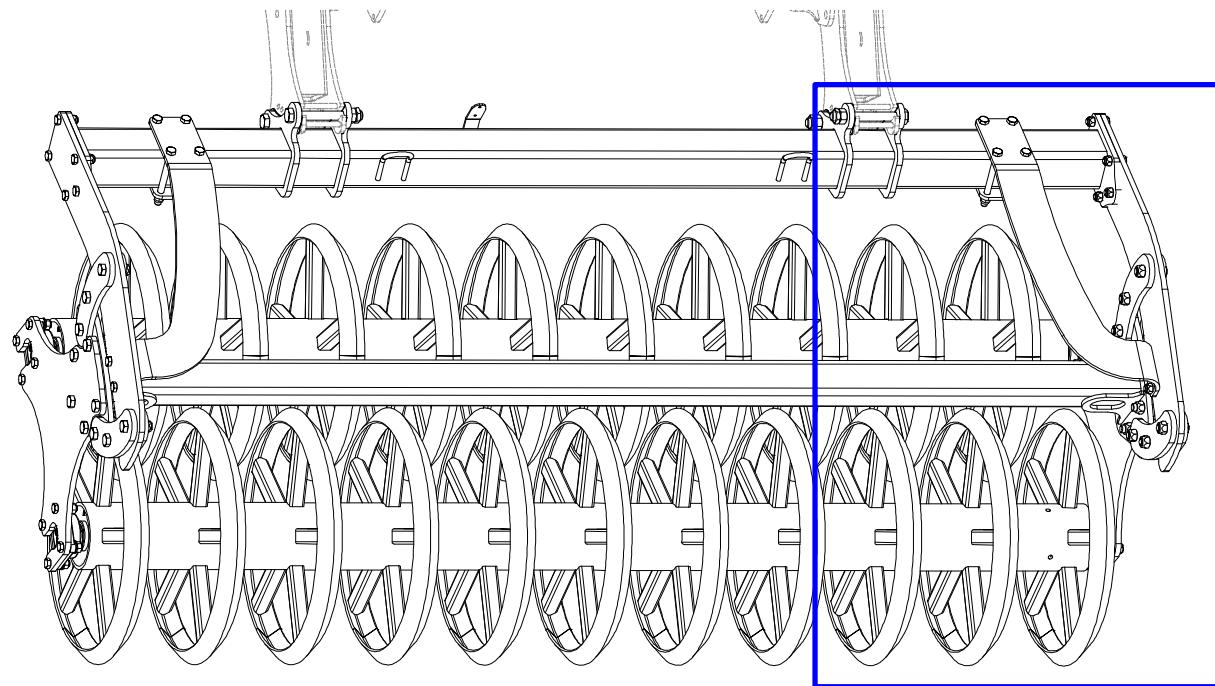
Pos.	Part Number	Pcs.
9	4026582	8
10	4026394	12
11	4026574	8
54	m11169	22
60	m17009	12

- Ⓒ SADA ZADNÍCH VÁLČŮ
- Ⓓ SATZ HINTERE WALZEN
- Ⓕ KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

- Ⓖ SET OF REAR ROLLERS
- Ⓡ КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ
- Ⓟ ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW



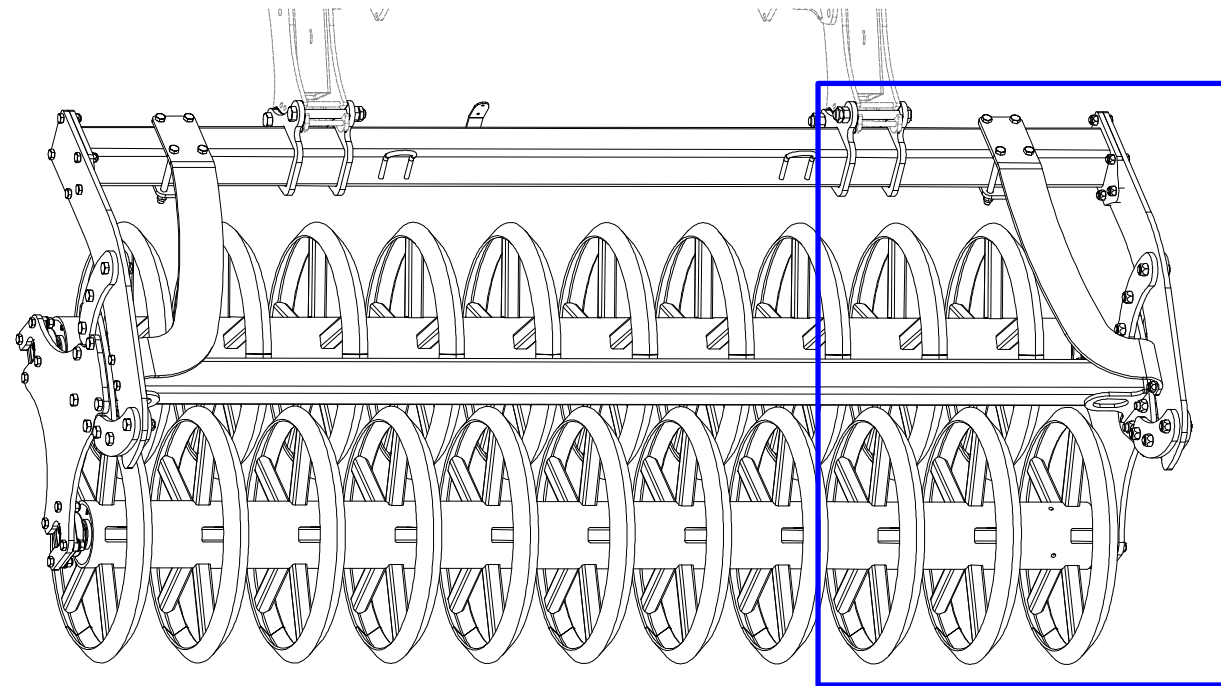
VZ00042442



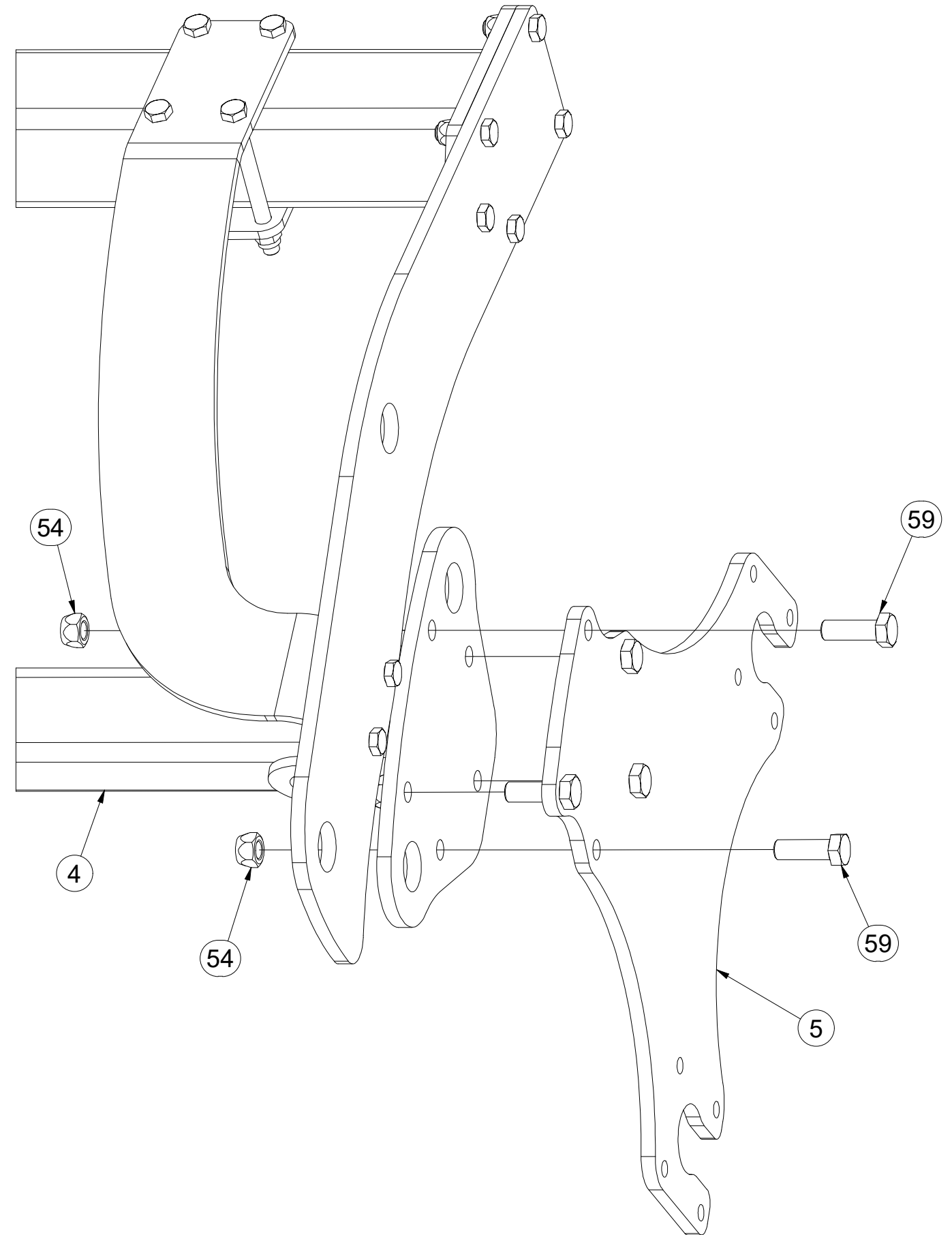
Pos.	Part Number	Pcs.
3	VZ00003937	1
6	4026262	2
7	4026265	2
13	4026575	1
52	m13846	14
53	m03683	8
55	m01219	8
56	m13041	8
57	m13647	4
58	m10849	10

- Ⓒ SADA ZADNÍCH VÁLČŮ
- Ⓓ SATZ HINTERE WALZEN
- Ⓕ KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

VZ00042442



- Ⓖ SET OF REAR ROLLERS
- Ⓡ КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ
- Ⓟ ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW



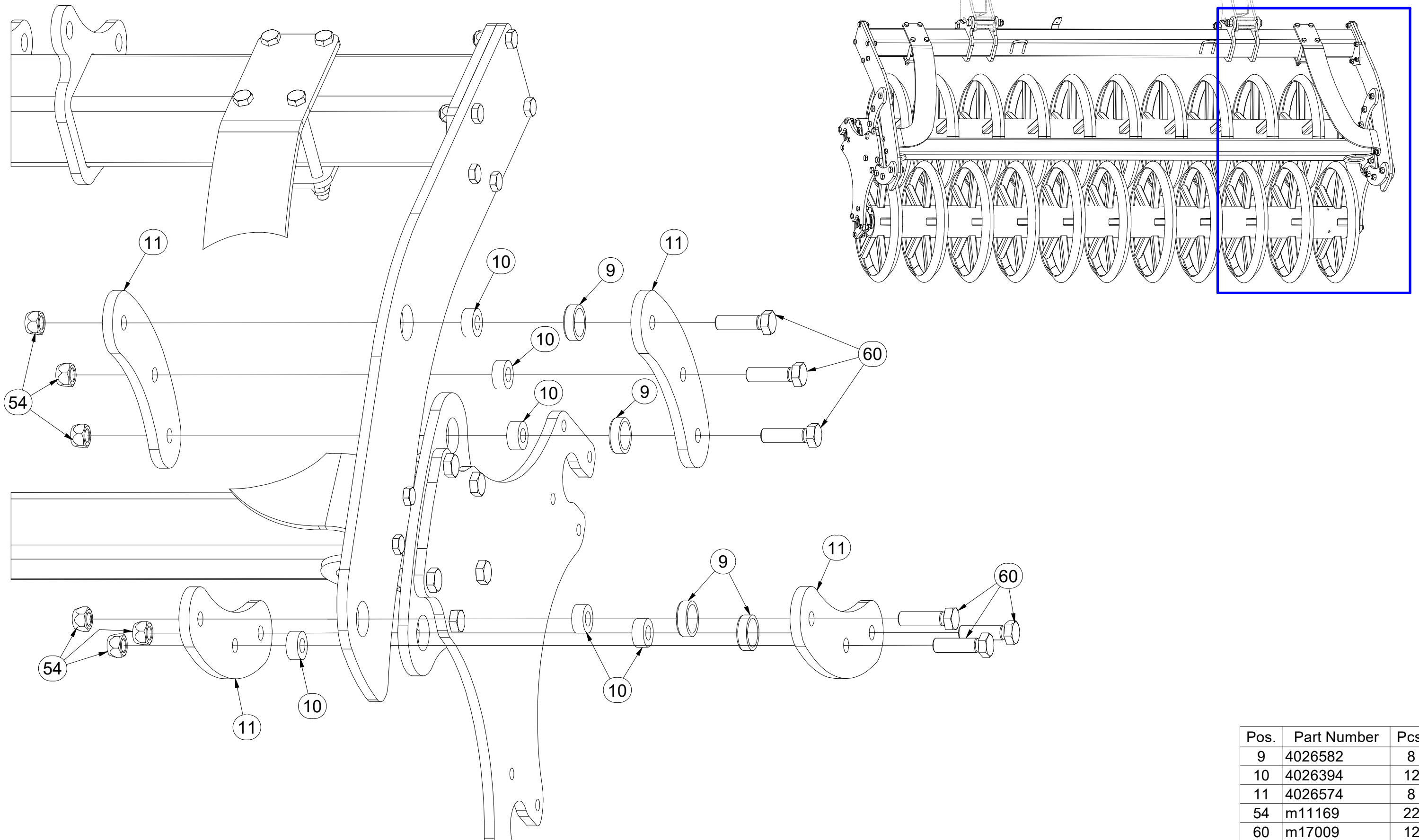
Pos.	Part Number	Pcs.
4	VZ00003800	1
5	VZ00045766	2
54	m11169	22
59	m14496	10

CZ SADA ZADNÍCH VÁLČŮ
 D SATZ HINTERE WALZEN
 F KIT DE ROULEAUX ARRIÈRE

GB SET OF REAR ROLLERS
 RU КОМПЛЕКТ ЗАДНИХ КАТКОВ
 PL ZESTAW TYLNYCH WAŁÓW



VZ00042442



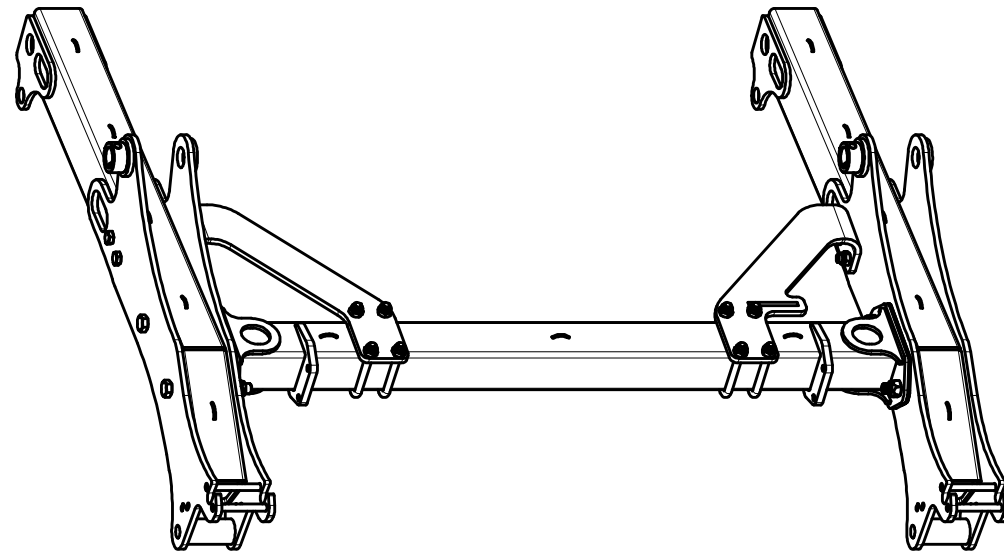
Pos.	Part Number	Pcs.
9	4026582	8
10	4026394	12
11	4026574	8
54	m11169	22
60	m17009	12

- Ⓒ RÁM VÁLCE
- Ⓓ RAHMEN DER WALZE
- Ⓕ CHÂSSIS DU ROULEAU

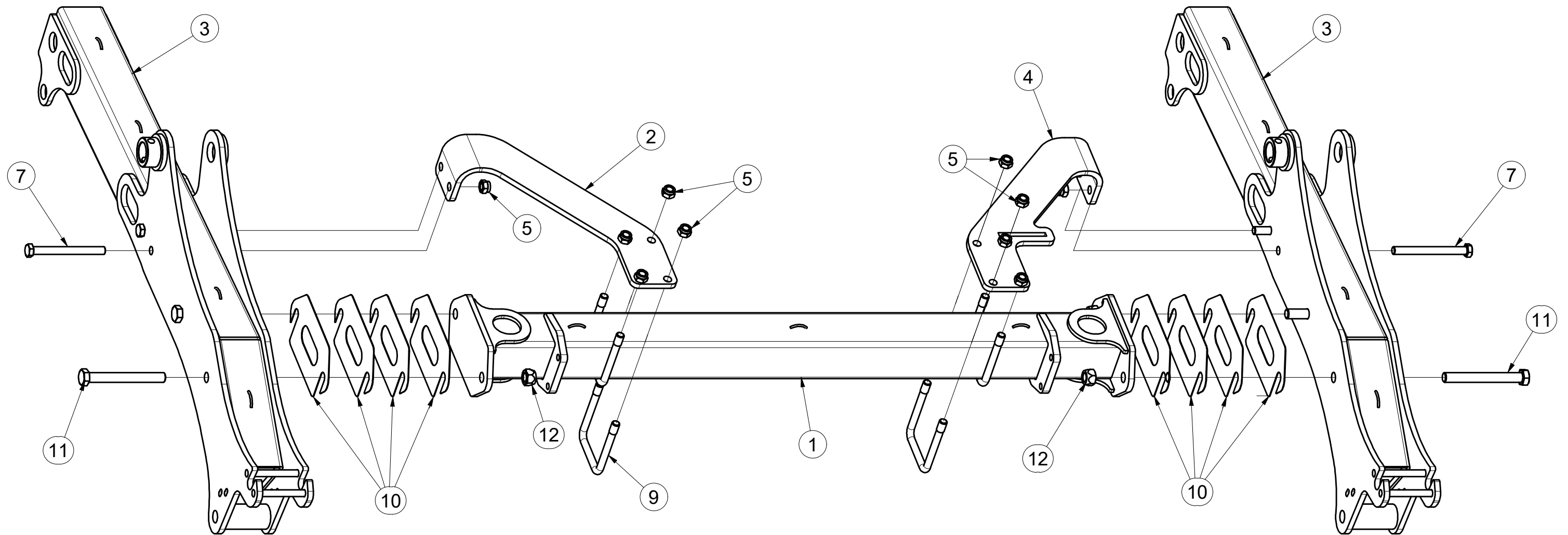
- Ⓒ ROLLER FRAME
- Ⓓ PAMA KATKA
- Ⓕ RAMA WAŁA



VZ00006296



Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00004132	1	7	m05724	4
2	VZ00004256	1	9	m10294	4
3	VZ00004440	2	10	VZ00019762	8
4	VZ00005434	1	11	m16135	4
5	m03683	12	12	m11169	4



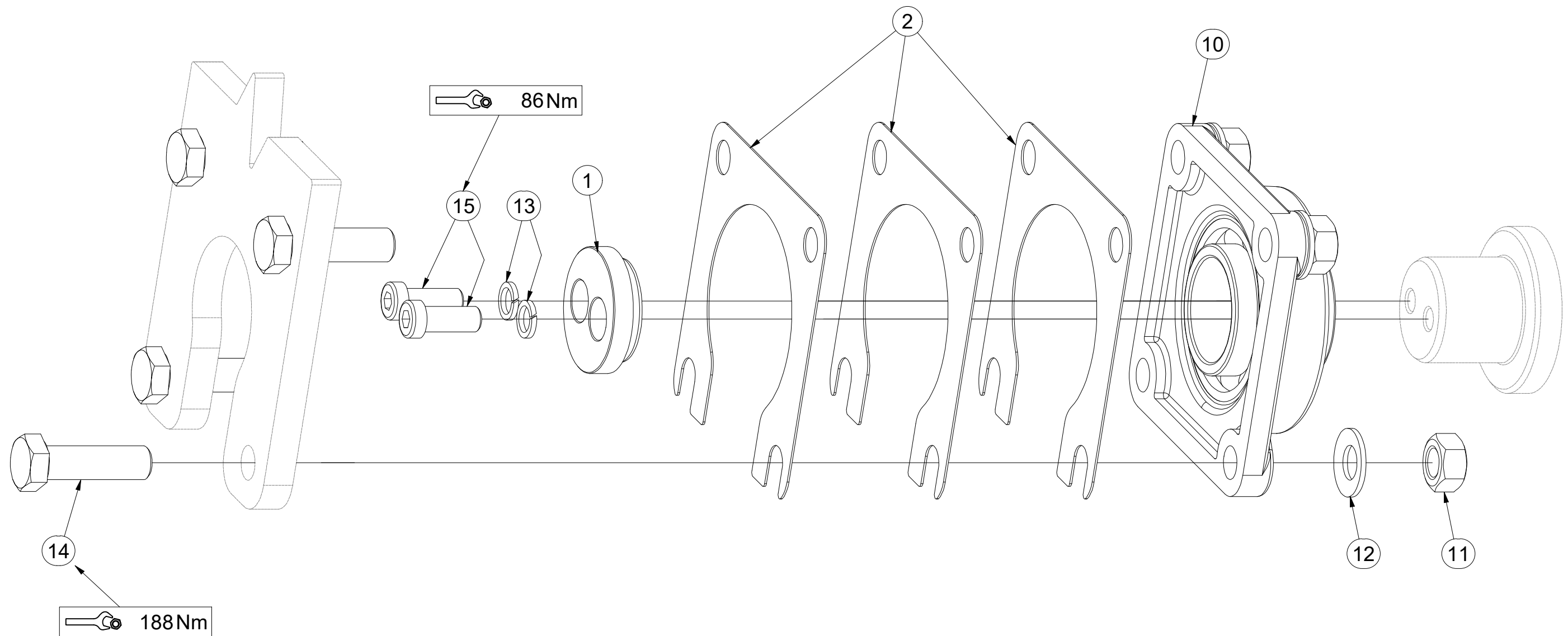
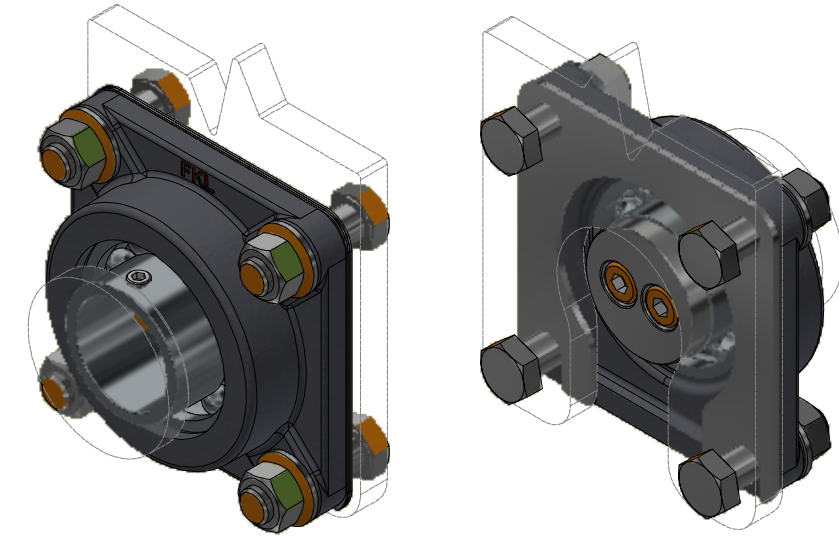
CZ SADA LOŽISEK
 D SATZ LAGER
 F KIT DE ROULEMENTS

GB SET OF BEARINGS
 RU КОМПЛЕКТ ПОДШИПНИКОВ
 PL ZESTAW ŁOŻYSK



VZ00045758

Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00038967	1
2	VZ00045757	3
10	m21967	1
11	m01306	4
12	m17584	4
13	m03988	2
14	m11724	4
15	m19122	2



☉ TÁHLO

Ⓧ STANGE

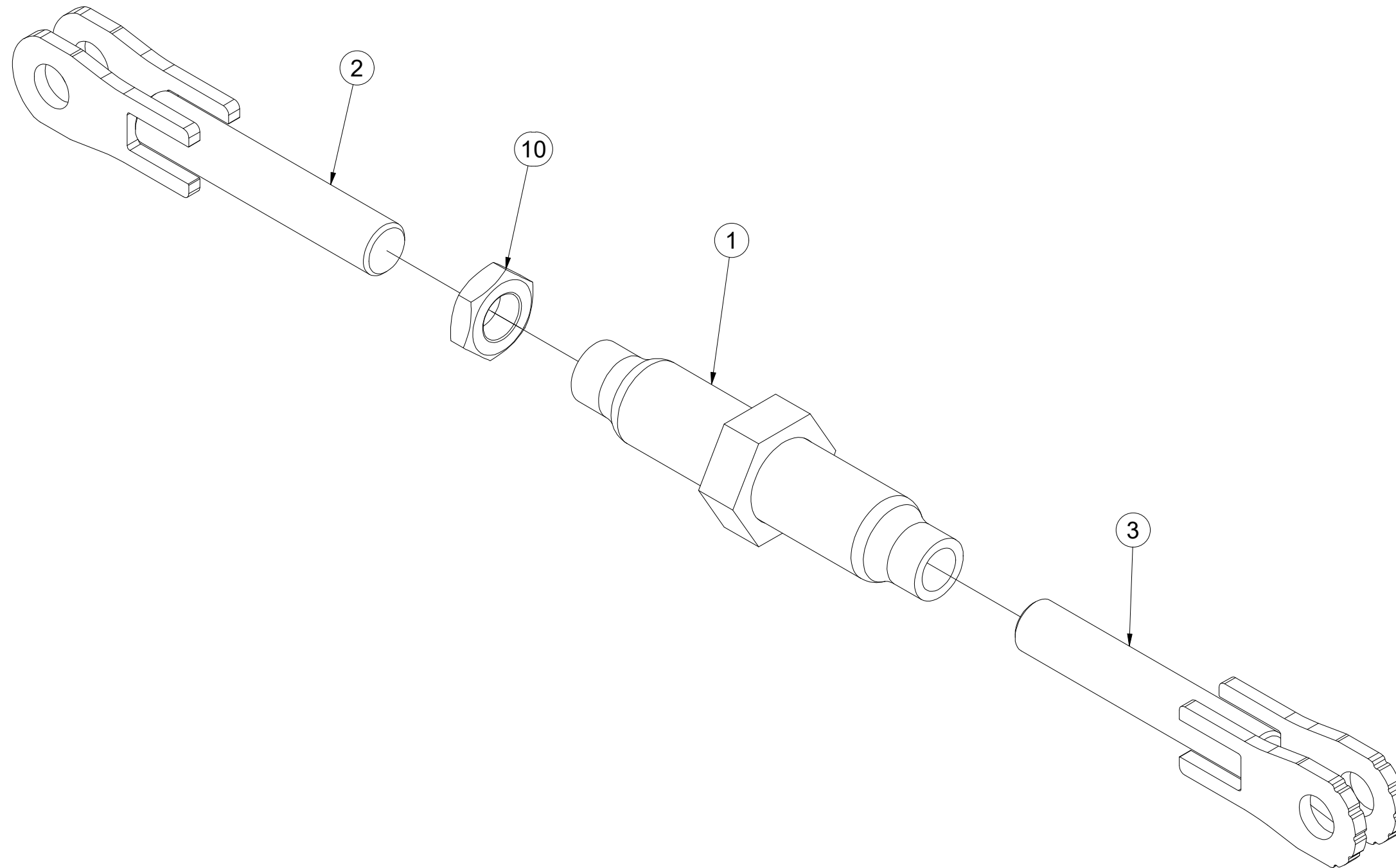
Ⓧ TIGE DE TRACTION

VZ00031166

Ⓧ DRAWBAR

Ⓧ ТЯГА

Ⓧ PRĘT



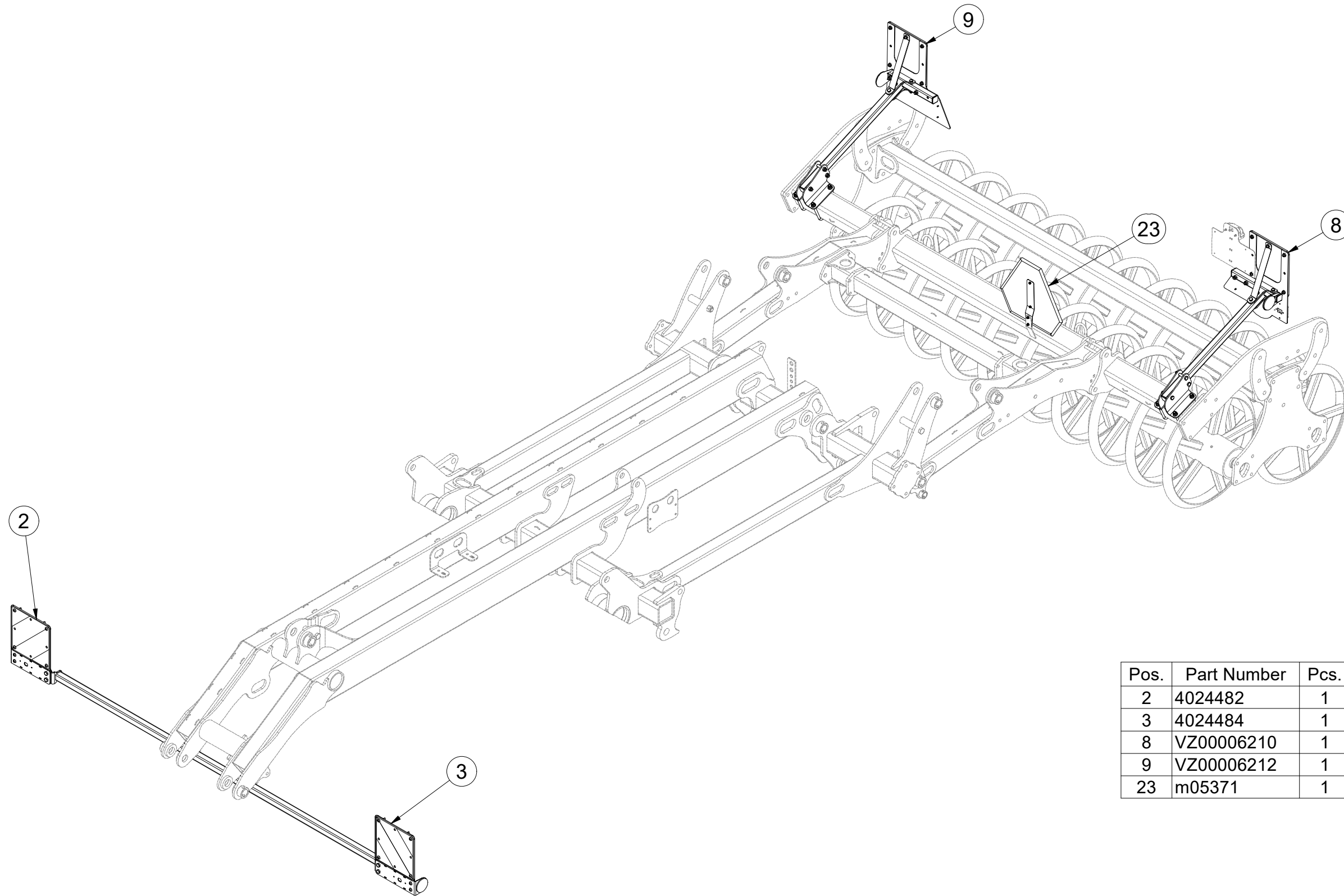
Pos.	Part Number	Pcs.
1	4018633	1
2	VZ00031162	1
3	VZ00031164	1
10	m04043	1

- ⒸZ TERČE
- Ⓓ SCHEIBE
- Ⓕ CIBLES

- ⒼB DISCS
- ⒺЩИТКИ
- ⒽL TARCZE



VZ00006194



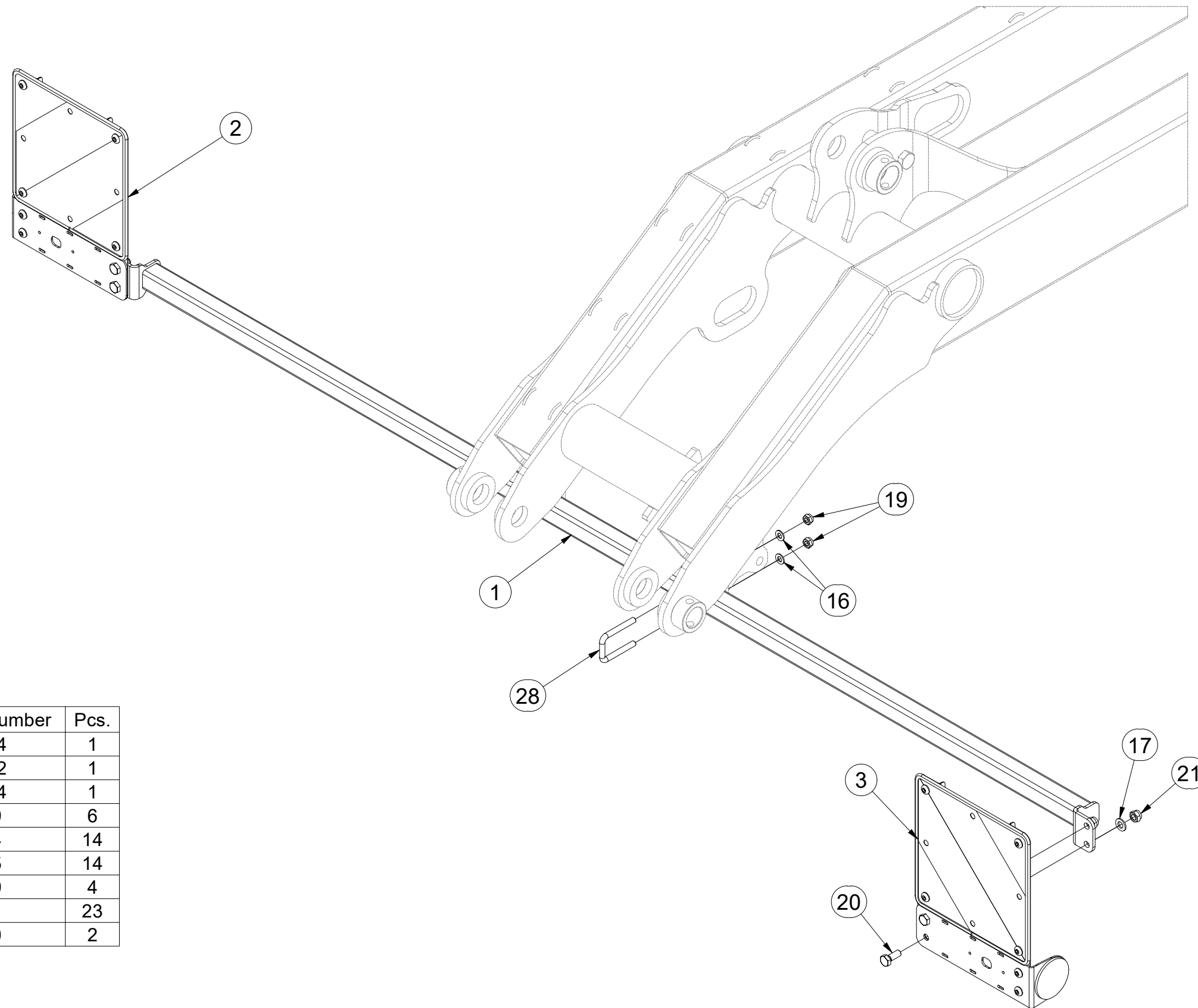
Pos.	Part Number	Pcs.
2	4024482	1
3	4024484	1
8	VZ00006210	1
9	VZ00006212	1
23	m05371	1

CZ TERČE
 D SCHEIBE
 F CIBLES

GB DISCS
 RU ЩИТКИ
 PL TARCZE



VZ00006194



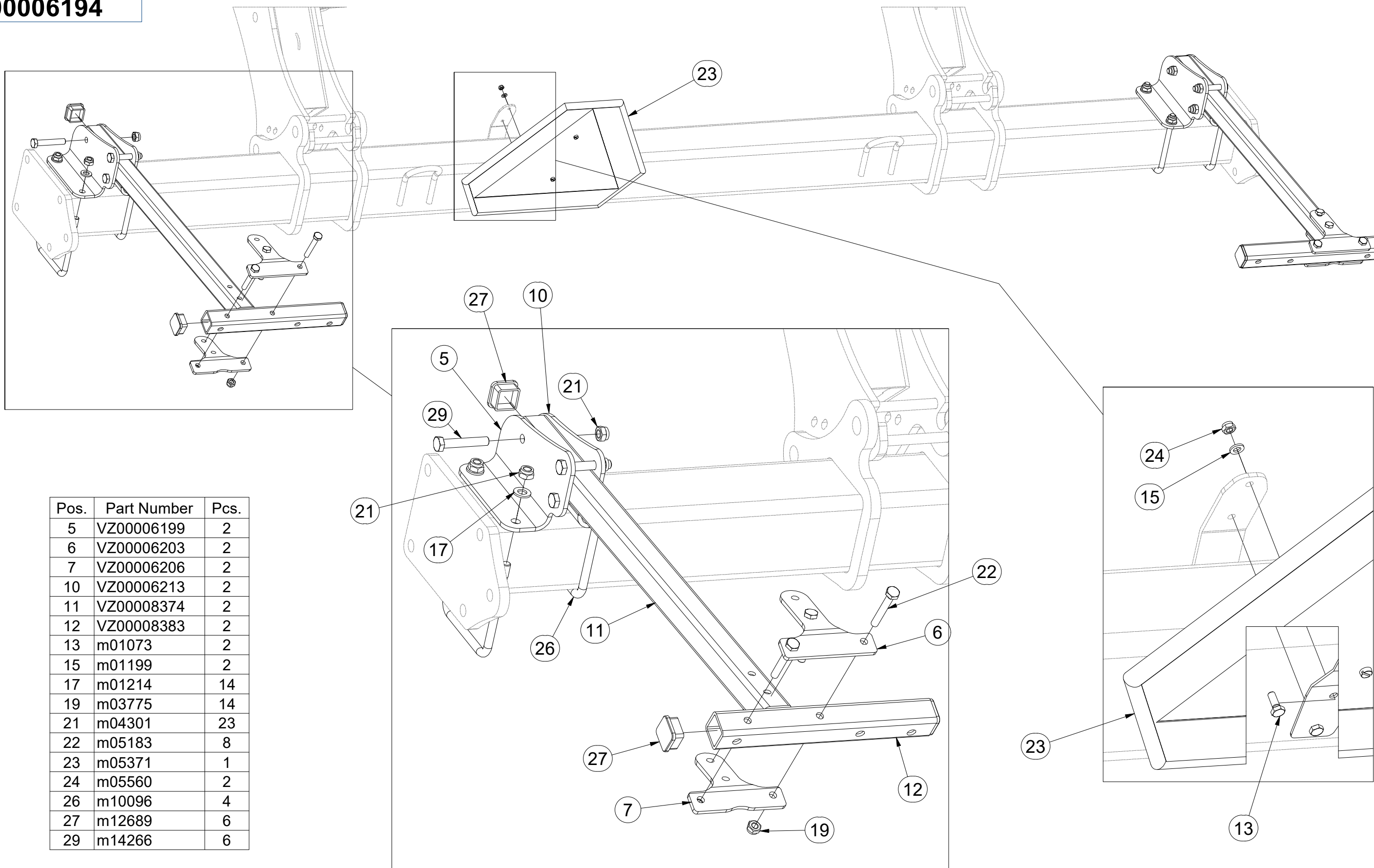
Pos.	Part Number	Pcs.
1	4020274	1
2	4024482	1
3	4024484	1
16	m01209	6
17	m01214	14
19	m03775	14
20	m04039	4
21	m04301	23
28	m13430	2

CZ TERČE
 D SCHEIBE
 F CIBLES

GB DISCS
 RU ЩИТКИ
 PL TARCZE



VZ00006194



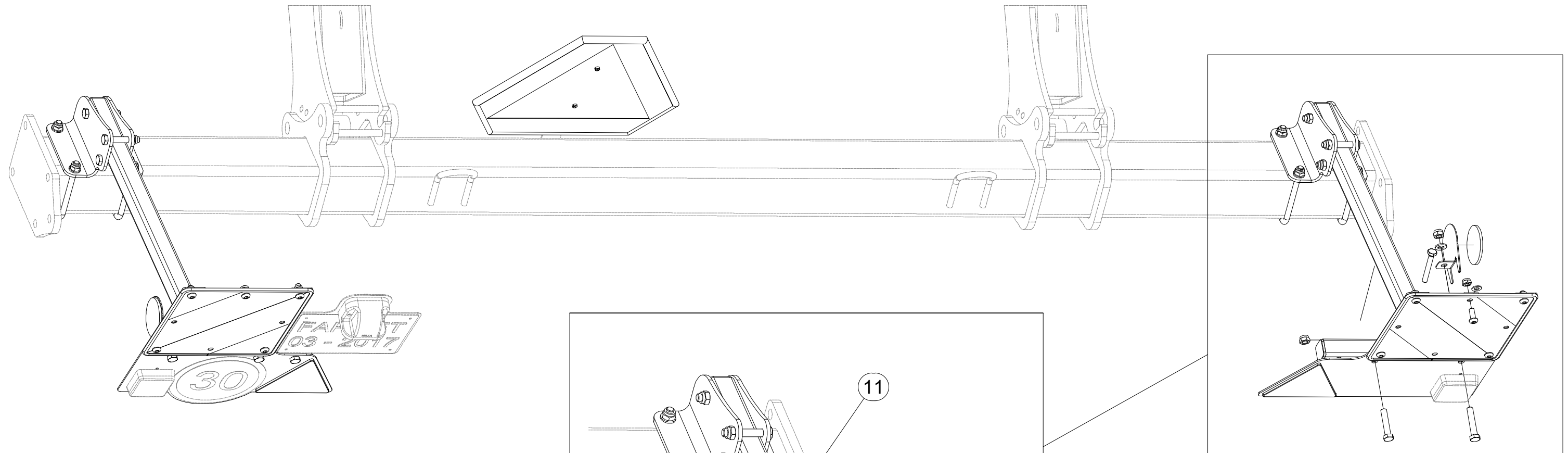
Pos.	Part Number	Pcs.
5	VZ00006199	2
6	VZ00006203	2
7	VZ00006206	2
10	VZ00006213	2
11	VZ00008374	2
12	VZ00008383	2
13	m01073	2
15	m01199	2
17	m01214	14
19	m03775	14
21	m04301	23
22	m05183	8
23	m05371	1
24	m05560	2
26	m10096	4
27	m12689	6
29	m14266	6

CZ TERČE
 D SCHEIBE
 F CIBLES

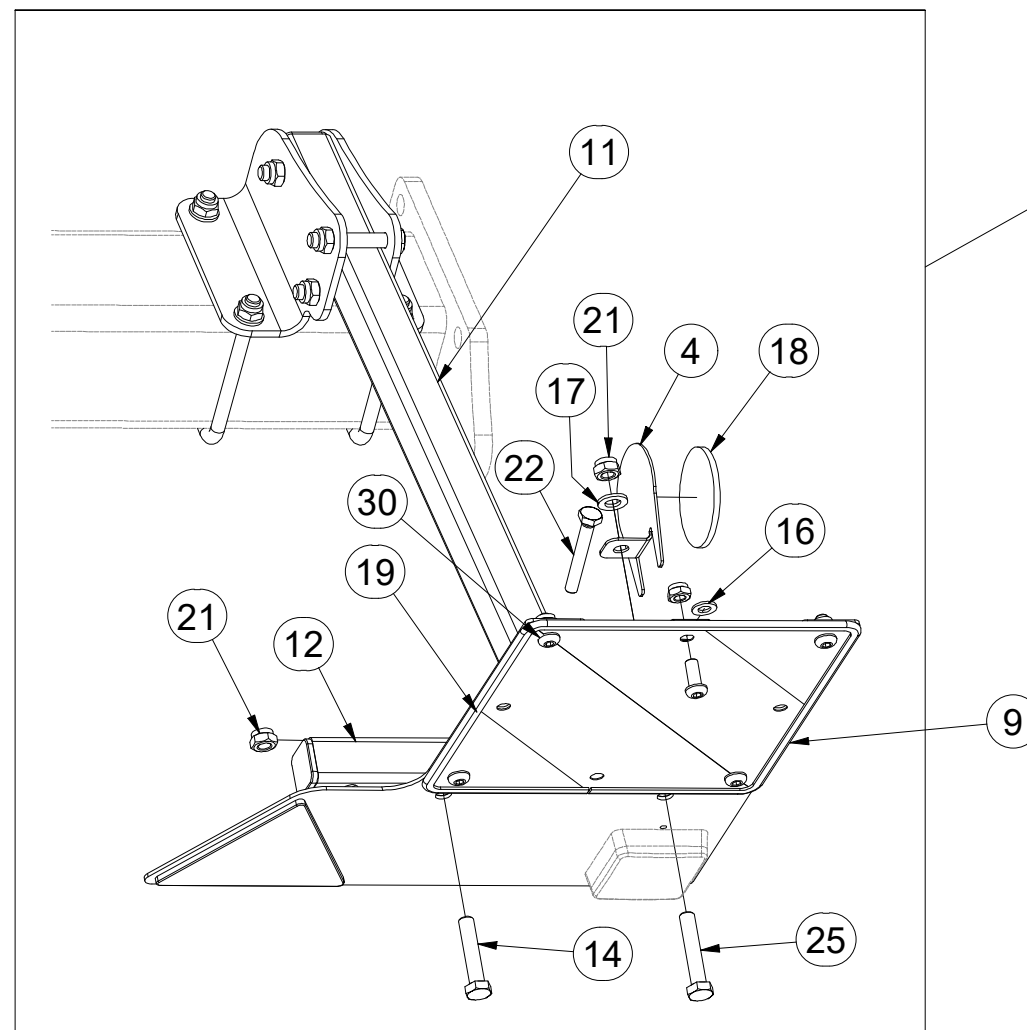
GB DISCS
 RU ЩИТКИ
 PL TARCZE



VZ00006194



Pos.	Part Number	Pcs.
4	4024926	2
9	VZ00006212	1
11	VZ00008374	2
12	VZ00008383	2
14	m01131	3
16	m01209	6
17	m01214	14
18	m02579	2
19	m03775	14
21	m04301	23
22	m05183	8
25	m05898	2
30	m16637	2



ⒸZ TERČ PŘEDNÍ PRAVÝ

Ⓓ SCHILD, VORDERES, RECHTES

Ⓕ CIBLE AVANT DROITE

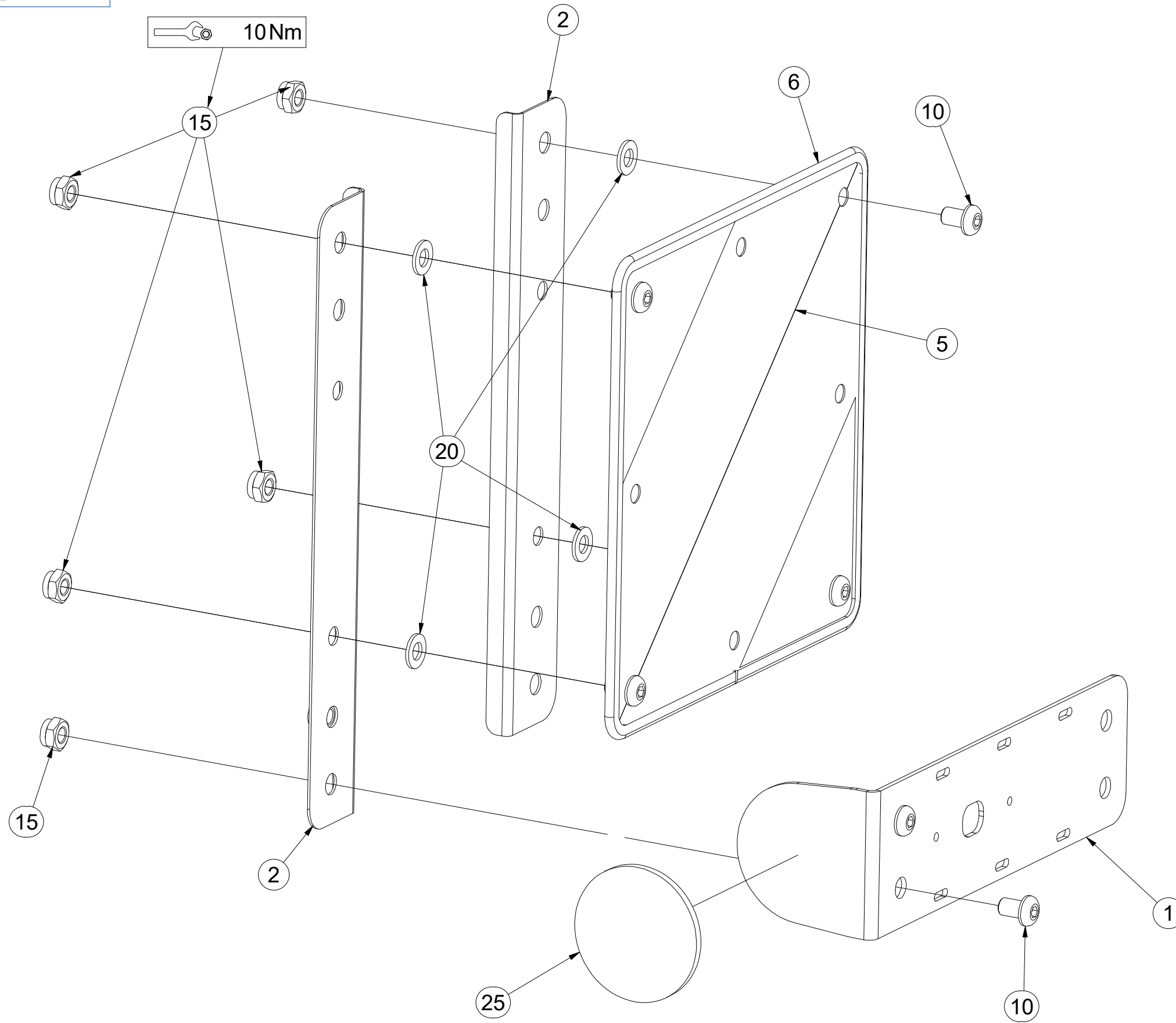
ⒸB RIGHT FRONT DISC

ⒶU ЩИТОК ПЕРЕДНИЙ ПРАВЫЙ

ⒶL TARCZA PRZEDNIA PRAWA



4024482



Pos.	Part Number	Pcs.
1	4024481	1
2	4024491	2
5	m18855	1
6	9005707	1
10	m16687	6
15	m03775	6
20	m01209	4
25	m02579	1

ⒸZ TERČ PŘEDNÍ LEVÝ

Ⓓ SCHILD, VORDERES, LINKES

Ⓕ CIBLE AVANT GAUCHE

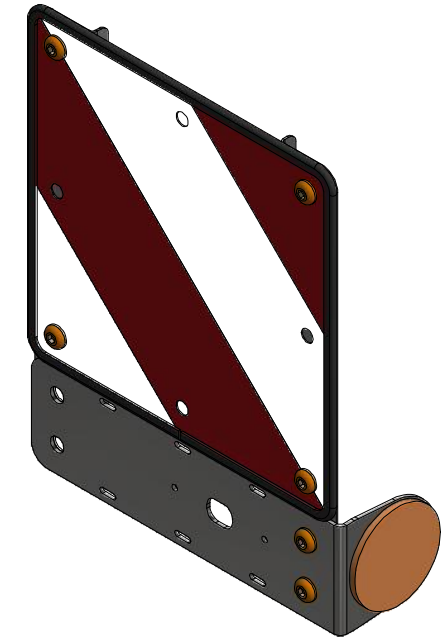
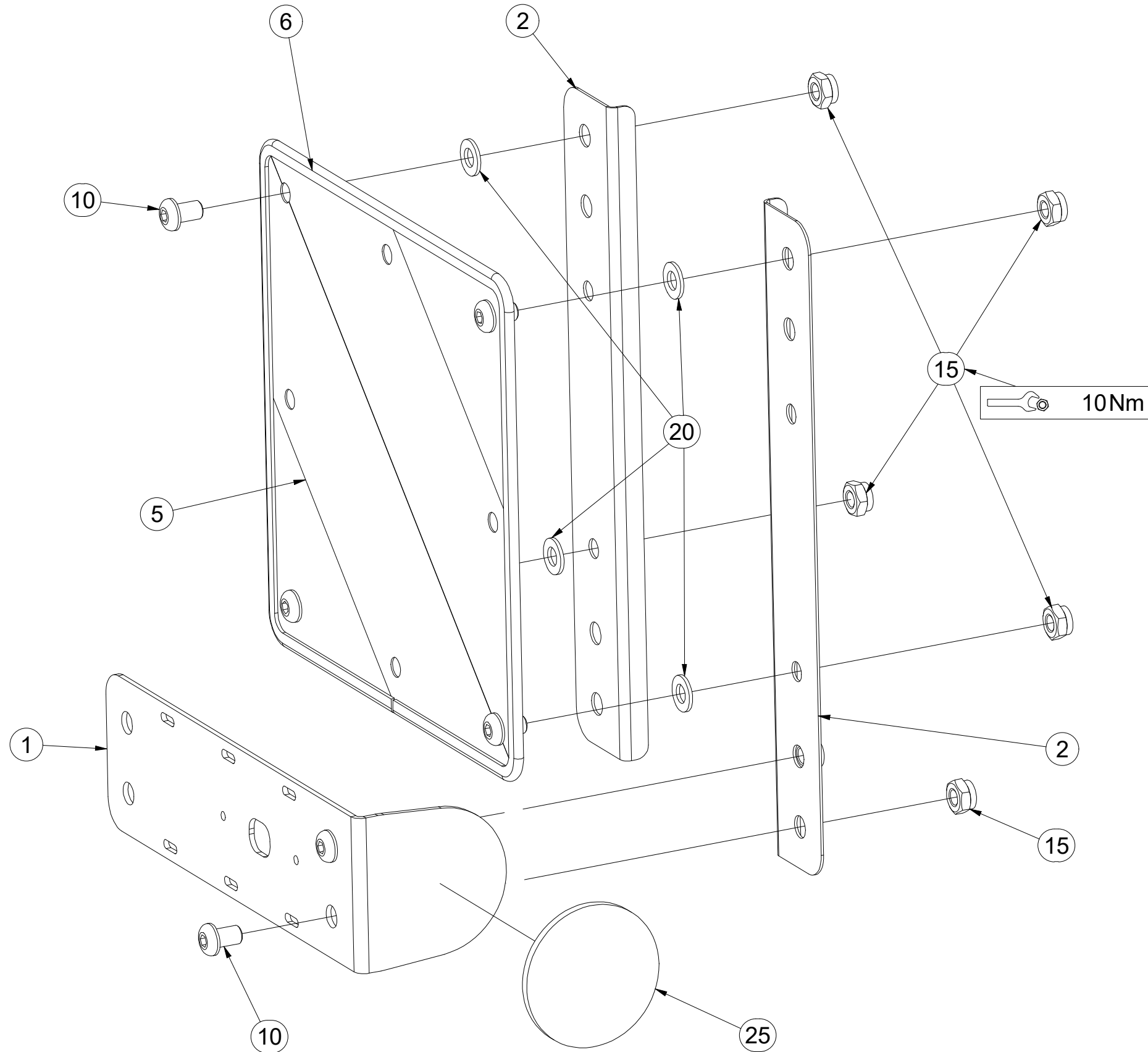
ⒸB LEFT FRONT DISC

ⒶЩИТОК ПЕРЕДНИЙ ЛЕВЫЙ

Ⓐ TARCZA PRZEDNIA LEWA



4024484



Pos.	Part Number	Pcs.
1	4024481	1
2	4024491	2
5	m18855	1
6	9005707	1
10	m16687	6
15	m03775	6
20	m01209	4
25	m02579	1

ⒸZ TERČ ZADNÍ LEVÝ

Ⓓ SCHILD, HINTERES, LINKES

Ⓕ CIBLE ARRIÈRE GAUCHE

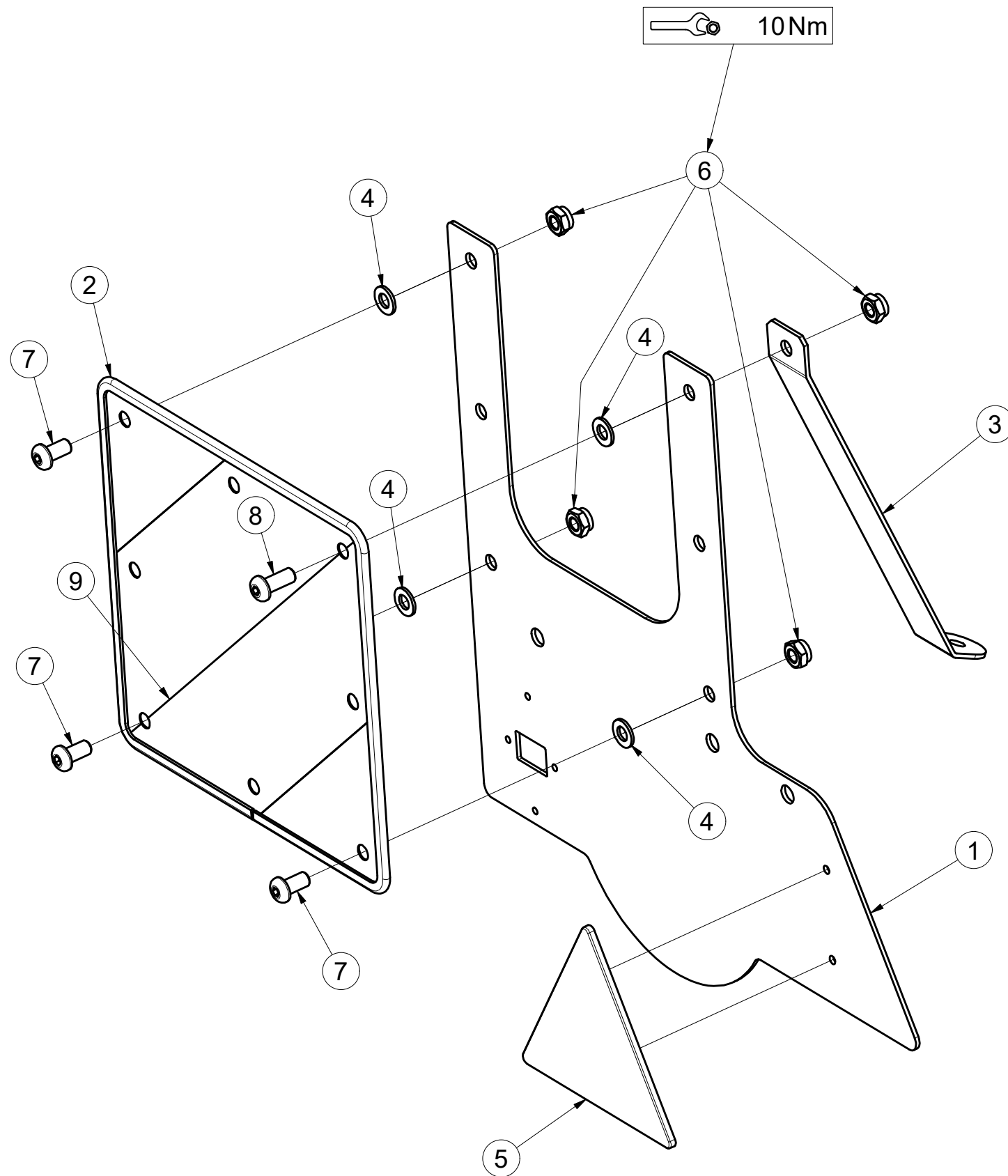
ⒼB LEFT REAR DISC

ⒶU ЩИТОК ЗАДНИЙ ЛЕВЫЙ

ⒶL TARCZA TYLNA LEWA



VZ00006210



Pos.	Part Number	Pcs.
1	4024978	1
2	9005707	1
3	VZ00006211	1
4	m01209	4
5	m02497	1
6	m03775	4
7	m16637	3
8	m16688	1
9	m18855	1

ⒸZ TERČ ZADNÍ PRAVÝ

Ⓓ SCHILD, HINTERES, RECHTES

Ⓕ CIBLE ARRIÈRE DROITE

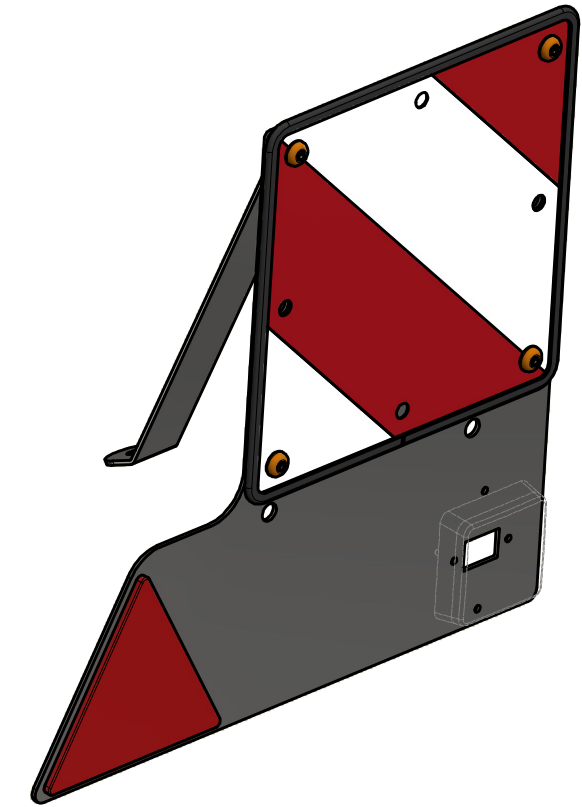
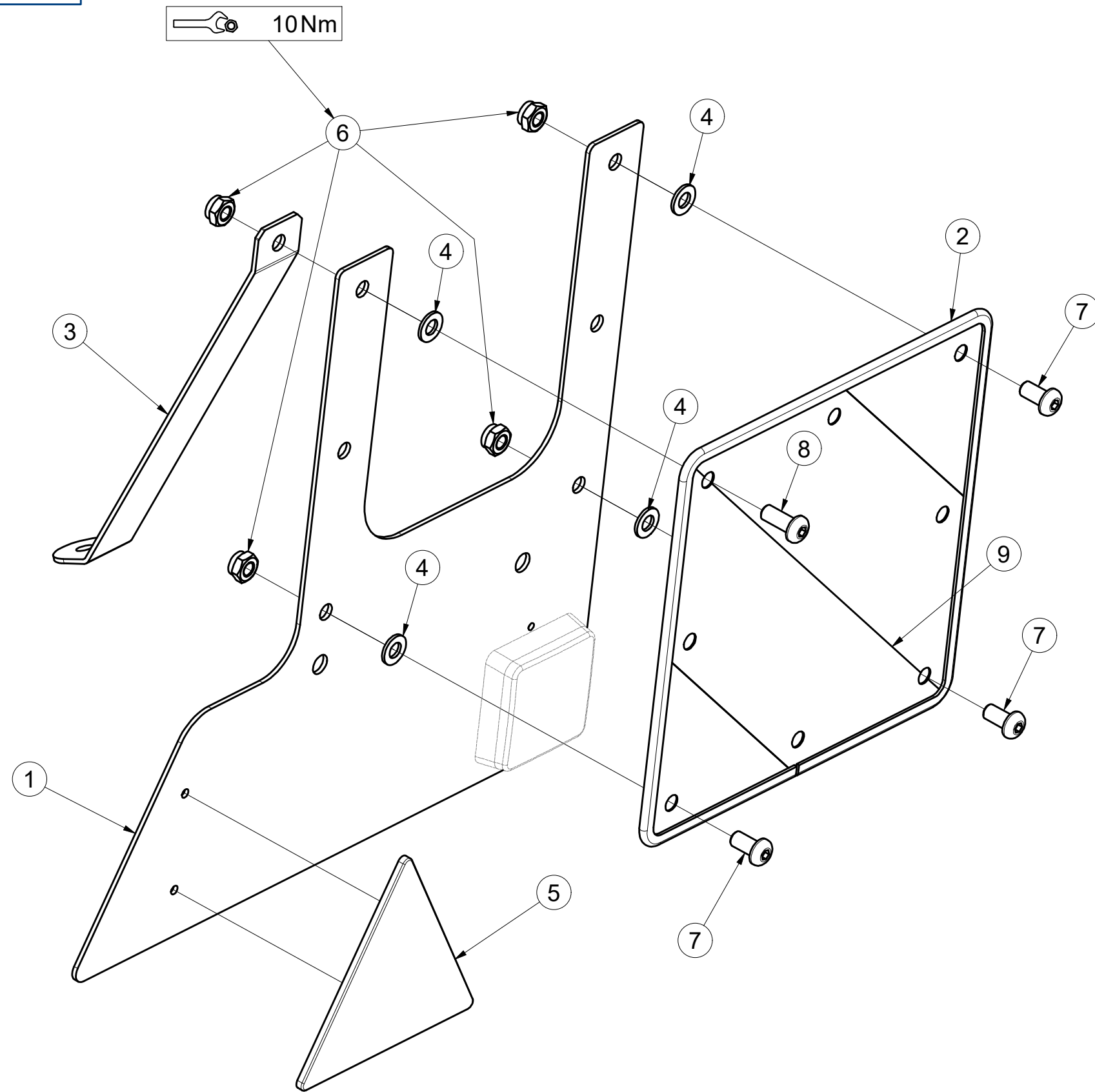
VZ00006212

ⒼB RIGHT REAR DISC

ⒺЩИТОК ЗАДНИЙ ПРАВЫЙ

ⒽL TARCZA TYLNA PRAWA

Farmet



Pos.	Part Number	Pcs.
1	4024980	1
2	9005707	1
3	VZ00006211	1
4	m01209	4
5	m02497	1
6	m03775	4
7	m16637	3
8	m16688	1
9	m18855	1

Ⓒ HYDRAULIKA STROJE

Ⓓ HYDRAULIK DER MASCHINE

Ⓕ HYDRAULIQUE DE LA MACHINE

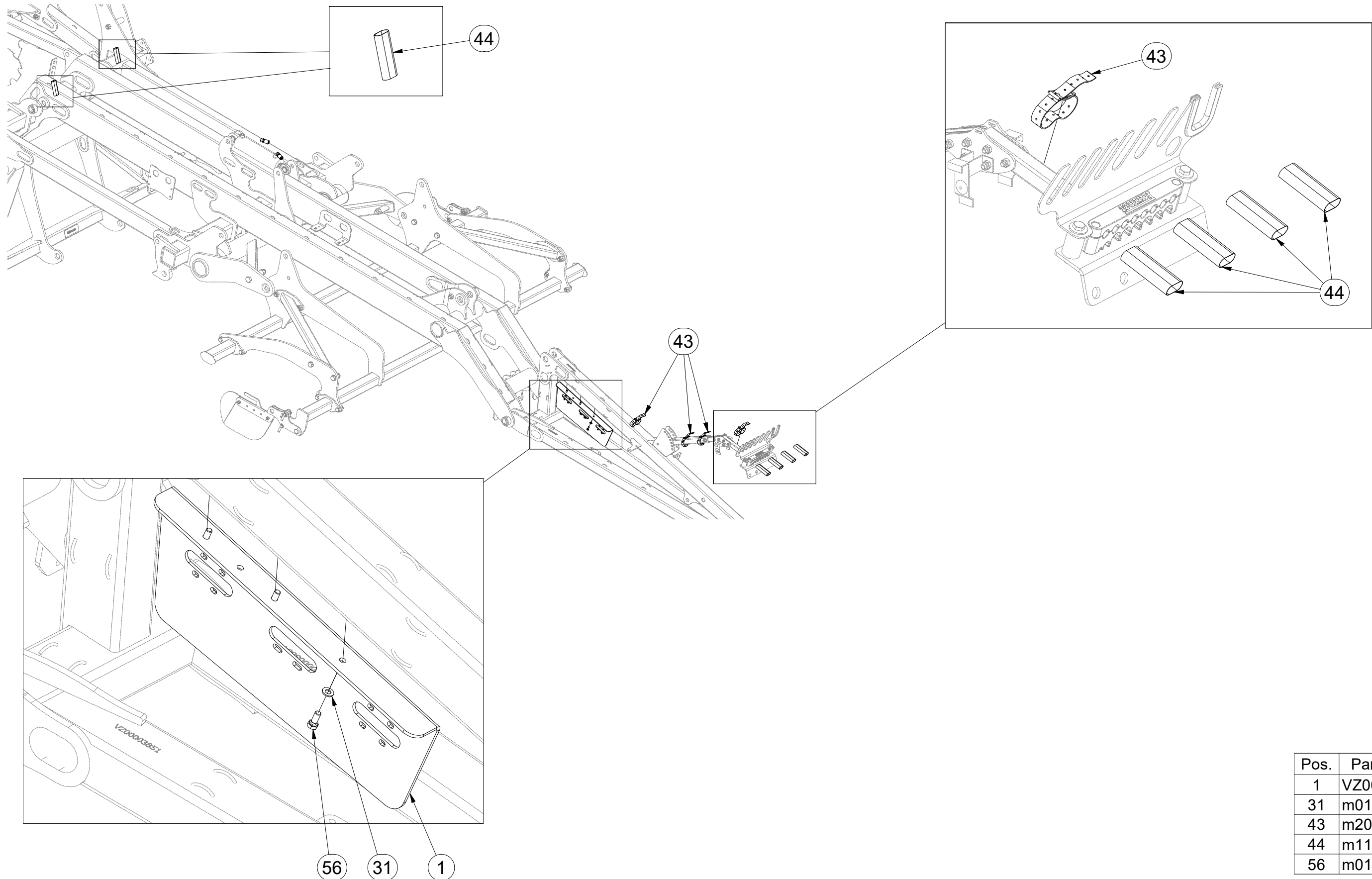
Ⓖ MACHINE HYDRAULICS

Ⓡ ГИДРАВЛИКА МАШИНЫ

Ⓟ HYDRAULIKA MASZYN

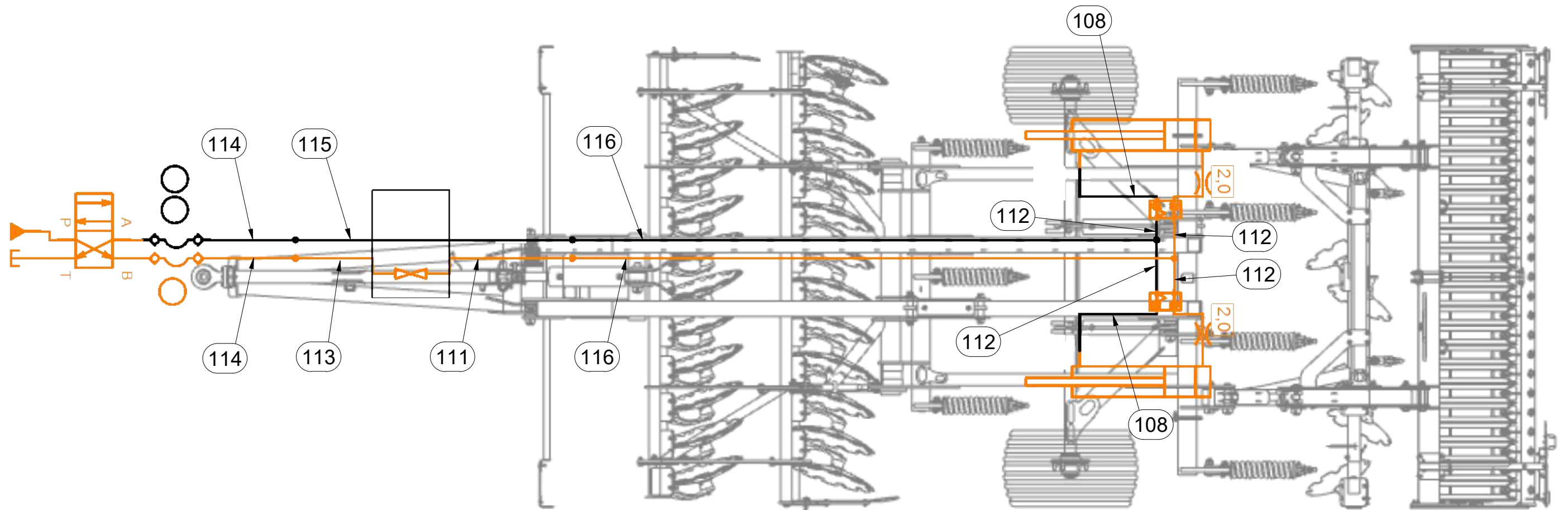


VZ00014951



Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00013279	1
31	m01203	7
43	m20319	4
44	m11183	6
56	m01089	3

VZ00014951



Pos.	Part Number	Pcs.
108	m10830	2
111	m18024	1
112	m05815	4
113	m18117	1
114	m03716	2
115	m18025	1
116	m09252	2

Ⓒ HYDRAULIKA STROJE

Ⓓ HYDRAULIK DER MASCHINE

Ⓕ HYDRAULIQUE DE LA MACHINE

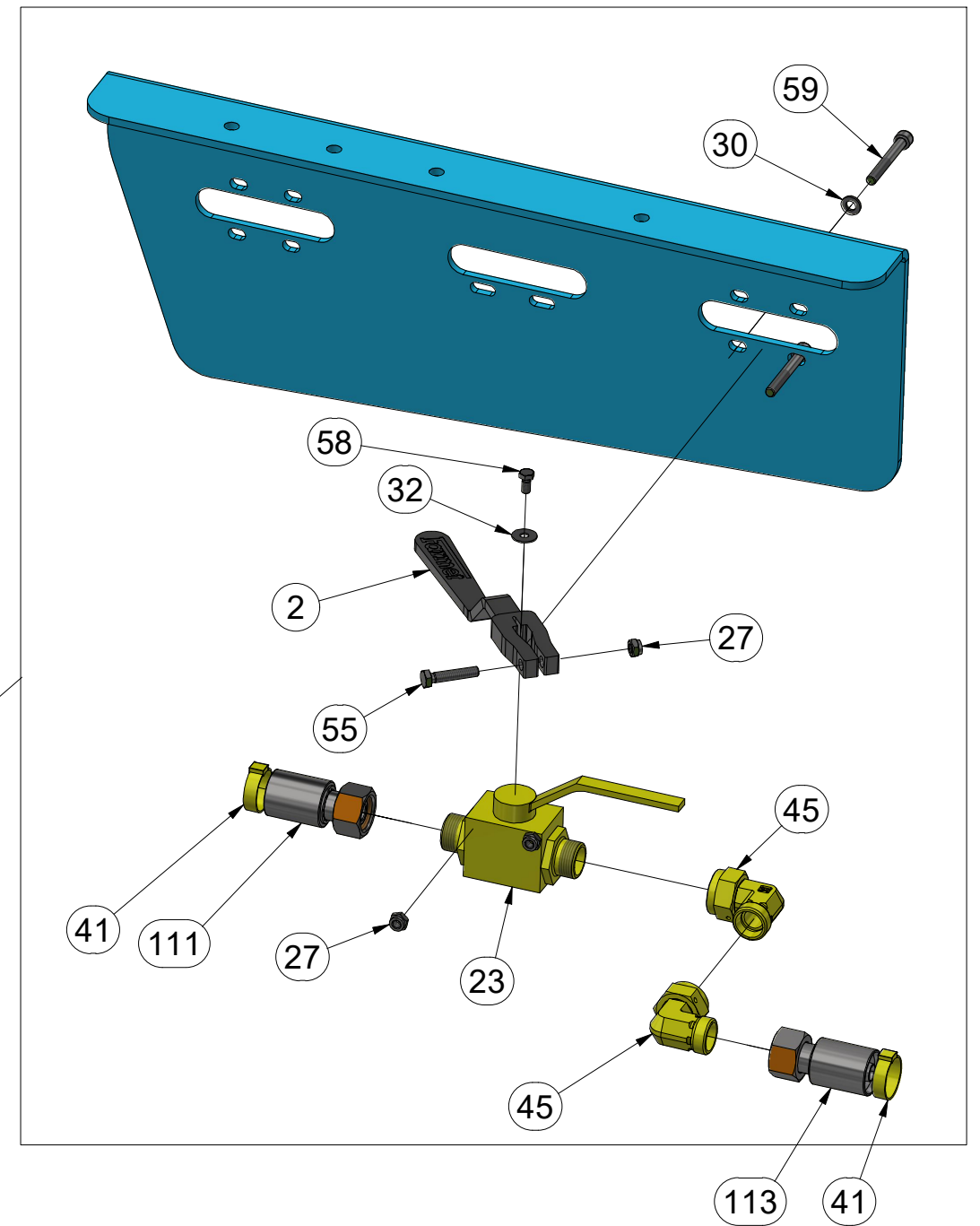
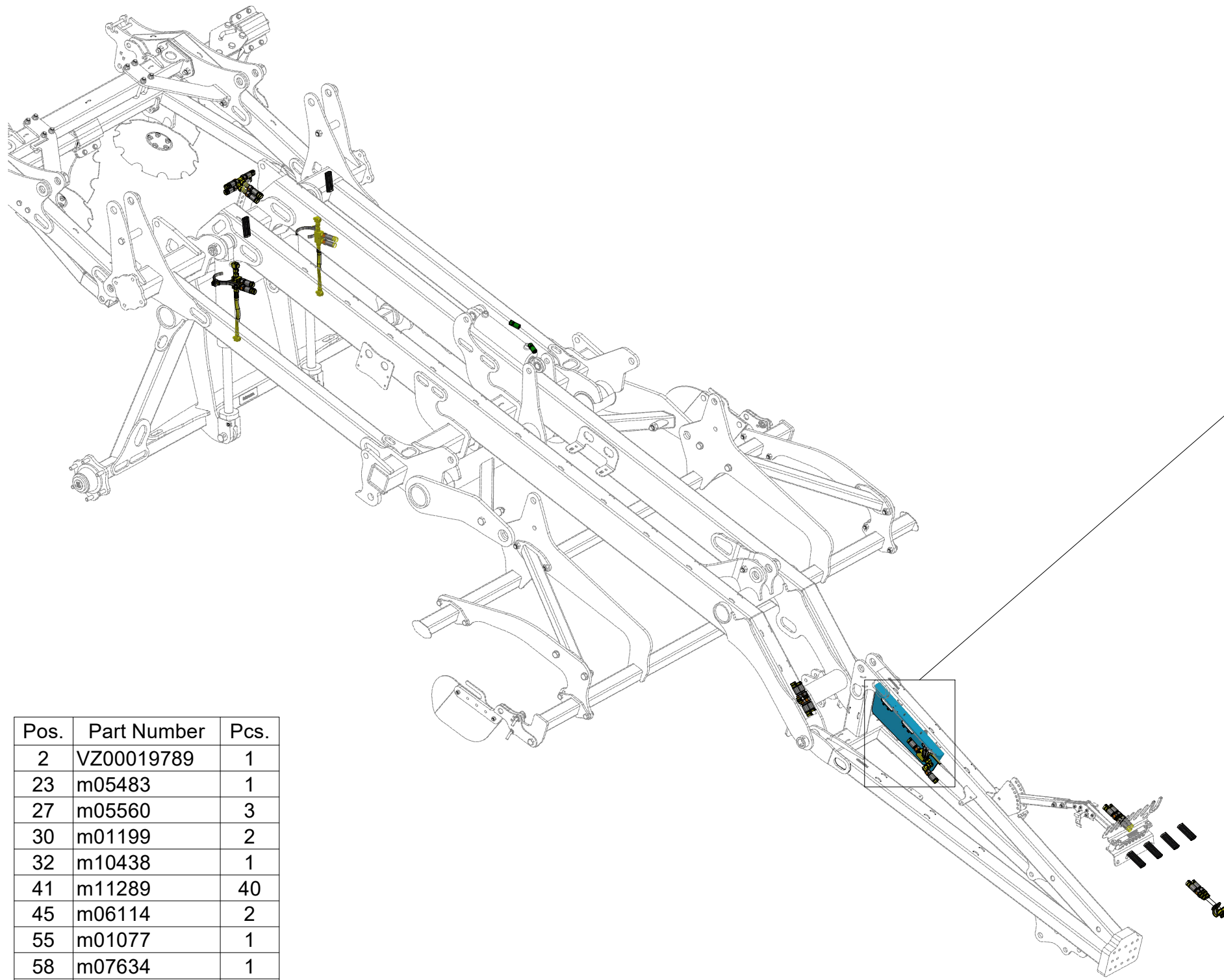
Ⓖ MACHINE HYDRAULICS

Ⓡ ГИДРАВЛИКА МАШИНЫ

Ⓟ HYDRAULIKA MASZYN

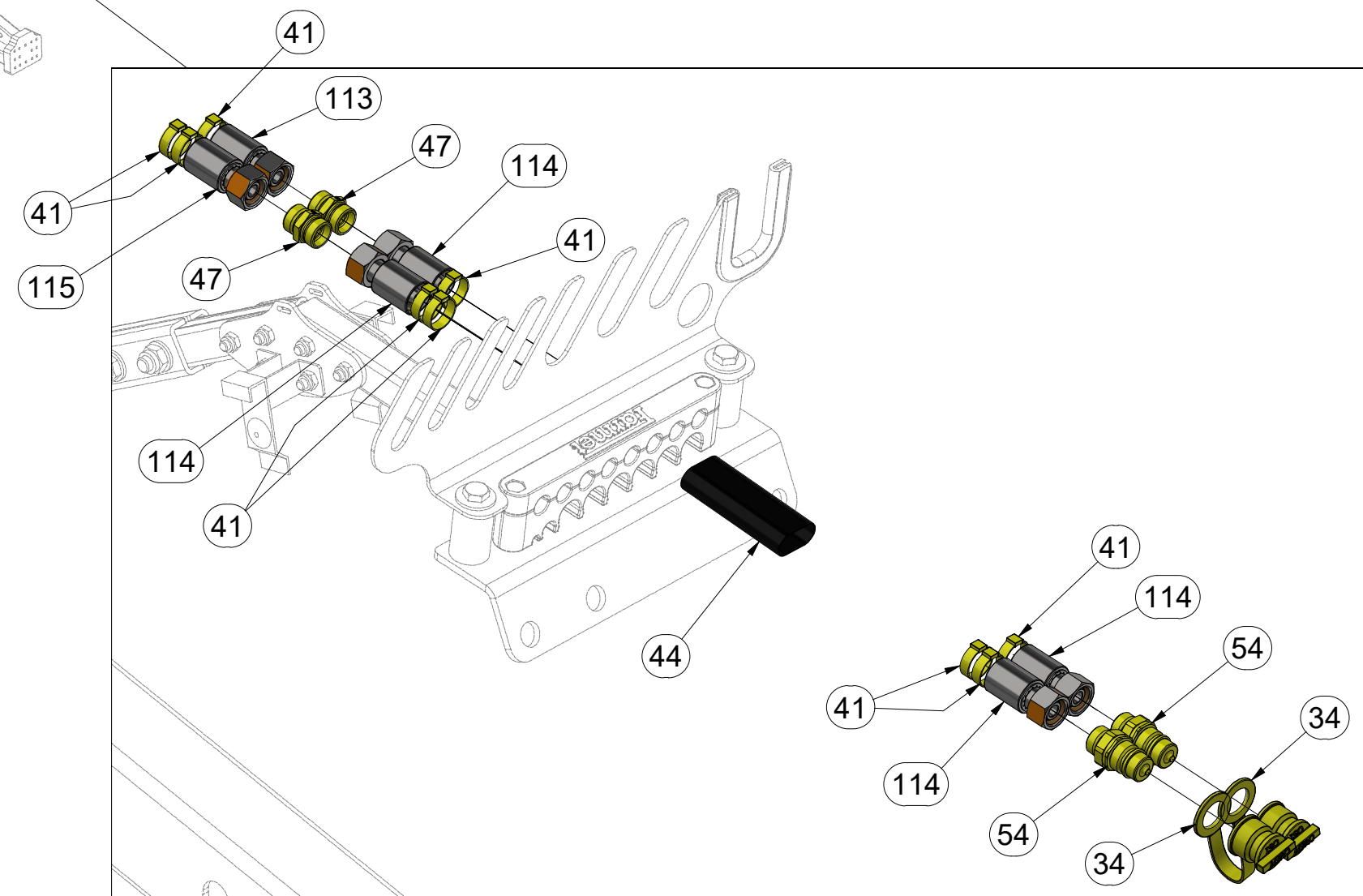
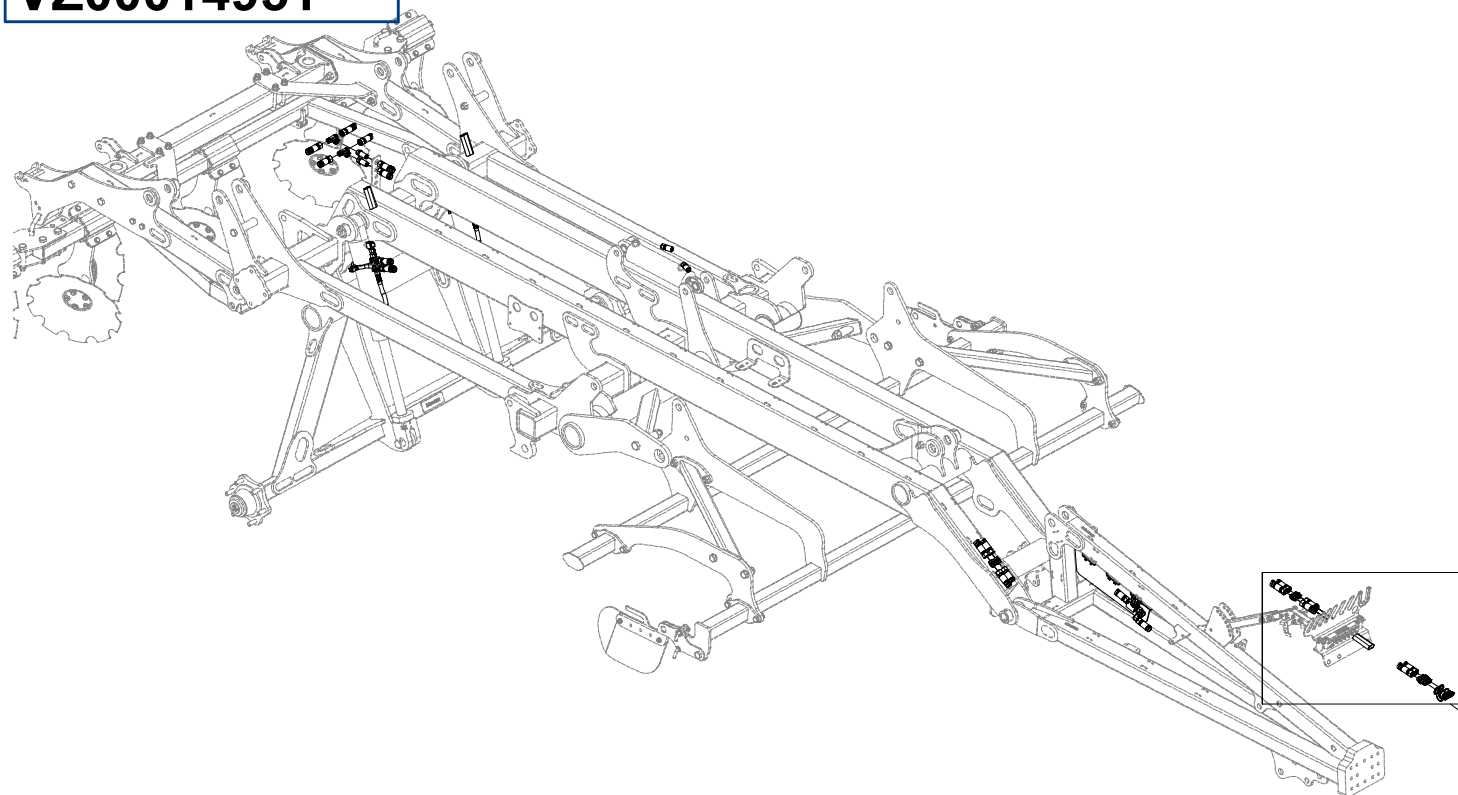


VZ00014951



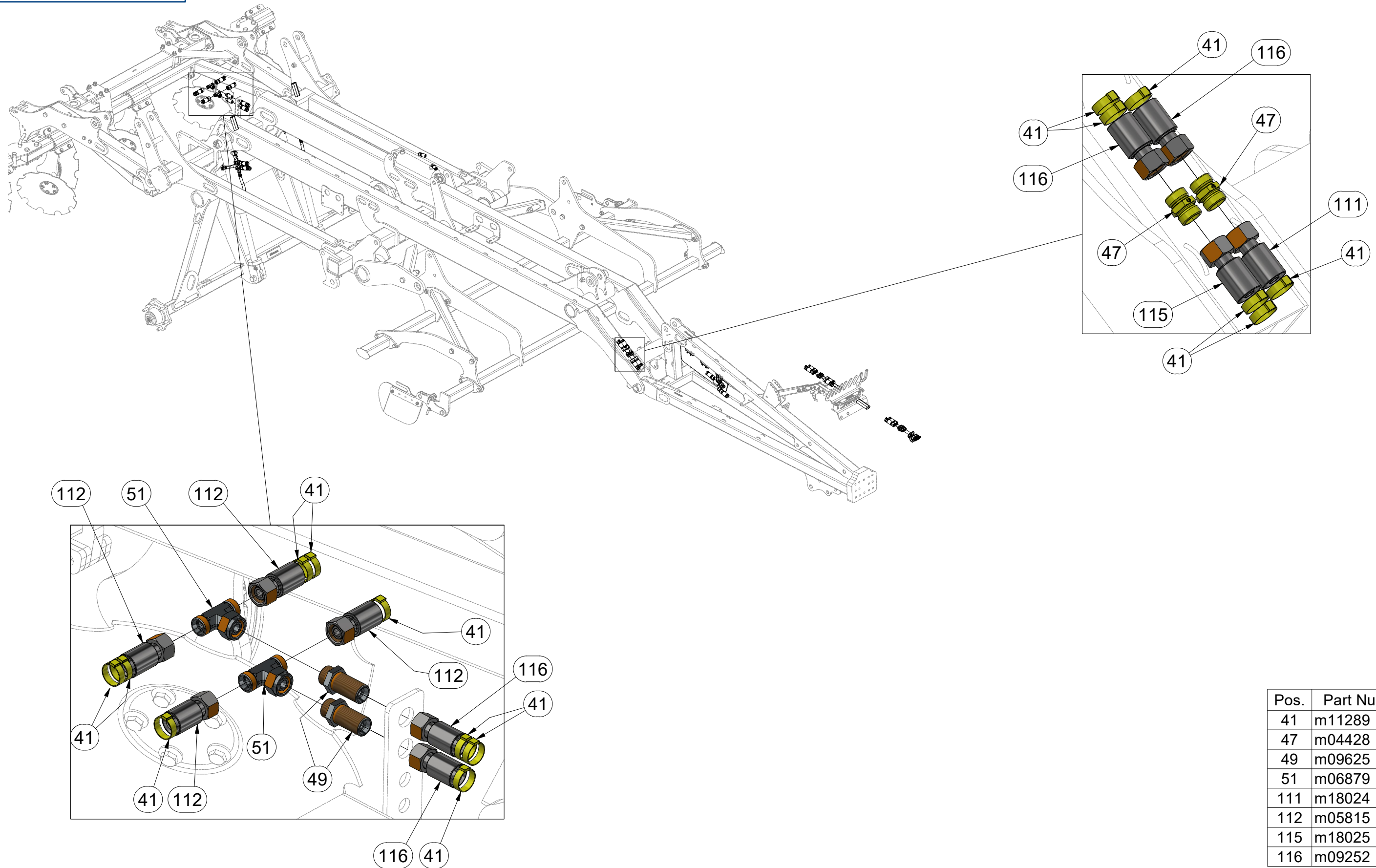
Pos.	Part Number	Pcs.
2	VZ00019789	1
23	m05483	1
27	m05560	3
30	m01199	2
32	m10438	1
41	m11289	40
45	m06114	2
55	m01077	1
58	m07634	1
59	m07998	2
111	m18024	1
113	m18117	1

VZ00014951



Pos.	Part Number	Pcs.
34	m04023	2
41	m11289	40
44	m11183	6
47	m04428	4
54	m04189	2
113	m18117	1
114	m03716	2
115	m18025	1

VZ00014951



Pos.	Part Number	Pcs.
41	m11289	40
47	m04428	4
49	m09625	2
51	m06879	2
111	m18024	1
112	m05815	4
115	m18025	1
116	m09252	2

Ⓒ HYDRAULIKA STROJE

Ⓓ HYDRAULIK DER MASCHINE

Ⓕ HYDRAULIQUE DE LA MACHINE

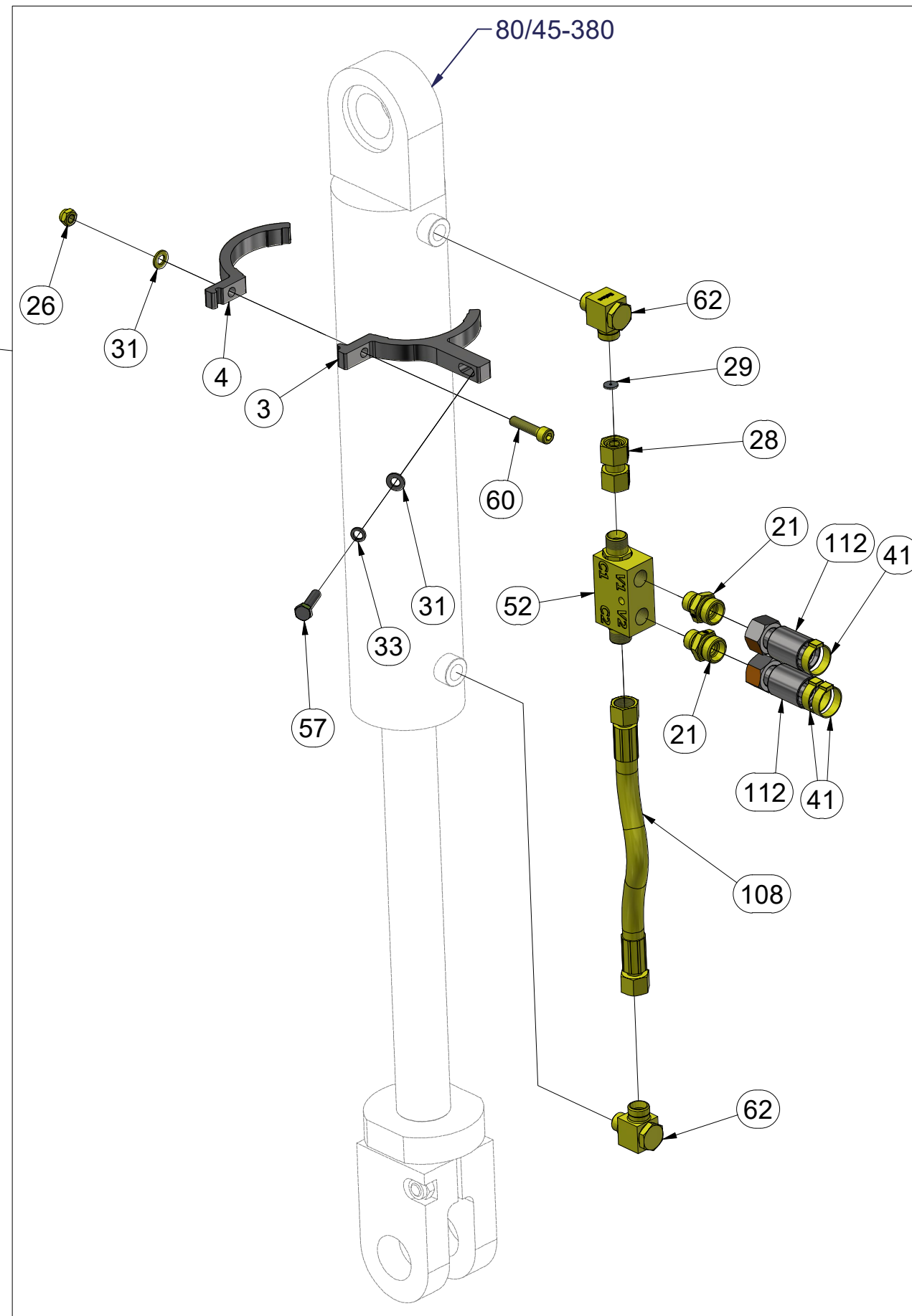
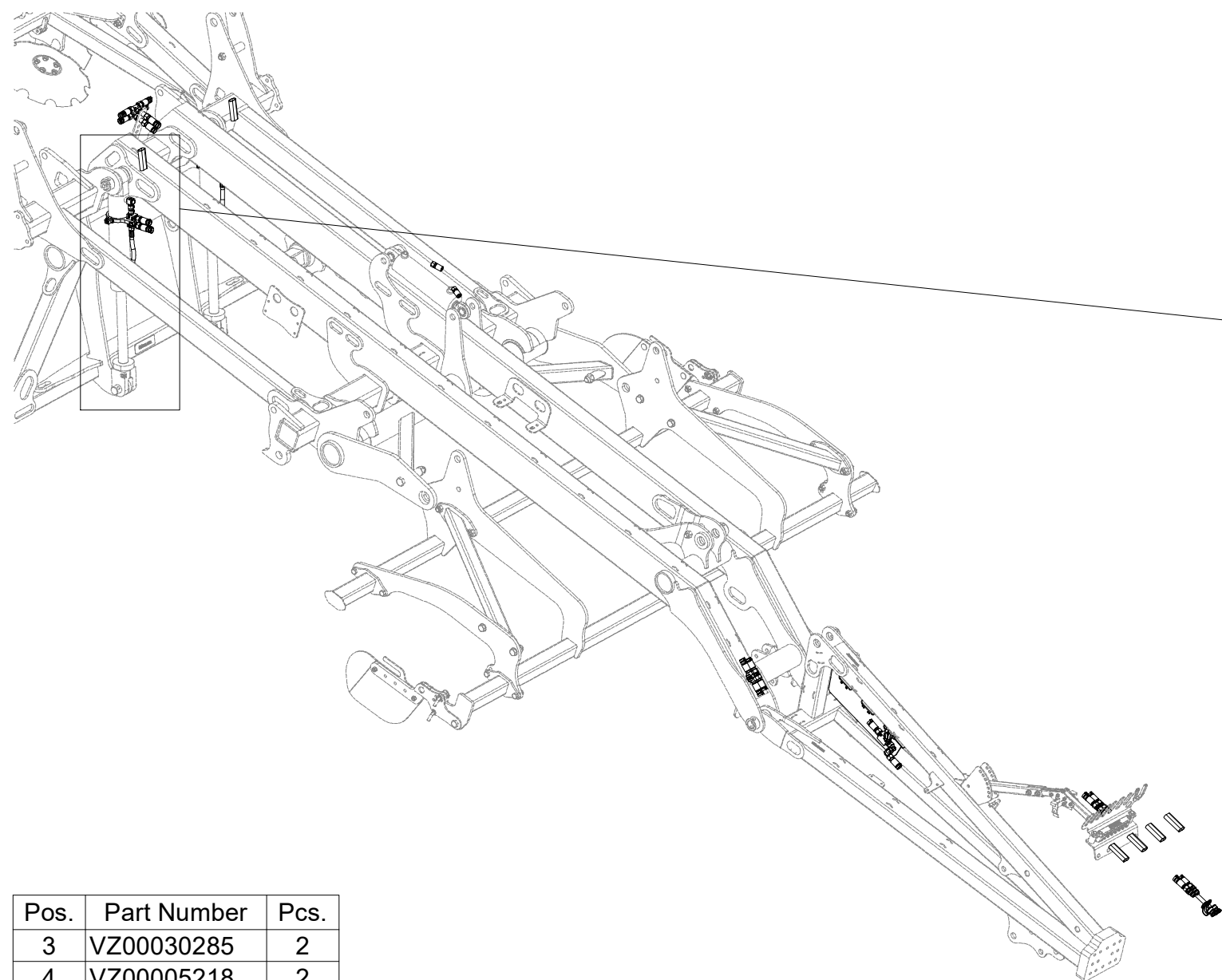
Ⓖ MACHINE HYDRAULICS

Ⓡ ГИДРАВЛИКА МАШИНЫ

Ⓟ HYDRAULIKA MASZYN



VZ00014951



Pos.	Part Number	Pcs.
3	VZ00030285	2
4	VZ00005218	2
21	m07191	4
26	m04503	2
28	m22306	3
29	m10762	2
31	m01203	7
33	m01202	2
41	m11289	40
52	m08083	3
57	m04791	2
60	m09464	2
62	m20882	6
108	m10830	2
112	m05815	4

Ⓒ HYDRAULIKA STROJE

Ⓓ HYDRAULIK DER MASCHINE

Ⓕ HYDRAULIQUE DE LA MACHINE

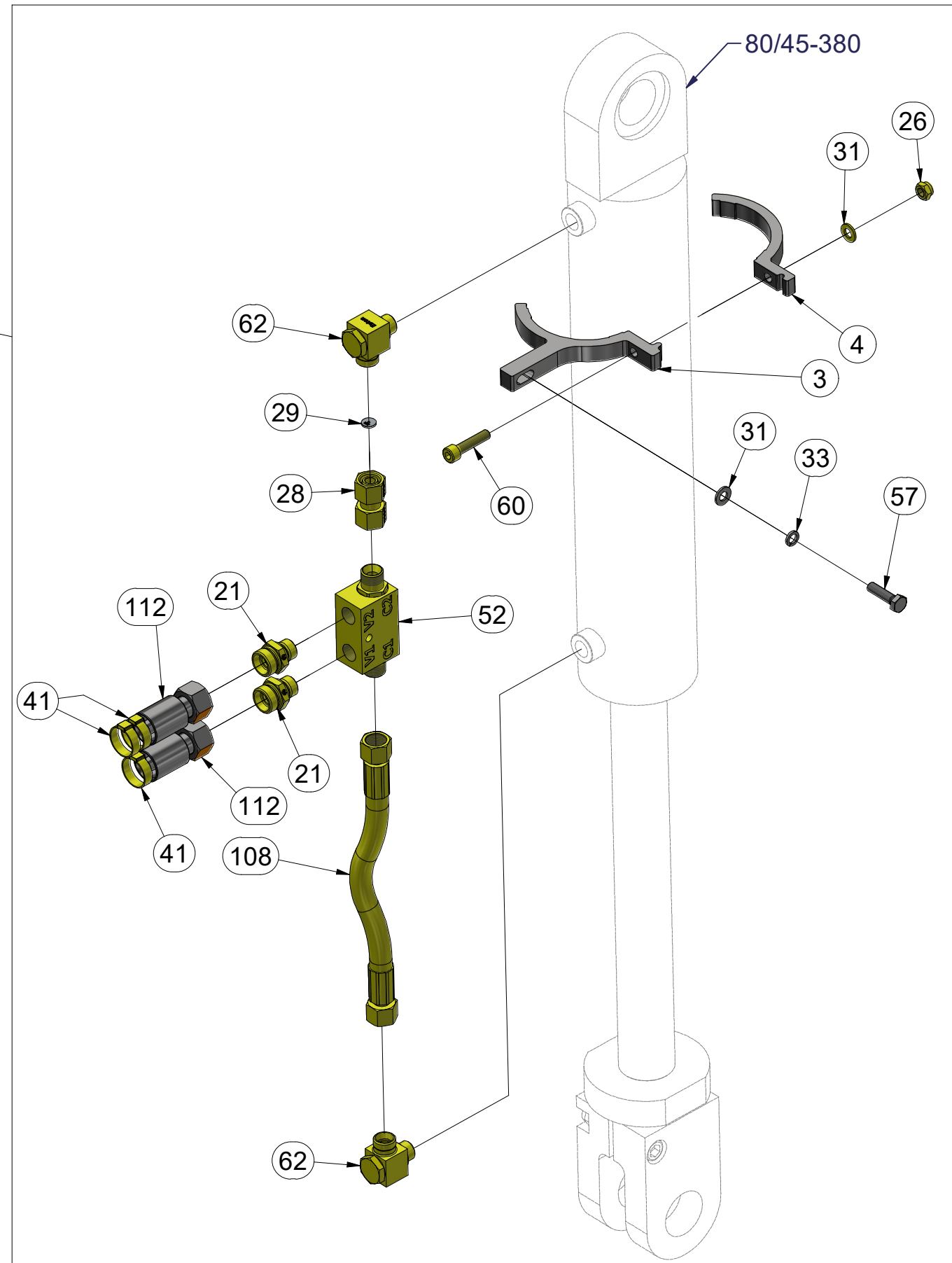
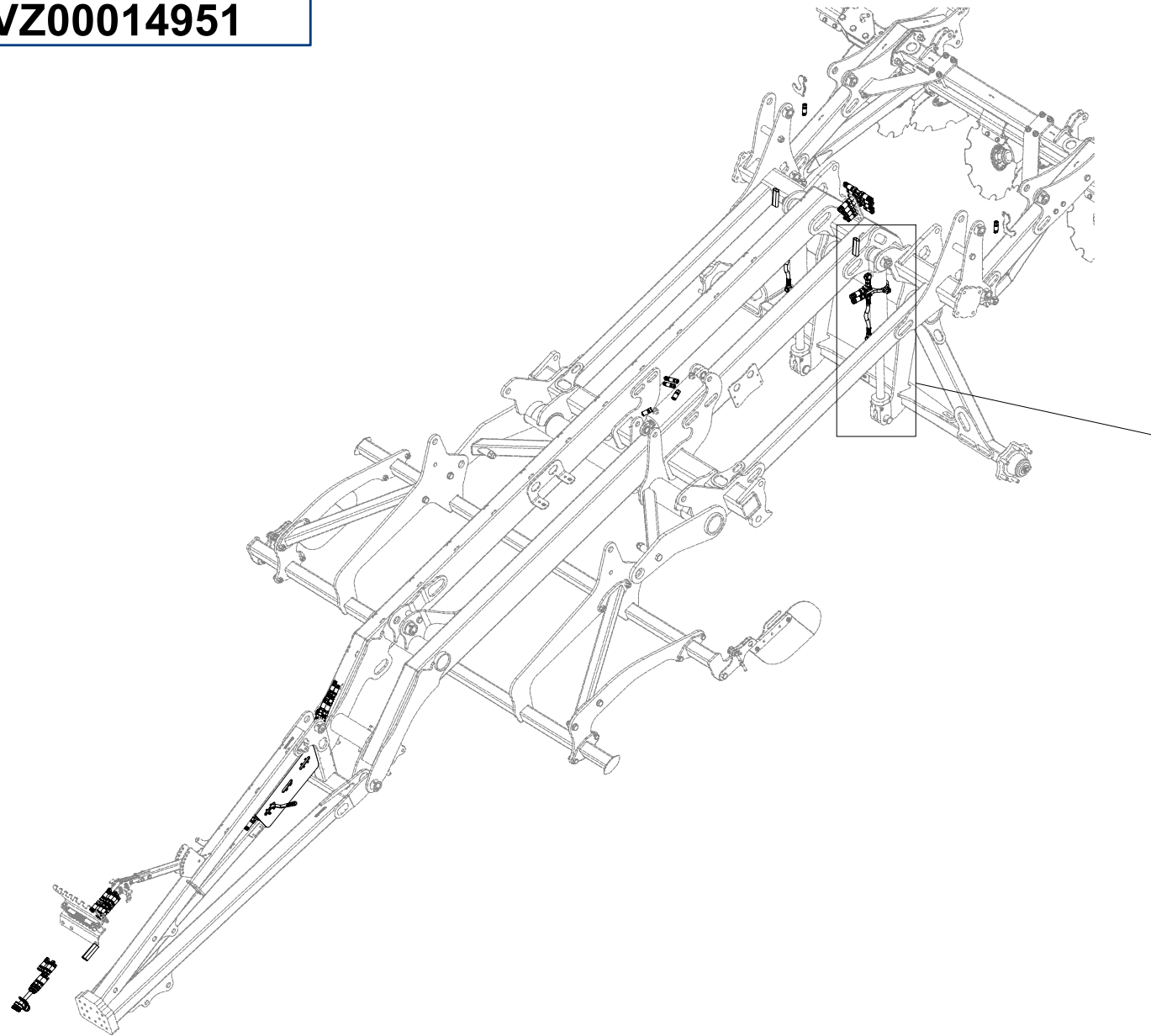
Ⓖ MACHINE HYDRAULICS

Ⓡ ГИДРАВЛИКА МАШИНЫ

Ⓟ HYDRAULIKA MASZYN



VZ00014951



Pos.	Part Number	Pcs.	Pos.	Part Number	Pcs.
3	VZ00030285	2	41	m11289	40
4	VZ00005218	2	52	m08083	3
21	m07191	4	57	m04791	2
26	m04503	2	60	m09464	2
28	m22306	3	62	m20882	6
29	m10762	2	108	m10830	2
31	m01203	7	112	m05815	4
33	m01202	2			

Ⓒ HYDRAULIKA STROJE

Ⓓ HYDRAULIK DER MASCHINE

Ⓕ HYDRAULIQUE DE LA MACHINE

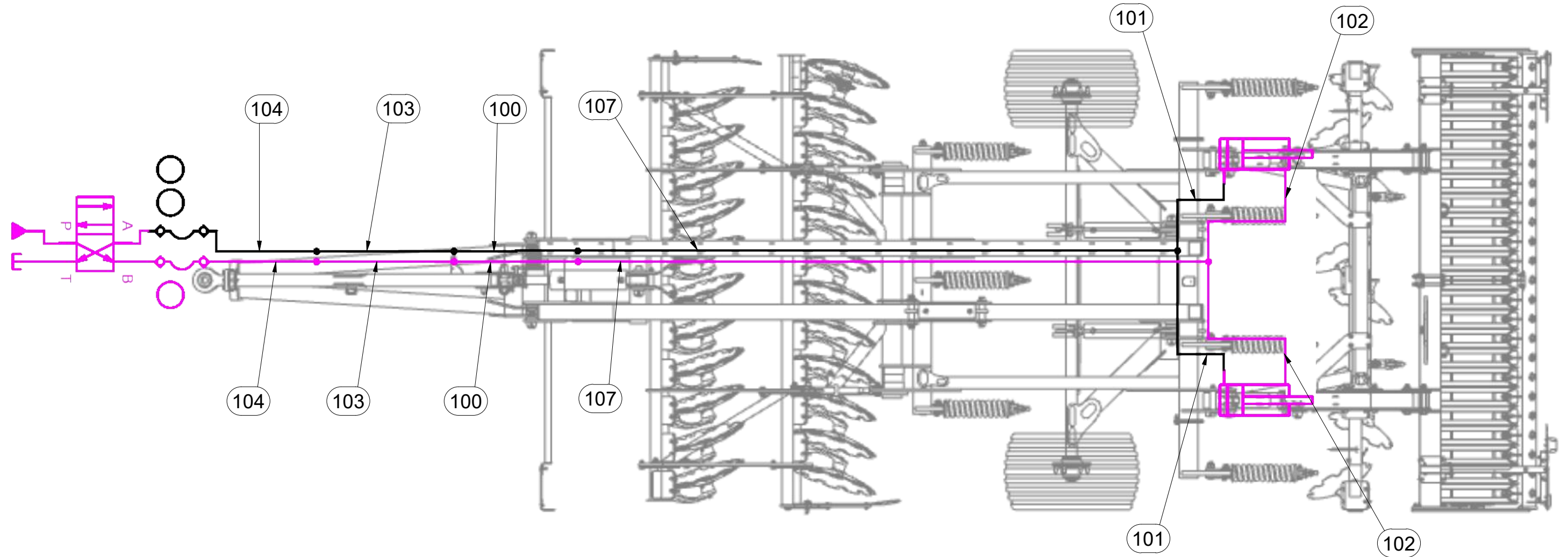
Ⓖ MACHINE HYDRAULICS

Ⓡ ГИДРАВЛИКА МАШИНЫ

Ⓟ HYDRAULIKA MASZYN



VZ00014951



Pos.	Part Number	Pcs.
100	m07645	2
101	m05210	2
102	m06533	2
103	m05762	2
104	m16631	6
107	m05216	2

Ⓒ HYDRAULIKA STROJE

Ⓓ HYDRAULIK DER MASCHINE

Ⓕ HYDRAULIQUE DE LA MACHINE

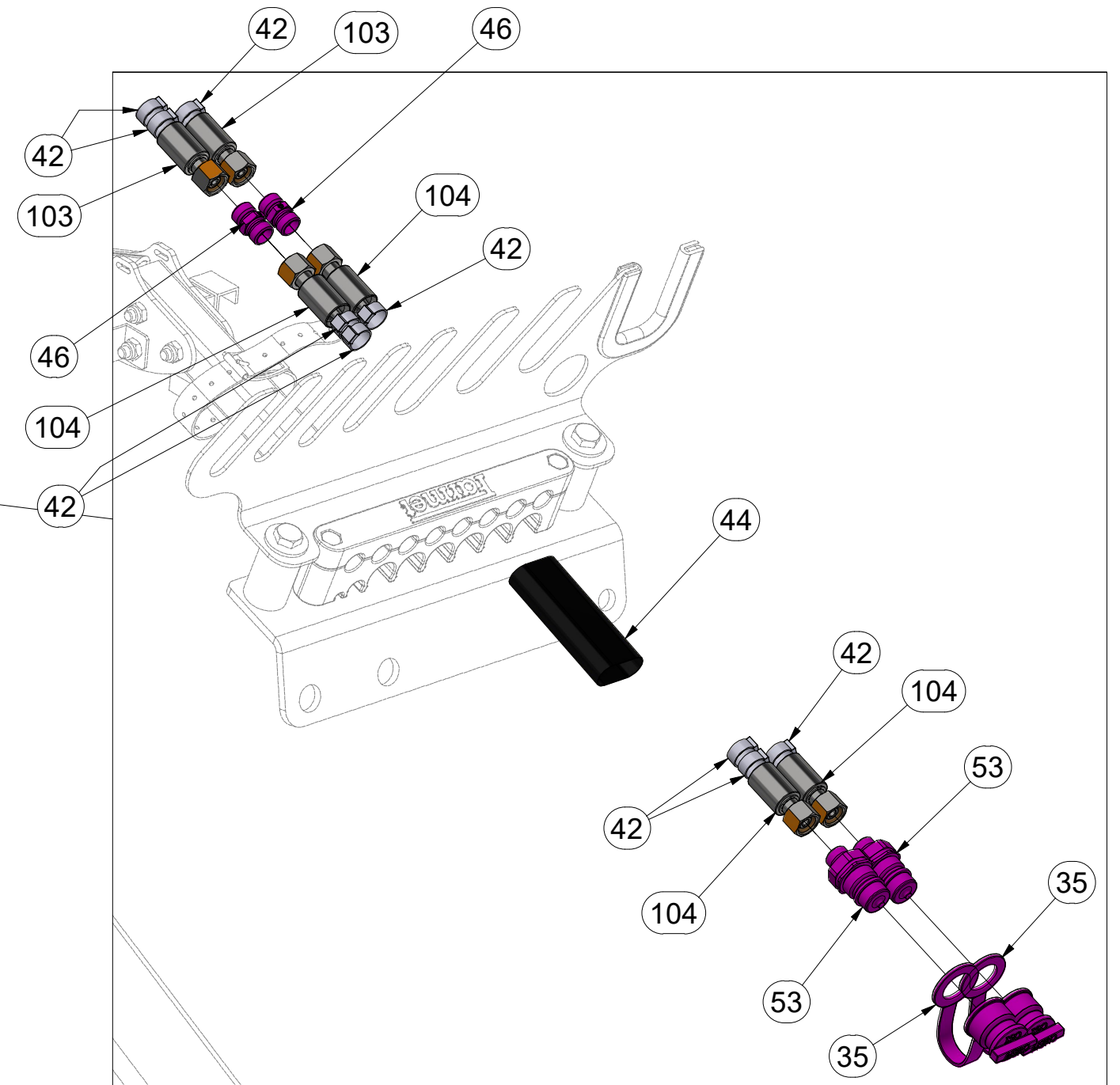
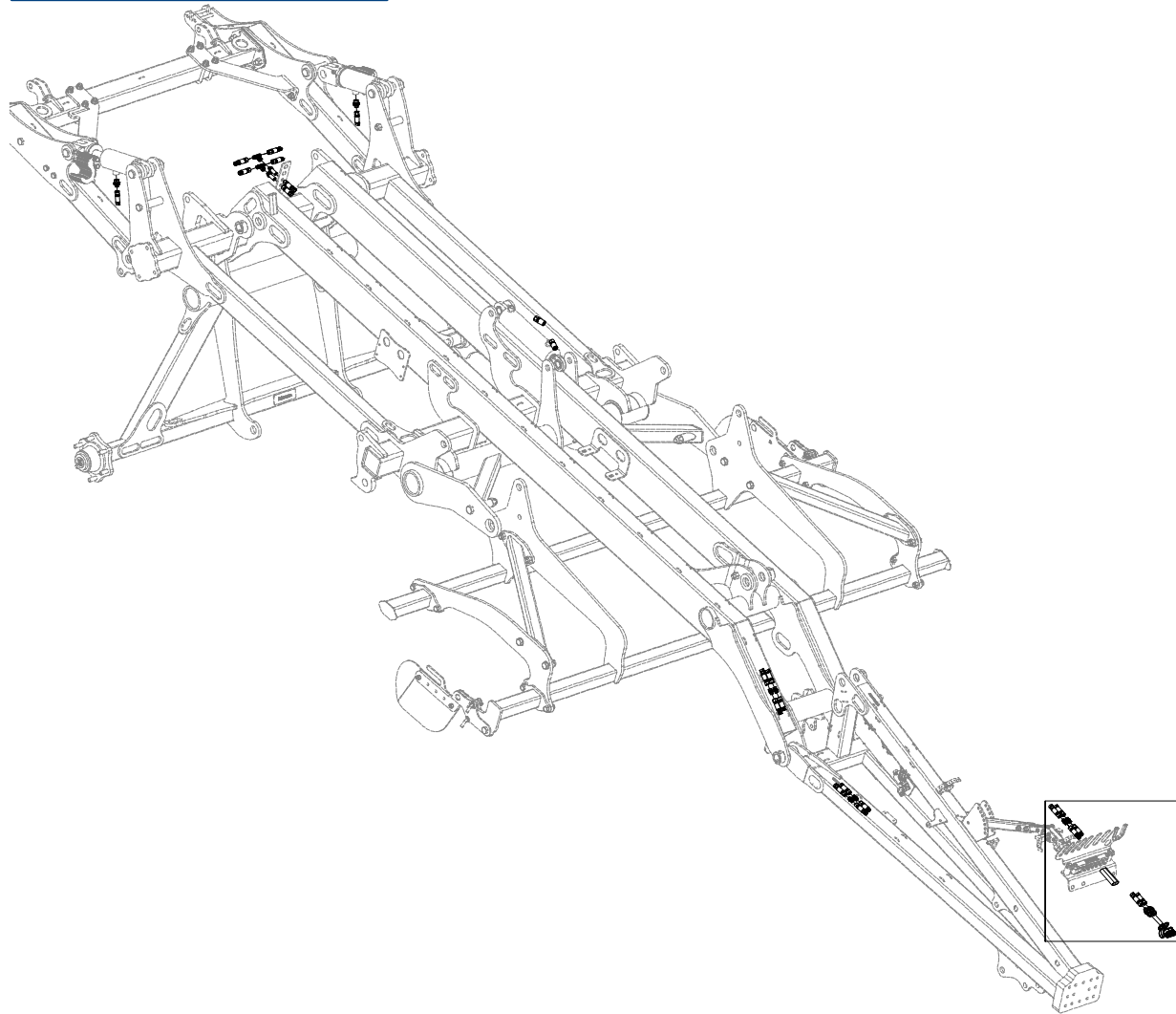
Ⓖ MACHINE HYDRAULICS

Ⓡ ГИДРАВЛИКА МАШИНЫ

Ⓟ HYDRAULIKA MASZYN



VZ00014951



Pos.	Part Number	Pcs.
35	m04034	2
42	m11691	40
44	m11183	6
46	m03213	10
53	m03849	4
103	m05762	2
104	m16631	6

ⒸZ HYDRAULIKA STROJE

Ⓓ HYDRAULIK DER MASCHINE

Ⓕ HYDRAULIQUE DE LA MACHINE

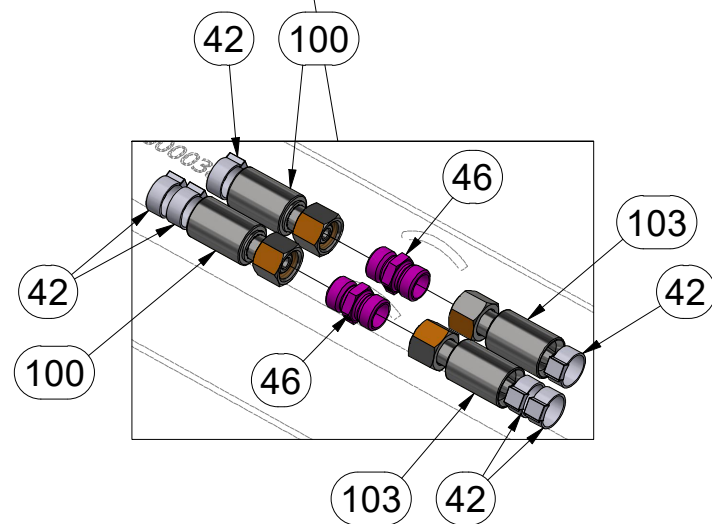
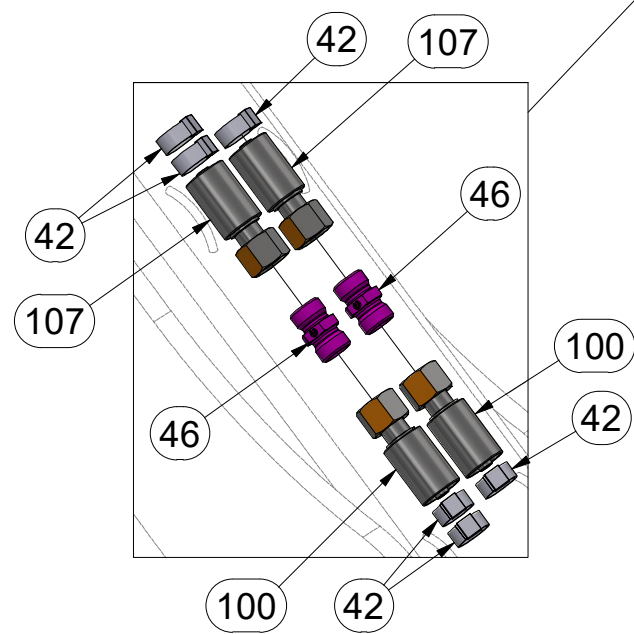
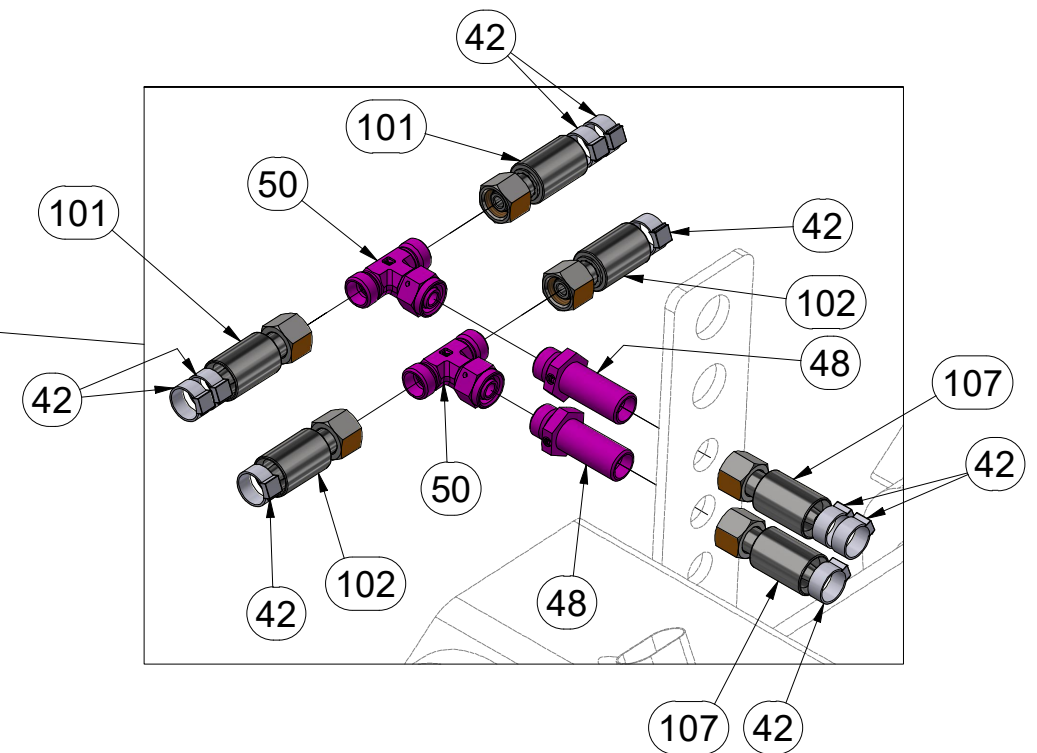
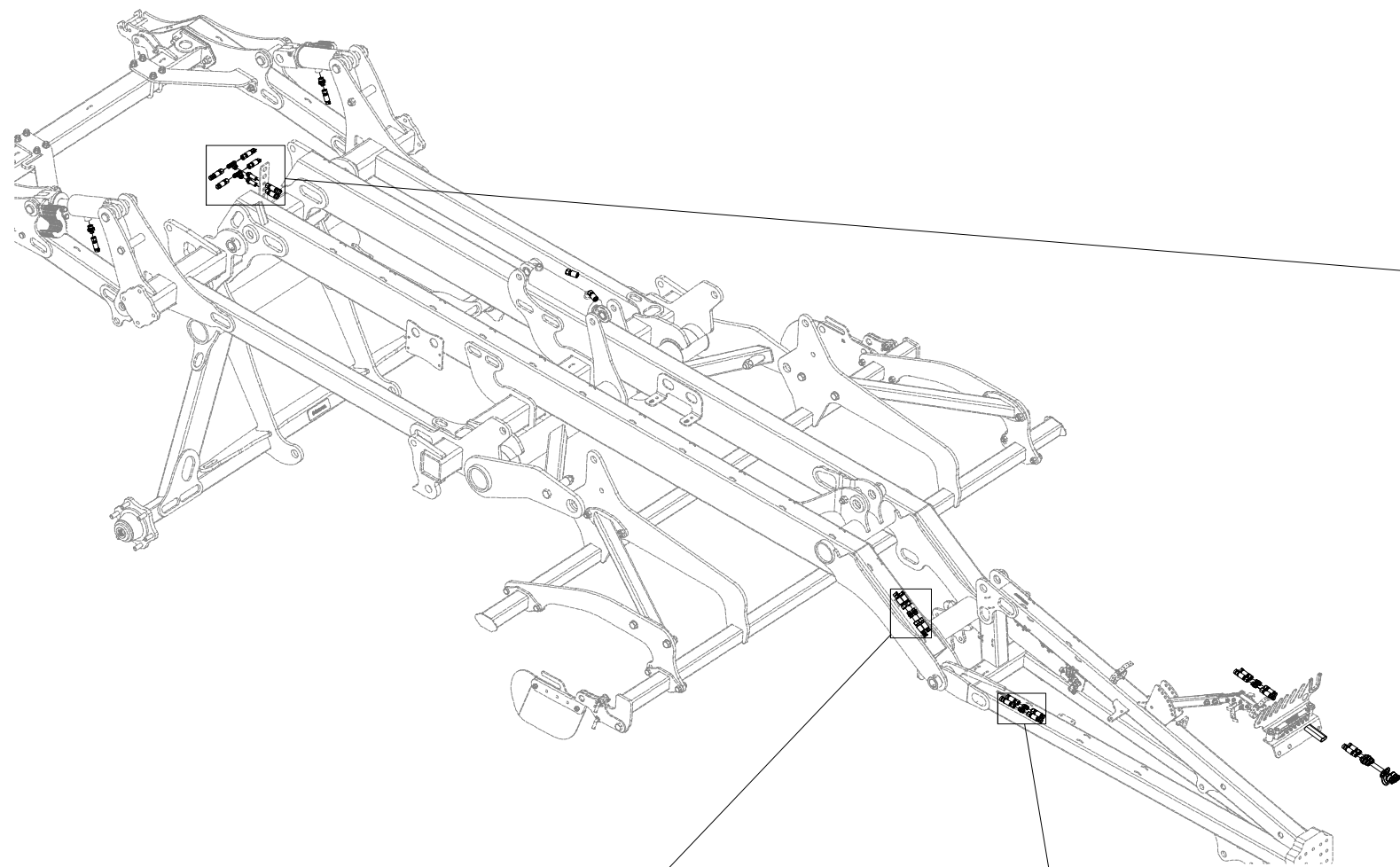
ⒸB MACHINE HYDRAULICS

ⒸR ГИДРАВЛИКА МАШИНЫ

ⒸL HYDRAULIKA MASZYN

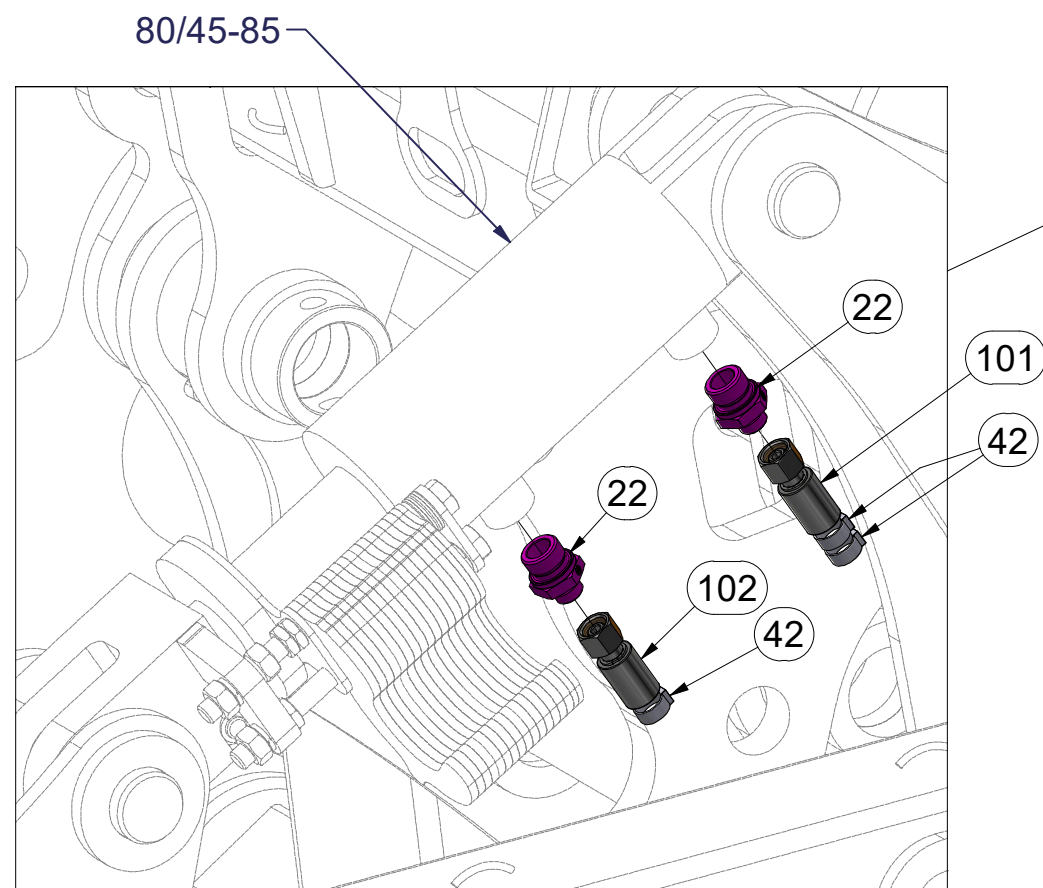
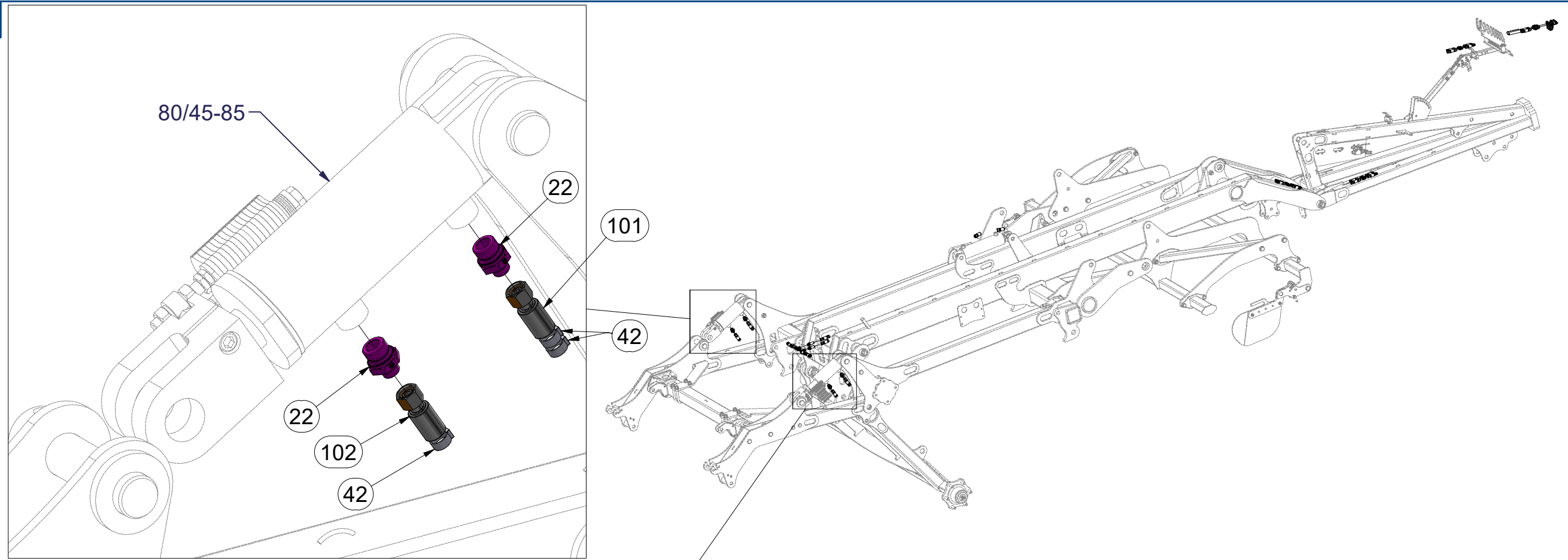


VZ00014951



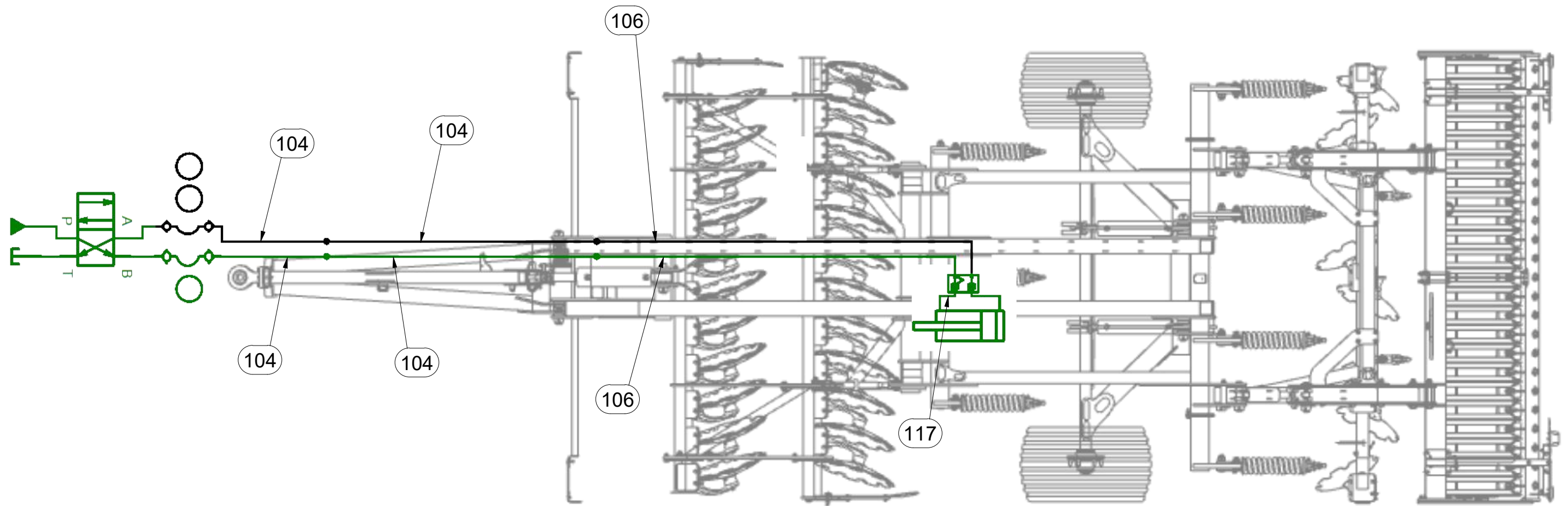
Pos.	Part Number	Pcs.
42	m11691	40
46	m03213	10
48	m11768	2
50	m07567	2
100	m07645	2
101	m05210	2
102	m06533	2
103	m05762	2
107	m05216	2

VZ00014951



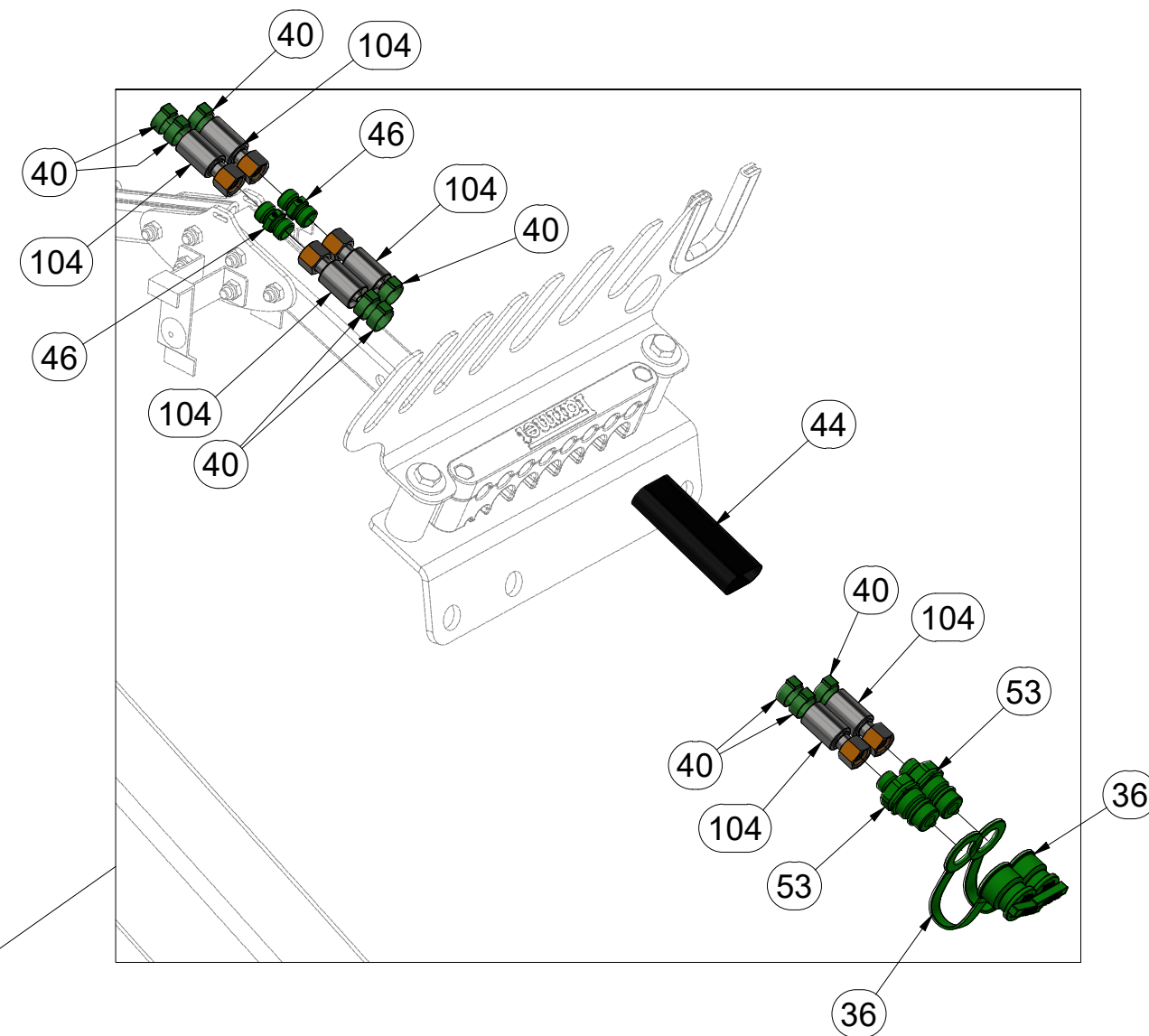
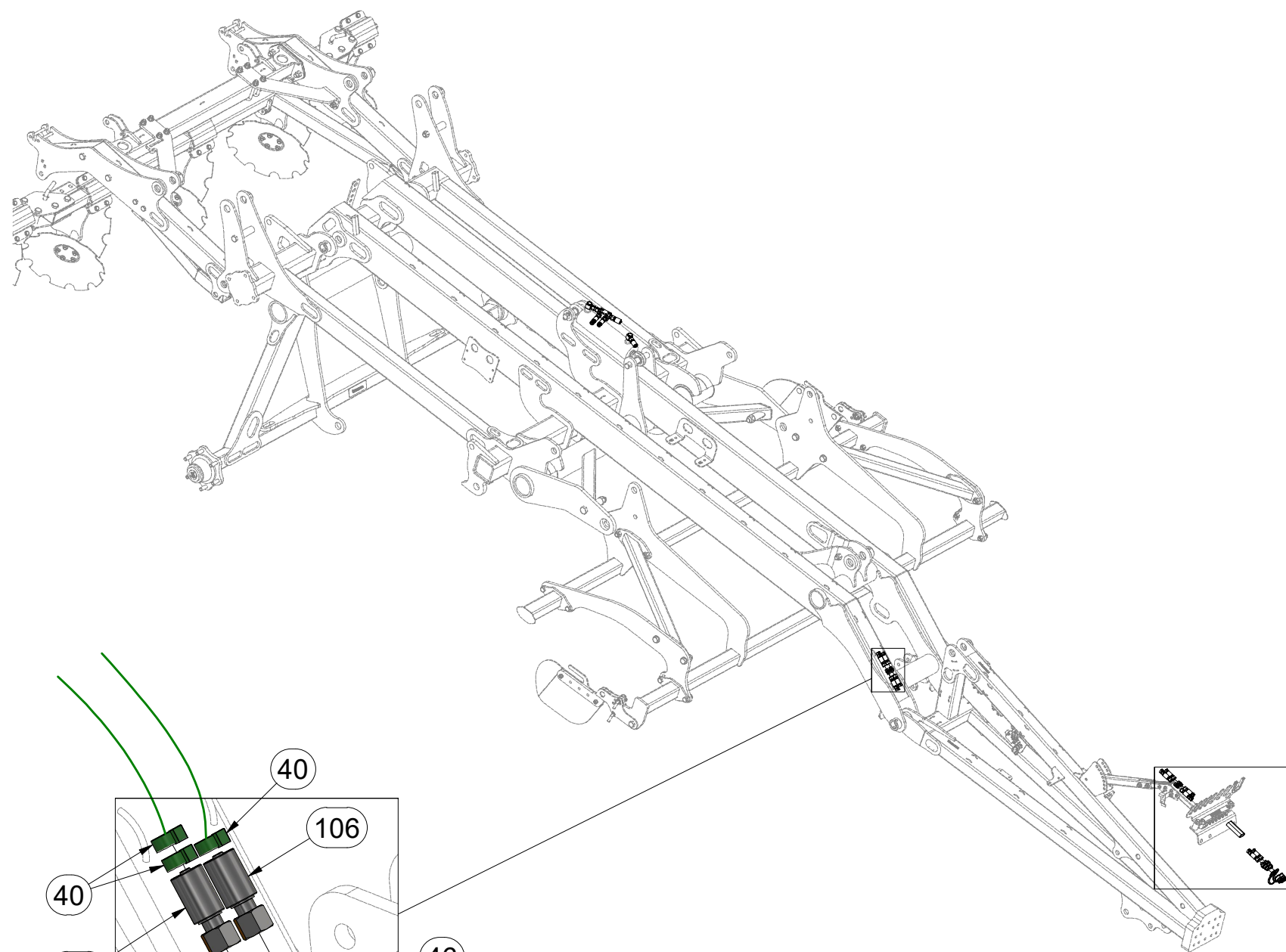
Pos.	Part Number	Pcs.
22	m09934	4
42	m11691	40
101	m05210	2
102	m06533	2

VZ00014951



Pos.	Part Number	Pcs.
104	m16631	6
106	m08000	2
117	m03845	1

VZ00014951



Pos.	Part Number	Pcs.
36	m04098	2
40	m11282	20
44	m11183	6
46	m03213	10
53	m03849	4
104	m16631	6
106	m08000	2

Ⓒ HYDRAULIKA STROJE

Ⓓ HYDRAULIK DER MASCHINE

Ⓕ HYDRAULIQUE DE LA MACHINE

Ⓖ MACHINE HYDRAULICS

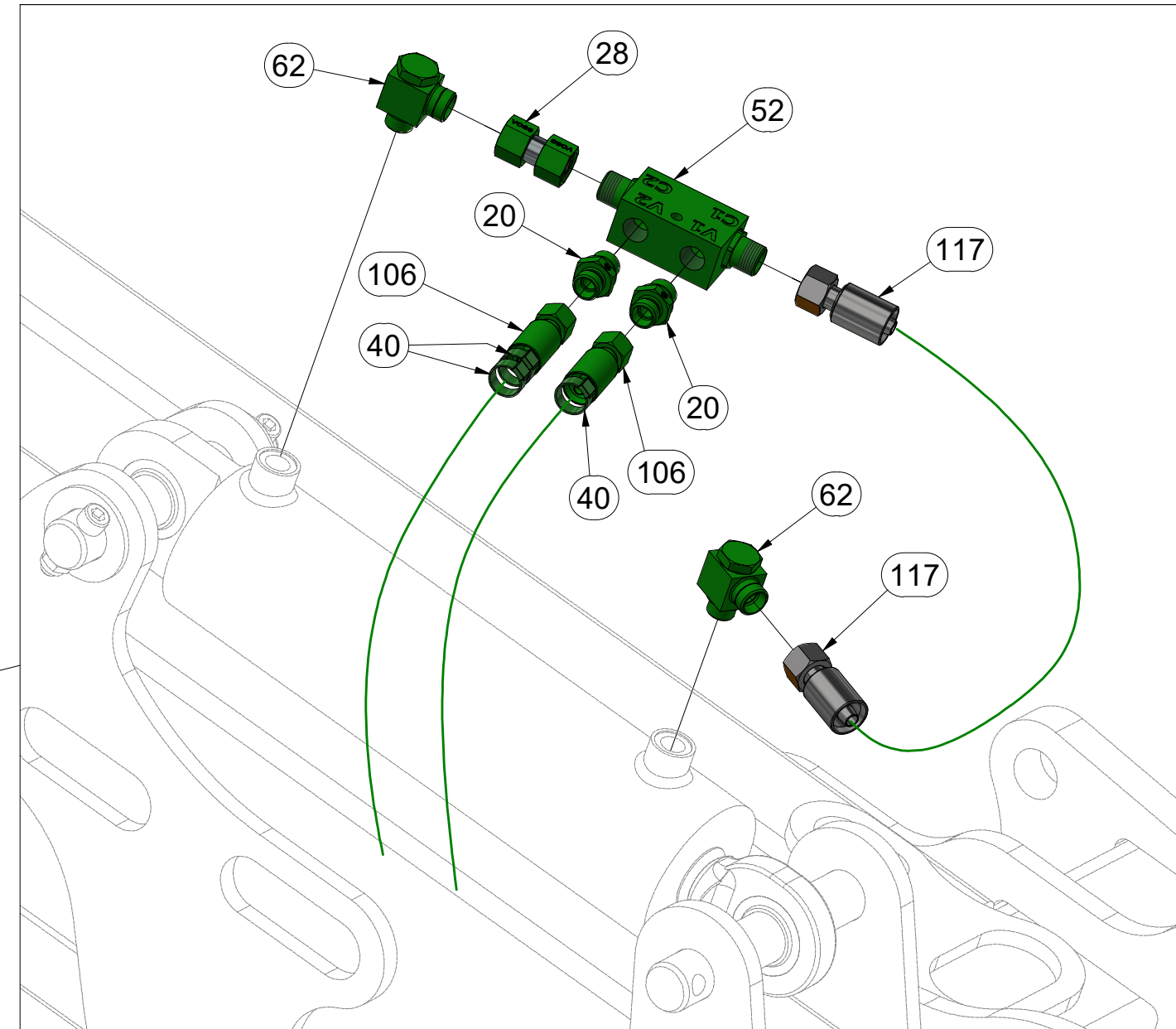
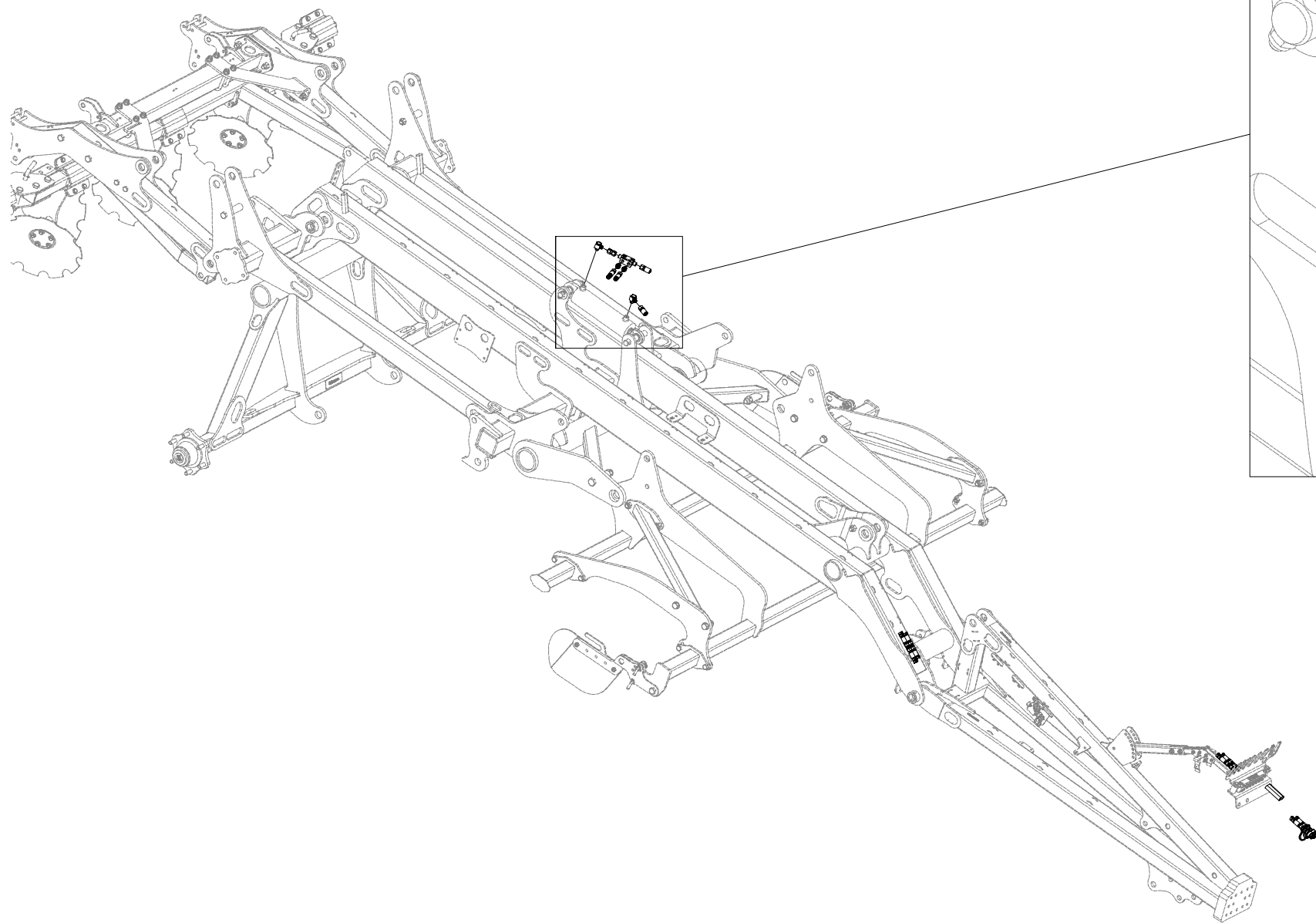
Ⓡ ГИДРАВЛИКА МАШИНЫ

Ⓟ HYDRAULIKA MASZYN



VZ00014951

Pos.	Part Number	Pcs.
20	m06528	2
28	m22306	3
40	m11282	20
52	m08083	3
62	m20882	6
106	m08000	2
117	m03845	1



ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD - DISKŮ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG - DISKS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE - DISQUES

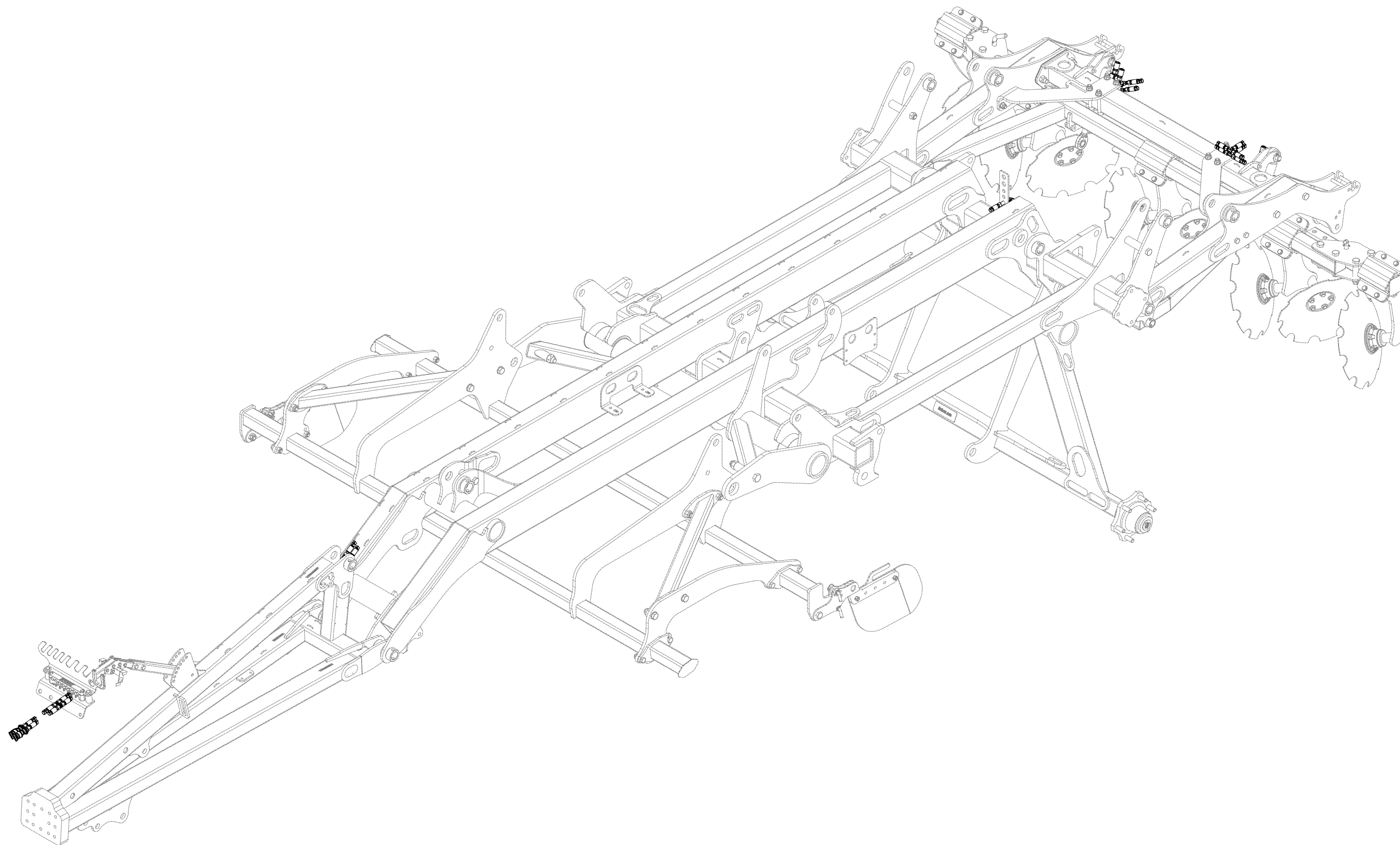
ⒸB HYDRAULIC DISTRIBUTION - DISC

ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ - ДИСКОВ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD - TALERZY

Farmet

VZ00014919



Ⓒ HYDRAULICKÝ ROZVOD - DISKŮ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG - DISKS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE - DISQUES

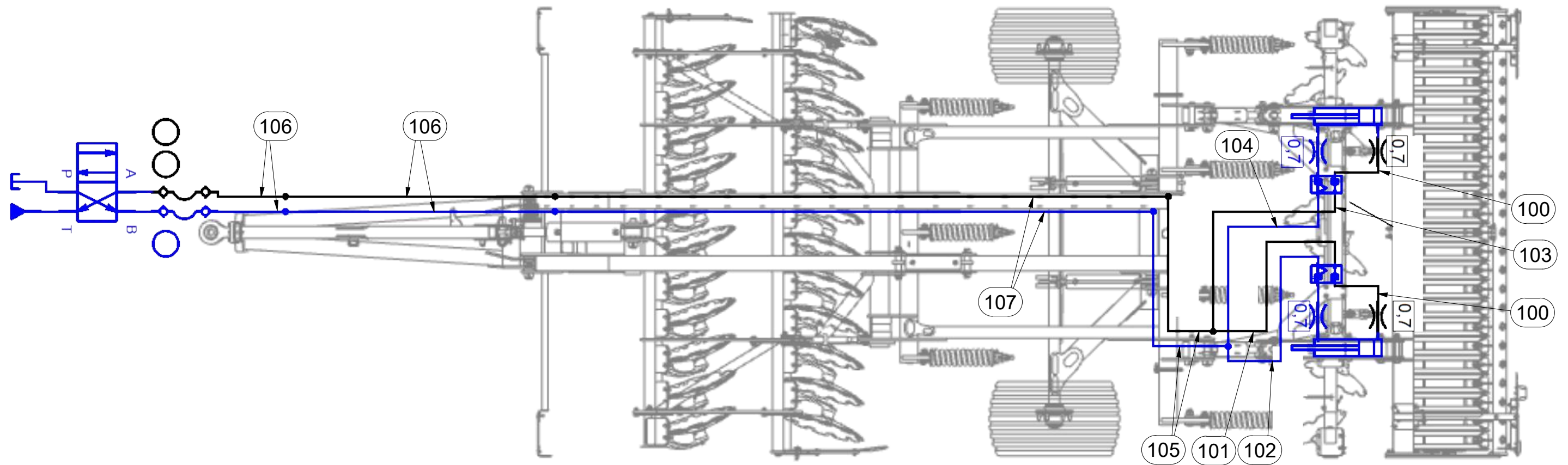
Ⓖ HYDRAULIC DISTRIBUTION - DISC

Ⓡ ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ - ДИСКОВ

Ⓟ HYDRAULICZNY PRZEWÓD - TALERZY



VZ00014919



Pos.	Part Number	Pcs.
100	m13237	2
101	m09628	1
102	m04761	1
103	m07360	1
104	m11113	1
105	m07648	2
106	m16631	4
107	m05216	2

Ⓒ HYDRAULICKÝ ROZVOD - DISKŮ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG - DISKS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE - DISQUES

Ⓖ HYDRAULIC DISTRIBUTION - DISC

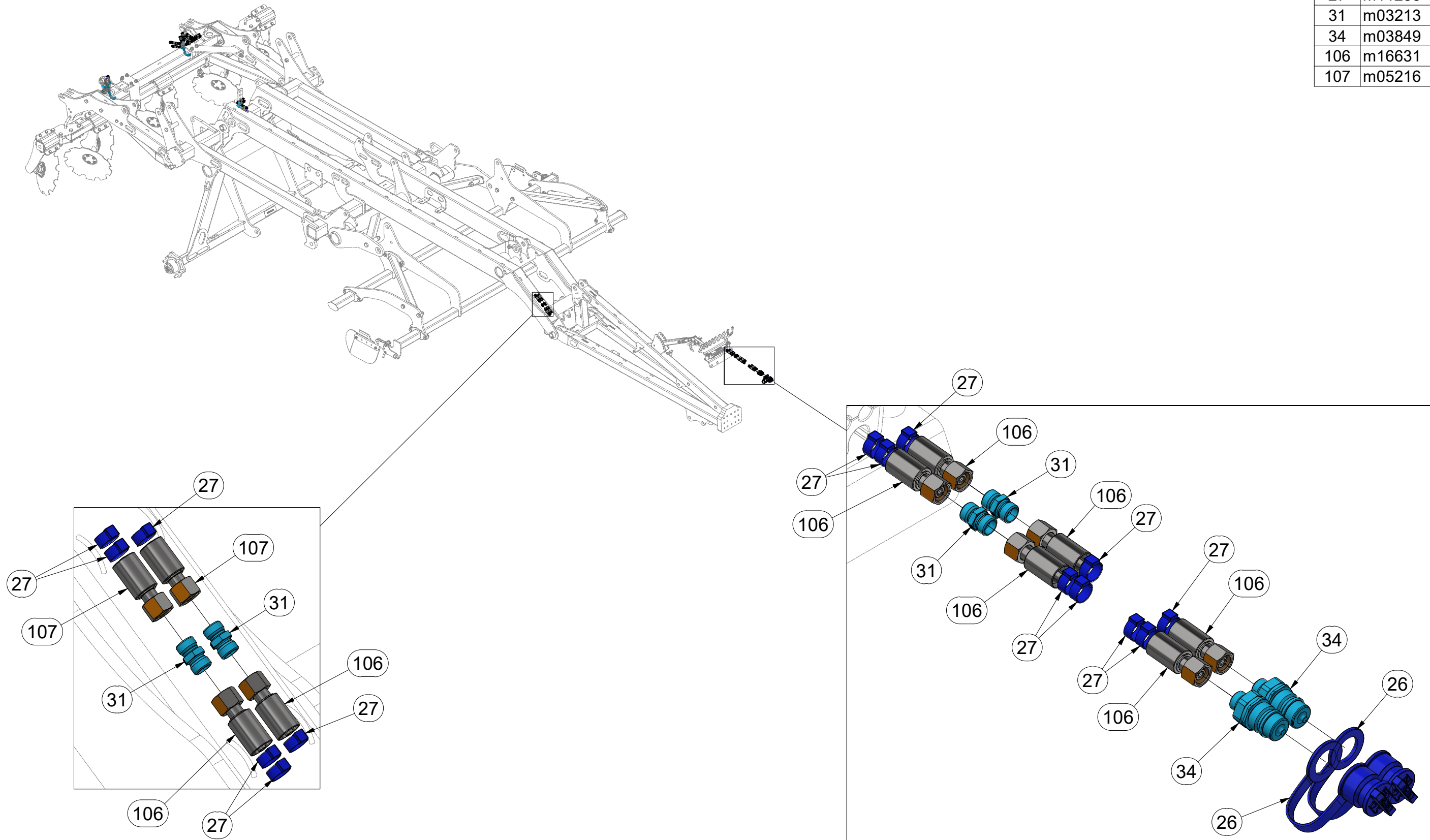
Ⓡ ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ - ДИСКОВ

Ⓟ HYDRAULICZNY PRZEWÓD - TALERZY



VZ00014919

Pos.	Part Number	Pcs.
26	m03743	2
27	m11253	36
31	m03213	4
34	m03849	2
106	m16631	4
107	m05216	2



ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD - DISKŮ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG - DISKS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE - DISQUES

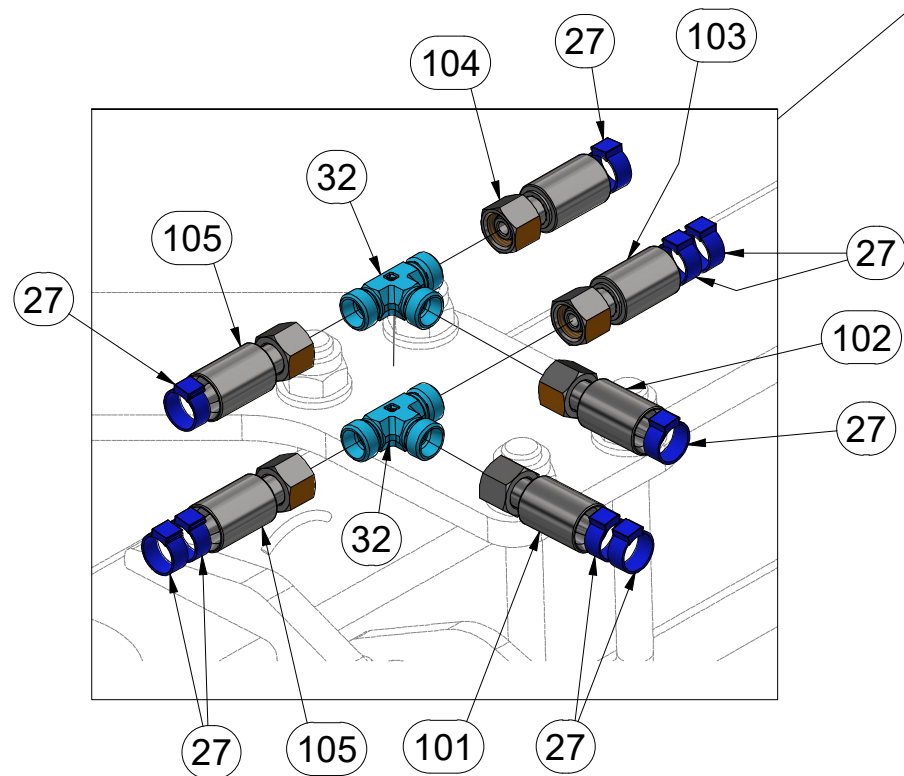
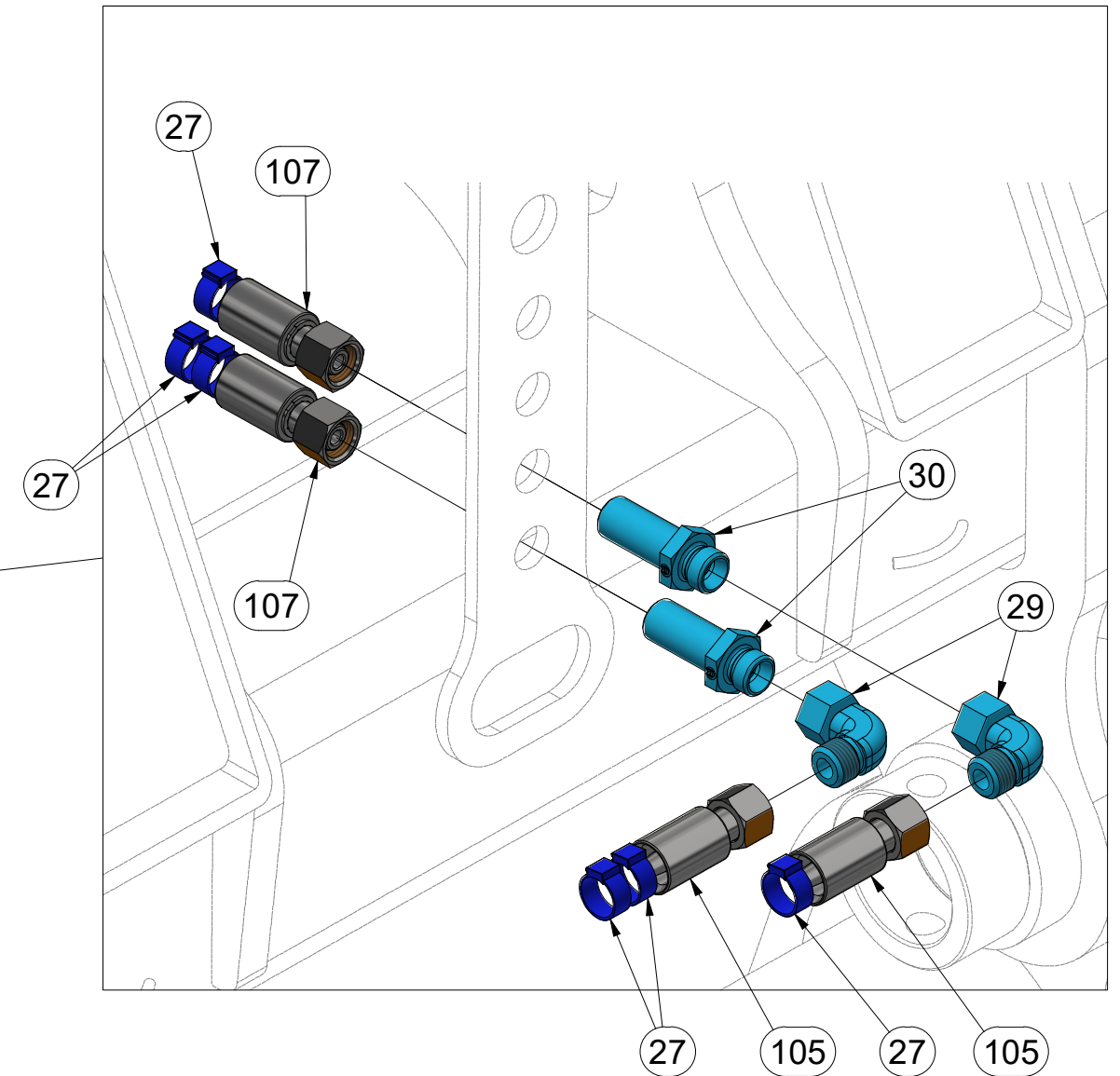
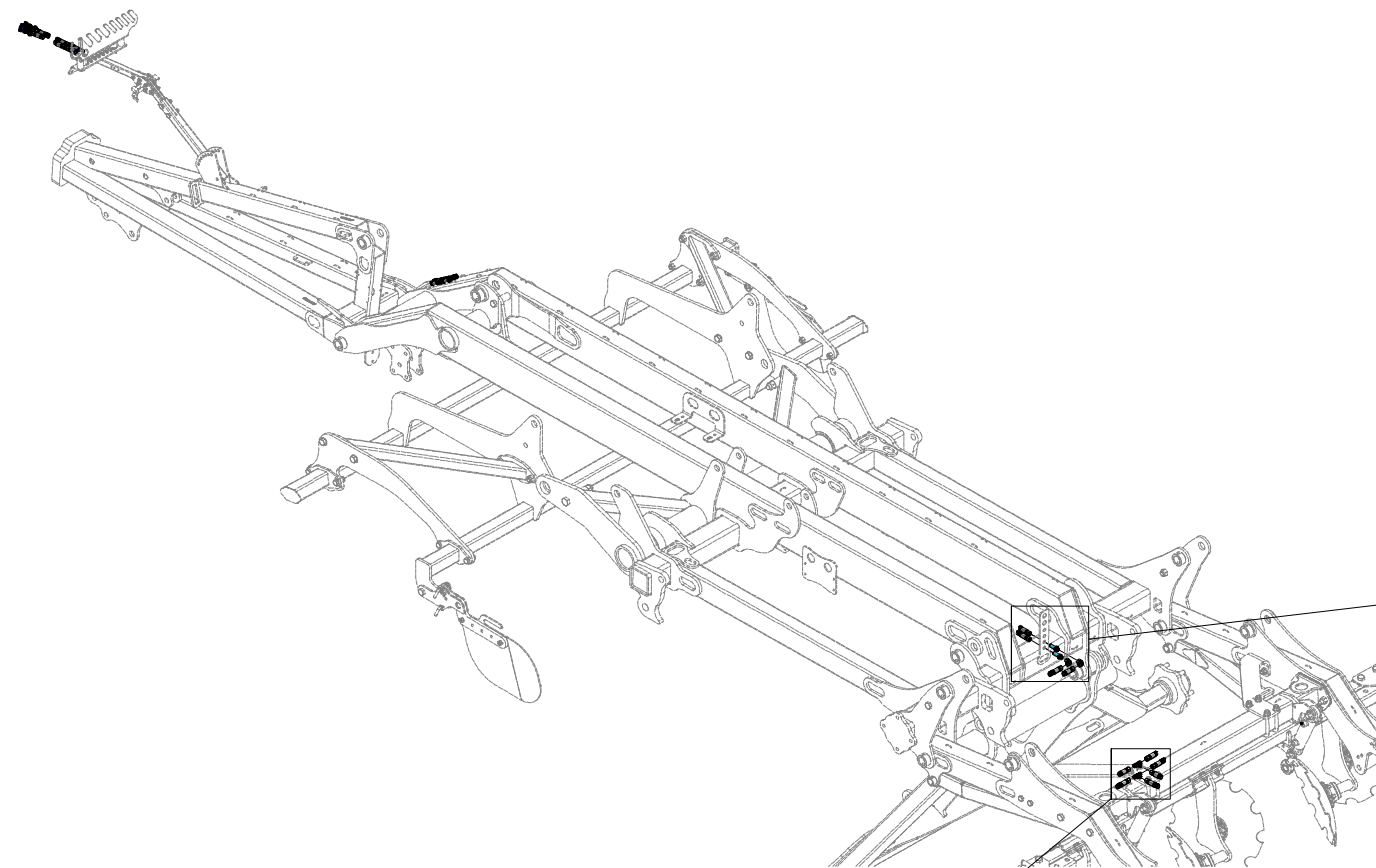
ⒸB HYDRAULIC DISTRIBUTION - DISC

ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ - ДИСКОВ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD - TALERZY



VZ00014919



Pos.	Part Number	Pcs.
27	m11253	36
29	m06803	6
30	m11768	2
32	m03889	2
101	m09628	1
102	m04761	1
103	m07360	1
104	m11113	1
105	m07648	2
107	m05216	2

ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD - DISKŮ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG - DISKS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE - DISQUES

ⒸB HYDRAULIC DISTRIBUTION - DISC

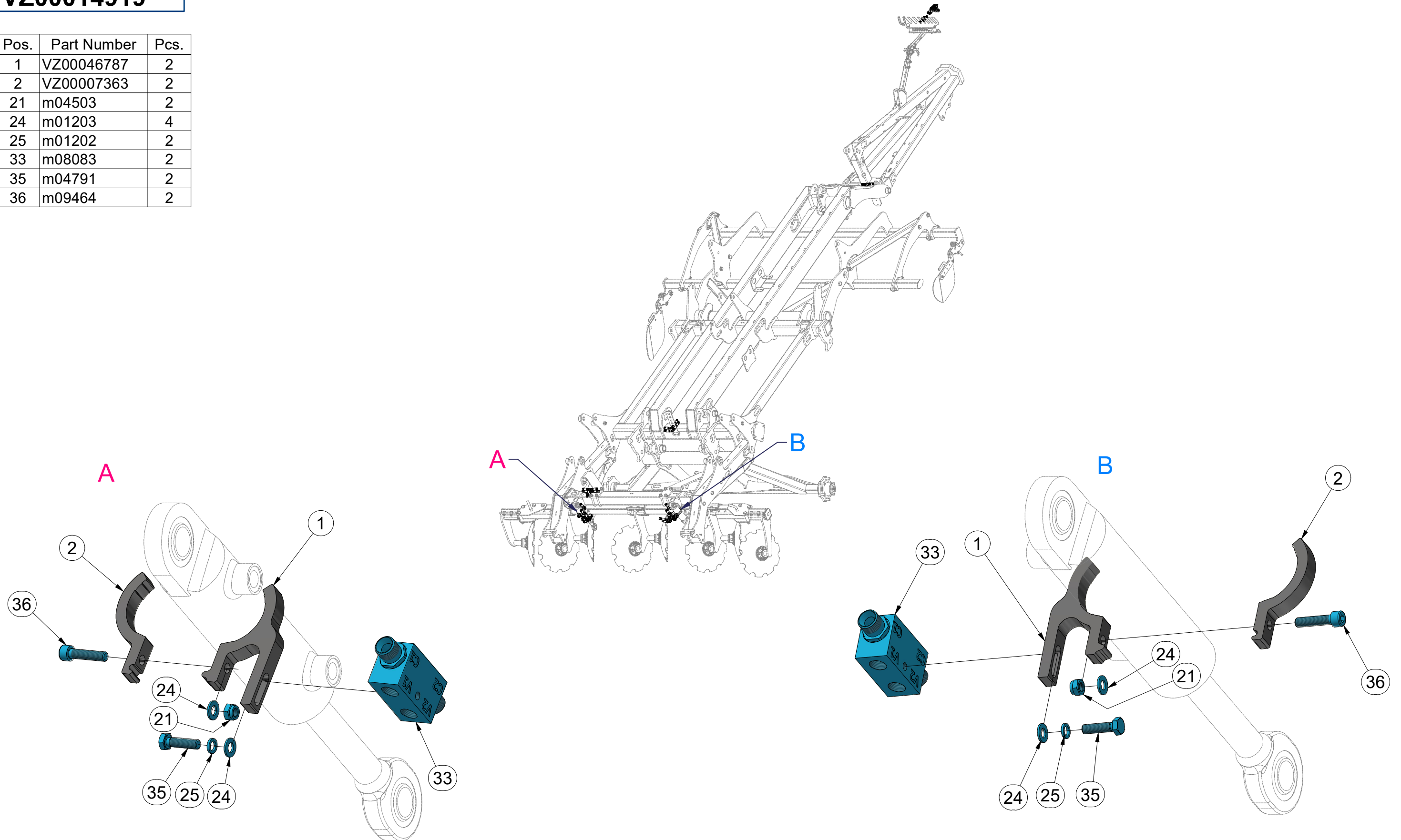
ⒸU ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ - ДИСКОВ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD - TALERZY

Farmet

VZ00014919

Pos.	Part Number	Pcs.
1	VZ00046787	2
2	VZ00007363	2
21	m04503	2
24	m01203	4
25	m01202	2
33	m08083	2
35	m04791	2
36	m09464	2



ⒸZ HYDRAULICKÝ ROZVOD - DISKŮ

Ⓓ HYDRAULISCHE VERTEILUNG - DISKS

Ⓕ CONDUIT HYDRAULIQUE - DISQUES

ⒸB HYDRAULIC DISTRIBUTION - DISC

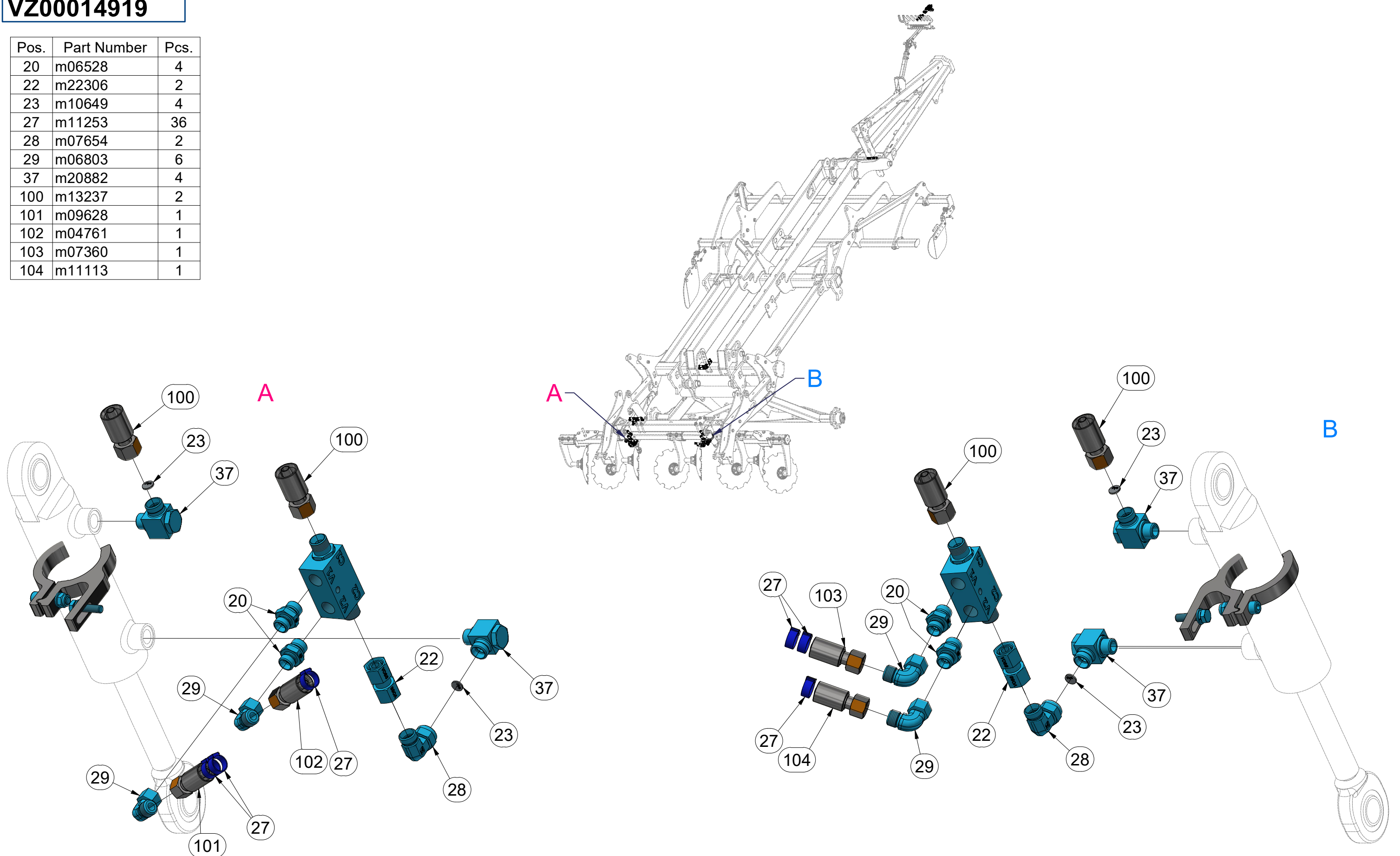
ⒸR ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ РАСПРЕДЕЛЕНИЕ - ДИСКОВ

ⒸL HYDRAULICZNY PRZEWÓD - TALERZY



VZ00014919

Pos.	Part Number	Pcs.
20	m06528	4
22	m22306	2
23	m10649	4
27	m11253	36
28	m07654	2
29	m06803	6
37	m20882	4
100	m13237	2
101	m09628	1
102	m04761	1
103	m07360	1
104	m11113	1



Ⓒ PÍSTNICE 80/45-85

Ⓓ KOLBENSTANGE 80/45-85

Ⓕ TIGE DE PISTON 80/45-85

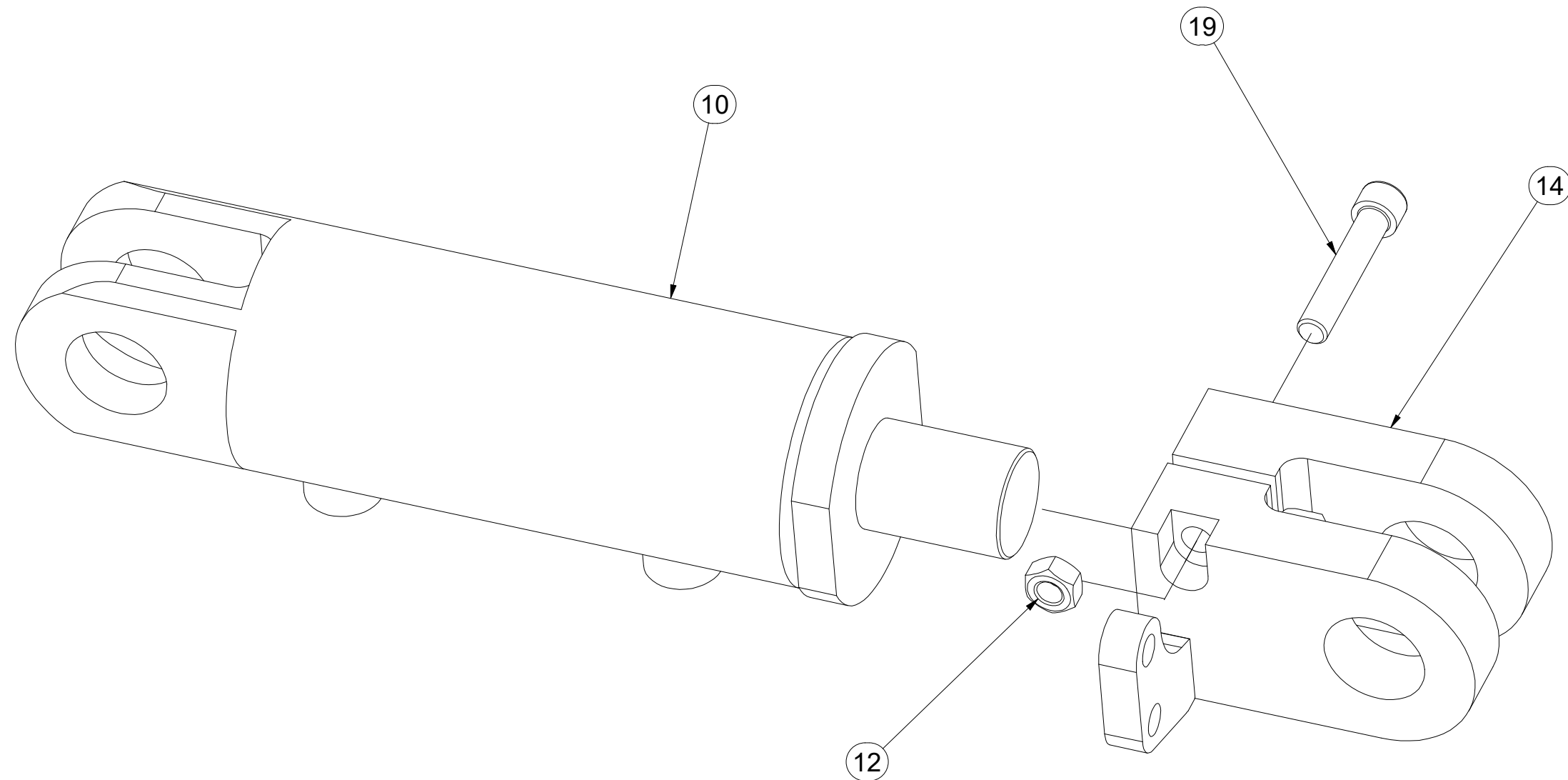
Ⓖ PISTON ROD 80/45-85

Ⓔ ЦИЛИНДР 80/45-85

Ⓗ TRZPIEŃ TŁOKA 80/45-85

Farmet

VZ00004750



Pos.	Part Number	Pcs.
10	m20157	1
12	m10439	1
14	m20347	1
17	m17728	4
19	m14867	1

Ⓒ PÍSTNICE 80/45-85

Ⓓ KOLBENSTANGE 80/45-85

Ⓕ TIGE DE PISTON 80/45-85

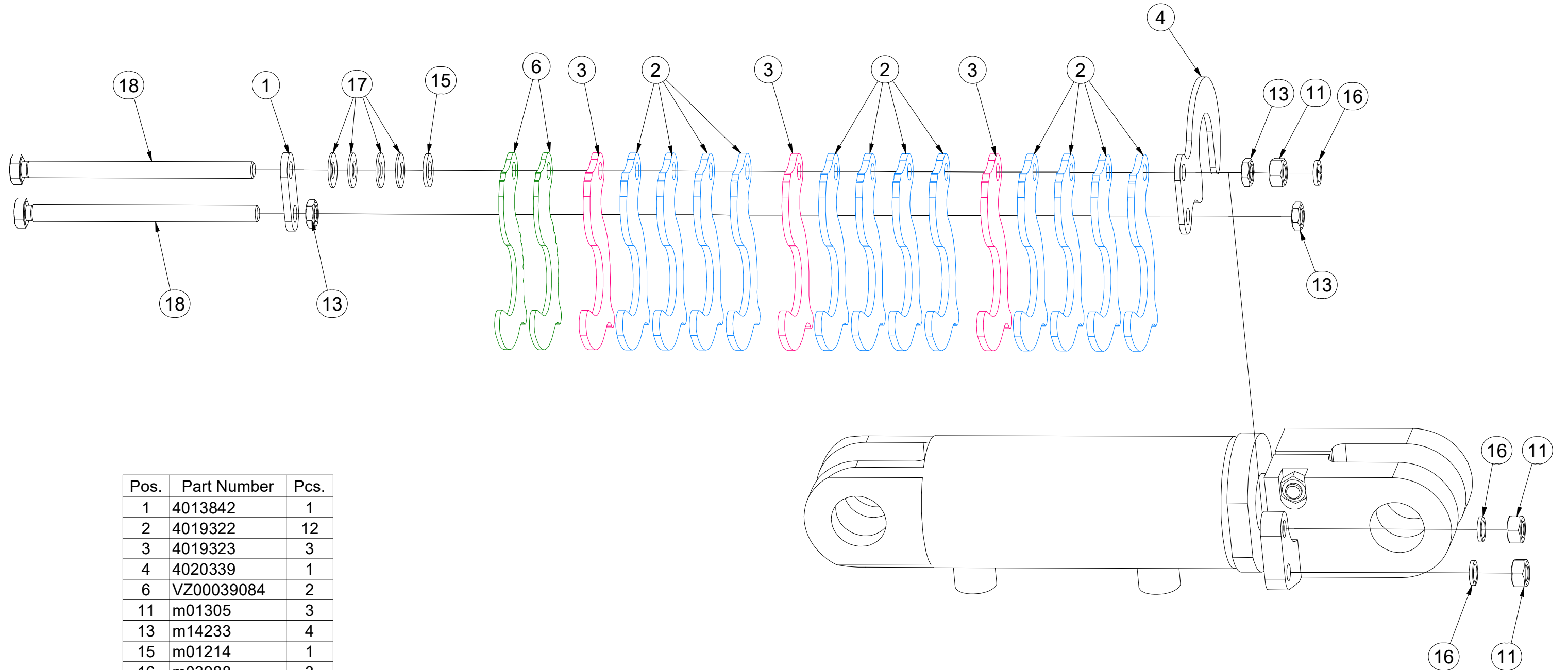
Ⓖ PISTON ROD 80/45-85

Ⓒ ЦИЛИНДР 80/45-85

Ⓗ TRZPIEŃ TŁOKA 80/45-85



VZ00004750



Pos.	Part Number	Pcs.
1	4013842	1
2	4019322	12
3	4019323	3
4	4020339	1
6	VZ00039084	2
11	m01305	3
13	m14233	4
15	m01214	1
16	m03988	3
17	m17728	4
18	m15919	2

Ⓒ PÍSTNICE 80/45-85

Ⓓ KOLBENSTANGE 80/45-85

Ⓕ TIGE DE PISTON 80/45-85

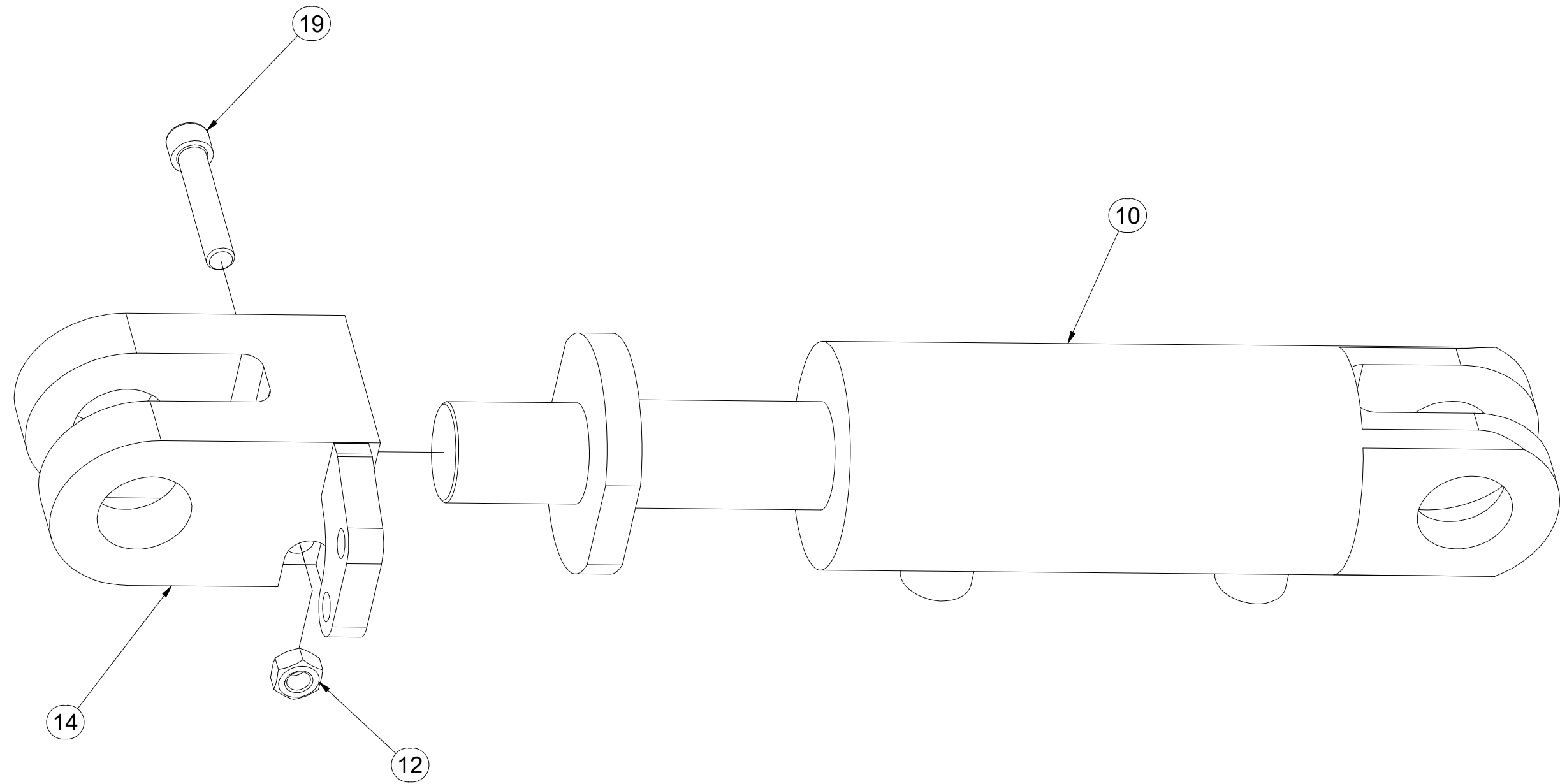
Ⓖ PISTON ROD 80/45-85

Ⓡ ЦИЛИНДР 80/45-85

Ⓟ TRZPIEŃ TŁOKA 80/45-85

Farmet

VZ00004751



Pos.	Part Number	Pcs.
10	m20157	1
12	m10439	1
14	m20347	1
19	m14867	1

Ⓒ PÍSTNICE 80/45-85

Ⓓ KOLBENSTANGE 80/45-85

Ⓕ TIGE DE PISTON 80/45-85

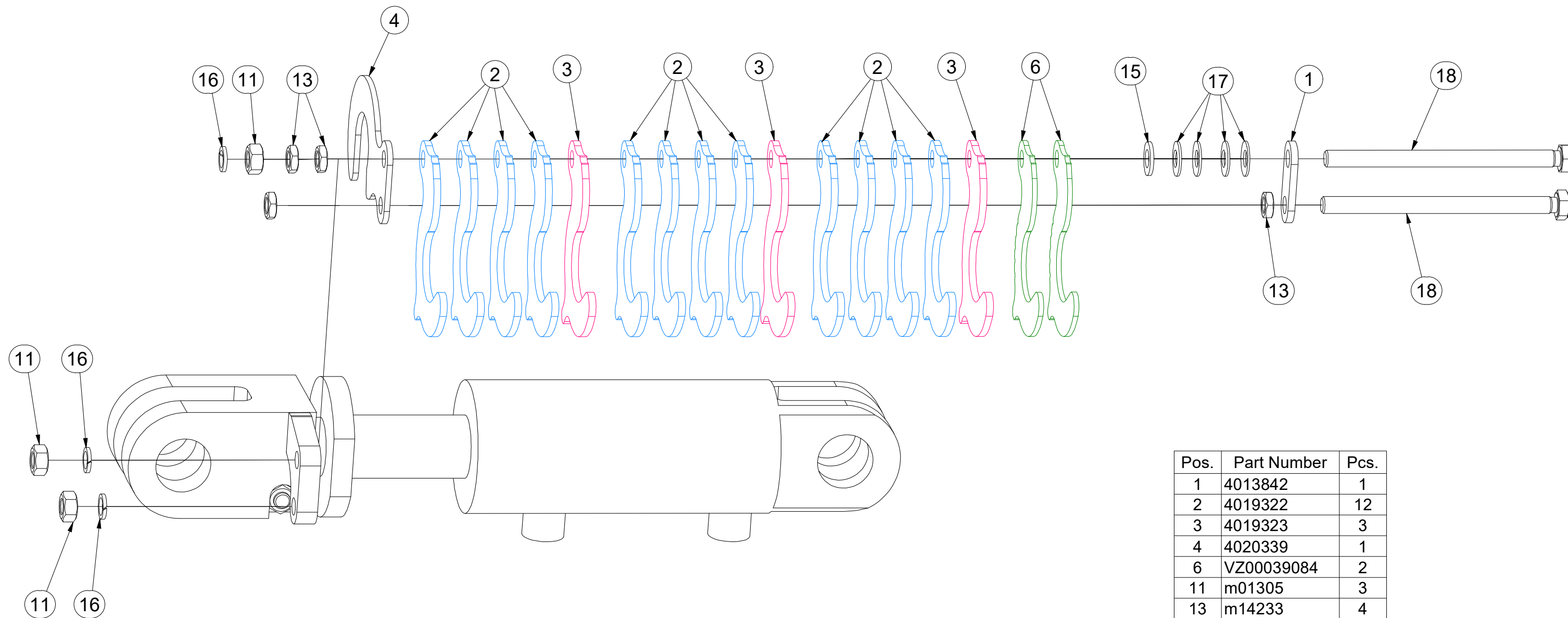
Ⓖ PISTON ROD 80/45-85

Ⓔ ЦИЛИНДР 80/45-85

Ⓗ TRZPIEŃ TŁOKA 80/45-85



VZ0004751



Pos.	Part Number	Pcs.
1	4013842	1
2	4019322	12
3	4019323	3
4	4020339	1
6	VZ00039084	2
11	m01305	3
13	m14233	4
15	m01214	1
16	m03988	3
17	m17728	4
18	m15919	2

- Ⓒ UTAHOVACÍ MOMENTY ŠROUBŮ
 Ⓓ ANZUGMOMENTE VON SCHRAUBEN
 Ⓕ COUPLES DE SERRAGE DES VIS

- Ⓒ SCREW TIGHTENING TORQUE
 Ⓓ МОМЕНТЫ ЗАЖАТИЯ БОЛТОВ
 Ⓕ MOMENTY DOKRĘCANIA ŚRUB



P		5.8	8.8	10.9	12.9	Z	
D	R	Mu	Mu	Mu	Mu	DIN 7991	ISO 10642
mm	mm	Nm	Nm	Nm	Nm	Nm	Nm
M6	1	6	9	13	15	7,2	7,9
M8	1,25	14	22	32	38	17	19
M10	1,5	29	44	64	75	35	38
M12	1,75	49	76	111	130	58	65
M14	2	79	120	176	206	93	100
M16	2	123	188	276	323	144	158
M18	2,5	169	257	378	443	-	220
M20	2,5	239	365	536	628	-	310
M22	2,5	329	529	738	864	-	420
M24	3	413	629	924	1082	-	530
M27	3	613	934	1372	1606	-	-
M30	3,5	832	1267	1862	2179	-	-
M33	3,5	1130	1723	2530	2961	-	-
M36	4	1451	2210	3246	3799	-	-
M39	4	1885	2872	4217	4936	-	-
M42	4,5	2322	3538	5196	6080	-	-
M45	4,5	2909	4433	6511	7619	-	-
M48	5	3513	535	7862	9200	-	-
M52	5	4524	6895	10123	11849	-	-
M56	5,5	5636	8589	12614	14761	-	-

- Mu - Ⓒ UTAHOVACÍ MOMENT
 Ⓓ ANZUGMOMENTE
 Ⓕ COUPLE DE SERRAGE
 Ⓒ TIGHTENING TORQUE
 Ⓓ МОМЕНТ ЗАЖАТИЯ
 Ⓕ MOMENT DOKRĘCANIA
- D - Ⓒ JMENOVITÝ PRŮMĚR
 Ⓓ NENNDURCHMESSER
 Ⓕ DIAMETRE NOMINAL
 Ⓒ NOMINAL DIAMETER
 Ⓓ НОМИНАЛЬНЫЙ ДИАМЕТР
 Ⓕ ŚREDNICA NOMINALNA
- R - Ⓒ ROZTEČ ZÁVITU - STOUPÁNÍ
 Ⓓ GEWINDESTEIGUNG
 Ⓕ PAS DE FILET - PAS
 Ⓒ SCREW PITCH – LEAD
 Ⓓ ШАГ РЕЗЬБЫ
 Ⓕ ROZSTAW GWINTU - SKOKI
- P - Ⓒ PEVNOST
 Ⓓ FESTIGKEIT
 Ⓕ RÉSISTANCE
 Ⓒ STRENGTH
 Ⓓ ПРОЧНОСТЬ
 Ⓕ WYTRZYMA OŚĆ
- Z - Ⓒ ZÁPUSTNÉ ŠROUBY
 Ⓓ SENKKOPFSCHRAUBEN
 Ⓕ VIS A TETE FRAISEE
 Ⓒ COUNTERSUNK SCREWS
 Ⓓ БОЛТЫ С УТОПЛЕННОЙ ГОЛОВКОЙ
 Ⓕ ŚRUBY Z ŁBEM STOŻKOWYM PŁASKIM

- Ⓒ Hodnoty momentů jsou poníženy o -10% oproti tabulkovým hodnotám. Šroubové spoje utahujte dle vyznačeného utahovacího momentu v dokumentaci. Pokud není utahovací moment v dokumentaci vyznačen, utahujte dle obecné tabulky. Pokud je v dokumentaci definován spoj šroubu a matice o různých pevnostech, vždy utahujte na moment komponenty nižší.
- Ⓓ Die Werte der Anzugsmomente sind um 10 % gegenüber den Tabellenwerten verringert. Ziehen Sie die Schraubverbindungen gemäß dem in der Dokumentation festgeschrieben Anzugsmoment an. Sofern das Anzugsmoment nicht in der Dokumentation aufgeführt ist, ziehen Sie sie gemäß der allgemeinen Tabelle an. Wenn in der Dokumentation eine Verbindung von Schraube und Mutter mit verschiedene Festigkeiten definiert ist, wird immer mit dem Moment des Bauteils mit der geringeren Festigkeit angezogen.
- Ⓕ Les valeurs des couples de serrage sont baissées de 10% par rapport aux valeurs de tableau. Serrez les raccords à vis selon le couple de serrage indiqué dans les documents. Si le couple de serrage n'est pas indiqué dans les documents, serrez selon le tableau général. Si les documents définissent un assemblage par boulon de diverses résistances, serrez toujours au moment de la composante avec résistance inférieure.
- Ⓒ The torque values are reduced by 10% compared to the table values. Tighten the screw joints according to the tightening torque stated in the documentation. If the tightening torque is not stated in the documentation, tighten according to the general table. If there is a joint with a screw and a nut at different strengths in the documentation, always tighten to the torque of the component with lower strength.
- Ⓓ Значения моментов затяжки уменьшены на 10% по сравнению с данными в таблице. Резьбовые соединения зажимайте с установленным в документации моментом зажатия. Если в документации не указан момент зажатия, то зажимайте по действующей в общем таблице. Если в документации установлено соединение из болта и гайки различной прочности, всегда зажимайте с моментом для компонента с меньшей прочностью.
- Ⓕ Wartości momentów dokręcania są obniżone o 10% w stosunku do wartości z tabeli. Połączenia śrubowe należy dokręcać zgodnie z momentem obrotowym w dokumentacji. Jeśli w dokumentacji nie ma podanego momentu obrotowego, należy dokręcać zgodnie z ogólną tabelą. Jeśli w dokumentacji zdefiniowane jest połączenie ze śrubą nakrętką różnych wytrzymałościach, zawsze należy dokręcać zachowując moment dokręcania komponentu z niższą wytrzymałością.

- Ⓒ UTAHOVACÍ MOMENTY ŠROUBŮ
 Ⓓ ANZUGMOMENTE VON SCHRAUBEN
 Ⓕ COUPLES DE SERRAGE DES VIS

- Ⓒ SCREW TIGHTENING TORQUE
 Ⓓ MOMENTY ZAJATIA BOLTOB
 Ⓕ MOMENTY DOKRĘCANIA ŚRUB



- Ⓒ **OBECNÝ PŘEDPIS UTAHOVÁNÍ ZAJIŠTĚNÍ ČEPOVÝCH SPOJŮ:**
 Ⓓ **ALLGEMEINE VORSCHRIFT FÜR DAS ANZIEHEN VON BOLZENVERBINDUNGEN:**
 Ⓕ **CONSIGNE GENERALE POUR LE SERRAGE DES ARTICULATIONS CYLINDRIQUES:**
 Ⓒ **GENERAL INSTRUCTION FOR TIGHTENING THE SECURING OF PIN JOINTS:**
 Ⓓ **ОБЩЕЕ ОПИСАНИЕ ЗАЖАТИЯ ПРЕДОХРАНЕНИЯ СОЕДИНЕНИЙ ПАЛЬЦАМИ:**
 Ⓕ **OGÓLNE ZASADY DOKRĘCANIA ZABEZPIECZENIA POŁĄCZEŃ CZOPEM:**



X

M8, M10, M12

M14

M

09-15Nm

15-25Nm

- X - Ⓒ ROZMĚR ŠROUBU
 Ⓓ SCHRAUBENGRÖSSE
 Ⓕ DIMENSIONS DE LA VIS

- Ⓒ BOLT DIMENSION
 Ⓓ РАЗМЕР БОЛТА
 Ⓕ ROZMIAR ŚRUBY

- M - Ⓒ ORIENTAČNÍ MOMENT
 Ⓓ ANZUGSMOMENT
 Ⓕ COUPLE D'ORIENTATION

- Ⓒ ORIENTATION TORQUE
 Ⓓ ОРИЕНТАЦИОННЫЙ МОМЕНТ
 Ⓕ ORIENTACYJNY MOMENT

- Ⓒ Tyto spoje není nutné ověřovat kontrolou momentovým klíčem = stačí vizuálně kontrolovat sešroubování.
 Ⓓ Diese Verbindungen müssen nicht mit einem Drehmomentschlüssel überprüft werden = es genügt, die Verschraubung visuell zu kontrollieren.
 Ⓕ Il n'est pas nécessaire de contrôler le serrage à l'aide d'une clé dynamométrique = un contrôle visuel de l'assemblage suffit.
 Ⓒ These joints do not have to be verified by checking with a torque wrench = visual inspection of bolting is sufficient.
 Ⓓ Эти соединения не нужно контролировать динамометрическим ключом = достаточно визуально проверять прикручивание.
 Ⓕ Nie trzeba sprawdzać tych połączeń kluczem dynamometrycznym = wystarczy wizualnie skontrolować dokręcenie.